

Spedizione in abbonamento postale - Gruppo III

# *l'antenna*

Anno XXXIII - Ottobre 1961

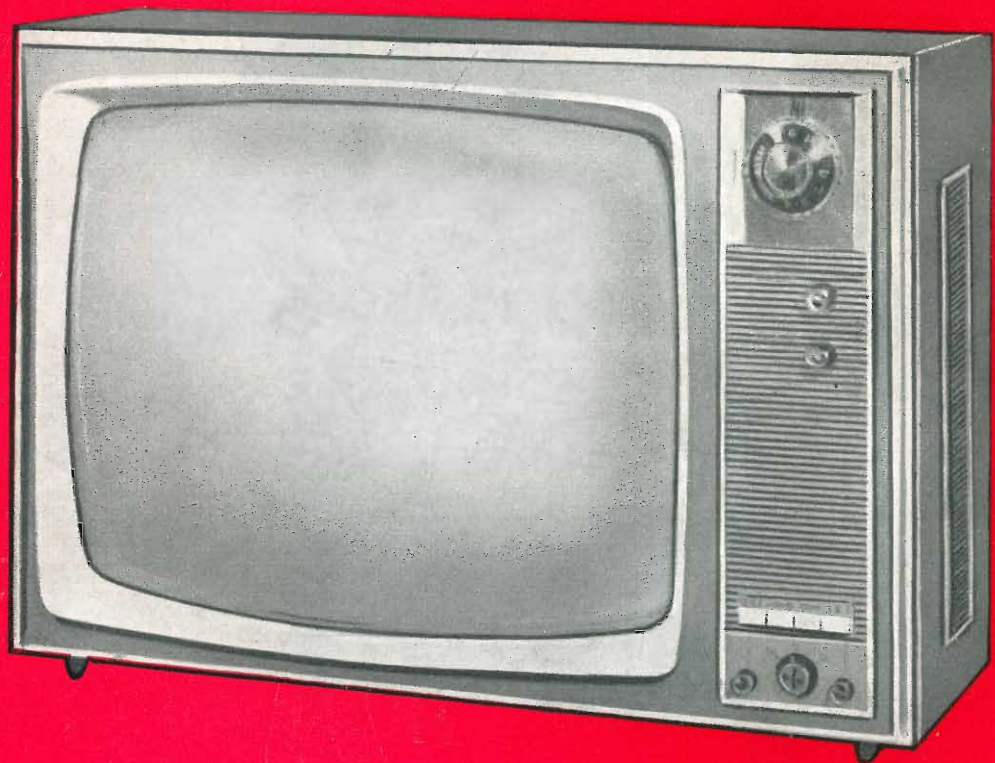
NUMERO

# 10

LIRE 350



## *Smart de luxe*



**MODELLO "TICINO,"**

# **ITELECTRA**

MILANO - VIA TEODOSIO 96  
TELEFONI 287028 - 252695



A SUBSIDIARY OF DAYSTROM, INC.

# TRANSISTOR TRANSCEIVER

## CARATTERISTICHE

MODELLO  
**GW - 30**

- DESCRIZIONE**  
Tipo di ricevitore: A superreazione  
Sensibilità: Impiegabile sino a 4  $\mu$ V antenna  
Gamma di sintonia: Fissa (con regolazione interna)  
Uscita di BF: Circa 30 mV  
Altoparlante: Circolare; 3,2 ohm. Esso viene impiegato come microfono in trasmissione  
Regolazioni: Interruttore ACCESO - SPENTO e comando di volume posto frontalmente
- DESCRIZIONE TRASMETTENTE**  
Potenza fornita allo stadio d'uscita a RF: Circa 90 mV  
Frequenza emessa: Controllata a quarzo - Elettrodinamico 3,2  $\Omega$ . E' costituito dall'altoparlante ricevente  
Modulazione: Ad alto livello, di tipo AM con limitazione al 100%  
Antenna: A frusta telescopica: da 15 cm a 1 m  
Regolazioni: Comando a pressione per la trasmissione sito sul fianco del complesso
- ALIMENTAZIONE**  
Batterie di pile: 9 Volt  
Autonomia: 75 ore circa per servizio intermittente  
Assorbimento totale in ricezione: 12 mA  
Assorbimento totale in trasmissione: 22 mA
- GENERALITA'**  
Transistori: 4  
Dimensioni: Altezza 16,3 cm; larghezza 8,4 cm; profondit  5,9 cm  
Peso netto: 900 grammi



*Centinaia di applicazioni nello sport, nell'industria, nell'ambito familiare.  
Massima maneggevolezza, notevole autonomia, minimo peso.  
Realizzazione completamente transistorizzata.*



Organizzazione commerciale di vendita:

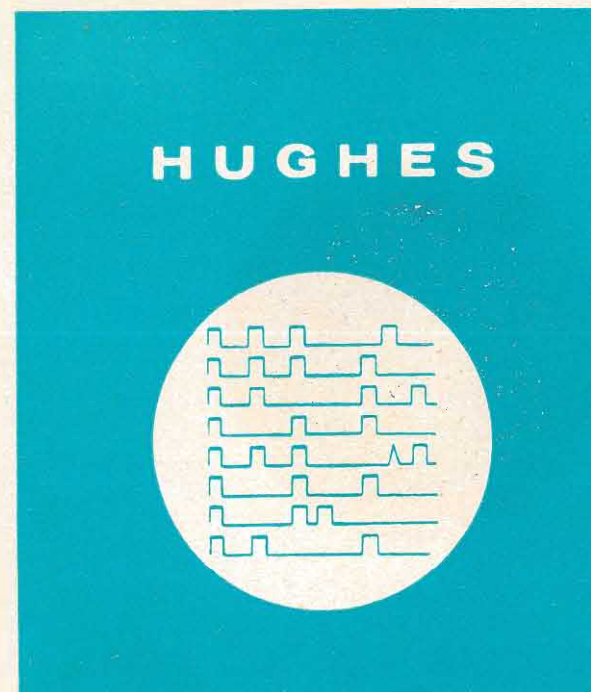
**LARIR** MILANO  
Piazza 5 Giornate, 1  
Tel. 795762/3

LAZIO - UMBRIA - ABRUZZI: Soc. **FILC RADIO** - ROMA - Piazza Dante 10 - Tel. 376771

EMILIA - MARCHE: Ditta **A. ZANIBONI** - BOLOGNA - Via Azzogardino 2 - Tel. 26 33 59

PIEMONTE - PORDENONE - Via Cavallotti 12 - Tel. 2244

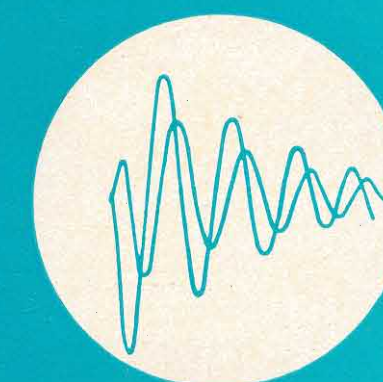
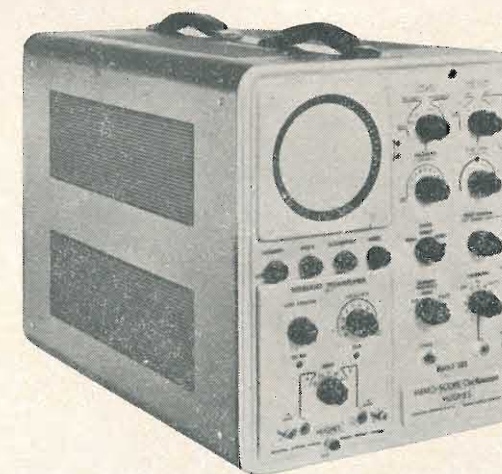
Agenti esclusivi di vendita per:



OSCILLOSCOPIO

# MEMO - SCOPE<sup>®</sup>

CON TUBO A MEMORIA



Il MEMO-SCOPE<sup>®</sup>, oltre a funzionare come un oscilloscopio convenzionale permette di registrare e mantenere in permanenza sino a 20 tracce.

Il suo uso   particolarmente consigliato per:

- ricerche balistiche e missilistiche;
- ricerche e tarature meccaniche;
- ricerche medicali (Cardiologia ecc.);
- studi sui contatti di interruttori e relais;
- esami di saldature;
- studi di servomeccanismi, ecc.

## CARATTERISTICHE TECNICHE

Velocit  di scansione per accumulazione: da 10 microsecondi a 1 secondo per divisione (0,33"), in 18 gradini graduati.

Frequenza di Risposta: da cc a 10 MC con scarto di 3 db.

Sensibilit : da 10 mV a 50 V. per divisione oppure con preamplificatore HS/6 ad alta sensibilit : da 1 mV a 50 V. per divisione.

**HUGHES INTERNATIONAL**

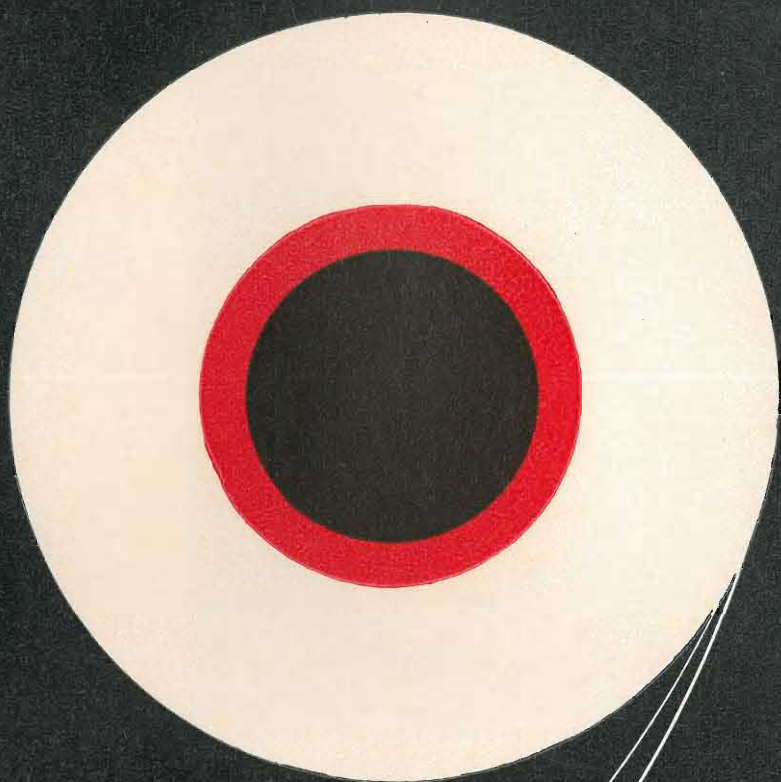
UNA DIVISIONE DELLA HUGHES AIRCRAFT COMPANY

CULVER CITY, CALIFORNIA, U.S.A.

**BAY & C. S.p.A.** - Milano - Via F. Filzi, 24 (Centro Pirelli) - Tel. 66.17.44 - 66.17.49 - 63.91.84 - 66.76.04

# MONTIVEL

film di tereftalato di polietilenglicole



Il MONTIVEL è un film poliestere di produzione Montecatini, particolarmente indicato, per la sua eccezionale versatilità, agli usi elettrici più svariati e tecnicamente più esigenti.

Ha eccellenti proprietà meccaniche; presenta una elevatissima resistenza all'isolamento e all'invecchiamento; ha una rigidità dielettrica più elevata di qualsiasi altro materiale isolante flessibile; il suo campo di applicabilità varia da - 60 °C a + 150 °C.

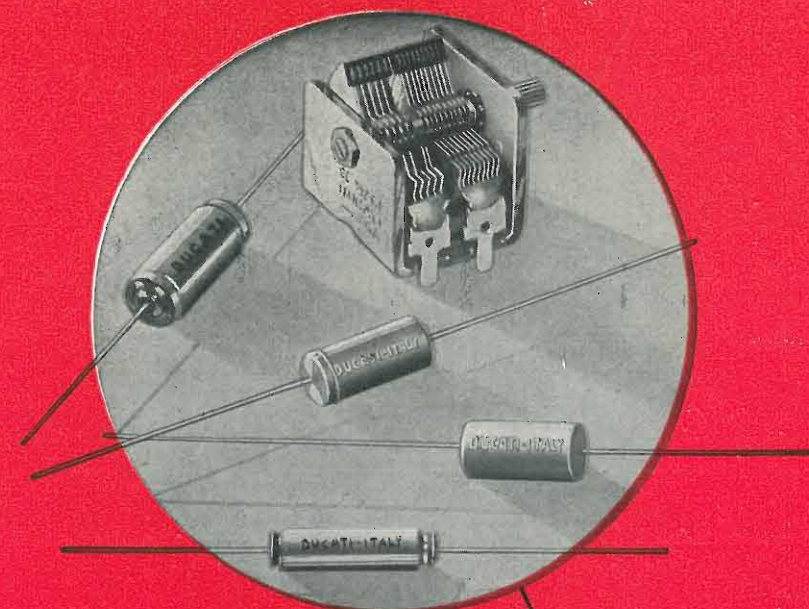
L'inalterabilità del MONTIVEL e la sua ottima lavorabilità ne estendono l'impiego ad un gran numero di settori tecnologici:

- Avvolgimento di cavi telefonici e di cavi per energia
- Avvolgimento di fili e di piccoli conduttori
- Preparazione di condensatori fissi per radio, televisione, elettronica e telefonia
- Preparazione di isolanti accoppiati per isolamenti di cava e nastri speciali
- Isolamento di motori, trasformatori e relais
- Preparazione di nastri adesivi isolanti
- Preparazione di nastri magnetici

MONTECATINI

Direzione dei Servizi Vendite Resine, Vernici e Diversi Milano Largo Guido Donegani 1/2 tel. 63.33/4

La DUCATI ELETTRONICA s.p.a. dispone delle più moderne attrezzature per la produzione in grandissima serie di tutti i tipi di condensatori richiesti dall'industria radio-iv e da quella elettronica in generale. Esso è sempre all'avanguardia nell'applicazione di tutte le più recenti conquiste della tecnica.



CONDENSATORI VARIABILI per tutte le applicazioni. Microcondensatori a dielettrico solido per ricevitori miniaturizzati a transistori. CONDENSATORI CON DIELETTRICO IN POLISTIROLO. Alta qualità di caratteristiche a vastissima gamma di capacità e tolleranze.

CONDENSATORI CON DIELETTRICO IN POLIESTERE e custodia stampata di materiale termoplastico anigroscopico, adatti per alte temperature e per cablaggi compatti.  
CONDENSATORI "SUPERWAX", CON DIELETTRICO IN CARTA E CERA. Custodia stampata ad iniezione ad alta temperatura.

CONDENSATORI ELETROLITICI MINIATURA "MINEL", in custodia tubolare di alluminio, per impiego a b.t. (circuiti a transistori)

Altre produzioni DUCATI ELETTRONICA s.p.a.:  
Selettori di canali -  
quarzi piezoelettrici -  
condensatori a mica di potenza e variabili per trasmettitori ed apparecchiature elettriche ad alta frequenza - relé elettronici - condensatori per stabilizzatori di tensione.



## DUCATI

ELETTROTECNICA

BOLOGNA - casella postale 588 - telef. 381.672

Uffici vendita in:  
MILANO - via Vitali 1 telef. 705.689 • ROMA - via IV Novembre 135 b - telef. 671.460 • BOLOGNA - via M. E. Lepido 178 - telef. 381.978 • NAPOLI - via Indipendenza 39 - telef. 354.800 • TORINO (recep.) - corso Vittorio Emanuele 94 - Telefono 50.740

s.p.a.

ORGANIZZAZIONE

**dinco**

SERVIZI E CENTRI D'ASSISTENZA IN TUTTA ITALIA

**Sede: MILANO - Via Davanzati 15**  
TELEF. 376.04.61 (8 linee con ricerca automatica)

Roma	Via Ignazio Giorgi, 39	Tel. 846.795
Firenze	Viale Redi, 67	* 489.097
Napoli	Via T. Campanella, 5	* 387.507
Bari	Via Principe Amedeo, 132	
Palermo	Piazza Verdi, 29	* 216.607
Padova	Via R. Sanzio, 1	* 44.858
Pescara	Via Milano (P. Jannamorelli)	* 23.592
Genova	Via Gropallo, 10/1	* 870.445
Bologna	Via Del Pratello, 98	* 260.821
Novara	Vicolo Pasquirolo, 2	* 26.726
Cagliari	Via Merello, 27	* 62.677
Torino	Ass. Tec. DuMont e Norge - Corso Raffaello, 8	* 687.708
	Ass. Tec. Philco e Bendix - Via Alfieri, 17	* 520.150
Borghetto S.	Spirito (SA) Via Lungomare Matteotti, 3	* 70.093
Cosenza	Piazza S. Teresa, 10	
Civitanova Marche (Macerata)	Via C. Colombo, 502	* 72.873
Cesena	Via Martiri d'Ungheria	
Sondrio	Via Piazzi, 32	* 25.53
Campobasso	Via Cardarelli, 4/B	* 28.118
Livorno	Via S. Stefano, 16	* 33.213
Cittanova	(R. Cal.) - Via C. Colombo, 8	
Catania	Via S. Pietro, 11 B.	

**fiduciaria  
delle più grandi case  
americane**

**TELEVISORI  
FRIGORIFERI  
CONDIZIONATORI  
LAVATRICI  
CUCINE**

la più forte organizzazione di assistenza  
in tutta Italia per le grandi marche

**PHILCO  
DUMONT  
NORGE  
BENDIX  
CROSLEY**

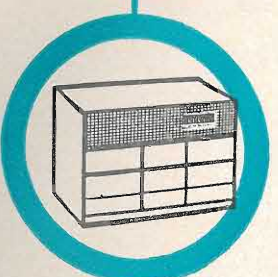
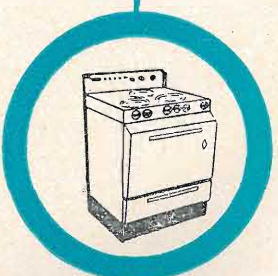
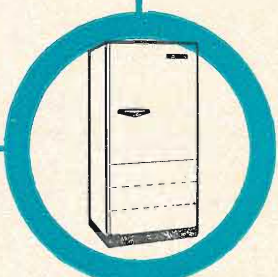
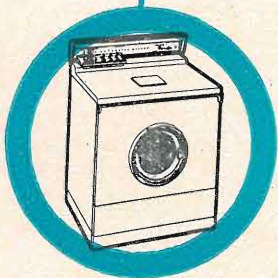
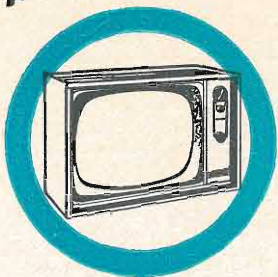
la più grande distributrice  
di ricambi per tutte le più  
importanti case USA

**TUBI A RAGGI CATHODICI  
STABILIZZATORI  
NASTRI MAGNETICI  
TRASFORMATORI AT  
VALVOLE TERMOIONICHE**

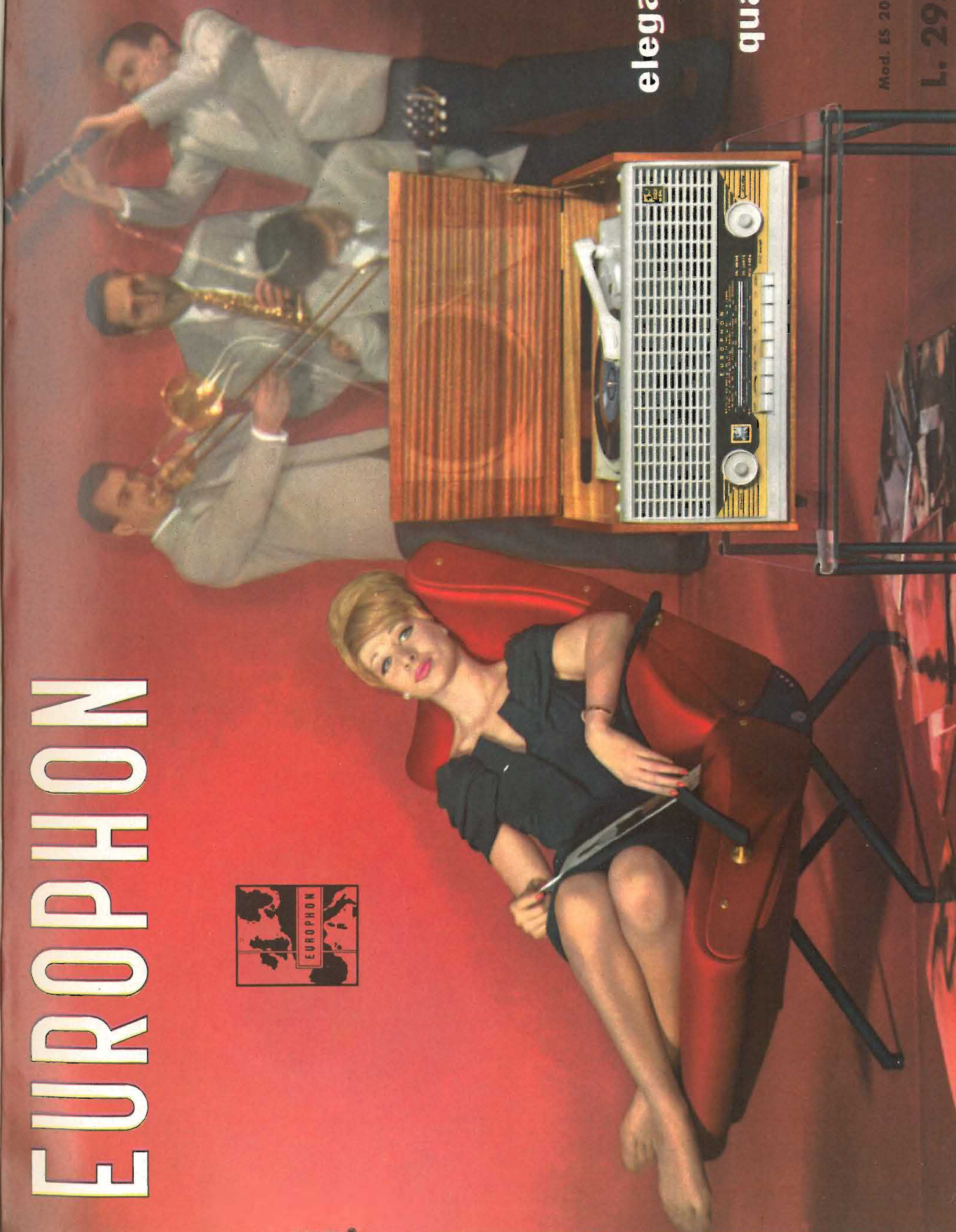
STAZIONE DI SERVIZIO IN TUTTI I CENTRI SECONDARI

**SERVIZIO  
ASSISTENZA**

**ASSORTIMENTO  
RICAMBI**



**EUROPHON**



eleganza

qualità

Mod. ES 200

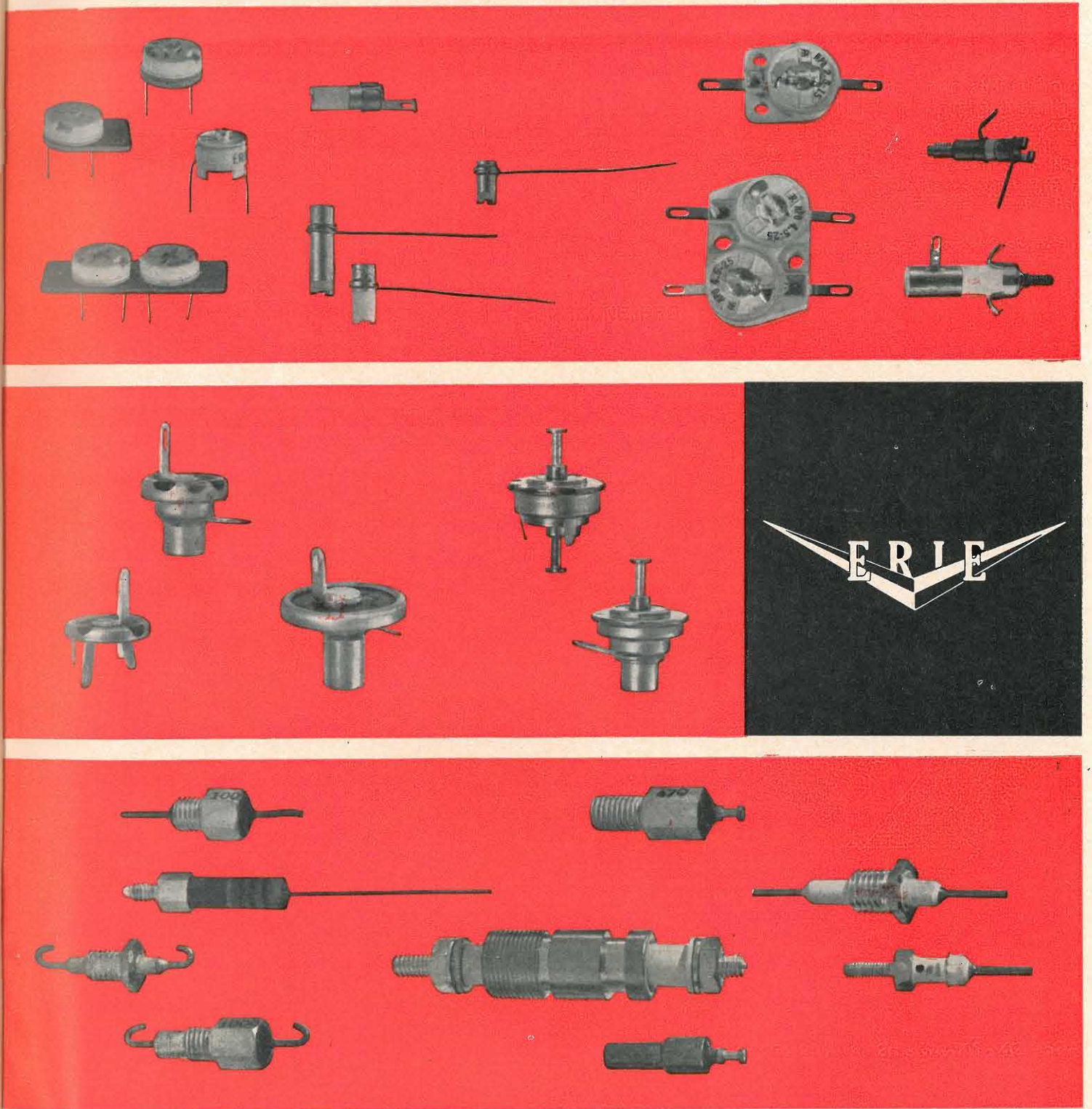
L. 29.500

"ERIE"

# COMPONENTI ELETTRONICI

della ERIE Resistor Corporation - U.S.A.

La gamma più completa di condensatori ceramici e a bottoni di mica per applicazioni professionali e militari. La produzione della ERIE - U.S.A. offre un componente adatto per ogni impiego in apparecchiature professionali e militari.



**BAY & C.**

S.p.A. - Via F. Filzi 24 - Centro Pirelli - Milano  
Telefoni: 661744 - 661749 - 667604 - 639184



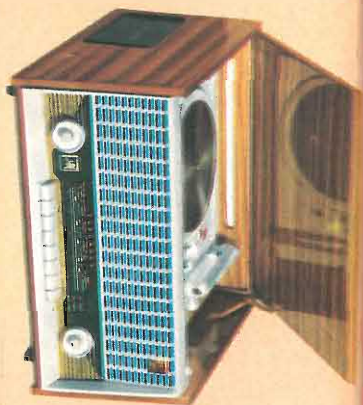
**Ricevitore ES 60:** 6 valvole - OM-OC-OL-FM-Fono - Ricezione della filodiffusione - Circuiti stampati - Comandi a tastiera - Regolazione multipla dei toni - Altoparlante mm. 100 - Potenza di uscita 3,5 W. - Antenna in ferrite - Mobile in materiale plastico termoisulante - Dimensioni: 31,5 x 19 x 14,5 - Peso: Kg. 3.

Lit. 17.000



**Transistor TR 61:** « personal » - 6 transistor + 1 diodo - OM - Circuiti stampati - Altoparlante mm. 50 - Potenza di uscita 100 mW. - Alimentazione a 6 Volt con 4 pile da 1,5 cad - Autonomia 100 h. - Mobile in polistirolo a inondante combinazioni di colori - Custodia in pelle - Auricolare - Pressa per antenna supplementare - Dimensioni: 11,7 x 7 x 2,6 - Peso: Kg. 0,240

Lit. 13.000



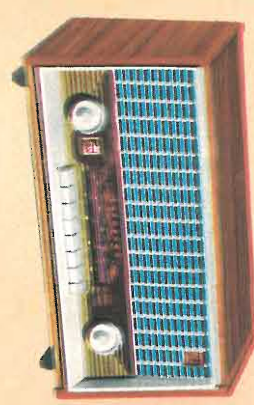
**Ricevitore ES 200:** 6 valvole - OM-OC-OL-FM-Fono - Ricezione della filodiffusione - Giradischi a 4 velocità - Circuiti stampati - Comandi a tastiera - Regolazione multipla dei toni - 2 Altoparlanti ellittici mm. 100 - Potenza di uscita 3,5 W. - Mobile in legno trattato con « poliestere » - Dimensioni 41 x 32,5 x 23 - Peso Kg. 7,300.

Lit. 29.500



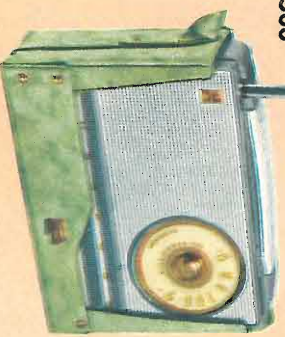
**Transistor SB 62:** « tascabile » - 7 transistor + 2 diodi - Circuiti stampati - Altoparlante mm. 70 - Potenza di uscita 200 mW. - Batteria di alimentazione a 6 Volt - Autonomia 120 h. - Mobile in « polistirolo » bicolore - Elegante custodia - Dimensioni: 15 x 3 x 11,5 - Peso: Kg. 0,535

Lit. 16.000



**Ricevitore ES 61:** 6 valvole - OM-OC-OL-FM-Fono - Ricezione della filodiffusione - Circuiti stampati - Comandi a tastiera - Regolazione multipla dei toni - Altoparlante ellittico mm. 125 - Potenza di uscita 3,5 W. - Mobile in legno trattato con « poliestere » - Dimensioni: 41 x 19 x 22,5 - Peso: Kg. 3,800.

Lit. 19.000



**Transistor SB 60:** portatile - OM - 7 transistor + 2 diodi - Circuiti stampati - Altoparlante mm. 100 - Potenza di uscita 350 mW. - Alimentazione a 9 Volt con 2 pile da 4,5 V. caduna - Autonomia 500 h. - Mobile in « polistirolo » - Elegante custodia - Dimensioni: 22 x 6,5 x 15 - Peso: Kg. 1,250

Lit. 18.000

Gamma d'onda, con commutazione a tasto, in OM-OC oppure OM-OL - Antenna a stilo. Lit. 22.000



**Televisore 29:** - Mod. « Gran Gala »: cinescopio alluminato 110" - Grande sensibilità anche in zone marginali - Antenna interna - Suono in HI-FI - Pronto per il 2° programma (UHF) - Comandi frontali - Mobile in legno pregiato trattato con « poliestere » - Dimensioni: 66,5 x 29 x 47 - Completo di stabilizzatore. Lit. 142.000



**Ricevitore RC 59:** 5 valvole - OM-OC-Fono - Altoparlante mm. 100 - Potenza d'uscita 2,5 W. - Mobile in materiale plastico termoisulante. Gamma di sette colori - Dimensioni: 27 x 14 x 15,5 - Peso: Kg. 2,300

Lit. 9.800



**Radiofonografo portatile AR 59:** 5 valvole OM-OC - Giradischi 4 velocità - Comandi a tastiera - Cambio tensione universale - Mobile in legno con elegante rivestimento - Dimensioni: 38 x 40 x 17,5 - Peso Kg. 6,200

Lit. 22.000



**Fonovaligia amplificata AM 61:** 3 valvole Giradischi a 4 velocità - Regolazione toni a tastiera - Potenza di uscita 2,5 W. - Cambio tensione universale - Mobile in legno con elegante rivestimento - Dimensioni: 33 x 38 x 14,5 - Peso: Kg. 5,050

Lit. 17.000



**Giradischi CZ 70:** a 4 velocità - Testina ad alta sensibilità - Cambio tensione universale - Dimensioni: 32,5 x 27 x 15,5 - Peso: Kg. 3,400

Lit. 10.000

CZ 70/s: come sopra ma con testina stereofonica. Lit. 11.500



**Complesso CF 59:** a 4 velocità - Testina ad alta sensibilità - Cambio tensione universale - Dimensioni: 30,5 x 22,5 x 12,5 - Peso: Kg. 2,000

Lit. 7.500

CF 59/s: come sopra ma con testina stereofonica. Lit. 9.000



## SETTORE ELETTRONICO

## TELEFONIA NORMALE E TELEFONIA ELETTRONICA

Serie **TL** - Condensatori a carta in olio sintetico «Sintaclor» vitaminizzato

Serie **STIREX** - Condensatori in film sintetico

Serie **TA** - Condensatori di accoppiamento alle linee AT

Condensatori elettrolitici «**STABILITIC**»

Condensatori al Tantalio «**TANTALIC**»

## APPARATI ELETTRONICI

### A) CORRENTI DEBOLI

Serie **HT** - Condensatori tubolari a carta dielettrico solido. Esecuzione professionale a norme MIL C 25 A. Limiti di temperatura  $-55 + 150^{\circ}\text{C}$ .

Serie **SINTEX** - Condensatori tubolari a film sintetico. Esecuzione miniaturizzata in custodia ermetica.

Serie **TA 31** - Condensatori a carta in olio per alte tensioni.

Serie **PROTEX** - Livellatori cilindrici

Serie **SP 25** - Livellatori a sezione ovoidale. Norme MIL C 25 A

Serie **CM 15 - 20 - 30 - 40** - Condensatori a mica in custodia isolante

Serie **AR** - Filtri antidisturbo

Potenzimetri

Giochi di riflessione

Trasformatori EAT

### B) CORRENTI FORTI

Serie **SUPERPROTEX** - Livellatori cilindrici con isolatori in pirex

Serie **LO** - Condensatori per accumulo energia e scarica rapida

Serie **CM 45 - 50 - 55 - 60** - Condensatori a mica in custodia isolante

Serie **CM 65 - 70** - Condensatori a mica in olio vitaminizzato in custodia plastica

Serie **CM 75 - 80 - 85 - 90 - 95** - Condensatori a mica in olio, di potenza. Grande stabilità. Capacità di sovraccarico. Custodia pirex

**Produzioni speciali** - Si realizzano su richiesta condensatori per impulsi, linee di formazione d'impulsi, filtri d'interferenza e trasformatori miniaturizzati

Serie **MOTORLUX** - Condensatori a carta in olio sintetico vitaminizzato per motori monofase, stabilizzatori di tensione, lampade fluorescenti, ecc.

Serie **EM** - Condensatori elettrolitici per avviamento motori monofasi

Serie **SUPERIPHASO B.T.** - Condensatori trifasi e monofasi per rifasamento impianti industriali

Serie **SUPERIPHASO A.T.** - Condensatori monofasi per il rifasamento delle linee a media ed alta tensione di distribuzione dell'energia elettrica

Serie **RIPHASO** - Condensatori monofasi per la regolazione ed il rifasamento in serie alle linee a media ed alta tensione

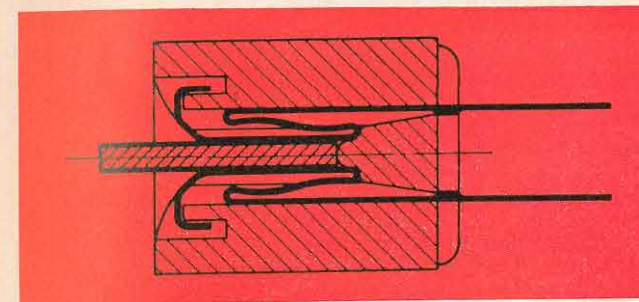
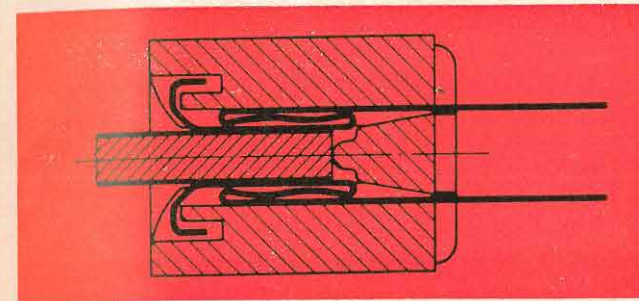
**Partitori capacitivi** - Dispositivi per le telemisure delle alte tensioni nelle reti di distribuzione

la produzione

**ICAR**

## SETTORE ELETTROTECNICO

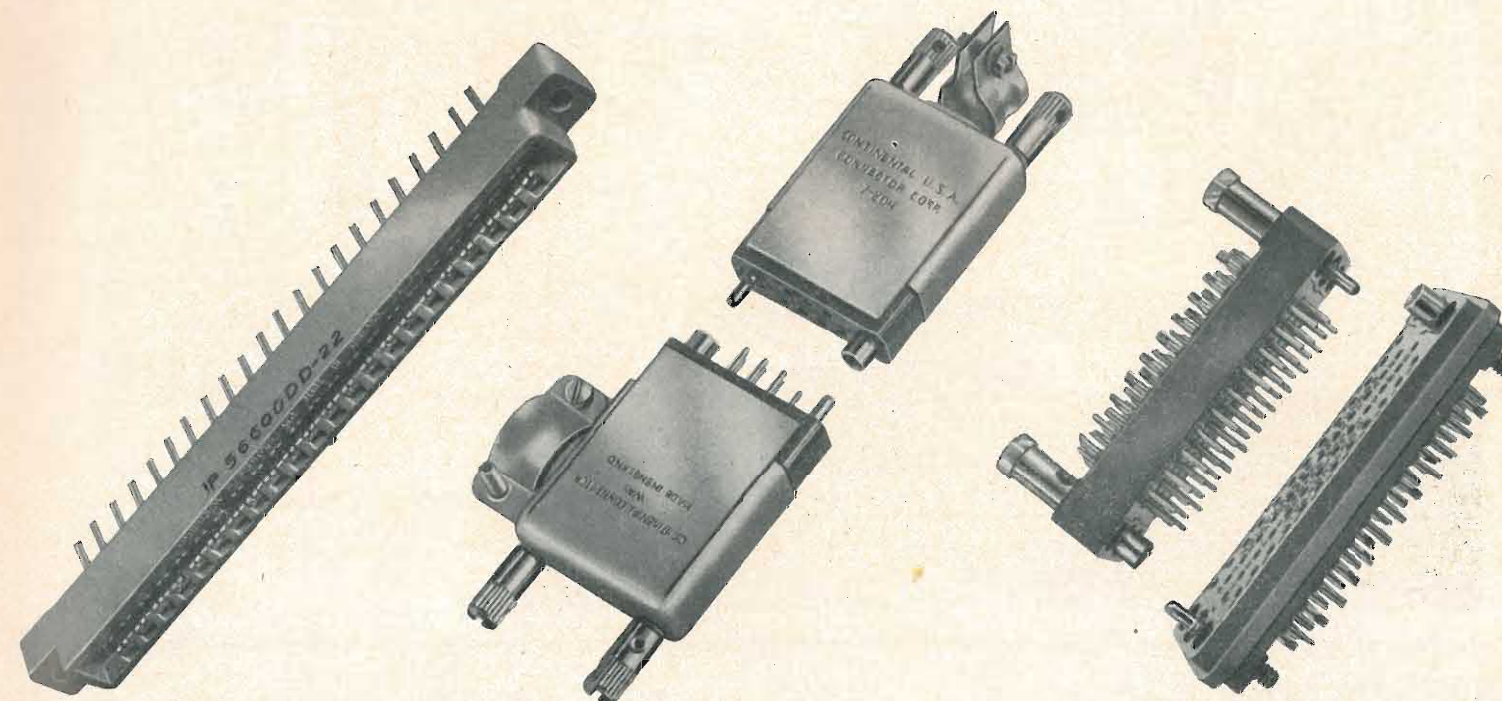
milano  
corso magenta, 65  
tel. 898871 - 872870



Una soluzione nuova nei connettori per circuiti stampati: l'effetto "BELLOW"

I contatti sono costituiti da una lamina in rame al berillio con doratura di notevole spessore su strato d'argento. Data la particolare esecuzione, le superfici di contatto si mantengono parallele e possono accogliere circuiti stampati con forti tolleranze sugli spessori nominali. L'usura meccanica delle parti è completamente eliminata e la perfetta conducibilità è mantenuta nelle più gravose condizioni di impiego anche in presenza di forti vibrazioni. Sono prodotti in tutti i passi standard, con contatti singoli o doppi.

CONSEGNE PRONTE



Conettori multipli nelle serie:

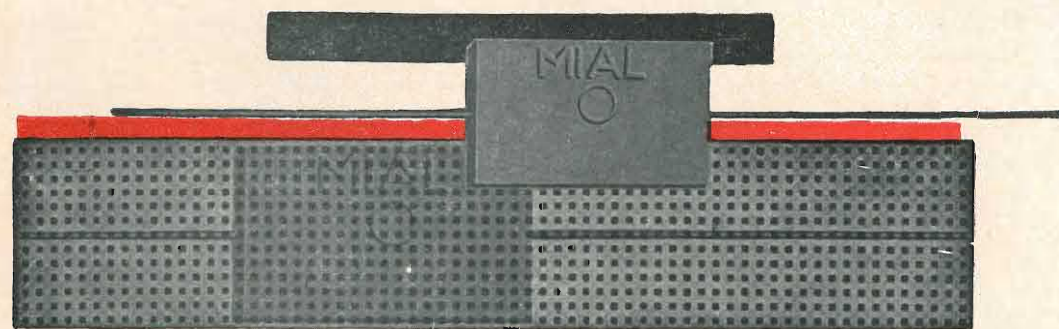
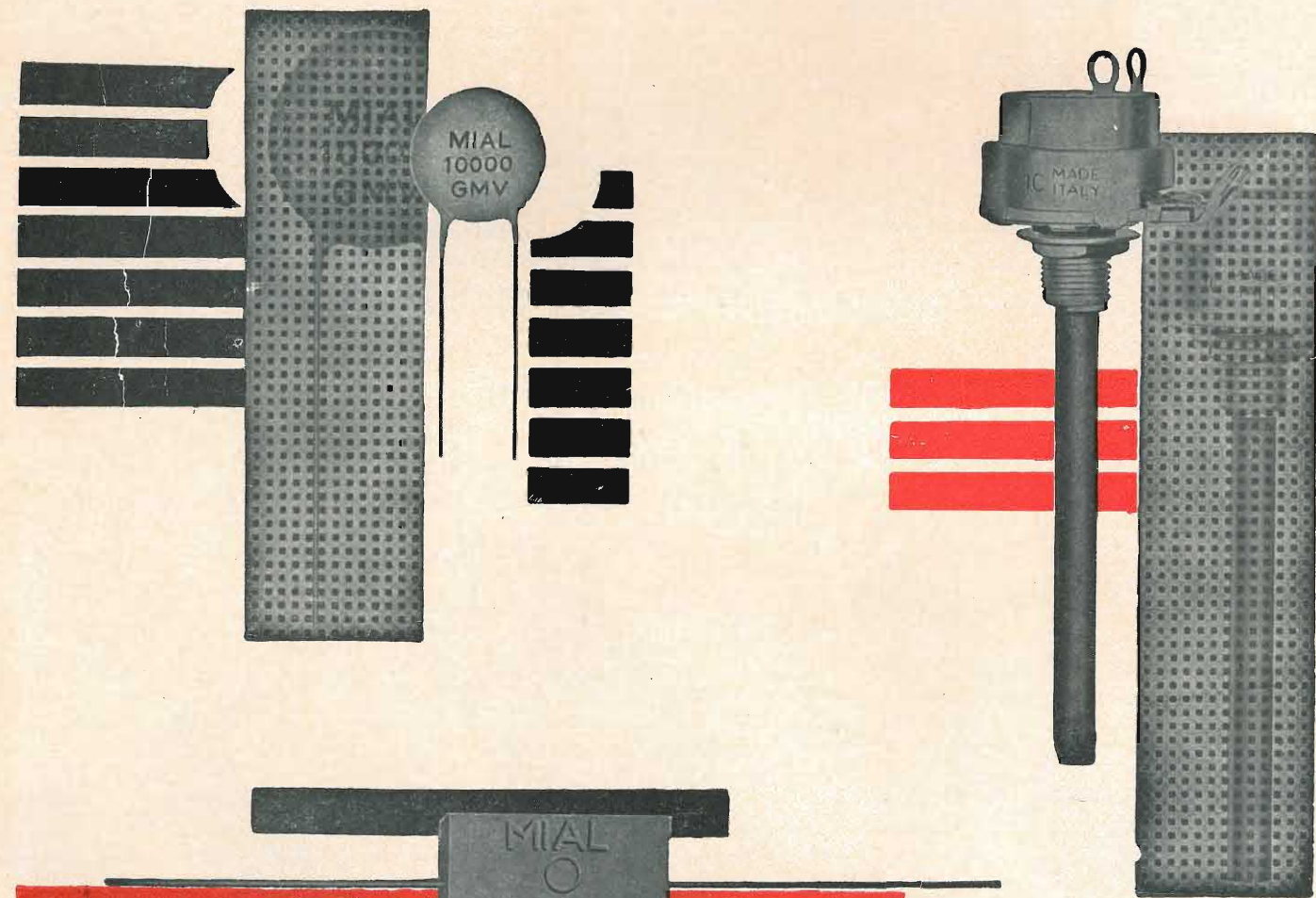
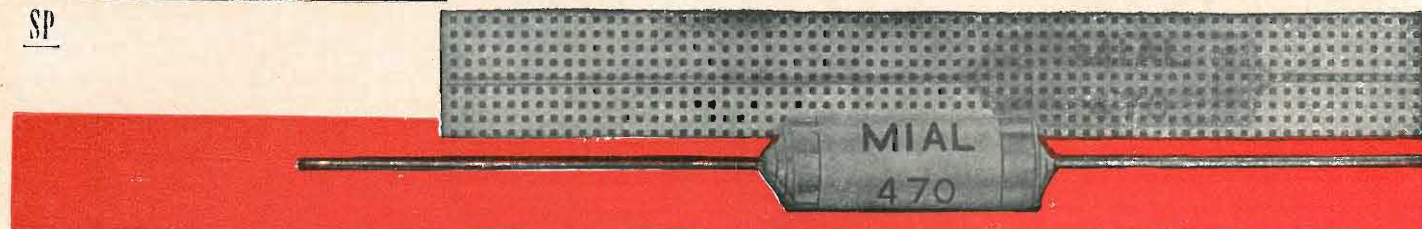
"MINIATURA"  
"SUBMINIATURA"  
"MICROMINIATURA"

a 5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 11 - 14 - 18 - 20 - 21 - 26 - 34 - 41 - 42 - 50 - 75 e 104 contatti

**BAY & C. S. p. A.**

Via Fabio Filzi 24 - Centro Pirelli - Milano  
Telefoni: 661744 - 661749 - 667604 - 639184

SP



CONDENSATORI A MICA

CONDENSATORI CERAMICI

CONDENSATORI IN POLISTIROLO

POTENZIOMETRI A GRAFITE

# MIAL

MILANO VIA FORTEZZA, 11 - TELEFONI: 25.71.631/2/3/4

ATES ADVERTISING n. 16



Marchio registrato - Trademark registered

RUFFOLO

# TUTTI SODDISFATTI...

Il televisore di famiglia, che si era guastato, è stato riparato

Pierina è soddisfatta perchè rivedrà Carosello

La mamma è soddisfatta perchè rivedrà la commedia

Il papà è soddisfatto perchè rivedrà il Telegiornale

Il radiotecnico è soddisfatto perchè ha fatto un buon lavoro...

*... egli ha sostituito infatti un tubo elettronico difettoso con un RCA. Sa di avere acquistato la fiducia di un Cliente, perchè il tubo da lui impiegato offre le migliori garanzie.*

Richiedete presso il Vostro grossista o il Vostro negozio di fiducia i tubi RCA, costruiti e collaudati anche in base alle esigenze del servizio Radio-TV, secondo un programma inteso al continuo miglioramento della qualità.



IL NOME PIÙ QUOTATO IN ELETTRONICA



**ATES**

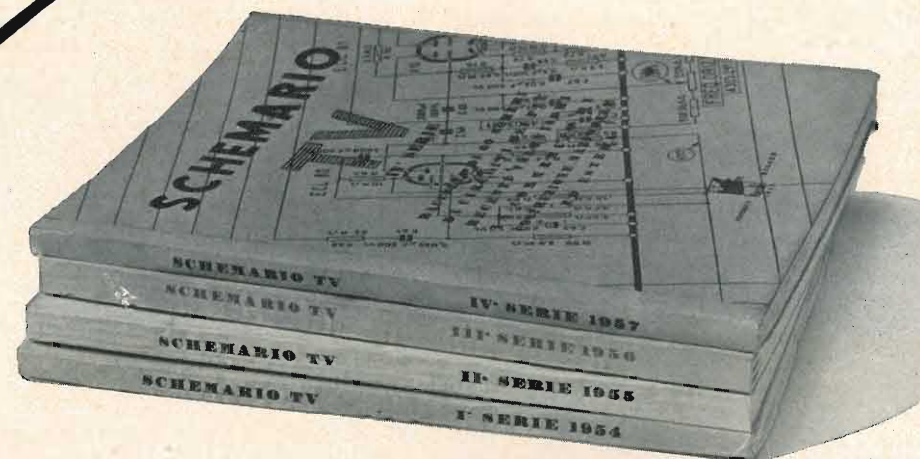
AZIENDE TECNICHE ELETTRONICHE DEL SUD S.p.A.

# uscita Schemario TV

12<sup>a</sup> SERIE  
1961

Formato aperto 43x31,5  
Costo L. 2500

Comprende 60 schemi circuitali nuovi, delle più note Case costruttrici italiane ed estere. E' la continuazione di una raccolta che non può mancare ai teleriparatori ed agli studiosi TV.

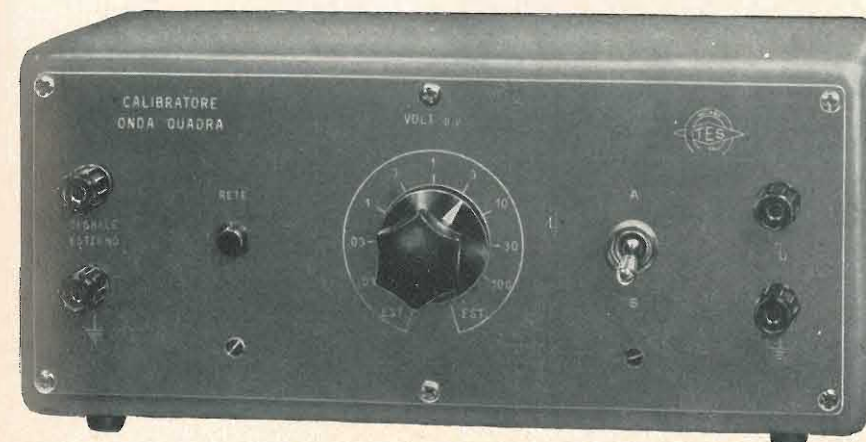


E' in vendita presso la  
Ed. il Rostro - Via Senato, 28 - Milano - Tel. 798.230 - 702.908

Milano - Via Moscova 40/7



Tel. 66 73 26 - 65 08 84



## Calibratore per oscilloscopi

**Mod. C 560**

Onda quadra  
Frequenza 1000 Hz  
Segnale d'uscita  
da 10 mVpp a 100 Vpp

## Oscillatore B.F.

**Mod. O 1060**

Frequenza da 10 Hz a 100 KHz  
Uscita tarata da 100  $\mu$ V a 10 V  
Impedenza d'uscita 600  $\Omega$   
Distorsione < 0,5 %



## Prova transistori

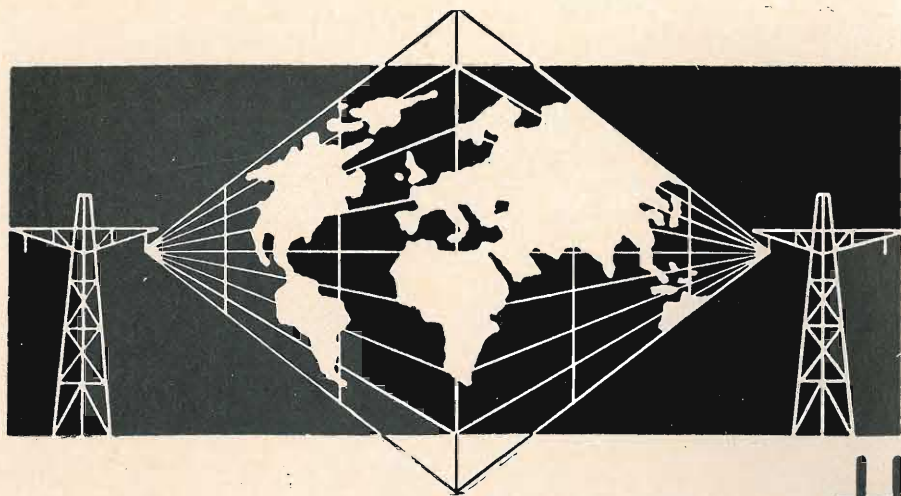
**Mod. PT 161**

Prova transistori al silicio e al germanio  
tipo PNP e NPN  
Polarizzazione 4 V max  
Misura amplificazione  $\beta$  da 0 a 300  
Misura correnti di fuga da 10  $\mu$ A a 1 mA

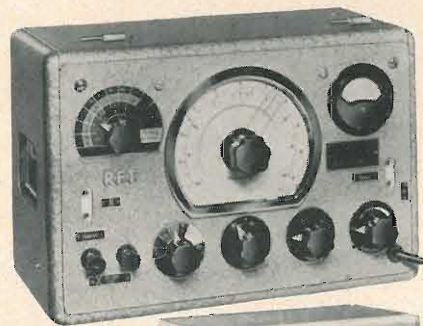


**TECNICA ELETTRONICA SYSTEM**





**FUNKWERK DRESDEN  
FUNKWERK ERFURT**



**PONTI  
DI  
MISURA**

**PONTE RCL TIPO 221**

gamme di misura  
 $R = 1 \Omega \div 100 \text{ K}\Omega$  in c.c.  
 $0,1 \Omega \div 100 \text{ M}\Omega$  in c.a.  
 $C = 10 \text{ pF} \div 1000 \mu\text{F}$   
 $L = 0,1 \text{ H} \div 1000 \text{ H}$  a 50 Hz  
 $10 \mu\text{H} \div 100 \text{ mH}$  a 5 KHz

**PONTE RCL TIPO 1008**

gamme di misura  
 $R = 1 \Omega \div 1,222 \text{ M}\Omega$  in c.c.  
 $C = 1 \text{ pF} \div 122,2 \mu\text{F}$   
 con  $f = 80 \text{ Hz} \div 8 \text{ KHz}$   
 precisione 0,5%

**PONTE PER MISURE DI CAPACITA'  
TIPO 1007**

gamma di misura  
 $0,01 \text{ pF} \div 10 \mu\text{F}$  con  $f = 800 \text{ Hz} + 2\%$   
 misura di tg.  $\delta 0 \div 50 \times 10^{-3}$

Rappresentante esclusivo per l'Italia della DIA ELEKTROTECHNIK - BERLIN - D.D.R.

**R. F. CELADA s.r.l. MILANO - Viale Tunisia 4 - Tel. 278904/069**

*Lesaphon 520*

pubblicità Lesa - Bray

per sole  
**L. 41.800**  
 un fonografo munito  
 del più perfetto  
 cambio automatico

LESA

fonografi di ogni  
 categoria contrassegnati  
 dal marchio  
**LESAPHON**

RICHIEDETE CATALOGO INVIATO GRATUITO  
 LESA s.p.a. VIA BERGAMO, 21 - MILANO

ESPORTAZIONE IN TUTTO IL MONDO!

lineas

**STANDARD COIL (U.S.A.)**

LA CASA COSTRUTTRICE DEI SE-  
 LETTORI PIÙ ESPERTA NEL MONDO  
 CHE HA INVENTATO IL TUNER A  
 CIRCUITO "CASCODE" E NE DETIE-  
 NE I SUOI FONDAMENTALI BREVETTI

DICHIARA CHE

**IL TUNER CASCODE  
E' OGGI SUPERATO**

**DAL TUNER A  
GRIGLIA GUIDATA**

LA "STANDARD COIL" HA COSTRUI-  
 TO NEGLI ULTIMI DUE ANNI QUATTRO  
 MILIONI DI TUNER V.H.F. A "GRIGLIA  
 GUIDATA" ELIMINANDO COMPLETA-  
 MENTE DALLA FABBRICAZIONE IL  
 SISTEMA A CIRCUITO "CASCODE"

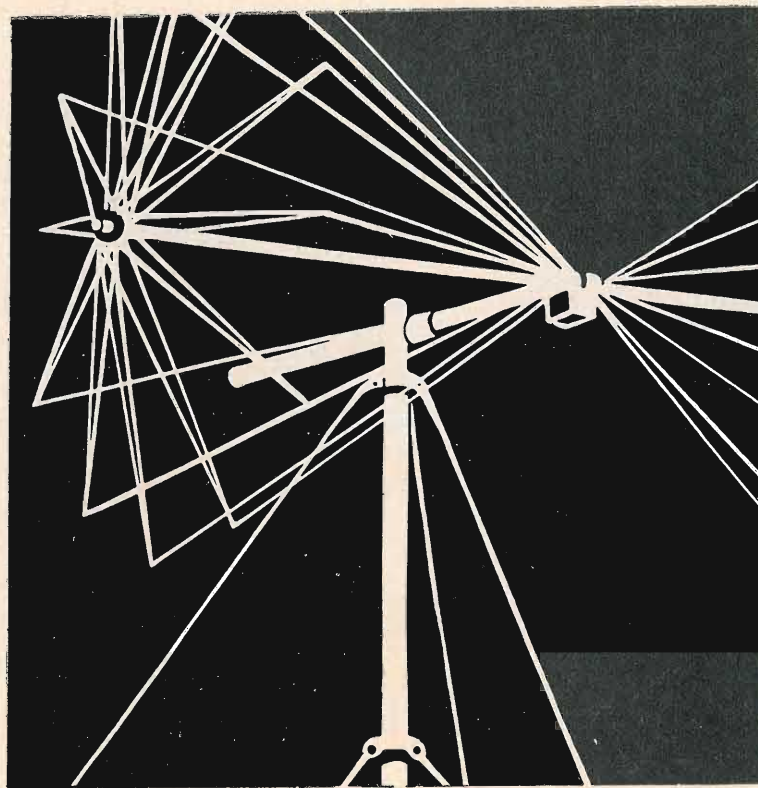


**APPARECCHIATURE RADIOELETTRICHE S.p.A.**

PADERNO DUGNANO (MILANO) - VIA ROMA 98 - T. 922354

LICENZIATARIA DELLA

**Standard**  
**COIL (U.S.A.)**



**MISURARE**

**COMANDARE**

**REGOLARE**

- Misuratore di intensità di campo FSM della nostra Rappresentata VEB Werk fuer Fernmeldewesen di Berlino.
- L'unità si compone di una antenna ad ampia banda tarata, di un ricevitore ad interferenza e di un alimentatore stabilizzato.
- L'apparecchiatura può essere impiegata anche per la taratura di attenuatori, per la registrazione di curve di attenuazione in filtri, per l'indicazione di rapporti di alta tensione in condutture di misura così come indicatore di tensione zero in inserimenti a ponte.
- Gamma di frequenza 87-300 MHz, gamma misure di tensione 1 Microvolt - 31,6 Millivolt, precisione nella misura di tensione: 1 dB, gamma di misura dell'intensità di campo 2,4 Microvolt/mt - 220 Millivolt/mt; precisione nella misura dell'intensità di campo: 2 dB.

Vi preghiamo di indirizzare le vostre richieste a:

**R. F. GELADA s.r.l.**  
MILANO - Viale Tunisia 4

Esportatore:

**Deutscher Innen - und Aussenhandel**

*Elektrotechnik*

(NM 17)

BERLIN Nr. 4 - Chausseestrasse 111, 112  
Repubblica Democratica Tedesca

**R-F-T**

**R-F-T**

**R-F-T**



E' uscita la

## XII<sup>a</sup> serie 1961

Uno strumento di lavoro indispensabile per il riparatore TV

Indice degli schemi contenuti in questa serie:

- |                  |                                      |
|------------------|--------------------------------------|
| 1 ADMIRAL        | mod. T23S6 - T23S8                   |
| 2 ALLOCCHIO      |                                      |
| 3 BACCHINI       | mod. 21M110 I serie                  |
| 4 ATLAS          |                                      |
| 5 MAGN. MAR.     | mod. RAV86 - RAV87                   |
| 6 ART            | mod. Pomart - Pensilvania 19" - 23"  |
| 7 ATLANTIC       | mod. 404                             |
| 8 BLAUPUNKT      | mod. Cortina 7525 - Seveso 7555 ecc. |
| 9 CAPRIOTTI      |                                      |
| 10 CONTINENTAL   | mod. CM901 - 903                     |
| 11 CGE           | mod. 4461                            |
| 12 CGE           | mod. 5961 - 23"                      |
| 13 CONDR         | mod. TVP5 - TVP5L - TVP52L           |
| 14 CONDR         | mod. 271 - -272MM - 272CM            |
| 15 CONDR         | mod. P95                             |
| 16 DUMONT        | mod. RA166 - 171                     |
| 17 EFFEDIBI      | mod. Saturno 21" e Giove II 17"      |
| 18 EMERSON       | mod. 2048/c                          |
| 19 EMERSON       | mod. 2052                            |
| 20 EMERSON       | mod. 2052 UHF                        |
| 21 EUROPHON      | mod. 23"                             |
| 22 FIMI-PHONOLA  | mod. 1735 ST                         |
| 23 FIMI-PHONOLA  | mod. 2139/1 UHF                      |
| 24 FIMI-PHONOLA  | mod. 1741 P                          |
| 25 GELOSO        | mod. GTV1043 - GTV1020               |
| 26 GRUNDIG       | mod. 349 - 749                       |
| 27 GRUNDIG       | mod. 856                             |
| 28 GRUNDIG       | mod. 435 ML                          |
| 29 INCAR         | mod. 2210 - E                        |
| 30 IRRADIO       | mod. 18T602                          |
| 31 IRRADIO       | mod. 22TT615                         |
| 32 ITALVIDEO     | mod. G179                            |
| 33 ITALVIDEO     | mod. Tropical                        |
| 34 LA SINFONICA  | mod. Rubert 23                       |
| 35 LOEWE OPTA    | mod. Iris/Atrium                     |
| 36 MINERVA       | mod. 5953/2 Molise                   |
| 37 MINERVA       | mod. 6058/1 Ischia - mod. N78        |
| 38 NOVA          | mod. 6058/2 Campania                 |
| 39 OREM          | mod. TV17" - 21 - 1960               |
| 40 RADIOMARELLI  | mod. RV515                           |
| 41 RAYMOND       | mod. G213                            |
| 42 RAYMOND       | mod. G178                            |
| 43 SABA          | mod. T804 - 805 - 814                |
| 44 SABA          | mod. S806                            |
| 45 SCHAUB LORENZ | mod. Weltspiegel 1053                |
| 46 SCHAUB LORENZ | mod. Illustraphon 17W35Z             |
| 47 SIEMENS       | mod. TV1740                          |
| 48 TELEFUNKEN    | mod. FE21/53T                        |
| 49 TELEFUNKEN    | mod. TTV32/17                        |
| 50 TELEREX       | mod. 601/23 - 602/19                 |
| 51 TELEVIDEON    | mod. TV23" serie E normale           |
| 52 TRANS         | mod. PD110 - 111 - 112               |
| 53 CONTINENTS    |                                      |
| 54 TRANS         | mod. 58017 - 58021                   |
| 55 CONTINENTS    |                                      |
| 56 TRANS         | mod. PD60021 - NRC821                |
| 57 CONTINENTS    |                                      |
| 58 ULTRAVOX      | mod. Serie 1961                      |
| 59 VEGA          | mod. 17A1 - 21A1                     |
| 60 VAR RADIO     | mod. 592/17 - 593/21                 |
| 61 VOXSON        | mod. T232                            |
| 62 WEST          | mod. VS88 - VS89                     |
| 63 WESTMAN       | mod. TV380 - T21                     |
| 64 WESTINGHOUSE  | mod. TV326 - T21                     |
| 65 WESTINGHOUSE  | mod. TV101A - 102                    |
| 66 WESTINGHOUSE  | mod. TV406 - T21                     |

Prezzo L. 2500

Editrice il Rostro - Milano (228) - Via Senato 28

linea S

.....I TECNICI

SI TROVANO COMPLETAMENTE D'ACCORDO NELL'AFFERMARE CHE

**IL CIRCUITO CASCODE E' OGGI SUPERATO**

**DAL NUOVO CIRCUITO A GRIGLIA GUIDATA**

PERCHÉ DETTO TUNER COMPENDIA LE SOLUZIONI CHE PIÙ SI AVVICINANO ALLA PERFEZIONE TEORICA ATTUALMENTE RAGGIUNGIBILE

DATI STATISTICI DI UN TUNER MEDIO A "GRIGLIA GUIDATA"

GUADAGNO	> 38 dB
FRUSCIO	< 4 KTO BANDA III < 2,5 KTO BANDA I
RAPPORTO ONDE STAZIONARIE	< 2,5
DRIFT: $\Delta t$ 35C. FREQUENZA OSC.	BANDA III < 250 KHz BANDA I < 150 KHz
REIEZIONE DELLA MEDIA FREQUENZA	> 50 dB
REIEZIONE DELLA FREQUENZA IMMAGINE	BANDA III > 55 dB BANDA I > 60 dB
RAPPORTO BILANCIATO - SBILANCIATO	> 20 dB



**LARES**

APPARECCHIATURE RADIOELETTRICHE S.p.A.

PADERNO DUGNANO (MILANO) - VIA ROMA 98 - T. 922354

LICENZIATARIA DELLA

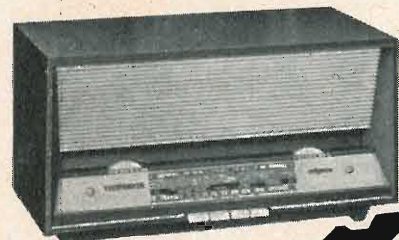
**Standard**  
COIL (U.S.A.)

4 MODELLI DELLA NUOVA PRODUZIONE

TELEFUNKEN 1961/62

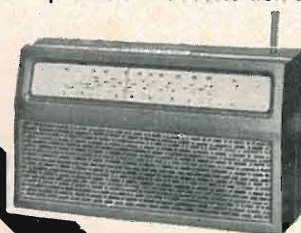
**MIGNON**

Radoricevitore a valvole  
onde medie - modulazione  
di frequenza - permette  
l'ascolto dell'audio TV



**CAPRICE**

Radoricevitore interamente a  
transistori - onde medie -  
modulazione di frequenza -  
permette l'ascolto dell'audio TV

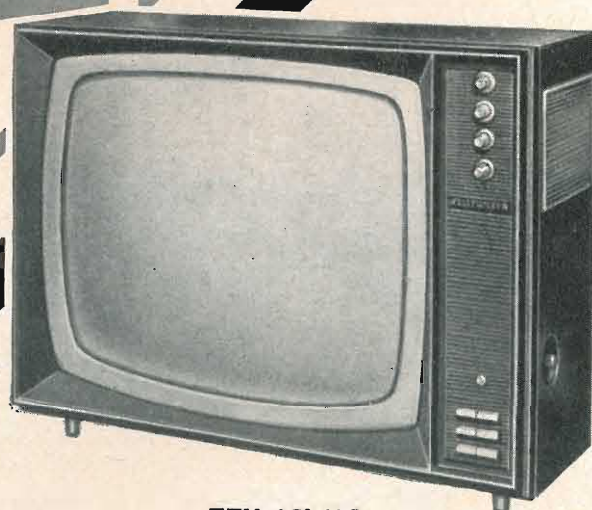


TELE  
FUN  
KEN



Registratore a nastro  
**MAGNETOPHON 295 K**  
4 tracce - 3 velocità (2,38-4,75-  
9,5) - ingressi singoli e miscel-  
labili fra loro - Consente la so-  
vrapposizione di commenti e  
sottofondi su registrazioni già  
effettuate.

**RICHIEDETE IL CATALOGO  
DELLA NUOVA PRODUZIONE  
TELEFUNKEN 1961/62**



**TTV 16L/23**  
Televisore completamente  
automatico per la ricezione  
del 1° e 2° programma  
(canale VHF - canale UHF)

TELEVISORI RADIO FRIGORIFERI

**TELEFUNKEN**

*la marca mondiale*

Studio Palazzo 1/6

**Simpson**  
INSTRUMENTS THAT STAY ACCURATE.

**NUOVO!** Misuratore d'intensità  
di campo VHF - UHF  
Mod. 498 A



Copre tutti i canali

Portatile

Aliment. rete o da  
batteria

**TESTER Mod. 269**

Volt - ohm - microam-  
perometro

100.000 Ohm/V in c.c.

33 portate con commu-  
tatore unico per le tre  
grandezze.

Lunghezza scala mm.  
178.



**VOLT - OHMMETRO a  
VALVOLA Mod. 311**

Impedenza: 22 Mega-  
ohm c.c. e c.a. - Sen-  
sibilità: 1,5 V. c.c. e  
c.a. f.s. - Ohm: 10 ohm  
centro a 10 Megaohm  
centro (1000 Mega-  
ohm f.s.) - Indicazione  
valore efficace e picco  
a picco, unico puntale  
con commutatore per  
c.a. e c.c.



ALTRI STRUMENTI « SIMPSON »:

Millivoltmetri c.a. - Microtester - Misuratori di temperatura -  
Volt-Wattmetri e Volt-Amp-Wattmetri per c.c. e c.a. - Oscillo-  
scopi portatili da 7" a 5" - Provalvole - Generatori di se-  
gnali - Analizzatori di sistemi di deflessione orizzontale in TV.

AGENTE ESCLUSIVO PER L'ITALIA:

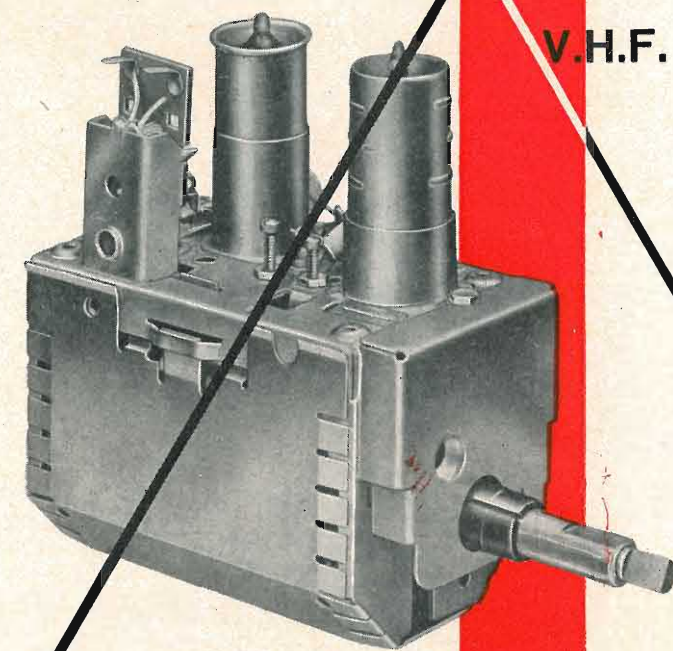
**Dott. Ing. M. VIANELLO**

Sede: MILANO - Via L. Anelli, 13 - Tel. 553.081/811

Filiale: ROMA - Via S. Croce in Gerusalemme 97 - T. 767.250/941

**QUESTO È IL TUNER V.H.F.**

CHE SI È RAPIDAMENTE  
IMPOSTO IN TUTTO IL MONDO



**A GRIGLIA GUIDATA  
.....LA PERFEZIONE!**

COSTRUITO IN ITALIA PER IL  
MERCATO COMUNE EUROPEO  
DALLA

**LARES**

APPARECCHIATURE RADIOELETTRICHE S.p.A.  
PADERNO DUGNANO (MILANO) - VIA ROMA 98 - T. 922354

LICENZIATARIA DELLA

**Standard**  
COIL (U.S.A.)

# Hewlett-Packard

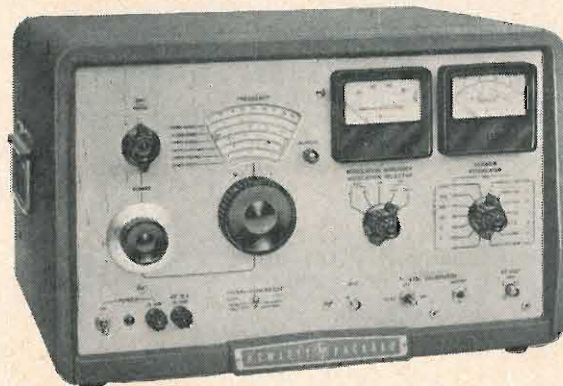
## Generatori di segnali da 50 KHz a 21 KMHz.\*

\* Nuovi duplicatori di frequenza -hp- saranno presto disponibili per estendere il campo di frequenza fino a 40 KMHz.

La tabella sottoriportata Vi dà dettagli schematici dei 12 strumenti di alta qualità, funzionalità e precisione che Vi vengono offerti dal più progredito costruttore esistente di generatori di segnali. Due generatori di segnali -hp- tra i più significativi e largamente usati sono descritti e rappresentati separatamente.



**Mod. 608 D — 10 a 420 MHz**  
Alta stabilità, bassa FM incidentale, bassa deriva di frequenza. Uscita calibrata 0,1  $\mu$ V a 0,5 V. Il calibratore a cristallo incorporato permette controlli di frequenza precisi entro 0,01% sia per il cristallo da 1 MHz come per quello da 5 MHz



Strumenti	Gamma di Frequenza	Caratteristiche	Prezzo
-hp- 606A	50 KHz. a 65 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. fino 3 V. Controreazione totale, bassa distorsione.	L 1.282.000
-hp- 608C	10 a 480 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 1 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, ad AM, od a CW. Lettura diretta.	L 1.045.000
-hp- 608D	10 a 420 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,5 V. FM incidentale minore dello 0,001%	L 1.140.000
-hp- 612A	450 a 1.230 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,5 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad AM, ad impulsi, a CW, od ad onda quadra. Lettura diretta.	L 1.235.000
-hp- 614A	800 a 2.100 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, a CW, od a FM. Lettura diretta.	L 1.852.500
-hp- 616B	1.800 a 4.200 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, a CW, od FM. Lettura diretta.	L 1.852.500
-hp- 618 B	3.800 a 7.600 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, a CW, a FM, od ad onda quadra. Lettura diretta.	L 2.137.500
-hp- 620A	7.000 a 11.000 MHz.	Uscita 0,1 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, a FM od ad onda quadra. Lettura diretta.	L 2.137.500
	5.925 a 6.575 MHz	Uscita 70 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm.	L 1.805.000
-hp- 623B	6.575 a 7.175 MHz 7.175 a 7.725 MHz (specificare)	Modulazione ad FM od ad onda quadra. Sezione separata per misura di potenza e frequenza (ondametro)	
-hp- 624C	8.500 a 10.000 MHz.	Uscita 2,23 $\mu$ V. a 0,223 V. su carico di 50 ohm. Modulazione ad impulsi, a FM od ad onda quadra. Sezione separata per misura potenza e frequenza (ondametro).	L 2.151.750
-hp- 626A	10 a 15,5 KMHz.	Uscita 10 dbm a -90 dbm. Modulazione ad impulsi, a FM, od ad onda quadra. Lettura diretta.	L 3.230.000
-hp- 628A	15 a 21 KMHz.	Uscita 10 dbm a -90 dbm. Modulazione ad impulsi, a FM, od ad onda quadra. Lettura diretta.	L 3.230.000

**Nuovo: Mod. 606 A — 50 kHz. a 65 MHz**  
Nuovissimo come concezione e tecnica circuitale. Uscita massima 3 V., attenuazione continua fino 0,1  $\mu$ V. Il circuito MOPA (oscillatore seguito da amplificatore di potenza) con contro-reazione totale assicura una uscita costante a tutte le portate. Bassa distorsione, svariate capacità di modulazione.

Molti strumenti « HEWLETT-PACKARD » vengono ora montati nella nuova fabbrica —hp— GmbH in Böblingen, vicino Stoccarda. La « HEWLETT-PACKARD » con la sua produzione di qualità, eseguita con le più moderne tecniche, Vi fornisce strumenti di prestazioni eccezionali a prezzi limitati. Prezzi per merce consegnata franco Milano sdoganata. Continui progressi circuitali possono alterare le caratteristiche di cui sopra che sono pertanto soggette ad essere cambiate senza preavviso.



## Hewlett-Packard S.A.

Ginevra (Svizzera) Rue du Vieux-Billard 1 - Tel. (022) 26 43 36

HPSA - 9 - 475

di fama mondiale

Per informazioni, consulenza tecnica o dimostrazioni scrivete o visitateci al rappresentante esclusivo:

**DOTT. ING. MARIO VIANELLO MILANO** Via L. Anelli 13 tel. 553.081/553.811

FILIALE: ROMA — Via S. Croce in Gerusalemme 97 — tel. 767.250 — 767.941

# F. L. MOSELEY CO.

AFFILIATA DELLA  
HEWLETT-PACKARD

## REGISTRATORI AUTOGRAF X-Y

Qualsiasi dato di misura che possa essere ridotto in forma elettrica può essere rappresentato dall'Autograf



Mod. 2 D

Registratore X - Y « Autograf »	Mod.	Dimensione del foglio	Velocità di risposta (deflessione a fondo scala)	Portate di tensione in ingresso CC	Portate di tensione in ingresso CA	Portate dell'asse tempo	Altre caratteristiche	Prezzo
	1	21,5 x 23 cm.	1 secondo	5 mV. - 100 V.	con convertitore A1			Foglio con tamburo girevole
2 D			50 cm. al secondo	7,5 mV.-150 V. Asse-X 5 mV.-100 V. Asse-Y	1,5 V. - 150 V.		Fissaggio della carta mediante sistema a vuoto Disponibile l'avvolgimento della carta a rullo	L 2.256.250
2 S	28 x 43 cm.	1 secondo				7,5-750 sec.		L 1.900.000
3 S	21,5 x 23 cm.	0,5 secondi		5 mV.-500 V.		5 - 500 sec.		L 1.330.000
4 B		1 secondo		7,5 mV.-150 V. Asse-X	con convertitore A1	7,5-750 sec.	X-Y-Y' registratore a due penne	L 3.429.500
4 S	28 x 43 cm.	1 secondo		5 mV.-100 V. Asse-Y			Montaggio da quadro (rack)	L 1.900.000
5 S	21,5 x 28 cm.	0,5 secondi		5 mV.-500 V.		5-500 sec.	Montaggio da quadro (rack)	L 1.496.250
6 S	25,5 x 25,5 cm.	< 1 secondo		5 mV.-100 V.			c.s. e avvolgimento del foglio su rotolo	L 2.375.000

Registratore ad avanzamento di carta	Mod.	Larghezza del foglio	Velocità di risposta (deflessione a fondo scala)	Portate di tensione in ingresso CC	Resistenza di ingresso	Velocità di trascinamento della carta	Precisione	Prezzo
80 A		rotolo da 25,5 cm.	0,25 secondi	5 mV.-100 V.	200.000 ohm/V. max. 2 Minni.	6 velocità da 5-153 cm./min.	0,2%	L 2.075.750

Convertitore logaritmico	Mod.	Portata dinamica	Stabilità	Precisione	Velocità di risposta	Portate di tensione in ingresso CC	Portate di tensione in ingresso CA	Prezzo
60 B		60 db	± 0,5 db	± 0,5 db	20 db/sec.	3.16 mV.-316 V.	1 mV - 100 V. 20 Hz. - 20 KHz.	L 570.000

Accessori disponibili:  
Mod. 30A « Card Translator » per trasposizione dei dati da cartoline perforate.  
Mod. 40A « Keyboard » per inserimento dati sotto forma digitale.

Tipo F1 « Curve Follower Adaptor » — adattatore per inseguimento di curva (generazione di funzioni)  
Tipo A-1 convertitore CA a CC  
Tipo D-1 « Character Printer » — stampa caratteri (tracciamento curva per punti).

Il registratore Autograf X-Y è uno strumento compatto che registra direttamente in coordinate Cartesiane molti fenomeni meccanici e fisici prodotti in forma elettrica. Con l'inseguitore di curva è capace di agire da organo di controllo per molti processi industriali e di produzione. Usato in laboratori e complessi industriali in tutto il mondo. Prezzi per merce consegnata franco Milano sdoganata. Continui progressi circuitali possono alterare le caratteristiche di cui sopra che sono pertanto soggette ad essere cambiate senza preavviso.



## Hewlett-Packard S.A.

Ginevra (Svizzera) — Rue du Vieux-Billard 1 — Tel. (022) 26 43 36

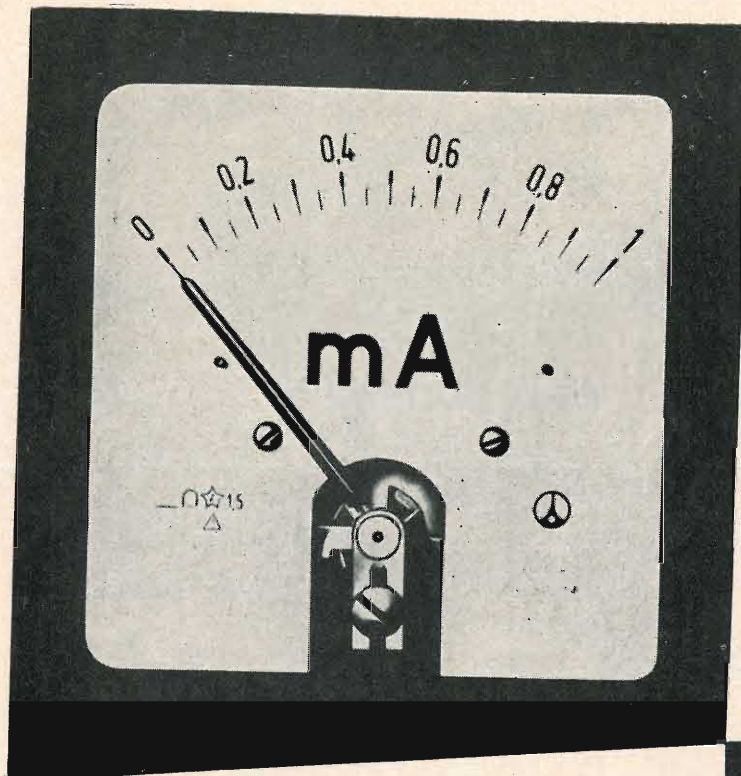
HPSA - 7 - 475

di fama mondiale

Per informazioni, consulenza tecnica o dimostrazioni scrivete o visitateci al rappresentante esclusivo:

**DOTT. ING. MARIO VIANELLO MILANO** Via L. Anelli 13 tel. 553.081/553.811

FILIALE: ROMA — Via S. Croce in Gerusalemme 97 — tel. 767.250 — 767.941



Galvanometri a marche luminose

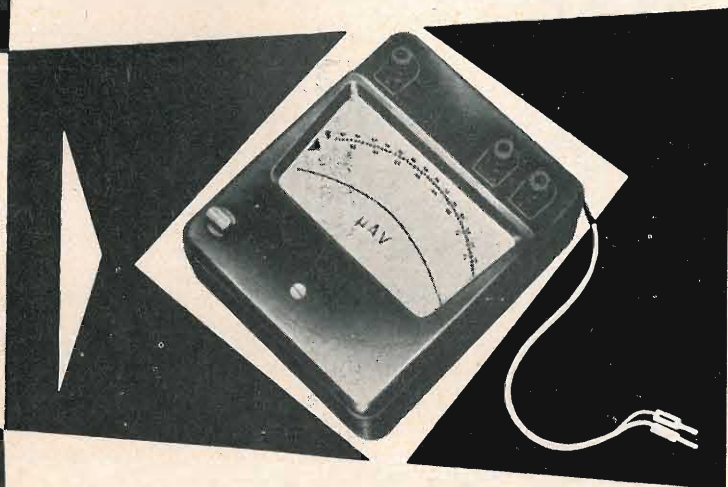
**REF**

**Strumenti elettrici**

a bobina mobile ed a ferro mobile per misura di resistenza e temperatura

**Strumenti a riflessione**

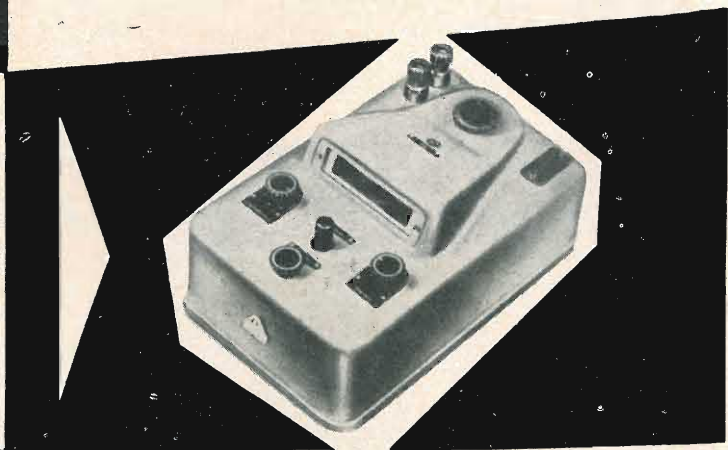
per misure di corrente, tensione, temperatura e campo magnetico



Tester, strumento per servizio radio-TV amperometri e voltmetri CL. 0,2



Galvanometri a vibrazione, ponti di misura, strumenti di prova per cavi



Indirizzare le vostre richieste a:  
**R. F. CELADA s.r.l.**  
Viale Tunisia 4 - MILANO

Esportatore: **Deutscher Innen- und Aussenhandel**

*Elektrotechnik*

BERLIN N. 4 Chausseestrasse 111/112 (NM 17)  
REPUBBLICA DEMOCRATICA TEDESCA

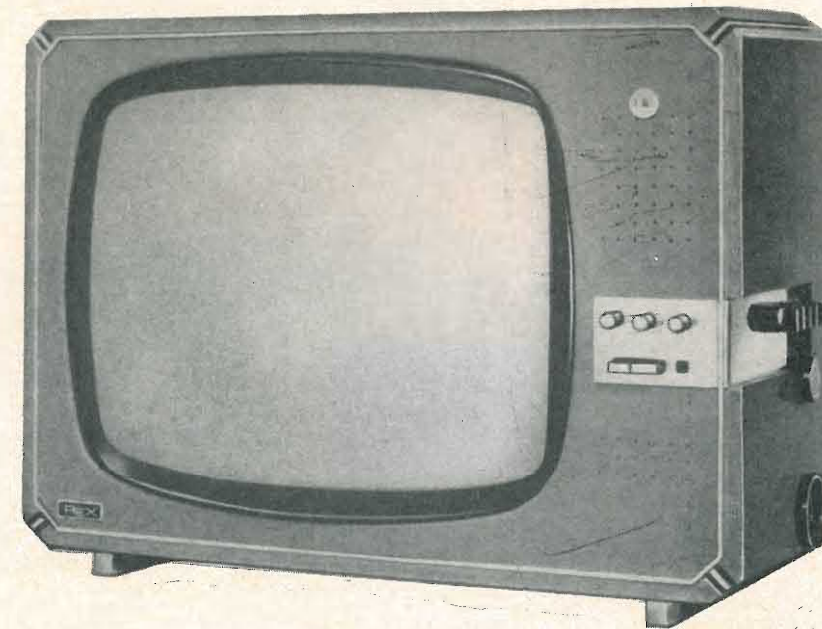
DA OGGI IN TUTTA ITALIA

televisori **REX**

... che meraviglia!

MODELLI 19" 21" 23"

La miglior qualità  
in una  
produzione  
di classe!



serie  
export  
lusso  
special



**REX - ELETTRONICA S. p. A.**  
PORDENONE

I NOSTRI CONCESSIONARI  
DI VENDITA  
SONO CONTRADDISTINTI  
DA QUESTO MARCHIO



concessionario di vendita

È un prodotto delle INDUSTRIE A. ZANUSSI



Modello SONETTO

**Prima in Italia con ALTA FEDELTA'**  
**Prima con STEREO FEDELTA'**

Presenta nel campo dell'Alta Fedeltà e della stereofonia, una vasta gamma di apparecchi, in grado di soddisfare tutte le esigenze.

Prodotti di alta classe

**Un apparecchio PRODEL nella Vostra casa è indice di buon gusto!**

**Richiedete il nuovo listino 1961**

**Altri modelli:**

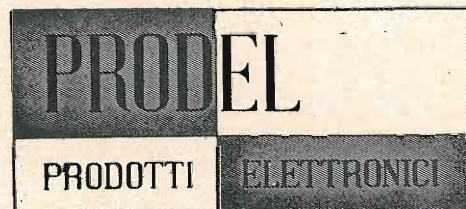
- Stereonette
- Sonetto
- Serenatella
- Ouverture
- Duetto
- Melody
- Recital
- Concerto
- Gran Concerto
- Prelude
- Festival

**IMPIANTI SPECIALI  
 SU PROGETTO**



Modello GRAN CONCERTO

PREZZI:  
 DA L. 80.000 a L. 680.000



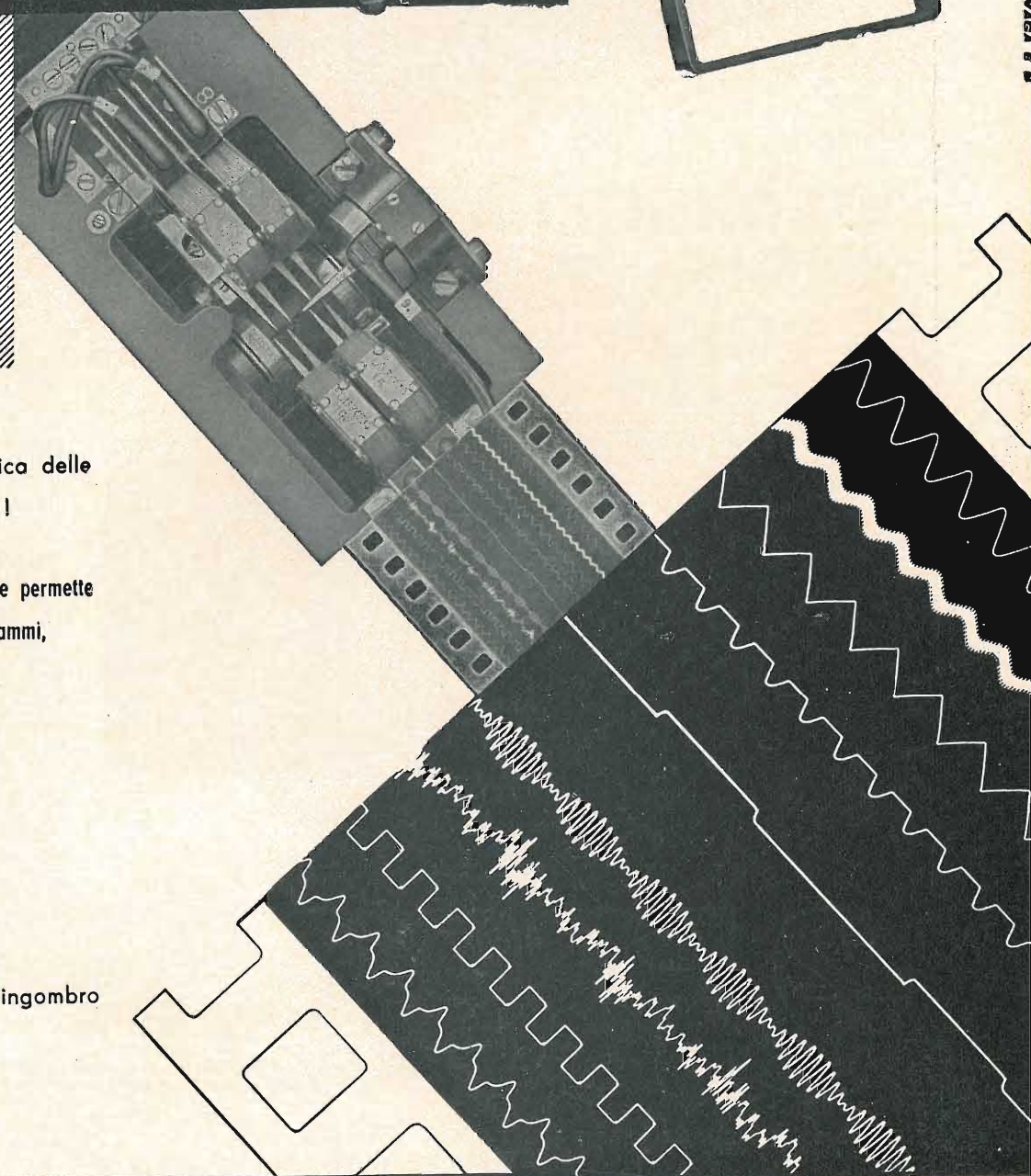
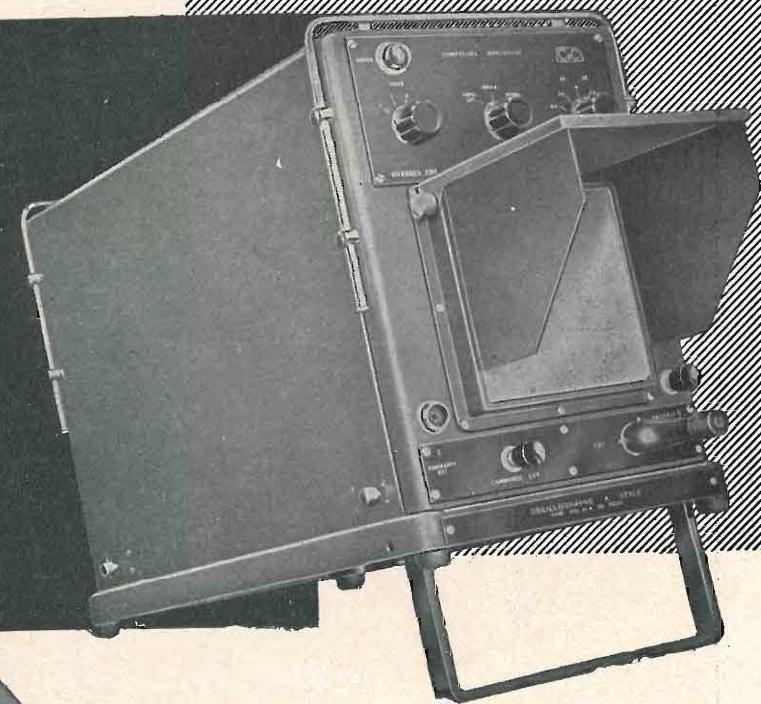
**PRODEL S.p.A. - PRODOTTI ELETTRONICI**

**MILANO** via monfalcone 12 - tel. 283651 - 283770

# oscillografo a stilo

a 8 equipaggi

# 81A



un nuovo progresso nella tecnica delle misure: l'oscillografia immediata!

registra otto fenomeni contemporanei e permette l'osservazione immediata degli oscillogrammi, senza alcun procedimento di sviluppo.

Sensibilità degli equipaggi:  
 da  $\begin{cases} 10 \text{ mA} \\ 75 \text{ Volt} \end{cases}$  a  $\begin{cases} 1 \text{ Amp} \\ 0,75 \text{ Volt} \end{cases}$

Apparecchio portatile di limitato ingombro  
 peso 18 Kg.

Costruz.: Compagnie des Compteurs - Montrouge (Francia)

Vendita per l'Italia:

**SEB** - MILANO - VIA SAVONA, 97

MISCELATORE  
UHF  
VHF

**RAZAM**

DEMISCELATORE  
UHF  
VHF

ENTRATA UHF

ENTRATA VHF

**2 PROGRAMMI  
UN SOLO CAVO**

Miscelatore M. 22 e Filtro Demiscelatore FD. 16 RAZAM  
Costituzione: Adattamento d'impedenza 300-62/75 e 62/75  
-300 ohm. rispettivamente. Filtri per i segnali UHF-VHF con  
attenuazione > 40 Db. Attenuazione del segnale < 2 Db.  
**Prezzo L. 4.800 la coppia**

**RANIERI ZAMMIT**

VIA CANTORE 6 - TEL. 8391073

**CORSICO (MILANO)**

**3** novità **Condor**

**MOD. K 7 "DOVUNQUE"**  
7 transistors + 2 diodi  
onde medie  
alta sensibilità  
predisposizione  
automatica per auto  
presa altoparlante  
ausiliario

**MOD. "PININ"**  
6 transistors + 1 diodo  
tascabile - onde medie

**MOD. K 3 - Transverter**  
12 v. - 3 valvole 3 transistors 1 diodo  
6 v./24 v. 3 valvole 4 transistors 2 diodi  
autoradio onde medie  
regolatore di tono

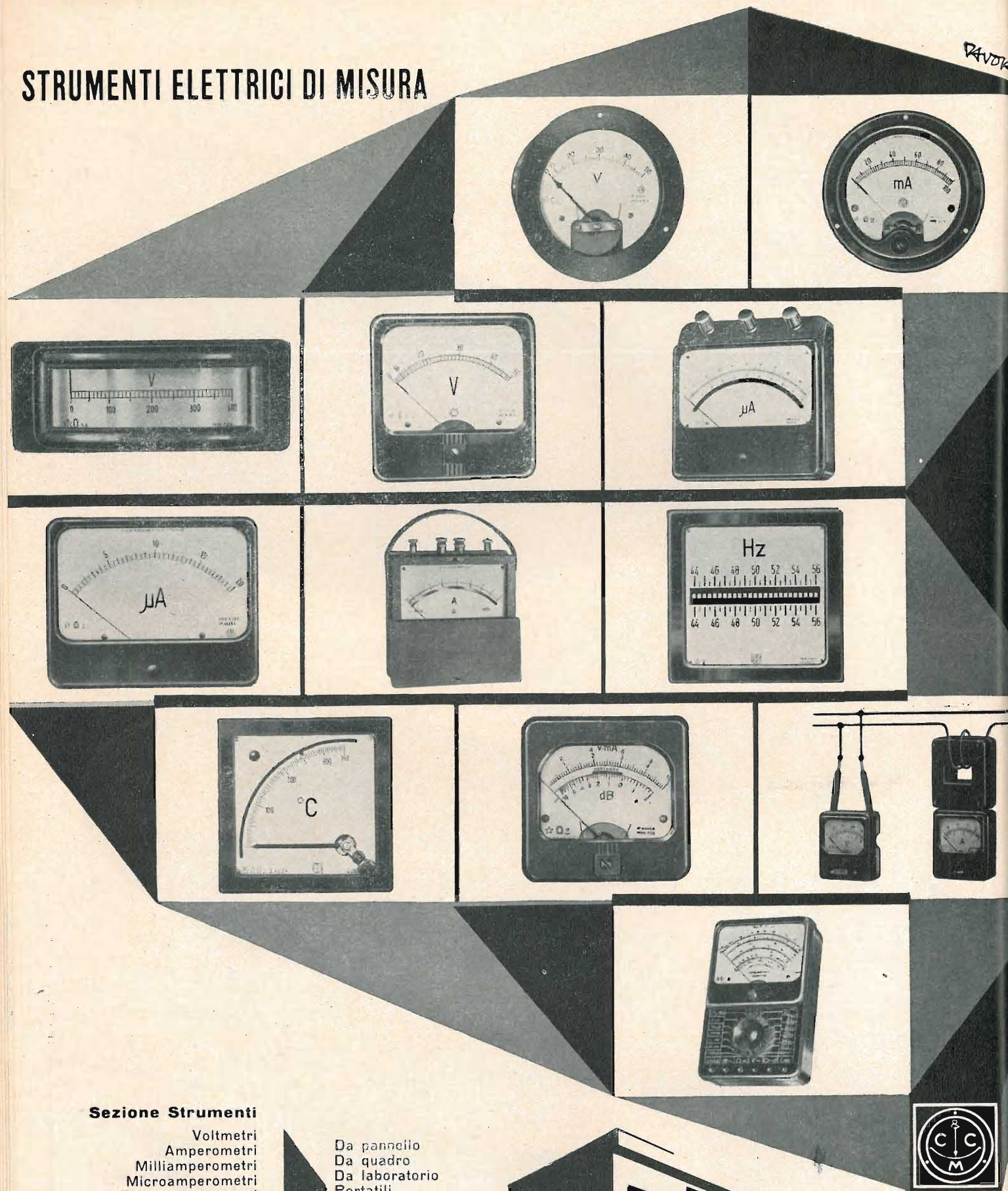
buon viaggio con autoradio

**Condor**

anticipa i tempi

Dott. Ing. GALLO S.p.A. Via Ugo Bassi 23a - MILANO  
Telefoni: 600.628 - 694.267 - 679.822

## STRUMENTI ELETTRICI DI MISURA



### Sezione Strumenti

Voltmetri  
Amperometri  
Milliamperometri  
Microamperometri  
Termoamperometri  
Termomilliamperometri  
Decibellimetri  
Frequenzimetri

Da pannello  
Da quadro  
Da laboratorio  
Portatili  
Tascabili  
Esecuzione  
a norme Jan

Termoregolatori a fotocellula Tester 5.000 e 20.000ohm/V.

### Sezione Reattori

Reattori per lampade fluorescenti a catodo caldo - catodo freddo - a vapori di Hg.

*Cassinelli & C.* S.a.s.

MILANO - Via Gradisca, 4 - Tel. 305.241 - 305.247

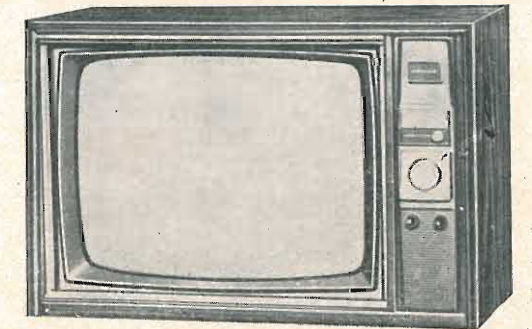
# Westinghouse

## DALL'ESPERIENZA WESTINGHOUSE TELEVISORI INEGUAGLIABILI



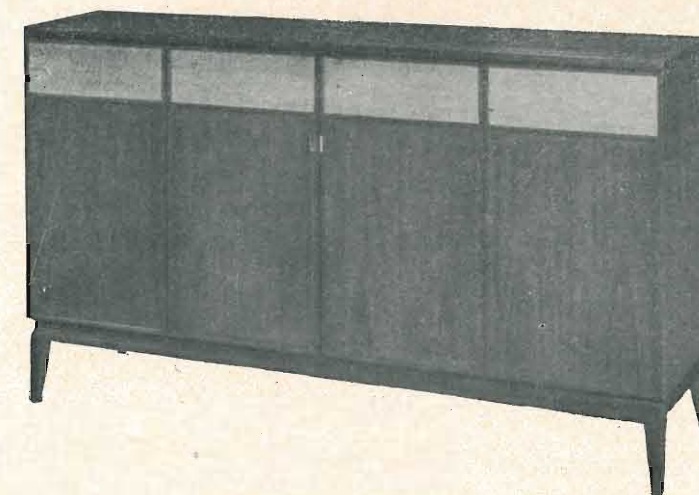
Televisore 19" - Mod. HP-3450  
COMANDO ELETTRONICO A DISTANZA  
« Remote Director Control »

SINTONIA A CONTROLLO AUTOMATICO  
«Memory Tuning »



Televisore 23" - Mod. HT-3710  
COMANDO ELETTRONICO A DISTANZA  
« Remote Director Control »

SINTONIA A CONTROLLO AUTOMATICO  
«Memory Tuning »



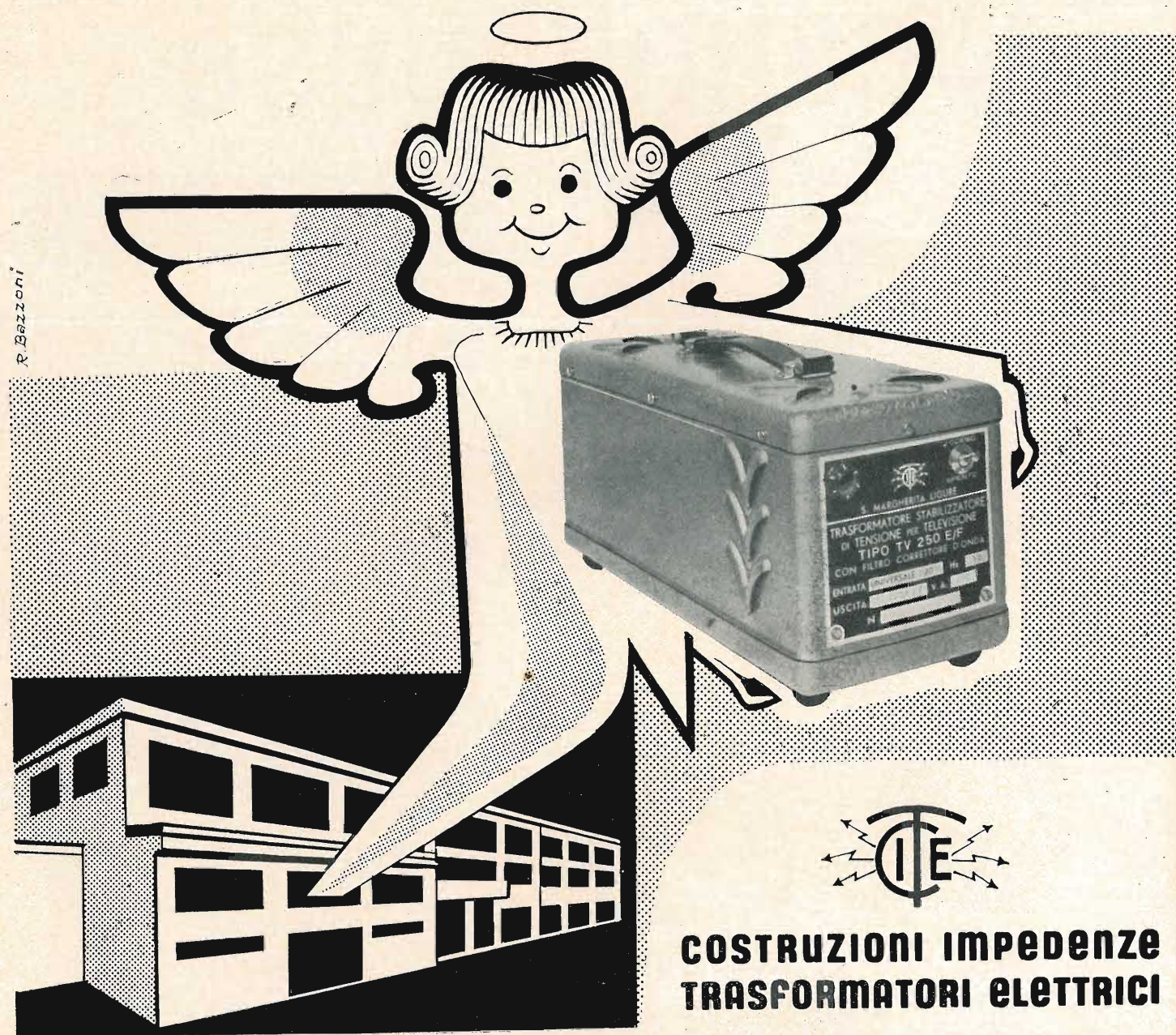
COMBINATION - Mod. HC 4700

Televisore 23" - Radio AM - FM - Giradischi a 4 velocità  
STEREOFONICO ALTA FEDELTA' - COMANDO ELETTRONICO A DISTANZA « Remote Director Control »

**Distributrice UNICA per l'Italia Ditta A. MANCINI**  
MILANO - Via Lovanio 5 - Tel. 650.445 - 661.324 - 635.240  
ROMA - Via Civinini, 37 - 39 - Tel. 802.029 - 872.120



— L'ANGELO CUSTODE DEI VOSTRI TELEVISORI —



**COSTRUZIONI IMPEDENZE  
TRASFORMATORI ELETTRICI**

VIA DOGALI, 54 - Telef. 86.143  
S. MARGHERITA LIGURE

AGENZIE, DEPOSITI e CONCESSIONARI

TRIESTE  
UDINE  
GORIZIA  
PADOVA  
VENEZIA  
TRENTO  
BELLUNO  
BOLZANO  
ROVIGO  
TREVISO  
VICENZA  
VERONA  
MILANO  
PIEMONTE  
LOMBARDIA

p.i. Franco Brezzi  
Via Limitanea, 5  
TRIESTE

Dino Paglia  
Via Marsala, 23  
PADOVA

Meneghetti Bruno  
P.za F. Rossi  
ARSIERO (Vicenza)

Ing. Bruno Grion  
Via Ampère, 95  
MILANO

Aurelio Manella  
Via Redipuglia, 68  
GENOVA-QUARTO

EMILIA  
ROMAGNA  
GENOVA  
SANREMO  
LIGURIA  
TOSCANA  
(Versiglia)  
TOSCANA  
LAZIO  
CHIETI

Giuseppe Zauli  
Via Lame, 47  
BOLOGNA

Milton Braibanti  
Via Bercilli, 10-17  
GENOVA

Deposito C.I.T.E.  
Via Pr. Mangolini Parisi  
SANREMO

Ufficio Vendite  
C.I.T.E.  
Via Dogali, 54  
S. MARGHERITA (Ge.)

Altero Morini  
Via Mich. Mercati, 32  
FIRENZE

Rag. Mauro Romana  
Via Magnanopoli, 10 a  
ROMA

La Radiotecnica  
di Di Lello Maria  
Via B. Spaventa, 26  
CHIETI

CIVITAVECCHIA  
CAMPANIA  
PUGLIE  
BASILICATA  
CALABRIA  
SICILIA  
ORIENTALE  
SICILIA  
OCCIDENTALE  
SARDEGNA

Elettromeccanica  
Carlo Poletti  
Via Zara, 10  
CIVITAVECCHIA

Giulio Chines  
C.so Umberto I, 34  
NAPOLI

Comert  
Via M. Signorile, 23  
BARI

Antonio Catalfamo  
Via C. Battisti, 6  
REGGIO CALABRIA

G. M. Rapisarda  
Via Ol. Scammacca, 4  
CATANIA

Rag. Aldo Cesarò  
Via Siracusa, 7 C  
PALERMO

Pina Costa  
Via Logudoro, 56/15  
CAGLIARI



## IL GENERATORE DI SEGNALI PER BASSA FREQUENZA mod. SG81A

Cinque caratteristiche  
di questo strumento di alta qualità

1. Vasto campo di frequenza da 15 Hz a 200 KHz
2. Impedenza d'uscita  
600 ohms bilanciata  
600 ohms non bilanciata  
300 ohms non bilanciata
3. Attenuatore bilanciato  
o non bilanciato  
campo 65 dB  
in gradini di 1 dB
4. Massima uscita  
1 W su 600 ohms
5. Uscita calibrata  
in Volts e dB

In breve: il meglio  
per generare segnali audio



per essere sicuri!

**ADVANCE** COMPONENTS LIMITED

Roebuck Road - Hainault - Ilford - Essex.

Distributori esclusivi per l'Italia:

**PASINI & ROSSI - Genova**

via ss. Giacomo e Filippo 31 (1° p.) - teleg. Pasirossi - tel. 89.34.65 - 87.04.10

MILANO - via A. da Recanate 4 - tel. 27.88.55

Il mod. SG. 81 A Advance è un generatore di segnali audio che copre un vasto campo di frequenza. E' dotato di un eccellente attenuatore che può essere usato bilanciato o non bilanciato. Fornisce ottime e durevoli prestazioni per i tecnici della B. F.

Caratteristiche complete nel  
foglio R 102.

Su richiesta potranno prendersi accordi  
per dimostrazioni di presenza.

# ING. S. & Dr. GUIDO BELOTTI

Teleg. : } Ingbelotti  
          } Milano

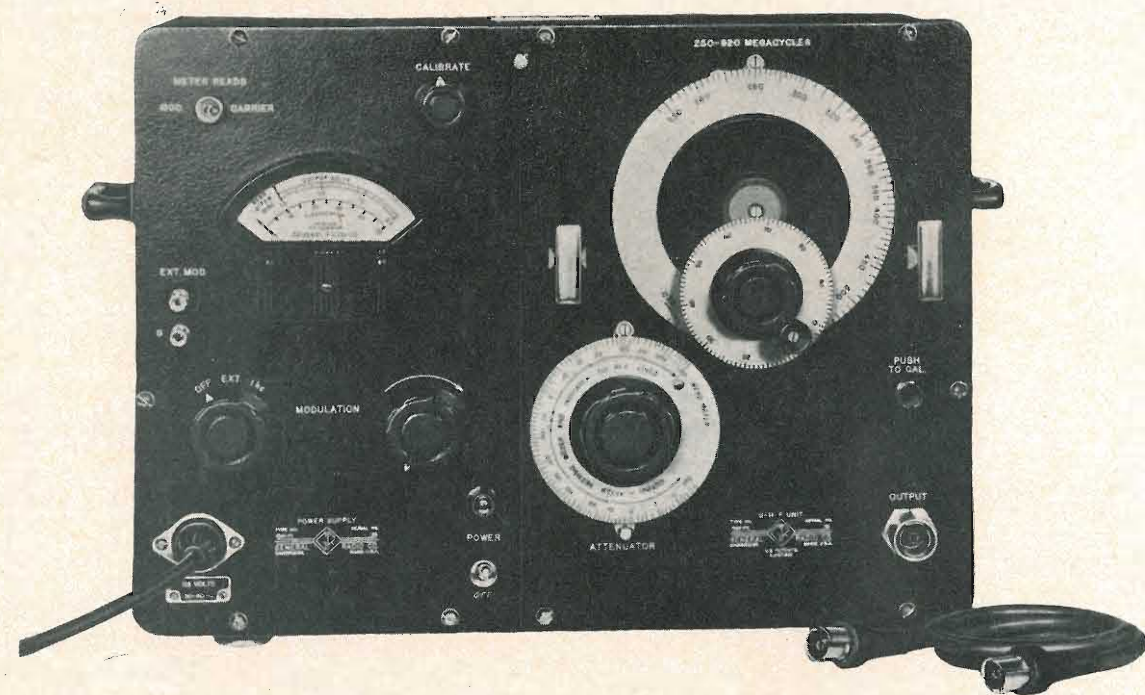
**MILANO**  
PIAZZA TRENTO, 8  
Telefoni } 54.20.51  
              } (5 linee)  
              } 54.33.51  
              } (5 linee)

**GENOVA**  
Via G. D'Annunzio, 1-7  
Telef. 52.309

**ROMA**  
Via Lazio, 6  
Telefoni: 46.00.53/4

**NAPOLI**  
Via Cervantes, 55/14  
Telef. 323.279

## GENERATORI DI SEGNALI CAMPIONE GENERAL RADIO CO. TIPO 1021-AU



**Frequenza 250 - 940 Mc**

**Strumenti per laboratori radioelettrici** - Ponti per misure d'impedenza a basse, medie ed alte frequenze - Amplificatori - Oscillatori a bassa distorsione per alte ed altissime frequenze - Frequenzimetri - Analizzatori d'onda - Campioni primari e secondari di frequenza - Megachmmetri - Resistenze, condensatori, induttanze campione singole ed a cassette - Voltmetri a valvola - Misuratori d'uscita - Generatori di segnali campione.

**Elementi coassiali** - Per misure a frequenze ultra elevate - Linee fessurate - Rivelatori - Attenuatori - Indicatori bolometrici e voltmetrici - Indicatori di onde stazionarie e del coefficiente di riflessione - Generatori a frequenze ultra elevate.

**Strumenti per stazioni trasmettenti AM, FM e TV** - Monitori di modulazione - Indicatori di distorsione e di rumore di fondo - Indicatori di spostamento di frequenza - Frequenzimetri - Oscillatori campione.

ANNO

XXXIII

# L'antenna

OTTOBRE 1961 RADIOTECNICA E TECNICA ELETTRONICA

Proprietà **EDITRICE IL ROSTRO S.A.S.**

Gerente **Alfonso Giovene**

Direttore responsabile **dott. ing. Leonardo Bramanti**

Comitato di Redazione **prof. dott. Edoardo Amaldi - dott. ing. Vittorio Banfi - sig. Raoul Biancheri - dott. ing. Cesare Borsarelli - dott. ing. Antonio Cannas - dott. Fausto de Gaetano - dott. ing. Leandro Dobner - dott. ing. Giuseppe Gaiani - dott. ing. Gaetano Mannino Patanè - dott. ing. G. Monti Guarnieri - dott. ing. Antonio Nicolich - dott. ing. Sandro Novellone - dott. ing. Donato Pellegrino - dott. ing. Celio Pontello - dott. ing. Giovanni Rochat - dott. ing. Almerigo Saitz - dott. ing. Franco Simonini.**

Consulente tecnico **dott. ing. Alessandro Banfi**

### SOMMARIO

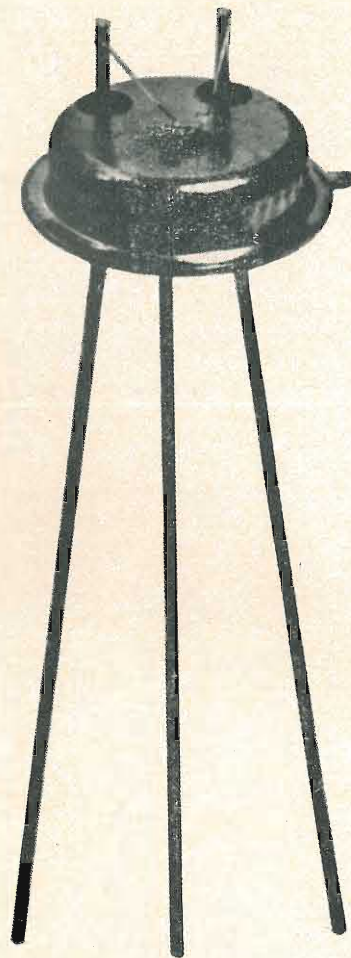
- A. Banfi 433** Commento alla Mostra nazionale della radio-TV
- G. Baldan 434** Il Q metro per UHF, BRC mod. 280-A
- r.a., v.o., g.r., s.b. 442** La radio in America — Progetto di apparecchiature per uso didattico — Amplificate le onde sonore mediante microonde — Nuova società elettronica italo-americana in Svizzera — Oscilloscopio a doppia traccia con cassette amplificatori estraibili — Vendite per posta — La CGE alla Mostra nazionale della radio-TV
- E. Giudici 346** Indicatore di scarica (o di carica) per batterie
- Checchinato 448** Utilizzazione dei semiconduttori per la regolazione della temperatura
- 454** La nuova autoradio a modulazione di frequenza Autovox RA-146
- u.s., u.s. 456** Atomi ed elettroni
- 460** Circuiti e parametri fondamentali dei transistori (parte seconda)
- P. Soati 468** Note di servizio del ricevitore di TV Emerson 2051
- P. Postosino 470** Ricerca dei difetti nei pezzi metallici per via magnetoscopica.
- P. Soati 472** A colloquio coi lettori
- v.o., r.a. 477** Nel mondo della TV
- 478** Archivio schemi

Direzione, Redazione,  
Amministrazione  
Uffici Pubblicitari

**VIA SENATO, 28 - MILANO - TEL. 70.29.08/79.82.30**  
**C.C.P. 3/24227**

La rivista di radiotecnica e tecnica elettronica «L'antenna» si pubblica mensilmente a Milano. Un fascicolo separato **L. 350**: l'abbonamento annuo per tutto il territorio della Repubblica **L. 3.500**; estero **L. 5.000**. Per ogni cambiamento di indirizzo inviare **L. 50**, anche in francobolli. Tutti i diritti di proprietà artistica e letteraria sono riservati per tutti i paesi. La riproduzione di articoli e disegni pubblicati è permessa solo citando la fonte. La responsabilità tecnico-scientifica di tutti i lavori firmati spetta ai rispettivi autori, le opinioni e le teorie dei quali non impegnano la Direzione.

# LA SGS PRESENTA IL TRANSISTOR AL SILICIO PLANAR CON SUPERFICIE PROTETTA



	ft tipico	Pc a 25 °C di temper. del conten.	VCBO	ICBO (Max.)	
				25 °C	150 °C
<b>2N 1613</b> AMPLIFICAZIONE E COMMUTAZIONE commutazione veloce (logica ad alta corrente), amplificatori (basso-livello, basso-rumore, banda larga, potenza a VHF)	100 mc	3 watts	75 V	10 mμA	10 μA
<b>2N 1711</b> tipo universale ad alto guadagno	120 mc	3 watts	60 V	10 mμA	10 μA
<b>2N 1889</b> AMPLIFICAZIONE AD ALTA TENSIONE impiego generale per amplificatori, oscillatori e circuiti di commutazione di alta qualità	70 mc	3 watts	100 V	10 mμA	15 μA
<b>2N 1890</b> simile al 2N 1889 con alto guadagno	90 mc	3 watts	100 V	10 mμA	15 μA
<b>2N 1893</b> simile al 2N 1889 con tensione più elevata	70 mc	3 watts	120 V	10 mμA	15 μA
<b>2N 708</b> AMPLIFICAZIONE A VHF E COMMUTAZIONE amplificatori VHF e commutazione ad alta velocità per logica saturata	450 mc	1.2 watts	40 V	25 mμA	15 μA

DIODI  
TRANSISTORI  
RADDRIZZATORI

SGS  
SOCIETÀ GENERALE SEMICONDUKTORI  
AGRATE - MILANO  
ITALIA



## L'antenna 10

dott. ing. Alessandro Banfi

### Commento alla Mostra nazionale della radio-TV

La 37ª Mostra nazionale della radio-TV che ha chiuso i battenti il 17 settembre scorso dopo soli otto giorni di vita (è stata anche chiamata la Mostra corta), seguiva le due Mostre nazionali tedesca ed inglese e precedeva il Salone internazionale della tecnica di Torino.

Delle due Mostre estere abbiamo già accennato nel numero 9 de l'antenna, mentre del Salone torinese accenneremo nel prossimo numero.

La 37ª Mostra della radio si è nettamente staccata, come profilo, dalle precedenti edizioni, quale animato preludio al tanto atteso e discusso 2° programma TV.

Mostra animatissima quindi, densa di rapporti ed accordi commerciali a breve e lunga scadenza, se pur priva di esplodenti novità tecniche.

Ma ciò che ha confermato la Mostra, è stato l'avverarsi purtroppo di un fenomeno commerciale già da noi previsto ed indicato a parecchie riprese in questa stessa sede.

Ad un paio di mesi dall'inizio del 2° programma si sono esattamente verificate le nostre previsioni già espresse uno e due anni or sono.

L'affollamento improvviso di richieste di componenti e materiali per la ricezione del 2° programma, e la scarsa capacità di soddisfacimento di tali richieste dovute all'imprevidenza o poca convinzione dei produttori interessati.

Si è così verificata una rapida rarefazione od indisponibilità di prodotti finiti quali antenne, cavi, accessori vari e convertitori UHF-VHF e di materie prime necessarie alla loro costruzione quali tubi d'alluminio, politene, gruppi UHF speciali, ecc.

Abbiamo anche assistito ad episodi di ormai dimenticata e deprecata "borsa nera" nella tumultuosa ansia e desiderio di accaparrarsi ad ogni costo qualche partita di prodotti introvabili, da parte di sprovveduti ed allarmati commercianti ed industriali.

Si tratta naturalmente di un fenomeno contingente e destinato ad attenuarsi e scomparire fra non molto, ma abbiamo voluto richiamare l'attenzione delle persone più coscienti, oneste e responsabili su alcuni riflessi dannosi che dovremo poi penosamente scontare in un prossimo futuro.

Mi spiego subito. Nell'assillo del momento attuale, favorito anche dalla scarsa diffusa conoscenza ed esperienza in fatto di ricezioni UHF, si può essere facilmente portati a soluzioni di compromesso, precarie o comunque non aderenti a determinati canoni tecnici ormai noti ed accettati dagli esperti.

Ciò, se in un primo momento potrà soddisfare un'aliquota della valanga di richieste da parte dei privati sollecitati dai quotidiani inviti della RAI a provvedere a tempo, lascerà a scadenza più o meno breve degli strascichi di varia natura sino a creare anche delle situazioni tecniche incresciose per la ricezione del 2° programma in determinate zone.

Fra i numerosi argomenti tecnici che potrei citare a questo proposito vorrei solo ricordare quello dei convertitori da usarsi coi televisori di vecchio tipo, non predisposti per il 2° programma.

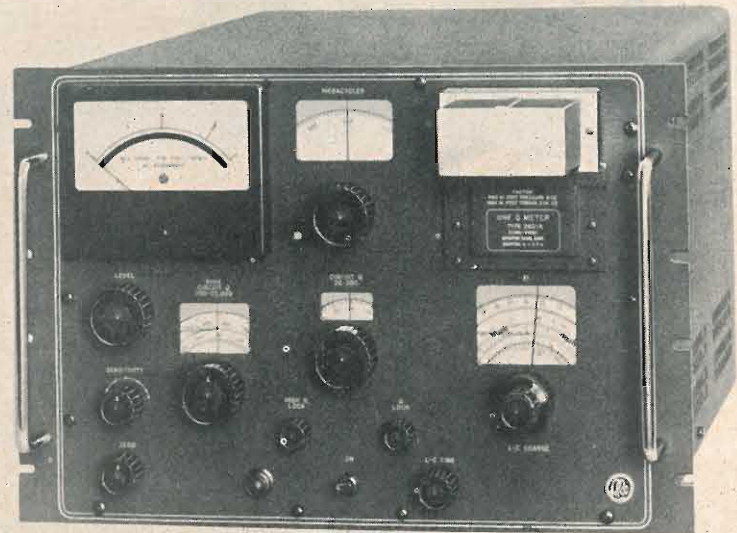
Tali convertitori, se non rispondenti a determinate norme tecniche e principalmente ad un minimo di irradiazione di oscillazioni, possono generare disturbi ed interferenze agli utenti vicini: tale esigenza è stata immediatamente sentita in Germania (ove già da alcuni mesi si è dato inizio ad un 2° programma TV in UHF) prescrivendo rigidamente delle norme tecniche e proibendo l'impiego di certi dispositivi.

Purtroppo qui da noi, sempre in conseguenza dell'improvvisa valanga di ri- (il testo segue a pag. 472)

dott. ing. Giuseppe Baldan

# Il Q-metro per UHF BRC, tipo 280-A\*

L'industria elettronica ha cominciato ad utilizzare i Q-metri da più di 25 anni. Per tutto questo tempo non si è mai cambiata la teoria sulla quale era basato il loro funzionamento. Una innovazione si è avuta solo con la comparsa del Q-metro della Boonton Radio Co. tipo 280-A, che ha ulteriormente allargato il campo di applicazione di questo tipo di strumenti fino a 610 MHz.



(\*) Agente esclusivo dott. ing. M. Vianello, Milano.

Fig. 1 - Il Q-metro per UHF BRC, tipo 280-A.

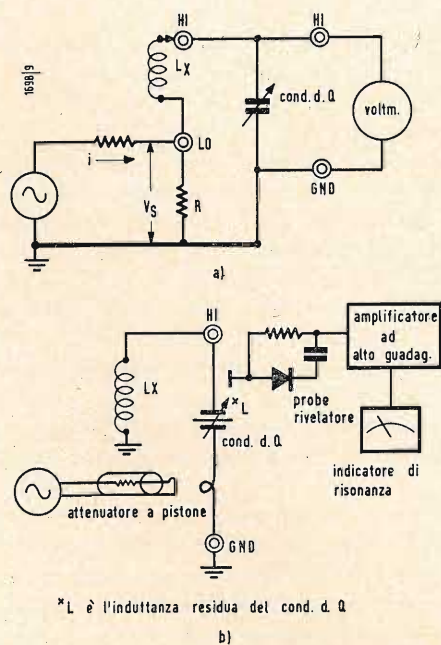


Fig. 2 - Confronto fra gli schemi di principio del Q-metro convenzionale e del Q-metro per UHF: a) circuito di misura del Q-metro mod. 260-A; b) circuito di misura del Q-metro mod. 280-A;

## 1. - SCOPO

Lo scopo fondamentale del nuovo Q-metro è quello di offrire all'industria elettronica uno strumento con il quale sia possibile misurare in modo rapido, facile e diretto il Q, la capacità e l'induttanza dei componenti elettronici nel campo delle UHF con l'impiego di un unico strumento. Prima di questo Q-metro per UHF, per eseguire le stesse misure, era necessario usare un generatore di segnali, uno strumento per la misura della frequenza, un amplificatore in corrente continua e vari dispositivi di accoppiamento. Inoltre anche con tutto questo apparato non era possibile misurare separatamente la capacità e l'induttanza.

## 2. - PRINCIPIO DI FUNZIONAMENTO

Per spiegare meglio il funzionamento del Q-metro tipo 280 A conviene ricordare prima quello dei tipi a bassa frequenza 260 A e 190 A. I primi Q-metri erano basati sulla seguente definizione:

$$Q = \frac{X_{LS}}{R_S} = \frac{R_P}{X_{LP}}$$

(gli indici S e P rappresentano i valori dei circuiti equivalenti in serie e in parallelo). Si teneva inoltre conto che la tensione ( $V_c$ ) ai capi del condensatore tarato (C) soddisfa, in condizioni di risonanza, alla seguente relazione:

$$V_c = QV_s \text{ ossia } Q = \frac{V_c}{V_s}$$

(almeno entro il campo di misura di Q).  $V_c$  rappresenta la tensione applicata in serie al circuito risonante (fig. 2 a). Se  $V_s$  viene mantenuta costante, Q diventa direttamente proporzionale a  $V_c$ . Questo principio è sempre stato applicato in tutti i Q-metri finora costruiti dalla BOONTON.

Il Q-metro per UHF fa uso del picco di risonanza per determinare la risonanza, però per determinare il Q impiega la larghezza di banda secondo la relazione:

$$Q = \frac{f_0}{\Delta f}$$

Gli elementi di questa relazione sono chiariti nella fig. 3.  $\Delta f$  rappresenta lo scarto di frequenza fra i due punti aventi una tensione uguale a 0,707 volte il valore massimo (punti a metà potenza), ed  $f_0$  rappresenta la frequenza di risonanza.

## 3. - CAMPI DI APPLICAZIONE

Il nuovo Q-metro con la sua ampia gamma di frequenza può essere utile in molti campi dell'industria elettronica come è descritto nella tabella seguente:

Campo	Applicazione specifica
Missili e razzi .....	Sistemi di misura e di telecomando
Comunicazioni .....	Apparecchi radio commerciali, mobili, per amatori, militari, televisori UHF
Strumenti per la navigazione, radar, ecometri	Induttanze, nuclei, condensatori, diodi UHF, isolatori, resistenze
Componenti elettronici ..	
Altri campi .....	Acceleratori, ricerche mediche, ricerche per nuovi materiali

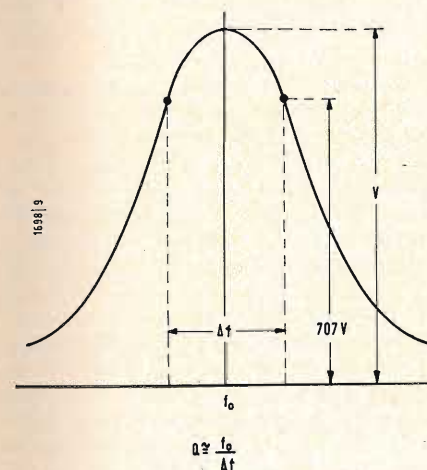


Fig. 3 - Curva di risonanza.

## 4. - MISURE CONVENZIONALI

### 4.1. - Procedura per eseguire le misure

Per meglio comprendere lo strumento illustriamo ora la procedura che si deve seguire per effettuare una misura, sia convenzionale, sia non convenzionale. Supponiamo per esempio di dovere misurare il Q di una piccola induttanza. 1. Il componente da misurare viene fissato agli appositi morsetti (fig. 5) oppure con qualche altro sistema.

2. Con l'apposita manopola si regola la frequenza dell'oscillatore al valore desiderato.

3. Si regola il condensatore Q fino ad ottenere l'indicazione di risonanza.

4. Si regola il condensatore Q od il controllo della frequenza, assieme alla manopola che regola il livello, fino ad ottenere che il picco di risonanza coincida esattamente con il fondo scala.

5. Si blocca la giusta scala di Q e si ruota la sua manopola nel senso orario fino al punto di metà potenza indicato nello strumento.

6. Si sblocca la scala di Q e si ruota la manopola in senso antiorario, si supera il punto di risonanza e si arriva fino al punto opposto di metà potenza. 7. Q si può leggere direttamente sull'apposito indicatore, la capacità si legge sul condensatore Q e l'induttanza sull'indicatore calcolatore integrale.

### 4.2. - Misure di induttanza

Le misure di induttanza sono quelle che più frequentemente vengono eseguite sui Q-metri. La scala del conden-

atore del Q-metro per UHF è provvisto di un calcolatore a spirale che permette di calcolare l'induttanza dal valore della capacità e delle frequenza di funzionamento. Il campo di lettura diretta dell'induttanza va da 2,5 a 146 millimicrohery (fig. 6). Il Q del circuito viene letto direttamente dalla scala « Q del circuito » (CIRCUIT Q).

### 4.3. - Misure di capacità

Le misure di capacità con il Q-metro possono essere effettuate indirettamente attraverso l'uso di una induttanza di lavoro. I morsetti forniti con lo strumento permettono di collegare contem-

poraneamente in parallelo la bobina di lavoro e la capacità incognita. La misura si effettua secondo il metodo classico dei Q-metri per la misura della capacità in parallelo. Dapprima si misura  $Q_1$  e  $C_1$  della bobina di lavoro, poi, dopo avere applicata la capacità incognita  $C_x$ , si rimisura  $Q_2$  e  $C_2$ . La capacità  $C_x$  è data dalla relazione:

$$C_x = C_1 - C_2$$

$$\text{e la } Q_x \text{ da}$$

$$Q_x = \frac{Q_1 Q_2}{Q_1 - Q_2} \times \frac{C_x}{C_1}$$

La misura del fattore di dissipazione può essere effettuata facendo riferimento alla fig. 7. Per esempio un condensatore da 20 pF con una  $R_p$  di 0,3 MΩ può essere misurato a 210 MHz con una bobina di lavoro avente un  $Q_1$  di 300. Il fattore di dissipazione si può allora calcolare nel modo seguente:

$$D = \frac{1}{Q} = \frac{X_c}{R_p} = \frac{40}{0,3 \times 10^6} = 130 \times 10^{-6} = 0,00013$$

Se si usano delle bobine o dei risonatori aventi un Q maggiore si possono avere delle maggiori possibilità. Se si vuole evitare di ottenere per  $C_2$  dei valori errati si deve osservare una certa precauzione. La manopola di Q (quella che regola la frequenza) deve essere sempre ritornata alla posizione originale indicata dal picco di risonanza della bobina di lavoro prima dell'applicazione di  $C_x$ .

Con il Q-metro per UHF sono possibili delle misure dirette di capacità in pa-

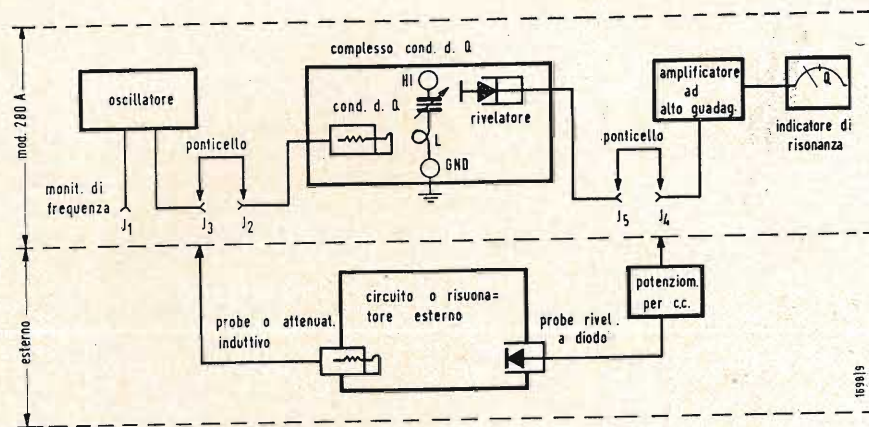
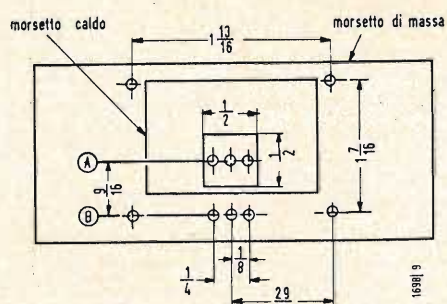


Fig. 4 - Schema a blocchi del Q-metro che mostra il collegamento per la misura di un risonatore esterno.



- 1)- dimensioni in pollici
- 2)- tutti i fori sono filettati 2-56
- 3)- punti di montaggio dei campioni tarati

Fig. 5 Dimensioni dei terminali del condensatore di Q.

rallo nel campo da 0,1 a 20 pF. È inoltre possibile allargare questo campo con la tecnica dello shunt a gradini. Con questa tecnica si misurano uno o più condensatori esterni ( $C_A$  e  $C_B$ ) compresi nel campo dello strumento. I condensatori esterni vengono poi collegati in parallelo con un'altra bobina di lavoro e poi si porta alla risonanza con il condensatore interno Tipo 280 A. Poi si tolgono i condensatori esterni, si applica il condensatore incognito e si riporta alla risonanza con il condensatore interno. La capacità incognita è allora data dalla relazione:

$$C_x = C_A + C_B + (C_1 - C_2) \quad (2)$$

Si possono naturalmente usare anche delle tecniche in serie, di queste accenneremo però nel paragrafo seguente.

#### 4.4. - Misure di resistenza

Anche le misure di resistenza vengono eseguite indirettamente, la procedura da seguire è la stessa di quella adottata per le misure di capacità. In questo caso però il parametro che più ci interessa è la resistenza. La fig. 8 mostra i limiti approssimativi delle resistenze misurabili per valori indicati di  $Q_1$  di 300 e di 500, per valori di  $Q_2$  di 20 e di 10 e per  $\Delta Q = 10$ . Nella figura sono indicati i limiti approssimativi sia per misure in serie, sia per misure in parallelo. I limiti superiori per le misure in parallelo possono essere allargati utilizzando delle induttanze di riferimento con un maggiore Q e dei valori  $\Delta Q$  più piccoli. I limiti inferiori delle misure in parallelo possono essere allargati leggermente con l'impiego di capacità esterne aggiuntive. Alle frequenze oltre elevate (UHF) le misure in serie presentano delle maggiori difficoltà. In primo luogo la capacità di shunt e l'induttanza di serie dei terminali di collegamento devono essere piccole rispetto alla resistenza

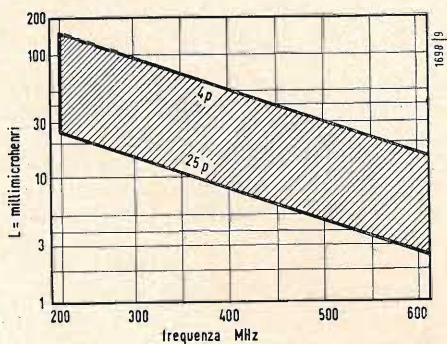


Fig. 6 - Campo di induttanza del Q-metro per UHF.

da misurare; in secondo luogo si deve usare un dispositivo di cortocircuito a bassa induttanza e a bassa resistenza. Nel mod. 280 A l'elemento che stabilisce il limite inferiore delle misure in serie è costituito dalla resistenza di contatto. Tale resistenza di contatto è normalmente funzione della forma dell'elemento in prova e qualche volta occorre costruire delle prese speciali. Un buon sistema per evitare i laboriosi calcoli necessari per determinare la componente reale nelle misure di impedenze in parallelo è illustrato nella fig. 7. In essa si sono tracciate delle curve che danno  $R_p$  in funzione di  $Q_1$  e di  $C_x$  per una data bobina di lavoro ( $Q_1$  costante) e per una determinata frequenza. Se la bobina di lavoro è stabile e ben costruita, le curve possono essere usate per un lungo periodo di tempo.

#### 5. - MISURE SPECIALI E NON CONVENZIONALI

I parametri fondamentali  $L$ ,  $C$  e  $Q$  di un circuito sono spesso modificati dalla presenza o dal contatto di un elemento da controllare. Consideriamo qualche esempio.

##### 5.1. - Misure che comportano variazioni della resistenza e dell'induttanza

I nuclei a mantello, toroidali e a sbarra possono ora essere controllati molto più facilmente a frequenze elevatissime con il Q-metro per UHF. Si è notato che si possono rilevare alle alte frequenze dei difetti nella indicazione di  $Q_2$ , non riscontrati a frequenze più basse. Si può per esempio determinare la frequenza di ferrorisonanza di alcuni componenti ferromagnetici se tale frequenza cade entro la gamma dello strumento.

La fig. 9 suggerisce lo schema di un dispositivo che può essere adatto per accoppiare delle sostanze liquide o solide al campo magnetico della bobina di prova. L'innesto plastico può essere dimensionato in modo che le variazioni di  $C$ ,  $L$  o  $Q$  cadano entro la gamma dello strumento. Una variazione dell'induttanza indicherà una variazione della permeabilità ed una variazione di  $Q$  indicherà una variazione della resistività del campione. In tali misure si può ottenere una elevata precisione perché sia il campione, sia l'innesto possono essere lavorati con alta precisione.

Con un tale sistema l'autore ha potuto eseguire degli importanti esperimenti. In uno ha controllato le caratteristiche magnetiche di una serie di nuclei a mantello. In un'altro è riuscito a determinare l'influenza delle soluzioni saline sul  $Q$  dei circuiti. Il primo esperimento può essere utile nel campo del controllo dei materiali magnetici, il secondo nel campo del riscaldamento per induzione, perché può indicare quale è la frequenza alla quale le varie sostanze presentano il massimo assorbimento di energia.

#### 5.2. - Misure che comportano variazioni della resistenza e della capacità

È nota l'estrema difficoltà di misurare le perdite dielettriche del teflon e del polietilene. Infatti il teflon di alta qualità può avere un fattore di perdita di 0,00014.

Il Q-metro per UHF con la sua gamma di frequenza che va da 210 a 610 MHz e con il campo di  $Q$  che va da 10 a 25.000 può effettuare tali misure con una buona precisione. Inoltre, poiché il mod. 280 A impiega un sistema di misura a larga banda, nel quale cioè si misura il  $\Delta f$  fra i due punti a metà potenza, non interviene più la taratura dell'indicatore di  $Q$ , la misura di  $\Delta Q$  diventa quindi più precisa in quanto dipende solo dalla nostra abilità di misurare  $\Delta f$ .

Consideriamo ora l'ordine di grandezza di  $\Delta f$  che si può trovare in tali misure. Supponiamo:

1. La capacità del campione ( $C_x$ ) sia di circa 10 pF.
2. Se l'area delle piastre è di 0,6 pollici, lo spessore del materiale deve essere di circa 1/32 di pollici per avere i 10 pF di  $C_x$ .
3. In queste condizioni  $C_1$  deve essere uguale a circa 15 pF.
4.  $Q_1$  deve essere almeno uguale a 500
5. La frequenza di funzionamento sia di 300 MHz.
6. Supponiamo di dover misurare un fattore di perdita ( $D$ ) uguale a circa 0,0001.

Si ha allora  $D = \frac{1}{Q_x}$  da cui  $Q_x = 10.000$ .

Applichiamo ora la formula per  $Q_x$

$$Q_x = \frac{Q_1 Q_2}{\Delta Q} \cdot \frac{C_x}{C_1} \quad (3)$$

Supponendo  $K = \frac{C_x}{C_1} = 0,66$  (questo

valore si può sempre ottenere, agendo sull'induttanza, la frequenza o lo spessore del campione), si ha:

$$Q_x = K \frac{Q_1 Q_2}{\Delta Q} \quad (4)$$

quindi:

$$Q_2 = Q_1 - \Delta Q \quad (5)$$

e

$$\Delta Q = \frac{K Q_1^2}{Q_x + K Q_1} \quad (6)$$

Nel nostro caso:

$$\Delta Q = \frac{0,66 \cdot (500)^2}{10.000 + 0,66 \cdot 500} = 16$$

Le divisioni sulle scale per tale valore di  $Q$  corrispondono a 10 unità. Ciò significa che la lettura del valore di  $Q$  può essere fatta con una precisione di circa il 20% di questo valore di  $\Delta Q$ . Con un  $\Delta Q$  di 16 ed una frequenza  $f_r = 300$  MHz quale è la variazione della larghezza di banda? Il calcolo si può fare nel modo seguente:

$$Q_1 = \frac{f_o}{\Delta f_1} \quad \Delta f_1 = \frac{f_o}{Q_1} \quad (7)$$

$$Q_2 = \frac{f_o}{\Delta f_2} \quad \Delta f_2 = \frac{f_o}{Q_2} \quad (8)$$

$$\Delta Q = Q_1 - Q_2 \quad Q_1 > Q_2 \quad (9)$$

$$\Delta f_3 = \Delta f_2 - \Delta f_1 = \frac{f_o}{Q_2} - \frac{f_o}{Q_1}$$

Risolvendo:

$$\begin{aligned} \Delta f_3 &= \frac{Q_1 f_o - Q_2 f_o}{Q_1 Q_2} \\ &= \frac{f_o (Q_1 - Q_2)}{Q_1 Q_2} \\ &= \frac{f_o \Delta Q}{Q_1 Q_2} \quad (10) \end{aligned}$$

Sostituendo i valori del nostro esempio si ha:

$$\Delta f_3 = \frac{300 \text{ MHz} \times 16}{500 \times 484} = 0,198 \text{ MHz}$$

Dall'esempio precedente si vedono che i fattori importanti per la precisione dell'esempio sono due: Dapprima il valore del rapporto  $Q$  nell'equazione 4 deve essere il più vicino possibile all'unità. In secondo luogo le equazioni 7, 8, 9 e 10 mostrano che per misurare  $Q_1$ ,  $Q_2$  e  $\Delta Q$  si può usare una tecnica per la misura della frequenza.

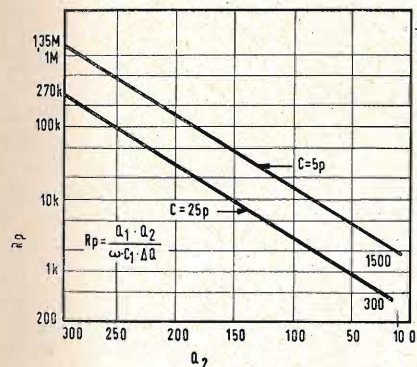


Fig. 7 -  $R_p$  in funzione di  $Q_2$  e  $C_x$ .

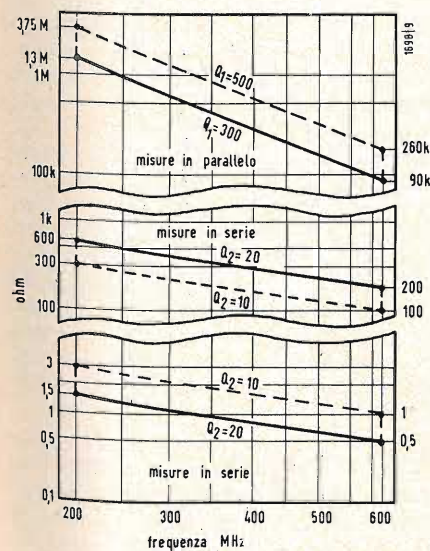


Fig. 8 - Campo approssimato di resistenze del Q-metro per UHF.

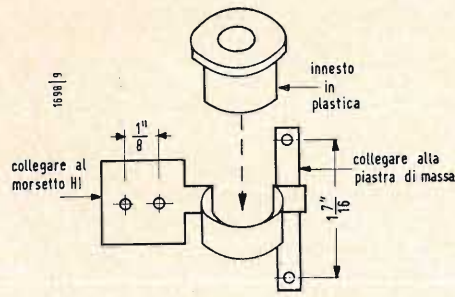


Fig. 9 - Attacco consigliato per le misure di induttanza.

5.3. - Misura del fattore di perdita mediante l'uso di un contatore di frequenza ausiliario.

Per fortuna di chi deve eseguire misure di fattori di perdita, l'arte per la misura della frequenza è altamente affinata. Uno strumento molto comune usato per la misura della frequenza è il contatore di frequenza che ormai si trova nella maggior parte dei laboratori. Un tale strumento ha una precisione più che sufficiente per la nostra applicazione.

Esso va collegato al jack  $J_1$  sul retro del mod. 280 A. Con questa tecnica la precisione della misura è determinata dalla stabilità a breve termine della frequenza del Q-metro e dalla stabilità dell'indicatore di metà potenza nella sua posizione di massima stabilità. Con un tale sistema si può ottenere una risoluzione di 0,5 kHz per minuto e per 100 MHz con una buona riproducibilità. Nel caso di queste misure è conveniente derivare le equazioni per  $Q_x$  e  $D_x$  in funzione della frequenza. Considerando le equazioni 7 ed 8, si può scrivere l'equazione 3 nel modo seguente:

$$Q_x = \frac{f_o}{\Delta f_1} \times \frac{f_o}{\Delta f_2} \times \frac{C_x}{C_1}$$

da cui

$$Q_x = \frac{f_o}{\Delta f_2 - \Delta f_1} \times \frac{C_x}{C_1}$$

e

$$D_x = \frac{\Delta f_2 - \Delta f_1}{f_o} \times \frac{C_1}{C_x}$$

5.4. - Misure di componenti e di materiali semiconduttori

Una delle caratteristiche fondamentali del nuovo Q-metro è costituita dall'alta sensibilità del rivelatore; è quindi possibile provare i componenti anche, applicando delle tensioni molto basse.

Il livello può essere prefissato per mezzo della manopola « Sensibilità » con la quale è possibile regolare la tensione da 25 a 250 mV. Fra i molti componenti che è possibile misurare in questa gamma di tensione, uno dei migliori esempi è forse costituito dal diodo a capacità variabile. Quel che interessa in questo caso è il comportamento di  $Q$  e della capacità in funzione della polarizzazione e della frequenza. Applicando una tensione in alta frequenza di 0,025 V si può provare il diodo con una polarizzazione quasi nulla (0,1 V). L'impedenza in alta frequenza dei diodi rivelatori e modulatori può essere misurata, usando le equazioni standard del Q-metro. La BOONTON

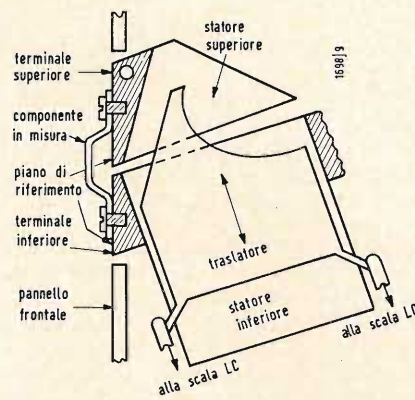


Fig. 10 - Struttura meccanica del condensatore di Q.

suggerisce l'uso di un piccolo dispositivo per la misura dei diodi nel caso in cui si voglia applicare la polarizzazione. Si possono misurare in modo simile anche altri elementi parametrici e non lineari, per esempio i valori  $h_{ie}$ ,  $h_{ob}$ ,  $h_{oe}$  dei transistori per UHF. La resistività dei materiali semiconduttori può essere misurata con uno dei due metodi precedentemente descritti riguardanti misure di variazioni di capacità e resistenza, oppure di induttanza e resistenza.

6. - RISUONATORE ESTERNO E MISURE « IN CIRCUITO »

Una delle applicazioni più interessanti del nuovo Q-metro è costituita dalla misura di risuonatori esterni e da misure « in circuito ». Nelle fig. 2 b e 4 si può osservare come il circuito di rivelazione non sia direttamente collegato. Infatti il segnale RF è accoppiato magneticamente ed applicato al condensatore di  $Q$  attraverso un attenuatore induttivo del tipo a pistone. Questo dispositivo è costituito da un probe tubulare, avente all'estremità una unica spira. Il circuito del rivelatore è simile a quello di un normale probe a diodo ed è accoppiato al condensatore di  $Q$ , semplicemente portando una sua estremità vicino al campo elettrostatico della struttura di statore.

Il fatto che non esista un collegamento diretto con il circuito in prova suggerisce molti modi diversi di eseguire le misure. Come è indicato nella fig. 4 i collegamenti al condensatore di  $Q$  sono stati fatti per mezzo di una serie di jacks e di ponticelli posti dietro allo strumento. Ciò significa che l'oscillatore e l'amplificatore possono essere separati dal condensatore di  $Q$ .

7. - RISUONATORI ESTERNI

Supponiamo dapprima di avere un risuonatore coassiale del quale è necessario conoscere il  $Q$  e la frequenza di risonanza. Supponiamo inoltre che le sue dimensioni fisiche siano tali da rendere impossibile il suo montaggio diretto sul condensatore di  $Q$ . Del resto, anche se fosse possibile montarlo, la capacità minima di 4 pF potrebbe rendere impossibile la misura. Il nuovo Q-metro con i suoi accessori permette l'esecuzione anche di queste misure sul banco. La fig. 4 indica come devono essere effettuate i collegamenti. Il probe a diodo e l'attenuatore a pistone si possono ottenere su richiesta.

La procedura per eseguire una tale misura è completamente normale, se si eccettua il fatto che le manopole di regolazione del livello non funzionano più. La regolazione del livello si ottiene per mezzo dell'attenuatore e del potenziometro in corrente continua dopo che

il probe rivelatore è stato posizionato. Poi si sintonizzano le manopole della frequenza fino ad ottenere il picco di risonanza. La frequenza di risonanza si può leggere direttamente sulla scala oppure si può misurare con uno strumento esterno. La procedura per la misura del  $Q$  è la stessa di quella descritta precedentemente per le bobine. Bisogna fare attenzione e non sovraccaricare il risuonatore. Occorre quindi stare attenti nei collegamenti; si può inoltre agire sul probe attenuatore. Per essere sicuri di non avere sovraccaricato il campione in misura si eseguono due misure di  $Q$  a diverse posizioni dei due probe; i due valori di  $Q$  dovrebbero coincidere. Tracciando due o tre punti di  $Q$  in funzione dell'accoppiamento si può rapidamente dedurre il valore asintotico di  $Q$ , il quale rappresenta il  $Q$  effettivo del risuonatore in prova non caricato.

In risuonatori di questo tipo è importante conoscere il  $Q$  allo scopo di determinare la larghezza di banda dei ricevitori. Con il Q-metro è anche possibile studiare l'effetto del carico e trovare il punto ottimo. Per quanto riguarda la potenza il  $Q$  è correlato al rendimento ( $E$ ) secondo la seguente equazione:

$$E = 100 \left( 1 - \frac{Q_L}{Q_{UL}} \right) \% \quad [13]$$

dove:

$$Q_L = Q \text{ con carico}$$

$$Q_{UL} = Q \text{ senza carico}$$

8. - MISURE « IN CIRCUITO »

Un notevole vantaggio del Q-metro per UHF è costituito dal fatto che con esso è possibile misurare il  $Q$  di circuiti risonanti « in circuito », ossia senza smontarli dalle apparecchiature nelle quali sono inseriti. Ciò è molto importante perchè il comportamento della maggior parte dei risuonatori dipende da molti fattori. I risuonatori possono avere forme diverse: coassiali, cavità, linea aperta, linea a nastro, custodie « butterfly », ecc.

È importante conoscere il  $Q_L$  ed il  $Q_{UL}$  (1) al fine di determinare il migliore compromesso fra il rendimento e la larghezza di banda. L'accoppiamento era stato ottenuto nel modo illustrato ed a 400 MHz si erano letti i seguenti valori:  $Q_L = 40$   $Q_{UL} = 400$ , da cui  $E = 100 (1 - 40/400) = 90\%$ . Si era notato che, a causa delle perdite per radiazione,  $Q_{UL}$  scendeva a 300 non appena si toglieva lo schermo, conseguentemente il rendimento si portava all'84%. Questo rendimento era sufficiente, però un diverso tipo di valvola e schermi di alluminio davano un  $Q_{UL} = 100$ . Ciò portava il ren-

(1)  $L$  = caricato;  $UL$  = non caricato.

mento al 60%, rendendo il complesso inadatto all'impiego.

Una estensione di questo tipo di misura può servire per determinare la frequenza di autorisonanza di una induttanza. I componenti vengono posti su una piccola piastra di terra, in vicinanza del probe, oppure in uno schermo conveniente al fine di evitare le perdite per radiazione e gli effetti della capacità di massa. In questo modo si può impiegare qualsiasi condensatore di sintonizzazione o fisso.

È importante notare che con questo metodo, se si fa attenzione a disaccoppiare in modo sufficiente il probe, si misura il vero  $Q_L$ , cioè l'effettivo  $Q$  del circuito non influenzato dal  $Q$  del Q-metro. Questo  $Q$  può essere usato direttamente per i calcoli del circuito. Il mod. 280 A è l'unico modello esistente che permette di misurare direttamente il  $Q$  di un circuito, risonante alla frequenza di misura. Per misurare la capacità di dispersione si può dapprima calibrare un condensatore con il Q-metro e poi saldarlo nel circuito nel punto desiderato. La capacità del circuito può essere calcolata con le seguenti formule:

$$f = \frac{1}{\omega \sqrt{LC}}$$

oppure:

$$C = \frac{1}{f^2 \omega^2 L} \quad [14]$$

La stessa tecnica si può applicare alla misura delle induttanze.

9. - COME È COSTRUITO IL Q-METRO PER UHF

I normali Q-metri arrivano attualmente a frequenze dell'ordine dei 300 MHz. Questa limitazione è dovuta soprattutto a certe caratteristiche proprie della progettazione di tali strumenti: in particolare la resistenza di iniezione non rimane costante e ciò modifica la taratura alle alte frequenze, nel circuito di misura si hanno delle induttanze in serie troppo elevate e l'oscillatore non è adatto per le alte frequenze.

Nei prossimi paragrafi descriveremo come i tecnici della BOONTON hanno risolto questi ed altri problemi e sono riusciti a creare uno strumento che può misurare un  $Q$  da 10 a 25.000 in una gamma di frequenza variabile da 210 a 610 MHz.

10. - CONDENSATORE DI Q A LETTURA DIRETTA ED AUTOCORRETTORE

La chiave per lo sviluppo di un Q-metro per alta frequenza consiste nella costruzione del condensatore di  $Q$ , perchè

un Q-metro senza un condensatore adatto vale poco. Per il Q-metro per UHF si è scelto un condensatore di  $Q$  a lettura diretta.

Se un condensatore ( $C$ ) ha una certa induttanza in serie ( $L$ ), cosa normale per qualsiasi condensatore, la capacità equivalente è data dalla relazione:

$$C_{eq} = C \frac{1}{1 - \omega^2 LC}$$

Normalmente  $L$  varia con  $C$ . Per esempio nei condensatori tipo « butterfly »  $L$  e  $C$  variano nello stesso senso. In altri tipi di condensatori, come per esempio nel condensatore del Q-metro tipo 190 A della BOONTON,  $L$  è praticamente costante.

Sarebbe interessante poter far variare  $L$  in modo inversamente proporzionale a  $C$ , in modo da far rimanere costante il prodotto  $L \times C$ . Allora ad una data frequenza  $C_{eq}$  sarebbe uguale a  $C$  moltiplicato per una determinata costante, funzione solo della frequenza; la differenza fra  $C$  e  $C_{eq}$  avrebbe un valore percentuale costante e dipendente solo dalla frequenza.

In tal caso, se la scala di  $C$  è logaritmica, un semplice spostamento dell'indice produrrebbe una variazione percentuale costante nella lettura di  $C$  e quindi potrebbe dare la lettura corretta del valore vero di  $C$ .

11. - COSTRUZIONE DEL CONDENSATORE DI Q

Dopo aver stabilito che il prodotto  $L \times C$  doveva essere costante e che la variazione di  $C$  doveva essere logaritmica si doveva trovare un sistema pratico per costruire un condensatore avente tali caratteristiche.

Poichè naturalmente era necessario avere un alto  $Q$  si scartarono i contatti striscianti che possono dare delle variazioni di resistenza dannose e non prevedibili. La soluzione logica fu quindi quella di usare un condensatore a doppio statore, accoppiato da un rotore isolato. Il materiale delle piastre doveva avere un'altissima conduttività ed il complesso doveva essere piccolo e ben schermato al fine di diminuire le perdite per radiazione. La frequenza risonante serie del condensatore doveva essere almeno il doppio della massima frequenza di esercizio.

Dalla formula precedente si può ricavare che la capacità equivalente in alta frequenza è uguale alla capacità in bassa frequenza moltiplicata per il

$$\text{fattore } \frac{1}{1 - \left(\frac{F}{F_0}\right)^2}, \text{ nel quale } F \text{ è la}$$

frequenza di lavoro ed  $F_0$  la frequenza risonante serie. Nel caso in cui  $F_0 = 2F$  il fattore è uguale a 1,33. Si

tratta quindi di un fattore relativamente alto rispetto alla precisione prevista uguale al 5 %.

La costanza del prodotto  $L \times C$  richiedeva un condensatore, avente un percorso medio della corrente di lunghezza decrescente all'aumentare della capacità. I due movimenti possibili per ottenere una variazione della capacità sono la traslazione e la rotazione: ossia il movimento lungo una linea retta ed il movimento angolare attorno ad una retta fissa. Nel nostro caso abbiamo scelto la traslazione, perchè solo essa ci permette di avvicinare le piastre ai morsetti terminali man mano che si aumenta la capacità. Era naturale che i normali morsetti di attacco per il campione da misurare avrebbero offerto una induttanza non accettabile. Si è perciò adattato il concetto del piano di riferimento, ossia i due statori terminano con un'unica superficie piana separata da un traferro. Le due superfici presentano dei fori filettati per il fissaggio dei componenti da misurare. La capacità tarata è solo quella che esiste fra i due piani.

Tutte queste esigenze sono state soddisfatte con il condensatore illustrato nella fig. 10. Le piastre del traslatore mobile si avvicinano dal basso e fanno accorciare il percorso effettivo della corrente all'aumentare della capacità.

I due piani di riferimento hanno posteriormente una inclinazione di circa  $20^\circ$  per permettere al traslatore di avvicinarsi il più possibile al piano di riferimento. Una tale inclinazione serve sia per ridurre l'induttanza sia per offrire una base solida per l'attacco dei componenti da misurare.

Per dare un'idea al lettore delle dimensioni del condensatore diremo che la larghezza totale del piano di riferimento è di appena 1/2 pollice e che il traferro fra i due statori è di 0,020 pollici.

Le caratteristiche elettriche del condensatore vennero tradotte nelle dimensioni meccaniche, considerando la struttura come una serie di linee di trasmissione a vari livelli di impedenza. La struttura fu poi analizzata come una serie di tre linee di trasmissione, una accoppiata all'altra, con un terminale aperto e con una lunghezza totale costante. Il traslatore, opportunamente sagomato, si sposta dal basso in alto a partire dallo statore rettangolare, abbastanza grande per contenerlo completamente, a meno di due piccole appendici di supporto. La frequenza di risonanza che he risulta è di circa 2000 MHz, quindi superiore al rapporto 1 : 2 prima ricordato. Tutto il complesso è ben schermato al fine di evitare dei circuiti di risonanza spurii.

Le piastre del traslatore sono sorrette da supporti a sfere lineari, in modo che durante il loro movimento non esiste il minimo gioco.

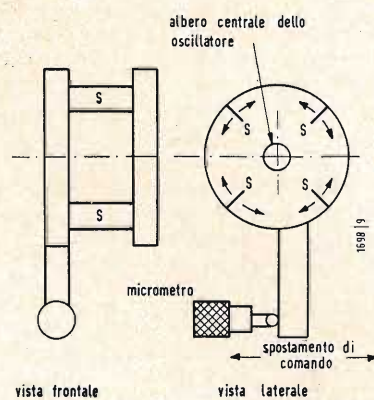


Fig. 11 - Sistema di sintonizzazione con verniero per la lettura di  $Q$  alti.

## 12. - CORREZIONE DELLA LETTURA

Si è costruito un condensatore a  $L \times C$  costante ed a variazione logaritmica della capacità, affinché fosse possibile correggere la lettura della capacità ruotando di un determinato angolo l'indice per ogni valore della frequenza. Una tale correzione viene realizzata nel  $Q$ -metro per UHF, facendo in modo, attraverso un sistema a camme, che la manopola che regola la frequenza sposti dell'angolo dovuto l'indice per la lettura della capacità. Si ottiene così in modo automatico la lettura della capacità equivalente.

Per facilitare i calcoli si è impennata sullo stesso albero della scala della capacità una scala logaritmica a spirale dell'induttanza. Le due scale sono tenute insieme per mezzo di un disco a frizione. Per ciascuna frequenza esiste un allineamento delle due scale che ci dice quale induttanza risuona con la capacità effettiva. La trasformazione del movimento da rotatorio a rettilineo per il comando del traslatore viene ottenuto con un normale sistema a pignone e cremagliera privo di giochi.

## 13. - ACCOPPIAMENTO DEL CIRCUITO

L'entrata è accoppiata induttivamente ad un lato dello statore superiore e l'uscita è accoppiata al lato opposto dello statore inferiore; il traslatore fa da schermo fra l'entrata e l'uscita. L'uscita è costituita da un probe di tensione e l'entrata da un probe di corrente.

L'accoppiamento in entrata è variabile, perchè il livello deve essere tanto alto quanto basta per ottenere una uscita sufficiente sul probe di tensione. L'uscita dell'oscillatore termina con il probe mobile di un attenuatore a pistone. Il probe mobile è costituito da un terminale a 50  $\Omega$  che dà un minimo rapporto di onde persistenti sull'uscita dell'oscillatore. Una piccola spira al termine del tubo dell'attenuatore si accoppia ad una linea a 50  $\Omega$  che a sua volta entra nella custodia del condensatore di  $Q$ . Questa linea termina vicino ai terminali frontali del condensatore di  $Q$  con una piccola spira che si accoppia al circuito di  $Q$ . L'intera linea a 50  $\Omega$  è molto corta e quasi priva di perdite; essa risuona sui 1400 MHz. Perciò se l'attenuatore a pistone viene disaccoppiato le perdite iniettate nel circuito di  $Q$  sono trascurabili. Il vantaggio di un tale sistema è il seguente: con i circuiti a basso  $Q$ , nel qual caso le perdite sono meno importanti ed occorre un alto livello di iniezione, il pistone viene strettamente accoppiato; invece con i circuiti ad alto  $Q$ , con i quali occorre un basso livello di iniezione, il pistone con il suo elemento resistivo viene disaccoppiato dal circuito di  $Q$ .

Il probe di tensione è formato da un diodo 1N82 accoppiato in modo molto lasco allo statore superiore per mezzo di un probe capacitivo. Questo diodo si comporta come 4500  $\Omega$  in parallelo di 0,5 pF. La tensione derivata dal circuito di  $Q$  viene divisa per mezzo di un condensatore di accoppiamento molto piccolo che dà un rapporto di tensione di 2 : 25 ed un rapporto di impedenza di 1 : 156. Il diodo si presenta al circuito di  $Q$  come una resistenza in parallelo di circa 0,6 M $\Omega$ , esso quindi limita leggermente il  $Q$  del condensatore per  $Q$  superiori a 3500. Questo valore è sensibilmente maggiore del  $Q$  dei piccoli componenti adatti per essere misurati sui terminali del condensatore di  $Q$ .

## 14. - OSCILLATORE

Come già sappiamo il  $Q$  nel  $Q$ -metro per alta frequenza viene determinato, dividendo la frequenza di risonanza per la larghezza di banda fra i punti  $\pm 3$  dB (fig. 3). Ciò è molto preciso soprattutto per i  $Q$  superiori a 10. Si sono considerati parecchi sistemi automatici per eseguire direttamente la misura di  $Q$ . Risultò però evidente che tali sistemi, complicando lo strumento, lo avrebbero reso meno preciso e meno sicuro. Si decise perciò che il sistema più diretto per la misura di  $Q$  con questo metodo era quello di sintonizzare meccanicamente ed a mano l'oscillatore. Se questa sintonizzazione meccanica viene accoppiata ad una scala opportuna è possibile leggere direttamente  $Q$ . In questo caso però la frequenza dell'oscillatore deve essere una funzione speciale della rotazione dell'albero, una determinata rotazione dell'albero deve provocare sempre la stessa variazione percentuale della frequenza, indipendentemente dalla posizione dell'albero. Il verniero dell'oscillatore sarà calibrato in valori di  $Q$ . Per misurare  $Q$  con questo sistema si deve iniziare la misura con il verniero che segue  $\infty$  in un punto a 3 dB e poi variare la sintonia fino ad arrivare all'altro punto 3 dB passando attraverso il punto di risonanza. Sulla scala si può allora leggere direttamente il  $Q$ . Questo sistema è semplice e diretto e non richiede alcuna modulazione. Gli elementi meccanici impiegati sono gli stessi usati nei  $Q$ -metri normali, l'unica esigenza aggiuntiva è che il verniero dell'oscillatore deve essere tarato in valori di  $Q$  e un po' più raffinato. L'indicatore è comandato da un semplice rivelatore a diodo a legge quadratica, senza circuiti complessi di demodulazione.

L'andamento della frequenza in funzione della rotazione dell'albero è molto importante per la precisione della lettura di  $Q$ . La frequenza deve seguire la legge generale  $f = Ae^{k\theta}$ , se si vuole che la taratura di  $Q$  sia precisa ( $\theta$  = rotazione angolare). I sistemi nei quali

è possibile controllare la frequenza per mezzo delle parti meccaniche sono soprattutto due: uno impiega linee di trasmissione sintonizzate, l'altro fa ricorso alla costruzione tipo « butterfly ». Ambedue i sistemi impiegano un risuonatore meccanico rigido; poichè però l'oscillatore a linea di trasmissione tende a dare dei rumori si è scelto il tipo « butterfly ».

## 15. - SISTEMA DI SINTONIZZAZIONE A VERNIERO

$Q$  può essere misurato per mezzo di un sistema di riduzione applicato all'albero dell'oscillatore: però quando il movimento del riduttore diventa infinitesimo si possono avere dei forti errori. Ciò succederebbe quando si misurano dei circuiti ad alto valore di  $Q$ . Per superare queste difficoltà si è previsto un verniero indipendente per la misura dei valori di  $Q$  superiori a 200. Praticamente questo verniero agisce, facendo ruotare l'intero statore del butterfly, supportato da un sistema speciale di molle. Il sistema è rappresentato schematicamente nella fig. 11. Il disco rappresenta il supporto dello statore ed i quattro segmenti indicati con « S » sono quattro molle di rame-berillio. Queste molle sono rigide in senso radiale, però permettono la rotazione quando il micrometro viene azionato. La vite metrica permette di ottenere degli spostamenti, anche piccolissimi, con la precisione desiderata. Infatti le molle si flettono elasticamente al comando del micrometro ed in tutto il sistema non esiste alcuna possibilità di gioco. Il comando principale dell'oscillatore è costituito da un albero a doppia terminazione comandato ad angolo retto con una vite senza fine di precisione. Ambedue i comandi dell'oscillatore hanno un blocco fra indice e scala che può essere comandato dal pannello anteriore.

## 16. - SISTEMA DI USCITA DELL'OSCILLATORE

Per ottenere un sufficiente isolamento fra l'oscillatore ed il circuito in prova è necessario che l'uscita dell'oscillatore sia abbastanza alta. Con la sensibilità che ha il voltmetro 0,1 W potrebbero essere sufficienti per la maggiore parte dei casi. Però per tenere conto delle perdite che si possono avere nella misura dei risuonatori esterni si è deciso di provvedere un'uscita di circa 1 W in alta frequenza. Questa è una potenza che, pur essendo sufficiente per praticamente tutti i casi, non sacrifica la stabilità.

Il tubo oscillante è un GENELEX DET 22 con una potenza in corrente continua di 10 W. Esso è del tipo « planar », quindi ha una frequenza di risonanza serie molto elevata e ciò assicura una buona uniformità della legge di variazione della frequenza in

funzione della rotazione ( $f = Ae^{k\theta}$ ) da elemento ad elemento. Teoricamente se si traccia il log  $f$  in funzione di  $\theta$  si ottiene una linea retta che dovrebbe avere la stessa pendenza per tutti gli strumenti. In pratica questa pendenza viene mantenuta entro  $\pm 15\%$  per tutti gli strumenti da 210 a 610 MHz. Le condizioni di funzionamento di un oscillatore « butterfly » tendono a variare notevolmente al variare della frequenza. Al fine di mantenere abbastanza costante il livello della potenza in uscita si è inserito nel ritorno di catodo del tubo un pentodo a corrente costante. Con ciò si riesce a mantenere sufficientemente costante la corrente, senza dover ricorrere a delle grandi cadute in c.c. Il circuito dell'oscillatore è stato studiato accuratamente al fine di eliminare le risonanze spurie che potrebbero provocare delle rapide variazioni dell'ampiezza e della frequenza, influenzando la precisione della misura.

## 17. - PROGETTAZIONE DEI PARAMETRI MECCANICI

La progettazione dei parametri meccanici è stata derivata dalle formule esistenti per i risuonatori a « butterfly ». Si deve fare in modo di non aumentare troppo l'induttanza in condizioni di capacità minima, quando le piastre rotanti riempiono lo spazio aperto. Le forme definitive delle piastre del condensatore è stata dapprima determinata in base alle migliori formule note e successivamente corretta in base a dati sperimentali.

Poichè nella struttura di placca del tubo vengono dissipati circa 10 W, è necessario assicurare una ottima conduzione del calore fra la placca e la massa di metallo dello statore nella quale il calore può essere disperso per irradiazione. La placca è infatti costituita da una fusione in rame solidamente saldato allo statore del « butterfly ». La ventilazione dell'oscillatore è ottenuta in modo naturale per mezzo di una opportuna distanziatura degli elementi ed i appositi fori sulla custodia

## 18. - VOLTMETRO

Quando il picco di risonanza è uguale a 0,025 V l'uscita del diodo del probe è di 20  $\mu$ V in corrente continua. Poichè questo livello è molto basso, occorre un amplificatore in corrente continua ad alta amplificazione. Si è adottato un amplificatore « chopper » con elementi resistivi fotosensibili. La luce viene interrotta periodicamente da una maschera comandata da un motore sincrono. Per eliminare i rumori si usano filtri a banda stretta e per migliorare l'efficienza del ricupero si usa una rivelazione sincrona. L'amplificatore può essere alimentato oltre che con 60 anche con 50 Hz con la semplice sostituzione di un filtro ad innesto.

Con un commutatore è possibile sce-

gliere 5 gamme di sensibilità che vanno da 25 a 250 mV di fondo scala. Lo scatto fra le varie gamme corrisponde a circa 5 dB.

Se il  $Q$  che si vuole misurare è alto e la tensione non ha una influenza critica si può usare la gamma di sensibilità minima, perchè si hanno meno rumori ed il tempo di risposta del voltmetro è minimo. Con sensibilità maggiori il tempo di risposta diventa più lungo e si possono avere maggiori fluttuazioni dell'indice a causa dei rumori. Per i campioni a  $Q$  molto basso può essere necessario l'impiego della massima sensibilità.

### 19. - MISURA DI RISONATORI ESTERNI

Il cavo coassiale che collega l'oscillatore al condensatore di  $Q$  ed il cavo che collega quest'ultimo al voltmetro sono cavallottati sulla parte posteriore dello strumento per permettere la misura di complessi risonanti esterni. Questa applicazione, dalla quale abbiamo già parlato in un paragrafo precedente, rappresenta un notevole passo in avanti nel campo delle misure di  $Q$ .

### 20. - CARATTERISTICHE

#### Alta frequenza

Gamma di frequenza: 210-610 MHz  
Precisione della frequenza:  $\pm 3\%$   
Taratura della frequenza: incrementi

circa 1%

Uscita alta frequenza: 10 mV su almeno 50  $\Omega$

#### Misura di $Q$

Gamma totale 10-25.000\*  
Gamma superiore 200-25.000\*  
Gamma inferiore 10-200\*

\* da 10 a 2.000 con l'impiego del condensatore risonante interno  
Precisione:  $\pm 20\%$  del valore di  $Q$  indicato

Taratura di  $Q$ : incrementi di 1-5% fino a 2000; incrementi di 3-5% fino a 200

#### Misure di induttanza

Gamma: 2,5-146 m $\mu$ H  
(la gamma effettiva dipende dalla frequenza di misura)

Precisione:  $\pm 11-15\%$   
(la precisione dipende dalla capacità risonante)

Taratura di  $L$ : incrementi circa 5%

#### Condensatore risonante

Variazione di capacità: 4-25 pF  
Precisione:  $\pm (5\% + 0,2 \text{ pF})$   
Taratura di  $C$ : 4-5 pF: incrementi 0,05 pF; 5-15 pF: incrementi 0,1 pF; 15-25 pF: incrementi 0,2 pF.

#### Livello tensione di misura

Livello in R.F.: 25-40-80-140-250 mV  
(ai capi dei terminali di misura)

#### Alimentazione

Tensioni: 105-125/210-250 V  
Potenza: 140 W  
Frequenza: mod 280 A: 60 Hz; mod 280 AP: 50 Hz. A

### La radio in America

La radio continua a riscuotere l'incondizionato favore del pubblico degli Stati Uniti e si « difende » brillantemente dai continui attacchi del cinema e della televisione. L'industria che essa rappresenta è stata infatti esattamente raddoppiata d'importanza dal 1941 ad oggi. Le più accreditate statistiche americane confermano che le trasmissioni radiofoniche di quel Paese sono seguite da 50 milioni di famiglie e cioè dal 90% circa dell'intera popolazione. Da ricordare che la sola stazione radio che sia controllata dallo Stato è la Voce dell'America, posta sotto la direzione amministrativa di un organismo del Dipartimento di Stato. (r.a.)

### Nuovo metodo d'insegnamento e ricerca in elettronica

È in corso di attuazione un progetto inteso alla ricerca ed alla costruzione di sistemi e di apparecchiature elettroniche ed elettromeccaniche da essere utilizzate a scopo didattico.

Sono oggetto di particolare attenzione nel progetto della GENERAL ELECTRIC i più moderni metodi di insegnamento, i sistemi e la costruzione di macchine per l'industria, lo studio di programmi e di attrezzature radiotelevisive e l'insegnamento delle lingue.

I mezzi tecnici e gli studi realizzati nell'ambito del progetto saranno poi sviluppati per le scuole, le Università, per i programmi didattici per gli adulti e per tutte le attività educative e di natura pratica di carattere industriale, militare e governativo.

Si è esaminata inoltre la necessità di fornire il medesimo insegnamento negli Stati Uniti e all'estero così da poter conseguire — attraverso sistematici e razionali piani didattici — un miglioramento qualitativo ed un più rapido ritmo produttivo, ottenendo al tempo stesso una diminuzione nei costi d'insegnamento e delle esercitazioni pratiche. (v. o.)



Progettato per controllare apparecchiature a raggi X e genericamente ad alta tensione, questo componente presentato dalla RAYTHEON Co. è basato su un sistema elettro-ottico. Il dispositivo è racchiuso in un fluido dielettrico trasparente e può lavorare fino a 25 kV.

### Amplificate le onde sonore mediante microonde.

Per la prima volta si è giunti a realizzare direttamente l'amplificazione delle onde sonore impiegando come fonte di energia le microonde.

L'amplificazione delle onde sonore, dette fononi, con il procedimento messo a punto dalla GENERAL ELECTRIC, viene realizzata mediante l'« emissione stimolata » di energia prodotta dagli atomi mentre passano da uno stato di maggiore energia a uno stato di minore energia. Tale fenomeno, simile al procedimento maser (Amplificazione delle Microonde per mezzo dell'Emissione Stimolata di Radiazioni) impiegato per amplificare le radiazioni elettromagnetiche, è stato denominato « effetto maser-fononi. »

È la prima volta che l'emissione stimolata è stata impiegata con successo per amplificare energia diversa da quella elettromagnetica; tale nuova possibilità, sebbene per il momento non se ne prevedano sviluppi commerciali, apre nuove prospettive circa l'applicazione del principio scientifico in questione e rappresenta un notevole passo avanti nella teoria della fisica dello stato solido.

In pratica poi, potrà anche rivelarsi un valido strumento di ricerca permettendo di compiere indagini sperimentali sulla parte che possono avere i fononi in numerosi fenomeni fisici. Ad esempio, si potrà costruire un oscillatore acustico che generi onde sonore di frequenza più alta di quelle che si possono ottenere ora.

Sia col maser che col nuovo effetto maser-fononi, i singoli atomi vengono portati a uno stato di elevata energia esplodendoli alle radiazioni di energia elettromagnetica ad alta frequenza — ossia « pompanoli ». Quindi, introducendo l'energia-segnale a più bassa frequenza, ha luogo l'emissione stimolata della frequenza-segnale. In date condizioni, l'emissione stimolata può essere forte abbastanza da causare l'amplificazione del segnale. Nel maser, quella impiegata per « pompare » gli atomi, quella usata come segnale e quella in uscita è sempre energia elettromagnetica; nell'effetto maser-fononi l'energia elettromagnetica serve per il « pompaggio », mentre per il segnale e per la produzione viene impegnata energia sonora, cioè meccanica.

L'effetto è stato realizzato trasmettendo brevi impulsi ad altissima frequenza (9,3 GHz) a un cristallo di rubino. Il rubino è costituito da allumina ( $Al_2O_3$ ) e da ioni di cromo come impurità. Quando viene posto in un campo magnetico, gli elettroni degli ioni di cromo, comportandosi come piccoli magneti, tendono a mettersi in linea col campo stesso. Ogni elettrone può trovarsi in quattro diversi stati di energia, ed è a seconda di questo che si allinea nel campo magnetico applicato con maggiore o minore precisione. La maggior parte degli elettroni si trova nello stato di energia più basso, ma può passare a quella più elevata assorbendo energia a una certa frequenza di risonanza, che viene determinata dalla forza del campo magnetico e dalle caratteristiche degli elettroni contenuti nel cristallo. Il passaggio inverso, da uno stato di maggiore a uno stato di minore energia, può venire causato emettendo energia alla frequenza di risonanza.

Si verifica anche una inter-azione tra le vibrazioni degli atomi nel reticolo di cristallo e gli stati di energia degli elettroni, a causa dei campi elettrici degli atomi suddetti. Col vibrare degli atomi, variano i campi elettrici che agiscono sugli elettroni, e ciò si ripercuote sull'energia contenuta in questi ultimi. È proprio questa inter-azione che rende possibile il maser fononi.

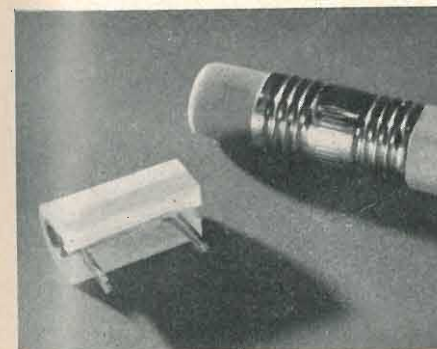
Per ottenere l'amplificazione mediante l'effetto maser-fononi, come nel maser comune, gli elettroni vengono quasi tutti portati a due stati di energia al di sopra del più basso pompanoli con energia elettromagnetica a una frequenza che provoca tale passaggio (23 GHz nel caso in questione). Quindi, introducendo energia a una frequenza più bassa, ha luogo l'emissione stimolata.

Quanto è stato compiuto dai Laboratori di Ricerca della GENERAL ELECTRIC ha, per la prima volta, permesso di analizzare direttamente e scrupolosamente tale effetto. L'amplificazione dei fononi registrata è pari a circa il 12% per centimetro di rubino. Si tratta di un valore che dovrebbe bastare a compensare eventuali dispersioni dovute ad imperfezioni del cristallo e al fatto che le estremità di questo potrebbero essere non perfettamente parallele. Per ottenere un'amplificazione notevole, le onde devono attraversare il cristallo parecchie volte, venendo amplificate ogni volta un po' di più. Le estremità del cristallo devono essere piatte e parallele, altrimenti le onde verranno riflesse in modo ineguale e interferiranno l'una con l'altra. Il cristallo di rubino viene mantenuto a una temperatura di 1,5° al di sopra dello zero assoluto per ridurre al minimo gli effetti delle vibrazioni termiche. (g.r.)

### Nuova società elettronica italo-americana in Svizzera

La RAYTHEON COMPANY ha formato una nuova società, la RAYTHEON-ELSI A. G., per lanciare sui mercati europei componenti elettronici adatti alle particolari esigenze di tali mercati.

Tali componenti elettronici vengono prodotti attualmente sia dalla RAYTHEON, sia dalla ELSI (ELETTRONICA SICULA), che ha il suo complesso industriale, di recente potenziato, a Palermo, e comprendono principalmente tubi a microonde ricevitori e industriali; transistori, diodi e altri semiconduttori; rettificatori e componenti magnetici ed elettromeccanici. La RAYTHEON-ELSI A. G. ha la sua



La RAYTHEON Co., divisione componenti industriali, ha posto sul mercato una presa jack per circuiti stampati. Con contatti di rame-berillio fortemente dorati, questo componente presenta caratteristiche che ne consentono l'impiego in apparecchiature professionali.





Una nuova unità inseribile nei contatori elettronici 524B/C/D e che consente la misura di angoli di fase con precisione che raggiunge  $\pm 0,1^\circ$  è stata recentemente messa a punto dalla HEWLETT PACKARD Co. L'unità, mod. 526D, permette di misurare anticipi o ritardi tra gli angoli di fase di due segnali aventi frequenza compresa tra 1Hz e 20 kHz.

sede in Svizzera a Zug, Alpenstrasse n. 1. La RAYTHEON-EUROPE A. G. possiede il 51% delle azioni della nuova società; il resto è posseduto da LA CENTRALE FINANZIARIA DI MILANO. (v. o.)

**Oscilloscopio a doppia traccia con cassette amplificatori estraibili.**

In quest'ultimo decennio, l'impostazione costruttiva degli oscilloscopi è cambiata pochissimo; da una parte gli strumenti di estrema precisione e versatilità, generalmente voluminosi, complicati e costosi; dall'altra gli strumenti portatili, dalle prestazioni naturalmente limitate.

Attualmente i controlli, le misure e le ricerche effettuati con metodo oscilloscopico diventano sempre più numerosi e quindi gli oscilloscopi assumono un'importanza predominante nel campo della strumentazione. La richiesta del mercato è orientata verso uno strumento che racchiuda le migliori caratteristiche di entrambe le categorie di oscilloscopi summenzionate restando però portatile e capace di fornire elevatissime prestazioni in un campo particolare di applicazioni. I primi «serviscope» hanno sopperito per lungo tempo a questo bisogno, ma ora il mod. D 33 Tequipment soddisfa completamente ogni necessità, essendo un oscilloscopio con l'alternativa di amplificatori sostituibili.

Questo ingegnoso compromesso ha permesso la costruzione di un apparato veramente portatile utilizzabile in un vastissimo campo di applicazioni, ad un costo uguale a quello di strumenti di limitate prestazioni. Il D 33 monta un nuovo tubo a doppio raggio PDA; questo tubo lavora a 3,5 kV, ha due cannoni elettronici separati e produce tracce finemente localizzate. Lo schermo è a faccia piana ed ha un diametro di circa 90 mm; nella versione standard il fosforo è a media persistenza (tipo P.7), ma a richiesta, l'oscilloscopio può essere fornito con tubo a lunga persistenza (tipo P.1), o breve persistenza, adatto a riprese fotografiche (fosforo P.11). Attualmente i cassette amplificatori sono disposti nei seguenti tre modelli.

— A3 Amplificatore per applicazioni generali: Si può definire un amplificatore standard larga banda passante (c.c. - 6 MHz con sensibilità 100 mV/cm). È munito di un commutatore per incrementare la sensibilità a 10 mV/cm (c.c. - 500 kHz).

Questo amplificatore è particolarmente adatto ai reparti di costruzione e manutenzione nel campo dei servosistemi, delle calcolatrici, TV, radar, ecc...

— A4 Amplificatore differenziale: Questa unità ha un elevato guadagno (max. sensibilità 1 mV/cm) ed una banda passante sufficientemente ampia (c.c. - 200 kHz). Abbinato all'oscilloscopio D 33 lo rende adatto a lavori nel campo elettromeccanico (usando strain-gauges, trasduttori, ecc.) e per applicazioni mediche e biologiche.

— A5 Amplificatore ad elevatissimo guadagno: La massima sensibilità ottenibile con questo amplificatore è di 100  $\mu$ V/cm con banda passante di 5 Hz a 150 kHz. Trova larga applicazione per ricerche e misura nel campo dell'elettroacustica e delle registrazioni magnetiche.

Tutti questi amplificatori sono esenti da deriva, hanno uguale guadagno in c.c. ed in c.a. e sono compensati per un responso optimum agli impulsi. Dispongono inoltre di attenuatori direttamente tarati in volt/cm a 9 posizioni, accurati e compensati in frequenza.

L'oscilloscopio D 33 dispone di un generatore di spazzolamento a 18 velocità precalibrate (da 0,5 sec/cm ad 1  $\mu$ sec/cm). Un controllo variabile permette di regolare le velocità intermedie ed un espansore dell'asse X offre la possibilità di dilatare fino a 10 diametri la base dei tempo moltiplicando così per 10 le velocità suddette. Ogni punto della traccia espansa può essere posizionato al centro dello schermo per studiarne i dettagli.

Anche le altre caratteristiche sono simili a quelle di tutti i serviscope TELEQUIPMENT: circuito di sgancio automatico o a livello predeterminabile, separatore di segnali di sincronismo TV incorporato, selettore di sincronismo, calibratore di tensione (onda quadra 1 Vpp), componenti di elevata qualità e raffreddamento a sifone termico per convenzione.

Come per i modelli più raffinati, il D 33 dispone di un reticolo con illuminazione variabile che facilita le misure. (s.b.)

**Vendite per posta**

È molto diffusa in Germania la vendita attraverso i grossisti i quali in genere godono di largo credito presso gli industriali ed hanno quindi possibilità di acquistare notevoli quantitativi di merce. Le vendite a rate sono molto popolari e si calcola che oltre il 50% degli apparecchi radio, dei televisori e degli elettrodomestici venduti, avvenga attraverso questo sistema. Recentemente ha cominciato ad estendersi anche la vendita diretta a mezzo posta. Il grossista o l'organizzazione preposta, propaganda il prodotto sui giornali o alla televisione dando opportune informazioni sul prezzo e sulla qualità della merce ed invitando l'eventuale compratore a compilare un'apposita cartolina d'ordine. Anche in tal caso il pagamento avviene ratealmente. Non vi sono sovrappese per il trasporto e la consegna è quasi sempre molto rapida. I grossisti e le organizzazioni suddette provvedono anche a tutte le riparazioni grazie ad un servizio di assistenza rivelatosi molto efficace. (r.a.)



La distribuzione della probabilità di ampiezza di segnali a distribuzione casuale può essere stabilita mediante questo analizzatore, sviluppato dai QUAN-TECH LABORATORIES di Boonton (U.S.A.) Lo strumento, modello 317, completamente transistorizzato, può lavorare fino a velocità di commutazione di 5MHz.



Un colpo d'occhio allo stand della Compagnia Generale di Elettricità alla Mostra nazionale della Radiotelevisione.

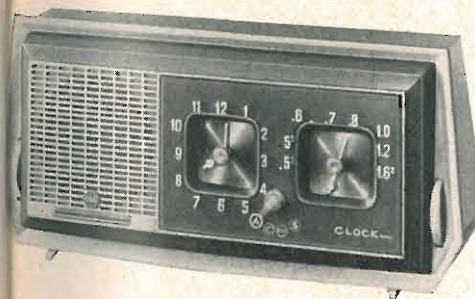
**Novità CGE alla Mostra milanese di settembre.**

La partecipazione della CGE alla Mostra nazionale degli Elettrodomestici e della Radiotelevisione fu caratterizzata dalla presentazione di importanti novità in entrambi i settori.

Nel settore radiotelevisivo furono presentati il registratore *Dimmi*, il radio orologio *Clock-radio* e la nuova serie dei televisori a luce calda *Warmlight*.

Il registratore *Dimmi* è un apparecchio a 4 tracce e 3 velocità ed è destinato a tutti coloro che, professionisti o amatori, esigono la massima fedeltà nella riproduzione della musica e della parola.

Caratteristica principale del *Clock-radio* (formato di una radio a transistori e di un orologio a pila collegati fra di loro) è la possibilità di predisporre l'accensione automatica dell'apparecchio all'ora desiderata. La sveglia potrà quindi essere data sia dal normale segnale di allarme, sia dalla trasmissione radiofonica prescelta. I televisori *Warmlight* puntano al successo grazie principalmente alla loro linea perfetta e all'ormai famosa prerogativa della luce calda. Alcuni modelli sono poi totalmente automatici, dotati di cellula fotoelettrica e di presa per registratore. Oltre alle novità assolute, la CGE presentò tutta la gamma dei suoi noti apparecchi, tra cui numerosi in edizione rinnovata, tali da soddisfare qualsiasi esigenza. (d.b.c.)



Il nuovo radioorologio Clock-radio transistorizzato



Notevole interesse ha suscitato il registratore a nastro magnetico DIMMI che la CGE ha presentato alla Mostra nazionale della Radiotelevisione a Milano.

dott. ing. Enrico Giudici

# Indicatore di scarica (o di carica) per batterie

Si presenta un amperometro miniaturizzato costruito dalla Curtis Instrument Co., di dimensioni tali da consentirne l'impiego in apparecchiature portatili di minime dimensioni.

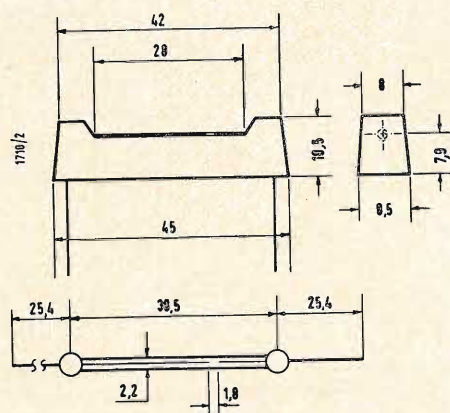


Fig. 1 - Dimensioni e disposizione dell'indicatore di scarica (o carica). Sopra, il modello 150-E con custodia in resina epossidica. Sotto, il modello 150, senza protezione. L'intervallo indicatore, citato nel testo con la lettera A, è quotato (1,8 mm) nella figura inferiore, ed è segnato con una breve interruzione bianca nella figura superiore.

LA DIFFUSIONE di apparati elettronici portatili, resa possibile dal basso consumo dei semiconduttori, ha posto nuovi problemi di alimentazione. Sono stati sviluppati (ed esaminati su queste colonne), sistemi elettrochimici di accumulazione dell'energia elettrica, diversi ed appropriati ai diversi usi. Tali « elementi galvanici » sia primari (cioè pile) o secondari (cioè accumulatori, nei quali lo stato di carica può essere ripristinato mediante passaggio di corrente), in molte applicazioni potrebbero trarre evidenti vantaggi da un semplice indicatore dello stato di scarica (o di carica).

È stato sviluppato a tale scopo un indicatore della quantità di elettricità fluita attraverso il generatore elettrochimico. Tale amperometro in miniatura consiste in una cella elettrolitica chiusa ermeticamente in un tubetto capillare di vetro. Nella fig. 1 sono indicate le dimensioni e la disposizione dell'apparecchio.

L'anodo di mercurio è separato dal catodo pure di mercurio, da un piccolo intervallo (A) di elettrolito liquido. Il passaggio di corrente deposita mercurio, che passa elettroliticamente dall'anodo al catodo.

Il catodo si allunga e l'anodo si accorcia, in tal moto l'intervallo A si sposta lungo il capillare. Tale spostamento, secondo la legge di Faraday, è proporzionale alla quantità di corrente passata.

Il processo è completamente reversibile. Lo scambio di polarità determina l'inversione nel moto dell'intervallo indicatore.

Entro i limiti indicati di tensione lo spostamento dell'intervallo di elettrolito dà un'indicazione diretta dell'integrale della corrente rispetto al tempo. Per passaggio di corrente costante, lo spostamento è proporzionale al tempo. Nel tipo standard, per correnti fino a 250 microampere (cioè 1/4 di milliamperere) il moto procede alla velocità di 2,5 decimi di millimetro per milliamperora.

La resistenza di tale apparecchio (per una corrente di 100 microampere) è di  $200 \div 300$  ohm.

Ovviamente si userà un adatto derivatore per ripartire la corrente, trattandosi di intensità piccolissime. Un resistore in serie è inoltre efficace per minimizzare il coefficiente di temperatura (positivo e valutabile intorno a circa il 2%).

## 1. - COSTRUZIONE

Come indicato nella fig. 1, le dimensioni del tipo standard sono tali da consentirne l'impiego in apparecchi portatili di piccole dimensioni. Le indicazioni espresse in amperora o frazioni oppure in ore, possono venir segnate su scala a fianco oppure tracciate sullo stesso tubetto capillare, che possiede una lunghezza utile di scala di 25 mm circa.

L'unità può venir installata in ogni posizione, orizzontale o verticale. La costruzione è tale da sopportare le prove d'urto con accelerazione di 15 g con 11 m secondi di arresto (secondo norme MIL-E-5272C).

Il campo di temperatura entro le quali è previsto il funzionamento va da  $-10^{\circ}\text{C}$  a  $+110^{\circ}\text{C}$ .

Lo strumento viene fornito con l'intervallo indicatore posto verso il catodo (al quale andrà connesso il lato negativo del circuito). Convenzionalmente l'angolo sinistro dell'intervallo, viene preso come linea indicatrice.

Nella fig. 2 è indicato un diagramma, tracciato per il modello standard, che dà il tempo occorrente a percorrere l'intera scala oppure la velocità di spostamento in funzione della corrente. Per una valutazione più precisa vien fornita la seguente tabella:

Tempo di percorrenza della scala (25 mm) (ore)	Intensità (microampere)
50	216
100	108
500	20.8
1000	10.8
5000	2.1

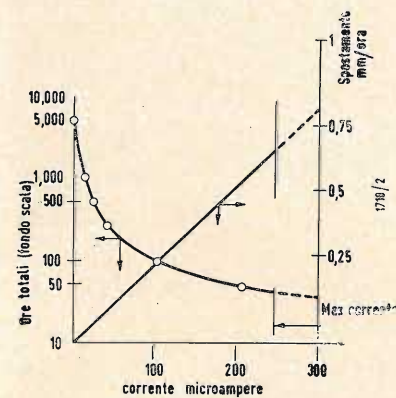


Fig. 2 - Tempo e spostamento in funzione della corrente nel modello standard 150.

## 2. - FUNZIONAMENTO

Secondo le leggi di Faraday, la deposizione elettrolitica avviene nel seguente modo:

la quantità di sostanza depositata è proporzionale alla quantità di elettricità passata.

26,8 amperora trasportano 1 grammo equivalente. (1 grammo equivalente nel linguaggio della chimica significa, un numero di grammi pari al peso molecolare diviso per la valenza cioè per il numero di cariche elettriche dello ione).

Per il mercurio, ogni ampere secondo trasporta 1,036 mg di metallo dall'anodo al catodo. In tal modo l'aumento di lunghezza del catodo risulta proporzionale alla quantità di elettricità passata. L'esattezza dipende dalla precisione di calibro del tubo per l'intera lunghezza della scala.

Tale precisione per il modello standard è valutabile intorno al 2%. L'elettrolita consiste in una soluzione di un sale di mercurio. L'elettrolisi avviene con rendimento del 100% entro i limiti di corrente indicati al di sopra dei quali si può avere sviluppo di gas oppure solubilità all'anodo.

Non conviene portare l'intervallo indicatore più vicino alla fine del tubo di 5 o 6 millimetri. L'apparecchio funziona in corrente continua o pulsante di ogni forma d'onda. A 500 kHz, con onda quadra, non si nota apprezzabile reattanza capacitiva.

## 3. - APPLICAZIONI

3.1. - Indicatore di durata della scarica di una batteria  
È evidente l'utilità di valutare a che

punto si trova la scarica della batteria che alimenta un apparato portatile (registratore, radio, elettrocardiografo ed altri elettromedicali). La piena reversibilità consente anche l'indicazione dello stato di ricarica nel caso di accumulatori.

## 3.2. - Integratore analogico

Poichè la lunghezza della colonna di mercurio è proporzionale all'integrale della corrente rispetto al tempo (e tien conto anche delle correnti negative sottraendo durante le inversioni di corrente), il dispositivo può essere impiegato quale dispositivo integratore in calcolatori analogici.

Esiste la possibilità di inserire ritorni a zero meccanici.

## 3.3. - Controlli di tempo

Il dispositivo può essere usato quale semplice e poco costoso controllo di tempi assai lunghi (decine o centinaia di ore) mediante inserzione di elettrodi di contatto.

## 3.4. - Contatore

Un semplicissimo e poco costoso contatore, può essere realizzato mediante l'indicatore descritto, accoppiato ad adatto circuito in corrente continua. Si può valutare per quanto tempo (fermate escluse) un apparecchio è stato in funzione (accoppiamento con circuito elettrico chiuso od aperto). Lo strumento standard costa (prodotto dalla CURTIS INSTRUMENTS, INC., Mount Kisco, New York) circa 4,25 dollari. È possibile avere esecuzioni speciali dal capillare lungo fino a 300 mm e piegato circolarmente (per scala circolare). A

## Inaugurato a Bologna un nuovo Ufficio Regionale dell'Autovox.

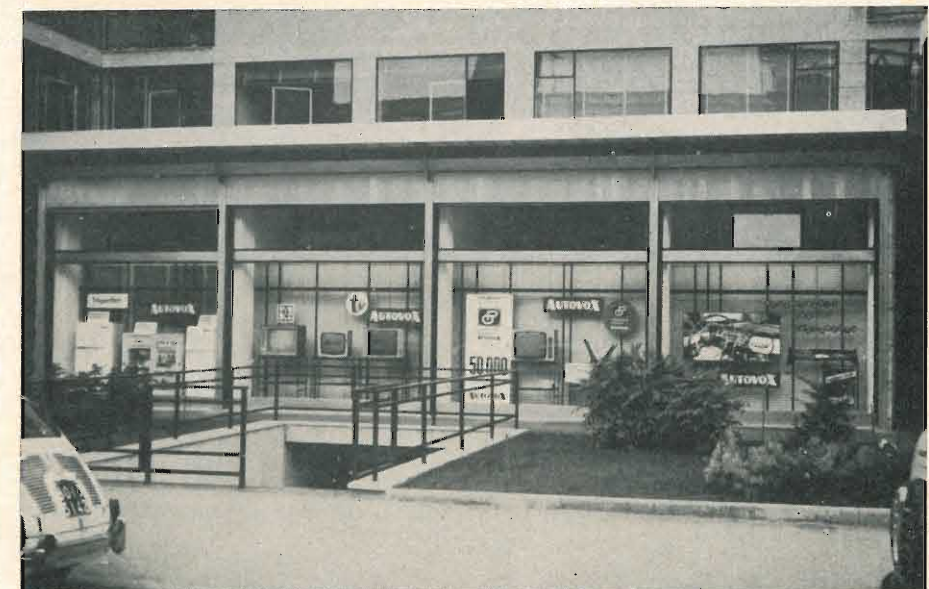
La SOCIETÀ AUTOVOX nell'attuazione del piano di una sempre più efficiente organizzazione periferica ha inaugurato in questi giorni a Bologna una sua nuova sede.

Sede in verità molto bella e funzionale costituita da uffici amministrativi e ampi locali per magazzino.

Cura particolare è stata posta per la presenza di attrezzatissimi laboratori per l'assistenza tecnica e per la presenza di una stazione di servizio nella quale potranno essere direttamente installate le autoradio a bordo delle automobili.

Direttamente sulla Via Boldrini, strada dove è la sede, si affacciano quattro ampie vetrine per l'esposizione della produzione Autovox: Autoradio, Radio, Televisori e Frigoriferi. L'inaugurazione è avvenuta con una simpatica cerimonia alla quale sono intervenute note autorità cittadine ed esponenti tra i più significativi del settore commerciale.

(n.a.)



dott. ing. Giuseppe Checchinato

# Utilizzazione dei semiconduttori per la regolazione della temperatura

*Gli strumenti di misura e di regolazione, sia industriali, sia di laboratorio, necessitano frequentemente di un funzionamento a temperatura costante. Capita quindi molto spesso di dovere realizzare dei termostati, sia per perfezionare un apparecchio, sia per sostituire certi termostati un po' troppo rudimentali. I dispositivi che descriveremo in questo articolo sono equipaggiati tutti con termistori e transistori, quindi sono tutti perfettamente aggiornati.*

**SI È PARLATO** frequentemente di diversi tipi di regolatori di temperatura a termistori. Tali apparecchi assolvono perfettamente il loro compito tuttavia abbiamo cercato di trasformarli e di adattarli alle nuove tecniche, abbiamo cioè sostituito i transistori alle valvole. Abbiamo così potuto ridurre notevolmente le dimensioni. Se si utilizzano dei transistori di potenza adeguata i circuiti sono molto stabili e possono funzionare in regime continuo

Le caratteristiche di funzionamento, pur senza essere eccezionali, possono garantire con i circuiti più perfezionati delle sensibilità dell'ordine di 0,1°C.

## 1. - DESCRIZIONE

Abbiamo utilizzato dei circuiti a ponte molto classici, seguiti da amplificatori in corrente continua. L'impiego della corrente continua presenta dei vantaggi e degli inconvenienti, il principale vantaggio sta nel fatto che i termistori

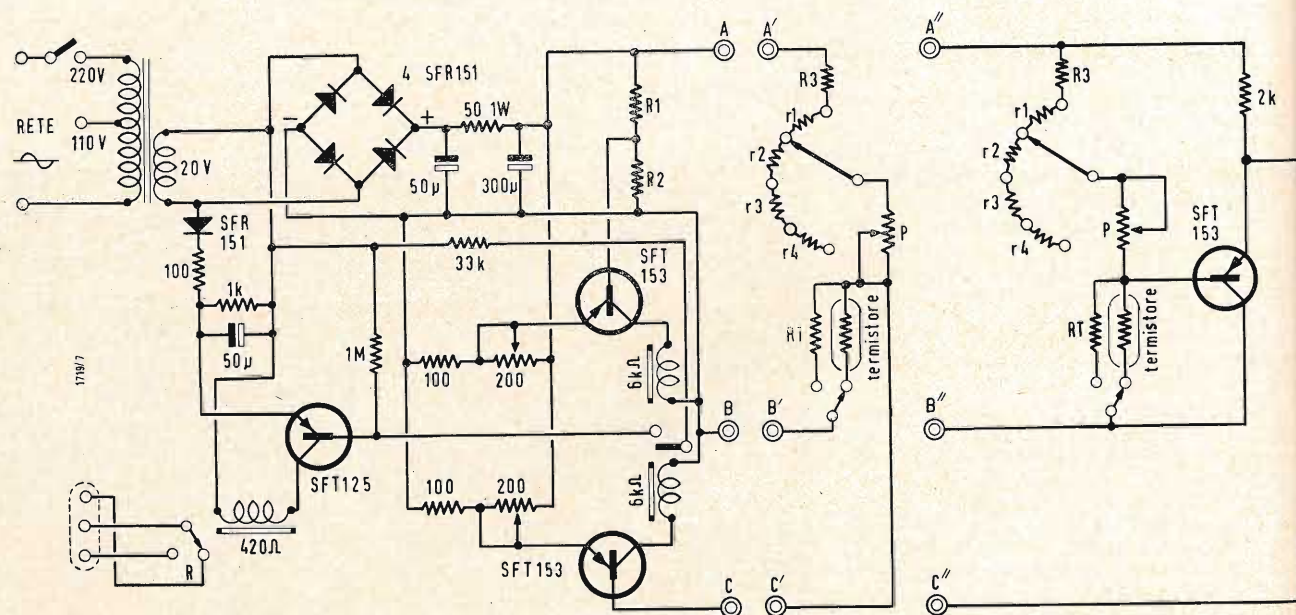


Fig. 1 - Schema di un termostato. La parte A'B'C' è prevista per la sonda di resistenza inferiore a 5000 Ω. La parte A''B''C'' ha anche un adattatore di impedenza; essa serve per delle sonde aventi una resistenza fino a 200.000 Ω. Ai capi dell'avvolgimento da 420 Ω del relé deve essere collegato un diodo SFR 151 con la punta diretta verso la destra (catodo collegato al collettore).

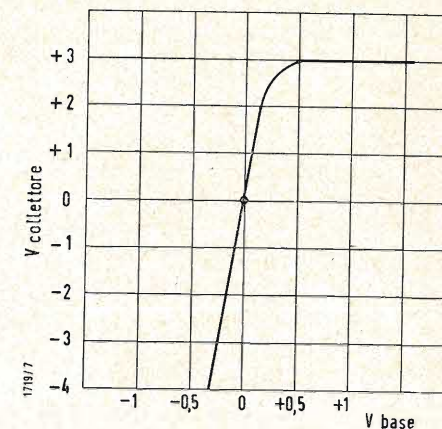


Fig. 2 - Questa curva mostra la tensione ai capi di un avvolgimento da 6000 Ω del relé polarizzato della fig. 1 in funzione della tensione di entrata sulla base dell'SFT 153.

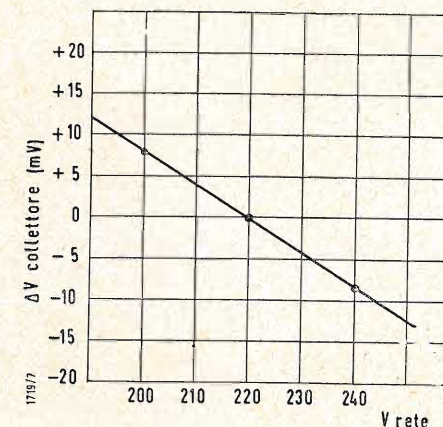


Fig. 3 - Tensione differenziale ai morsetti del collettore dei due transistori SFT 153 della figura 1 in funzione della tensione di alimentazione con il ponte in equilibrio.

funzionano meglio in corrente continua che in corrente alternata. È infatti noto che i termistori non sono perfettamente insensibili alla tensione e perciò producono delle armoniche non desiderate. Come inconveniente possiamo ricordare la difficoltà di amplificare la corrente continua.

Descriveremo i due tipi di amplificatori che abbiamo messo a punto. Il primo permette di ottenere una sensibilità dell'ordine di 0,1 °C ed il secondo più semplice una sensibilità dell'ordine di 1-2°C.

Il primo circuito è rappresentato nella fig. 1. Si riconosce facilmente il ponte costituito da  $R_1, R_2, R_3, P$  e dal termistore. I due transistori *SET 153* sono montati in un circuito differenziale; infatti i carichi dei collettori rappresentano gli avvolgimenti in opposizione di un relé polarizzato Siemens  $RS_6$ . Per portare gli emettitori ad una tensione corretta si impiegano dei divisori di tensione regolabili. I potenziometri da 200 Ω, montati come reostati hanno una potenza di 1 W. Nella parte variabile un interruttore permette di collegare al posto del termistore una resistenza di taratura  $R_T$  che permette di controllare lo zero. Questa resistenza  $R_T$  è calcolata in modo che il ponte è in equilibrio quando il potenziometro  $P$  è sullo zero.

Poiché il relé Siemens ha una bassa potenza di interruzione si è previsto un relé di potenza comandato da un transistor *SFT125*. Questo relé ha una capacità di interruzione di 5 A con 220 V.

Per i due circuiti a transistori abbiamo previsto due alimentazioni separate, perchè con una alimentazione unica si sarebbero avuti dei battimenti in vicinanza del punto di equilibrio.

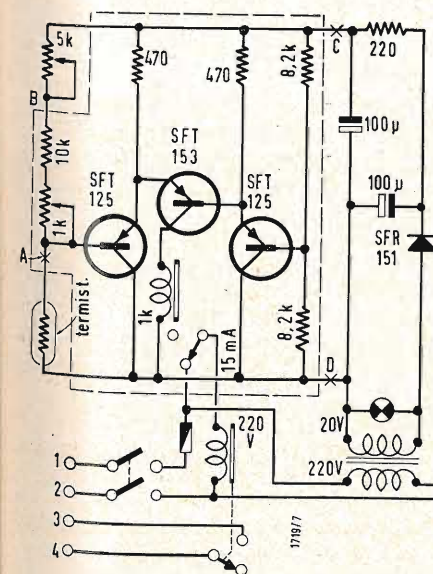


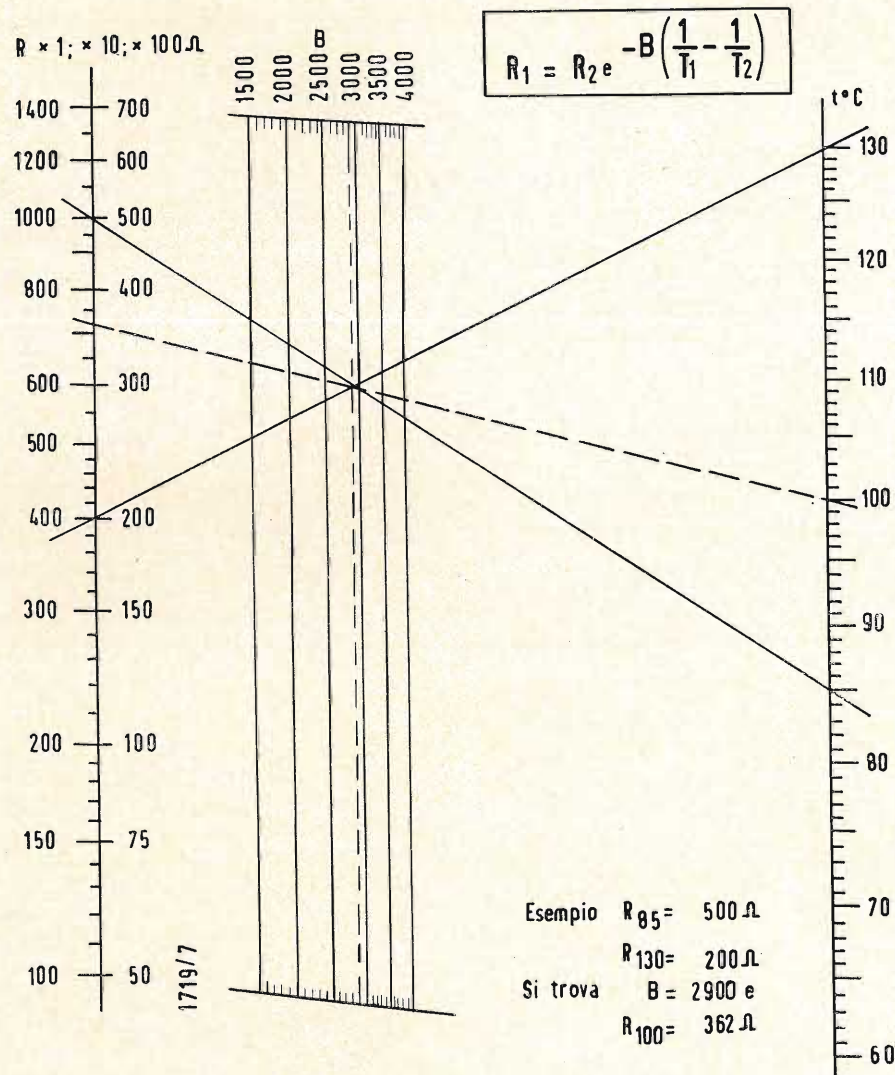
Fig. 4 - Amplificatore differenziale utilizzato per un termostato regolatore della temperatura di un locale. In questo circuito la resistenza della sonda non deve superare il valore di 5000 Ω.

La parte destra della fig. 1 rappresenta il ramo del ponte che si inserisce al posto del ramo A' B' C', quando si devono usare dei termistori di resistenza elevata (fino a 200 kΩ). Si tratta di un adattatore di impedenze con collettore a massa, avente una amplificazione di tensione molto vicina ad 1. Noi utilizziamo questo circuito per diminuire la dissipazione dei termistori ed anche per lavorare a bassa temperatura.

L'amplificazione di tensione dell'amplificatore è molto debole. Essa è dell'ordine di 12-15 con un *SFT 153*. Questo basso valore dell'amplificazione è dovuto alla presenza di una resistenza di emettitore molto alta (dell'ordine dei 100 Ω) che introduce una importante contro reazione serie. Come contropartita si ha che la stabilità dell'amplificazione è molto grande. Nella curva della fig. 2 si può vedere che la linearità è buona in tutto il campo di lavoro previsto

Per scegliere il punto di regolazione basta riunire la base del transistor del ramo variabile alla base del transistor del ramo fisso. Si collega un voltmetro alle estremità di uno degli avvolgimenti da 6000 Ω del relé e per mezzo del potenziometro corrispondente si porta la tensione a 12 V. Si regola allo stesso modo il secondo transistor e si ripristina il corretto collegamento della base.

Quando il commutatore  $I$  è in posizione di taratura si esegue la taratura dell'emettitore del ramo variabile, dopo avere portato il potenziometro  $P$  a zero. Una particolarità molto interessante di questo complesso è l'insensibilità alle variazioni della tensione di rete. Una variazione del  $\pm 10\%$  non provoca alcuna variazione sensibile del punto di funzionamento (fig. 3).



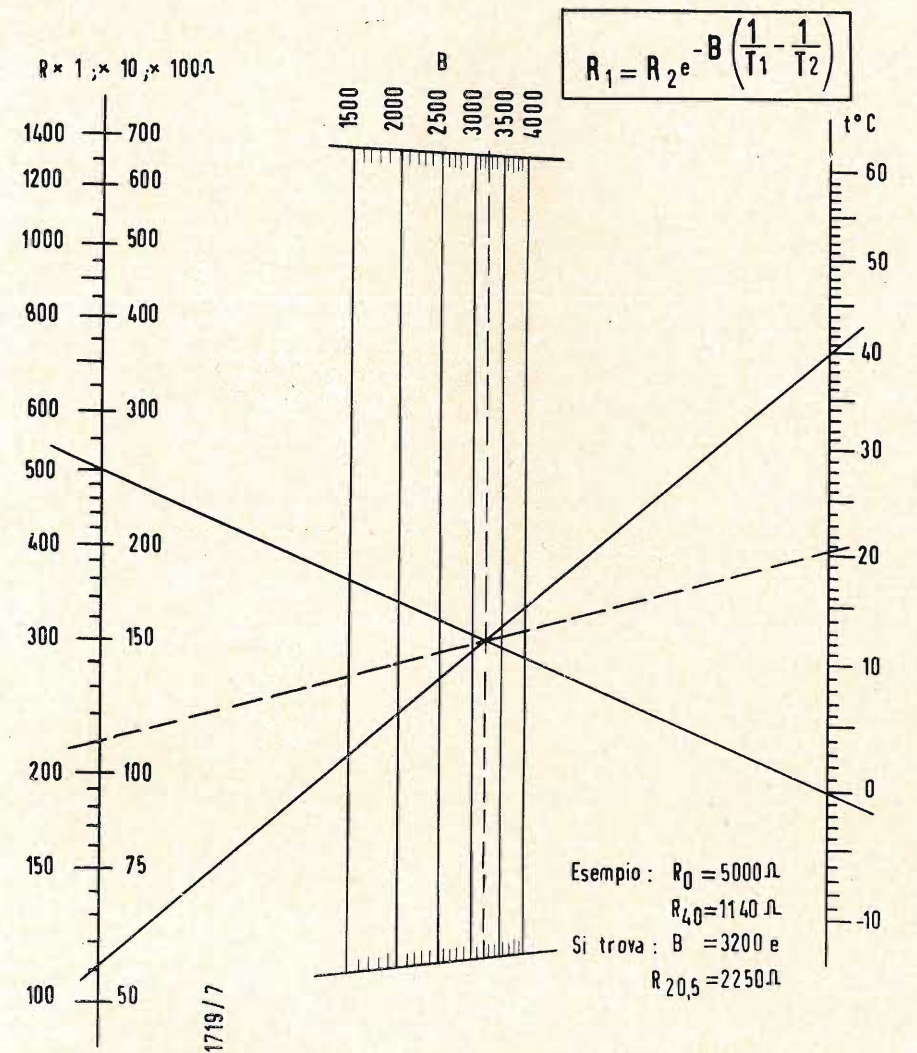
Abaco 1 - Per il calcolo dei termistori nel campo di temperatura tra 60 e 130 °C. Con l'abaco qui riprodotto è possibile calcolare la resistenza di un termistore conoscendo una coppia di parametri.

L'amplificazione di potenza nel caso del montaggio dell'adattatore di impedenza può arrivare a 75-80 dB. Il secondo schema (fig. 4) rappresenta un amplificatore differenziale di tipo un po' differente. In questo caso basta solo un relè di potenza media, ciò permette di risparmiare il relè polarizzato. La sensibilità è più bassa, però sono mantenute tutte le altre caratteristiche del circuito precedente, in particolare l'insensibilità dalle variazioni della tensione di alimentazione. Il funzionamento è semplice: le tensioni prelevate ai capi del ponte vengono iniettate direttamente sulle basi dei transistori SFT 125 che hanno una dissipazione sufficiente, la quale permette di utilizzare solo 500 Ω sugli emettitori. Ai capi delle due resistenze da 470 Ω si ritrovano quindi delle tensioni immagini delle tensioni di squilibrio. Il transistor SFT 153 montato fra i due emettitori amplifica la tensione differenza che si ritrova ai capi del relè. Questo circuito ha il vantaggio di po-

tere utilizzare un ponte ad impedenza relativamente elevata, grazie allo stadio di entrata montato con collettore a massa. L'impedenza di entrata è dell'ordine dei 20.000 - 30.000 Ω. In queste condizioni l'amplificazione di potenza del complesso è dell'ordine degli 82 dB, cioè una tensione di squilibrio di 0,4 V con un termistore da 20.000 Ω (corrispondente a 1°C circa) fa variare la caduta di tensione nel relè da 0 a 10 V. L'alimentazione dalla rete non pone alcun problema. Il consumo non arriva ai 2 W.

**2. - ESEMPI DI REALIZZAZIONI**

Nella fig. 1 abbiamo rappresentato un circuito per termostato a cinque gamme. Questa è una complicazione inutile, quando il termostato è destinato ad un impiego specifico. Nel caso di una sola gamma rimane solo  $R_3$ , ma per conservare una buona precisione il po-



Abaco 2 - Per il calcolo dei termistori nel campo di temperatura tra -10 e 60 °C. È necessario conoscere due valori di resistenza a due temperature diverse oppure la costante B e il valore di resistenza a una data temperatura.

tenziometro non potrà coprire più di 10-15°C. È naturalmente possibile coprire una gamma più ampia, scarificando in parte la linearità della graduazione, come ci si può rendere facilmente conto con il calcolo. A questo proposito ricordiamo che è molto comodo utilizzare per i calcoli dei termistori i diagrammi speciali forniti dai costruttori ed aventi le ordinate logaritmiche e le ascisse in  $1/T$ , dove T è la temperatura assoluta ( $T = 273 + t°C$ ). In questi grafici la funzione  $R = f(t)$  è rappresentata da una retta, il che permette di trovare tutti i valori di R conoscendo due soli punti della retta.

**2.1. - Primo esempio**

Si tratta di un termostato di laboratorio a 5 gamme che copre l'intervallo da +15°C a +40°C con sensibilità 0,1°C (fig. 1). La sonda è una pastiglia tipo A della CICE (diametro 10 mm), avente le se-

guenti caratteristiche:  
 $R_{15} = 9500 \Omega$       $R_{40} = 2800 \Omega$

Tracciando la retta nel modo sopra descritto si possono trovare anche i seguenti valori:  
 $R_{20} = 7300 \Omega$       $R_{25} = 5700 \Omega$   
 $R_{30} = 4400 \Omega$       $R_{35} = 3500 \Omega$

Con un potenziometro P da 2500 Ω si può coprire largamente la gamma da 15 a 20°C perchè  $9500 \Omega - 7300 \Omega = 2200 \Omega$ . Invece la gamma da 35° a 40° richiederebbe un potenziometro ancora più piccolo, perchè  $R_{35} - R_{40} = 700 \Omega$ . Ne consegue che la scala del potenziometro P non può avere una unica graduazione, almeno se si vuole una lettura diretta. Ricordiamo però che termostato non significa termometro. In pratica basterà perciò conoscere la gamma adatta e tarare esattamente il punto di regolazione con un termometro a mercurio. I valori delle resistenze saranno:  
 $R_2 = 2800 \Omega$ ,  $r_1 = 700 \Omega$ ,  $r_2 = 900 \Omega$ ,

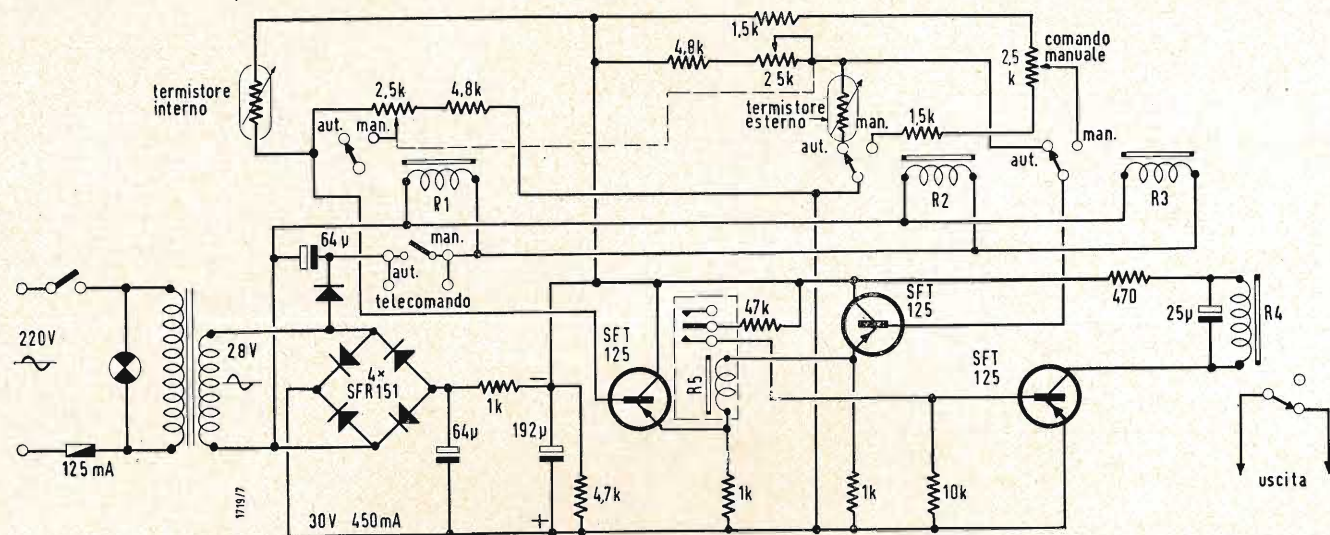


Fig. 5 - Termostato per riscaldamento centralizzato con compensazione della temperatura esterna. I relé  $R_3$ ,  $R_4$ ,  $R_5$  permettono il passaggio da funzionamento automatico a funzionamento manuale. I valori delle resistenze del ponte variano da caso a caso.

$r_3 = 1300 \Omega$ ,  $r_4 = 1600 \Omega$ ,  $r_5 = 2200 \Omega$ ,  
 $R_1 = R_2 = 1000 \Omega$ .

Con questi valori e con una tensione di alimentazione del ponte di 20 V la sonda deve dissipare una potenza di

$$\text{solo } \frac{100}{2800} = 0,035 \text{ W.}$$

La sensibilità è tale che la differenza di 1°C provoca una variazione di tensione di 0,3 V ai capi del relé polarizzato, più che sufficienti per farlo commutare.

Naturalmente  $R_T$  deve essere uguale a 2800  $\Omega$ . Lo zero va tarato nella gamma 35-40°C con il potenziometro  $P$  al massimo.

### 2.2. - Secondo esempio

Si tratta di un termostato per cronometro. Questo apparecchio necessita di una sonda a bassa inerzia termica in modo da avere una risposta rapida nel circuito di circolazione dell'aria calda. Abbiamo scelto una sonda 51 AI della VICTORY ENGINEERING, molto simile come caratteristiche alla sonda tipo CS, materiale 2, della CICE. Le caratteristiche sono:

$$R_{15} = 177000 \Omega \quad R_{40} = 56.000 \Omega$$

La resistenza abbastanza alta della sonda permette l'impiego di una tensione elevata, senza provocare una alta dissipazione. D'altra parte è necessario montare il circuito A'', B'', C'' della fig. 1, però con una sola gamma. Noi utilizziamo la gamma da 30 a 40°C. Si trova  $R_{30} = 87.000 \Omega$ .

Il potenziometro  $P$  sarà del tipo a grafite di alta qualità ed avrà una varia-

zione lineare. Il valore di  $R_3$  ed  $R_7$ , resistenze a strato di alta qualità, sarà di 56.000  $\Omega$ . Co 20 V di alimentazione la sonda dissipa al massimo 1,9 mW e la tensione attenuata ai capi del relé polarizzato è di 0,2 V per ogni decimo di grado.

### 2.3. - Terzo esempio

Lo schema della fig. 4 è stato realizzato per un termostato semplice utilizzato in locali riscaldati con vapore e regolati a  $\pm 2^\circ\text{C}$ . L'amplificatore è stato realizzato con il sistema dei circuiti stampati (fig. 6). Il relé SCE è un relé Servo-Contact miniatura da da 1000  $\Omega$  che attira a 10 V e stacca a 7 V.

### 2.4. - Quarto esempio

Il compito di questo termostato consiste nel regolare la temperatura dell'acqua di una caldaia in funzione della temperatura esterna.

Questo principio è molto spesso utilizzato per i grandi impianti e va benissimo anche per i piccoli; il suo vantaggio principale consiste nel basso costo.

L'elemento fondamentale è costituito da un ponte a due termistori montati in opposizione. Un complesso di relé (oppure un relé 3RT) permette di commutare un ramo del ponte su un ramo a comando manuale, in modo da potere regolare la temperatura della caldaia secondo la domanda e soprattutto per potere mantenere la caldaia in condizioni di attesa su una temperatura prefissata.

I termistori sono delle pastiglie saldate tipo G della CICE. Le resistenze a 20°C sono di circa 2000  $\Omega$  per la sonda esterna e di 20.000  $\Omega$  per la sonda di caldaia.

Il potenziometro doppio da  $2 \times 2,5 \text{ k}\Omega$  è realizzato con due potenziometri normali e degli ingranaggi meccanici, che sono utilissimi anche per i circuiti industriali. Tale potenziometro doppio permette la regolazione del punto di funzionamento, cioè la temperatura ambiente. Questa temperatura sarà costante in tutte la gamma se è stata ben stabilita la funzione seguente:

$$T \text{ caldaia} = f(T \text{ esterna})$$

Per un locale determinato è augurabile avere qualche punto preciso della curva. Conoscendo questa curva ed i valori di taratura dei termistori è facile calcolare le resistenze dei bracci del ponte. Può essere necessaria una qualche regolazione per tentativi, soprattutto se è necessario mettere qualche resistenza in parallelo con i termistori al fine di modificarne la curva.

Lo schema della fig. 5 è stato determinato in base ai dati seguenti:

a) Curva di temperatura per 25° all'interno dell'ambiente.

Esterna	10°C	0°C	-5°C	-10°C
Caldaia	37°C	50°C	58°C	70°C

b) Valori di taratura dei termistori  
Per il punto + 10°C + 37°C si ha:

$$T \text{ int.} = 13000 \Omega$$

$$T \text{ est.} = 4000 \Omega$$

$$13 : R_1 = R_2 = 4$$

$$R_1 \times R_2 = 52 \text{ (k}\Omega^2\text{)}$$

Per il punto 5°C + 58°C si ha:

$$T \text{ int.} = 5500 \Omega$$

$$T \text{ est.} = 9300 \Omega$$

$$55 : R_1 = R_2 : 9,3$$

$$R_1 \times R_2 = 53,1 \text{ (k}\Omega^2\text{)}$$

Temperatura °C	Sonda interna $\Omega$	Sonda esterna $\Omega$
-20		23.000
-15		17.000
-10		12.500
-5		9.300
0		7.000
5		5.400
10		4.000
15		3.255
20	30.000	2.250
25	23.500	
30	18.000	
35	14.000	
40	11.500	
45	9.200	
50	7.400	
55	6.000	
60	4.900	
65	4.000	
70	3.300	

Poichè i due prodotti  $R_1 \times R_2$  sono abbastanza vicini non è necessario agire sui termistori e si può calcolare  $R_1 - R_2$  nel modo seguente:

$$R_1 = R_2 = \sqrt{52} = 7,3 \text{ k}\Omega$$

Per potere regolare la temperatura ambiente al di sotto dei 25°C si deve inserire il potenziometro da 2500  $\Omega$  e quindi:

$$R_1 = R_2 = 7300 - 2500 = 4800 \Omega$$

L'amplificatore è molto semplice e corrisponde a quelli già descritti. Il relé di uscita aziona direttamente il comando della caldaia, cioè nel nostro caso (caldaia a gas) un contattore.

Tutte le apparecchiature descritte sono attualmente in funzione negli impianti più moderni e si comportano in modo pienamente soddisfacente. Possiamo quindi concludere consigliando i lettori interessati a questi circuiti di provarli. A

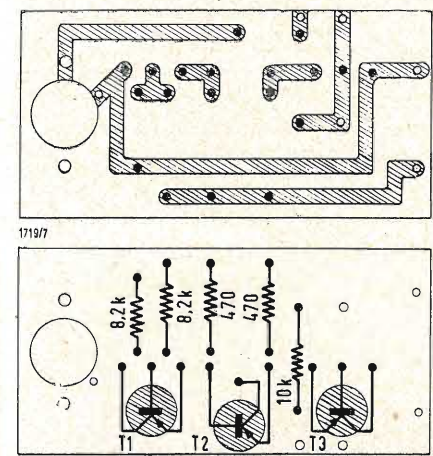


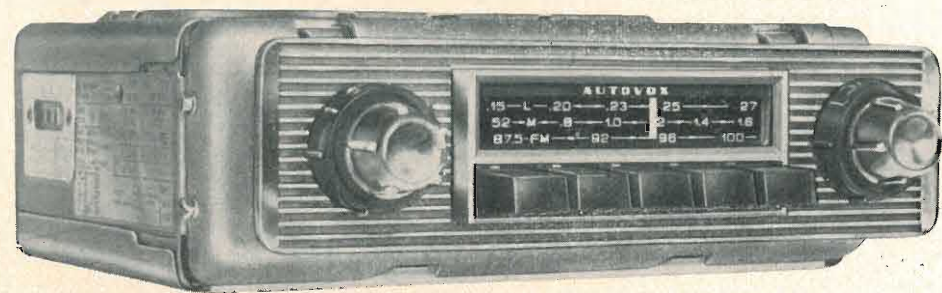
Fig. 6 - Circuito stampato dell'amplificatore della fig. 4.

### Apparecchio per prove di transistori in circuito

L'ultima attrezzatura di prova della ADVANCE COMPONENTS LTD. di Hainault nell'Essex, Inghilterra, è il dispositivo di prova per transistori T.T.1. Il T.T.1. è stato appositamente progettato per collaudare transistori di bassa e media potenza mentre sono ancora in circuito. Ciò può fare risparmiare non solo un tempo notevole, ma elimina i rischi di danni fisici, particolarmente ai pannelli con circuiti stampati, che si possono verificare durante l'asportazione di un transistor per un collaudo secondo il metodo normale. Con il T.T.1. si possono provare sia transistori p.n.p. che n.p.n. Il guadagno di corrente con emettitore a massa può essere misurato in circuito o fuori e la corrente di perdita (emettitore a massa) con i transistori fuori circuito. Le sonde sono una caratteristica speciale dell'apparecchio e la loro progettazione è il risultato di ricerche speciali presso gli utenti condotte dagli ingegneri elettronici. L'apparecchio funziona a batteria ed è opportunamente studiato per permettere il controllo delle condizioni delle batterie. Sulla parte anteriore dello strumento sono previste delle gambe retrattili per il montaggio sul banco.

(a.i.)

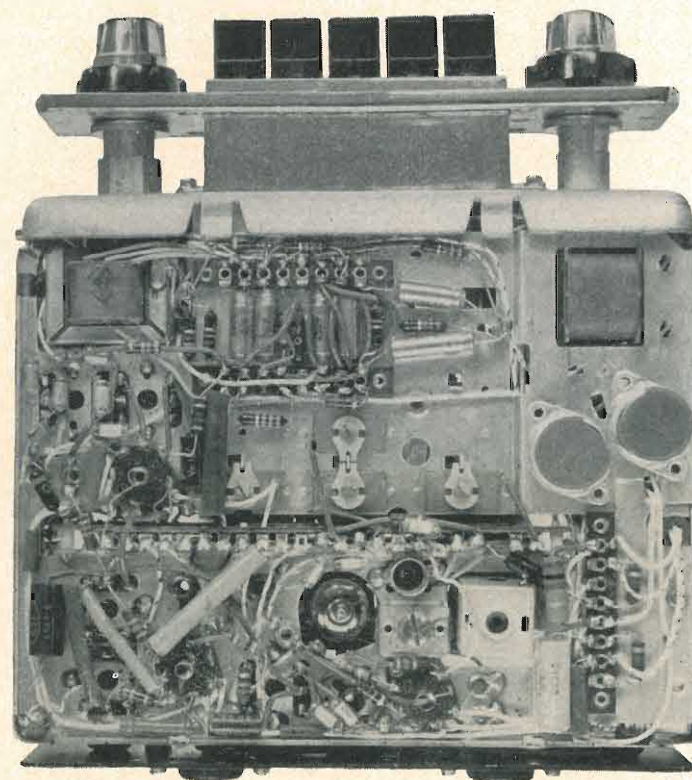
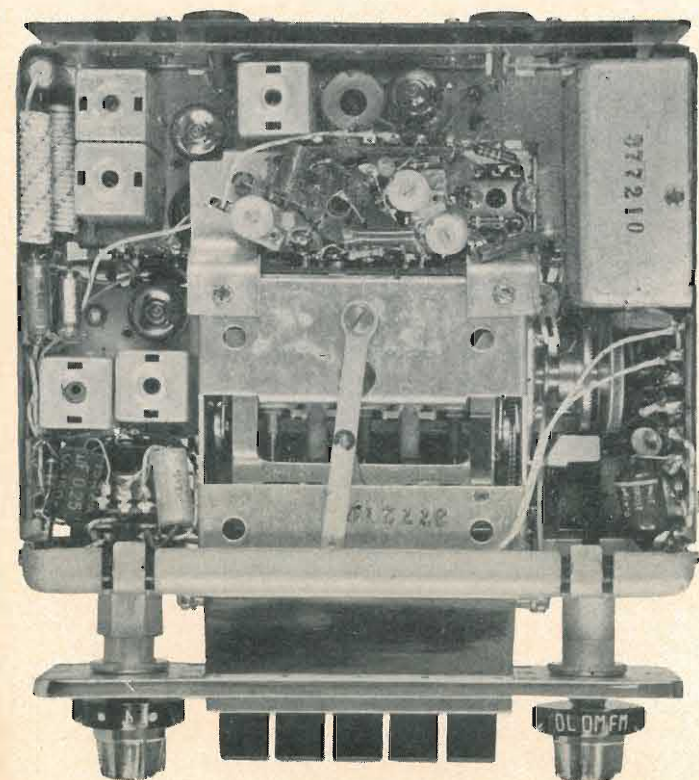
# La nuova autoradio a modulazione di frequenza Autovox RA 146



L'Autovox è lieta di poter offrire alla sua clientela la sua seconda autoradio a modulazione di frequenza, il modello RA 146. Il pubblico dei radioascoltatori conosce ormai da anni quali vantaggi possa offrire la ricezione a modulazione di

frequenza come maggiore fedeltà di riproduzione dei suoni e come assenza pressochè totale di ogni disturbo. L'Autovox, affidò ad una équipe di suoi tecnici specializzati in questo settore il compito di studiare, progettare, e quindi costruire alcuni proto-

tipi di autoradio che fossero in grado di ricevere ad onde medie e corte in modulazione di ampiezza, e ad onde corte in modulazione di frequenza. Non si trattava solo di aggiungere ad un apparecchio già esistente la possibilità di ricevere in modulazione di



frequenza; ma si doveva anche realizzare un progresso costruttivo che consentisse malgrado l'arricchimento di funzionalità, di contenere il prezzo del nuovo apparecchio e di ottenere ciò che di meglio poteva offrire la tecnica radiofonica più avanzata, sia nel campo della modulazione di ampiezza che in quella della modulazione di frequenza.

Dopo vari tentativi in sede di studio e di progettazione si giunse alla costruzione di prototipi ognuno dei quali aveva praticamente assolto al compito prefissato: avere le caratteristiche di una buona autoradio in modulazione di ampiezza e in modulazione di frequenza.

I prototipi sperimentali furono sottoposti a prove di funzionamento nelle più diverse condizioni di ascolto. Ognuno dei diversi apparecchi poteva di per sé dare vita ad un prodotto di serie; ma ognuno di essi presentava pregi particolari che furono fusi in un ulteriore prototipo che fu presentato per la programmazione di una produzione di serie, come una somma di perfezioni.

Questo primo modello è stato chiamato RA141. Le sue eccezionali prestazioni si potevano riassumere nel modo seguente:

- eliminazione delle interferenze
- eliminazione dei disturbi elettrici

— alta fedeltà di riproduzione.

L'Autovox non si è però accontentata di questi pur brillanti risultati, ma ha continuato gli studi ed ha realizzato il modello RA146, in tutto simile al modello RA141, però dotato di controllo automatico di frequenza (C.A.F.). Questa caratteristica facilita enormemente la sintonia in FM che nelle autoradio è resa difficile dai movimenti dell'autovettura e dalla continua attenzione alla guida.

## 1. - QUALCHE CARATTERISTICA DEI MODELLI RA 141-146

Gamme di frequenza: onde lunghe 150-270 kHz; onde medie 520-1610 kHz; onde ultracorte 87,5-100 MHz.

Sensibilità: onde lunghe e medie: 10 µV; onde ultracorte: 1,5 µV.

Alimentazione: 6 o 12 V positivo o negativo a massa.

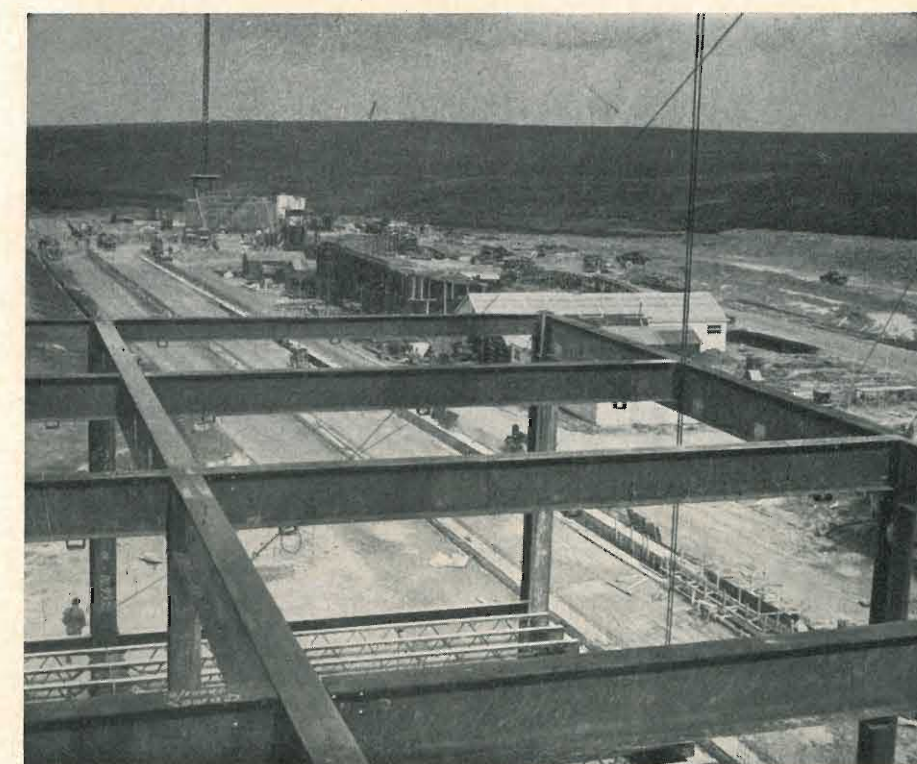
Potenza: 4 W con alimentazione a 6 V; 6 W con alimentazione a 12 V.

Distorsione: 2 ÷ 3% con 2 W in uscita. Ricerca stazioni: possibilità di predisporre fino a 5 stazioni.

Il modello RA-146 è provvisto anche del controllo automatico di frequenza.

A

Nella pagina 454 sono riprodotte le viste frontale, superiore e inferiore del ricevitore autoradio Autovox, mod. RA146. Sono facilmente individuabili i comandi di sintonia, volume, tono, commutatore di gamma; al centro è sistemata la speciale tastiera per la sintonia automatica di cinque stazioni predisposte. Il cablaggio è compatto grazie ai componenti miniaturizzati. Esternamente, sul retro dell'apparecchio sono sistemati su una piastra di raffreddamento i due transistori di potenza.



Nel nord dell'Inghilterra è in fase di avanzato approntamento una stazione di avvistamento missili balistici. Fylingdales è l'ultima in una catena di tre stazioni, la prima in Groenlandia, la seconda nell'Alasca, che agiranno in un sistema di avvistamento continuo. Il sistema sarà in grado di segnalare il movimento di missili intercontinentali a migliaia di chilometri di distanza, pochi istanti dopo il loro lancio. (u.b.)

**La ricerca elettronica in Italia ed i compiti del C.N.R.**

Ha avuto luogo a Roma, dal 12 al 25 giugno u.s., la VIII Rassegna internazionale elettronica e nucleare. Secondo la consuetudine, è stato tenuto, nel corso della Rassegna, l'8° Congresso internazionale per l'elettronica.

Il discorso inaugurale del Congresso è stato dedicato dal Dott. Ing. Ernesto Lensi, Direttore dell'Istituto Superiore P. T. del Ministero delle Poste e Telecomunicazioni, al tema: « La ricerca elettronica in Italia ed i suoi riflessi nel quadro dell'economia nazionale ».

La parte conclusiva del discorso è stata dedicata dall'Ing. Lensi al Consiglio Nazionale delle Ricerche nei termini che seguono.

« Per quanto riguarda l'attività del Consiglio Nazionale delle Ricerche, le dinamiche efficaci iniziative del nuovo Presidente, lo illustre Prof. Polvani, lasciano intravedere come non troppo lontano il giorno in cui il Consiglio stesso potrà pienamente svolgere i compiti propri di istituto, cioè di coordinamento, indirizzo e stimolo di tutta l'attività di ricerca scientifica in Italia ed, in particolare, anche della ricerca elettronica di cui ci stiamo occupando. Per questa non si ravviserebbe, almeno per ora, l'opportunità di creare altri Organi di coordinamento, ma piuttosto stimolare l'attività degli Organi già esistenti, e di provocare semmai una chiarificazione mediante qualche Convegno dei rappresentanti di tutti gli Enti interessati e che, in considerazione degli aspetti politici, economici, scientifici e tecnici del problema potrebbe essere tenuto sotto l'egida del CNEL e dello stesso C.N.R.

« In sostanza, sembra che il problema meriti preventivamente un dibattito ampio ed a livello molto elevato per una chiarificazione dei vari e non facili aspetti che presenta il problema stesso. Solo così, in base a motivate ragioni, potrà ravvisarsi o meno la convenienza di creare uno specifico ente di coordinamento nazionale nel campo della ricerca elettronica e, se del caso, suggerirne, al Governo ed al Parlamento, le ragioni, i compiti e le finalità, in rapporto anche delle modalità di lavoro e alla suddivisione dei compiti da parte dei Centri statali e privati nell'effettivo interesse generale del Paese.

« Intanto, si ravviserebbe la convenienza e l'urgenza, sotto l'aspetto scientifico, tecnico ed economico, di dar vita, sotto l'egida del C.N.R., ad un Istituto nazionale per la omologazione dei componenti elettronici con il compito di coordinare l'attività dei vari Centri statali e privati che si occupano della materia, e di provvedere ad emanare norme di carattere nazionale che riuscirebbero quanto mai preziose per l'industria che produce tali componenti e per tutti i numerosi enti di produzione e di esercizio che impiegano o dovranno impiegare apparecchiature elettroniche.

Tale importante attività di carattere scientifico tecnico e normativo non può non essere affidata allo Stato. Meglio ancora se ad un Istituto del genere potesse essere affiancato un Istituto nazionale di Fisica dello stato solido della materia, come è stato suggerito in una recente riunione della Commissione per l'Automazione dello stesso C.N.R. È su tali ricerche che si fa ormai grande affidamento per gli ulteriori progressi dell'elettronica, ove si pensi agli sviluppi degli studi sui semiconduttori, alle importantissime applicazioni della microminiaturizzazione, dei circuiti integrati e della cosiddetta ingegneria molecolare che dischiudono orizzonti quanto mai suggestivi ed interessanti sotto tutti gli aspetti, scientifici, applicativi ed economici.

« Però, le migliori iniziative ed i mezzi, anche cospicui, che potrebbero essere gradualmente messi a disposizione del C.N.R., non potrebbero portare a risultati validi ed importanti nel campo della ricerca ove lo stesso C.N.R. non venisse completamente sollevato dalla attività sovvenzionatrice di attività didattiche in campo universitario alla quale deve provvedere invece il Ministero della P.I. nella sua esclusiva competenza.

« Su tale argomento una chiarificazione definitiva sembra, più che opportuna, necessaria e pregiudiziale.

« Desidero infine mettere in evidenza la opportunità di seguire a potenziare, anche sotto l'aspetto qualitativo, la stampa periodica scientifica e tecnica dei vari Centri e di curare, possibilmente sotto l'egida del C.N.R., una collana di volumi di alto livello scientifico sulle varie applicazioni elettroniche, e di cui in Italia si ha una carenza veramente preoccupante, specialmente se raffrontata alla produzione scientifica estera.

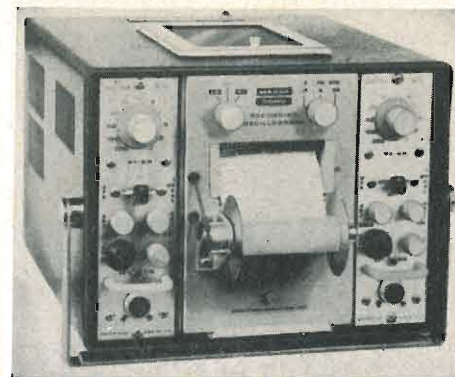
« Da questa mia esposizione, necessariamente incompleta, sommaria e disordinata, credo siano emersi alcuni orientamenti, forse validi anche per altri settori scientifici i quali, se non permettono ancora di precisare i provvedimenti necessari per assicurare un migliore coordinamento e quindi un potenziamento dell'attività di ricerca elettronica in Italia, pure possono servire di base per una chiarificazione e per ulteriori dibattiti in sede più elevata e dai quali potranno scaturire i provvedimenti e le direttive più opportuni e convenienti da parte del Governo.

« Se sembra quindi valga la pena di insistere e di richiamare l'attenzione su qualche aspetto più importante di tali orientamenti.

— La ricerca elettronica, per i grandi impegni finanziari che richiede e per la grande influenza che essa è destinata ad esercitare su tutte le più importanti attività nazionali, non può e non deve dare luogo a situazioni monopolistiche. Deve invece essere resa possibile un'armonica ed equilibrata collaborazione tra l'iniziati-



Una fase della costruzione di un microfono magnetodinamico, presso l'officina della STANDARD TELEPHONES & CABLES LTD.



Un nuovo registratore portatile a due canali (40 mm) è attualmente disponibile sul mercato americano. Il registratore MASSA Meterite BSA-250 o 260 presenta caratteristiche assai interessanti. Su una unità base sono inseribili due preamplificatori intercambiabili che estendono notevolmente il campo d'impiego dell'apparecchiatura.

va statale e la iniziativa privata. Più ancora, la ricerca deve essere indirizzata e sviluppata con criteri di carattere decisamente applicativo, atta ad agevolare al massimo le esigenze di carattere politico, specie nei settori economico, sociale e militare.

— Eventuali provvedimenti intesi a potenziare ed a sviluppare la ricerca elettronica in Italia, anche se di stretta competenza del Governo, del Parlamento e del CNEL, dovrebbero esser definiti dopo una adeguata valutazione dei suggerimenti che possono provenire, non solo dall'Organo più direttamente interessato, il C.N.R. ma anche da tutti gli altri numerosi Organi statali e privati pure interessati al problema.

— Il problema universitario e, più in generale, quello della Scuola andrebbe affrontato seriamente e risolto al più presto per poter corrispondere alle necessità inerenti alla formazione di ricercatori e di tecnici, dei quali l'economia del Paese soffre grande e preoccupante penuria, sotto il profilo qualitativo e quantitativo.

— L'attività di ricerca ad alto livello scientifico, in campo universitario o negli Istituti speciali dipendenti dal C.N.R., dovrebbe essere limitata, almeno per ora, a pochi Istituti ben attrezzati, utilizzando, se del caso, anche eventuali contributi dell'industria, ed, eventualmente, anche su specifici temi di conoscenza di base. Questi ultimi, non potendosi sempre ravvisare la possibilità di immediata utilizzazione, ma presentando un certo interesse per lo Stato, non possono essere presi in considerazione dall'iniziativa privata. Ciò vale, per esempio, per quei temi, cui si è accennato e relativi all'omologazione dei componenti, profondamente legati alle conoscenze di base, come la fisica dello stato solido della materia, che rientrano entro la sfera di competenza dello Stato, specie negli aspetti normativi e che tanto interessano la produzione industriale e l'esercizio degli impianti.

— Dovrebbe essere favorita in ogni caso e con ogni mezzo l'attività di documentazione scientifica presso tutti i Centri universitari posti sotto l'egida del C.N.R.

— Occorrerebbe curare e intensificare un intelligente studio nei laboratori statali e privati con le modalità più opportune e attraverso il C.N.R. e quegli istituti che saranno riconosciuti più idonei, senza peraltro soffocare la vitalità e le competenze specifiche dei vari Centri, senza esclusioni troppo nette, ma senza costituire inutili doppioni e dispersioni di mezzi e di energie. E, soprattutto, cercando di delineare, per quanto possibile, i compiti propri e specifici e quelli comuni dello Stato e dell'iniziativa privata, sì che gli sforzi di tutti possano utilmente e con il massimo rendimento, concorrere al progresso del Paese.

— Nei laboratori dell'industria la ricerca elettronica, non esclusa, ove necessario e possibile, quella di più elevato livello scientifico, dovrebbe essere sviluppata e potenziata, utilizzando anche il prezioso apporto di docenti universitari, particolarmente per migliorare la produzione ed allinearla a quella delle Nazioni più progredite.

— Nelle grandi organizzazioni statali e private dovrebbero poi essere incoraggiate, appoggiandosi opportunamente anche sulle Facoltà universitarie, le Scuole di perfezionamento di carattere post-universitario, per sviluppare la specializzazione nelle numerose applicazioni elettroniche che più interessano le attività economiche in campo nazionale e locale. Le stesse organizzazioni dovrebbero altresì favorire e incoraggiare ancor più l'insegnamento tecnico in genere e la creazione di scuole professionali per tecnici e di perfezionamento per periti industriali di cui pure si sente la massima necessità. Al riguardo sembra che una oculata politica di sgravi fiscali potrebbe favorire l'interessamento dell'industria per l'insegnamento tecnico e per la ricerca.

— Occorrerebbe favorire al massimo i contatti e la collaborazione, nelle diverse forme e modalità, con i laboratori e le Organizzazioni industriali estere ».

(i. s.)

**Proficua l'attività del satellite « Explorer XII ».**

Un portavoce del NASA (Ente Nazionale Aeronautico e Spaziale) ha dichiarato che il satellite artificiale statunitense « Explorer XII », in orbita intorno alla Terra dal 15 agosto, sta raccogliendo dati sulle radiazioni naturali e sui campi magnetici straordinariamente interessanti dal punto di vista qualitativo e quantitativo.

« Il rilevamento e l'acquisto dei dati sono eccellenti », ha affermato il portavoce nel sottolineare che parecchie stazioni di ascolto si sono mantenute ininterrottamente in contatto con il nuovo satellite americano. Secondo gli ultimi dati in possesso del NASA, il veicolo spaziale si muove lungo un'orbita di 31 ore il cui apogeo (punto più lontano) dista 77600 chilometri dalla Terra ed il cui perigeo si avvicina sino a 288 chilometri.

In un comunicato diramato dopo alcuni giorni di attività del satellite, il NASA ha precisato che l'« Explorer XII » ha trasmesso alle stazioni di ascolto nel giro di 24 ore oltre 175 messaggi, contenenti un volume di dati paragonabili a quello che sarebbe stato possibile ottenere in circa due settimane con un satellite ordinario.

Le prestazioni, secondo quanto viene fatto rilevare negli ambienti del NASA, sono considerevoli ove si consideri la potenza relativamente bassa della radio di bordo. L'« Explorer XII », messo in orbita da Cape Canaveral il 15 agosto è uno dei sa-

telliti artificiali più complessi finora realizzati dagli Stati Uniti ed è appositamente attrezzato per studiare il comportamento dei protoni e degli elettroni nello spazio. Queste particelle subatomiche ad alta energia, che si muovono entro una grande «nube» elettrica che avvolge i pianeti ed il Sole, sono una delle cause delle fasce Van Allen, delle aurore che si verificano nelle regioni polari e dei fenomeni che annullano talvolta le radiocomunicazioni a grande distanza e influiscono direttamente sulle condizioni meteorologiche terrestri.

Il satellite è un veicolo spaziale ottagonale del peso di 37 chili e mezzo che contiene 10 apparati per il rilevamento delle particelle, collegati ad una radiotrasmittente da 2 W in un volume di 448 centimetri cubici. L'involucro del satellite è in tessuto di nylon a nido d'ape e fibra di vetro, che consente una rapida dispersione del calore. Quattro pale solari dotate complessivamente di 5.600 cellule forniscono l'energia occorrente per alimentare gli strumenti di bordo e l'unica trasmittente. Il corpo del satellite ha un diametro di poco più di 60 centimetri. Con le quattro pale solari spiegate durante l'operazione di messa in orbita, le dimensioni massime del satellite salgono a un metro e mezzo.

I dati dell'« Explorer XII » sono raccolti dalle stazioni « minitrack » di Woomera (Australia), Santiago (Cile) e Johannesburg (Sud Africa) per circa il 90 per cento del periodo orbitale, data l'orbita estremamente ellittica.

Il nuovo satellite per lo studio delle particelle ad alta energia è il primo di una nuova serie di quattro veicoli spaziali che il NASA impiegherà allo scopo di effettuare sistematicamente osservazioni dei venti solari, dei campi magnetici interplanetari, delle regioni periferiche del campo magnetico terrestre e delle fasce di radiazioni naturali Van Allen. Tra gli interrogativi cui i satelliti della serie sono destinati a dare una risposta figurano i seguenti: i venti solari soffiano costantemente o sporadicamente? Portano il « plasma » interplanetario dal Sole o il plasma è stabile e stazionario? In che modo i campi magnetici interplanetari influiscono sulle particelle esistenti nello spazio? Dove finisce il campo magnetico terrestre e comincia quello solare?

L'« Explorer XII » è attrezzato in maniera da fornire molte informazioni sulle fasce Van Allen e forse potrà spiegare come è perché da queste fasce, di tanto in tanto, vengano scaricate verso la Terra particelle dotate di carica elettrica che provocano tempeste magnetiche, aurore e disturbi alle radiocomunicazioni. Gli strumenti del satellite potranno anche indicare quale sia il contenuto esatto delle due fasce Van Allen e, dato che l'« Explorer XII » è stato realizzato per studiare le componenti essenziali della materia, getteranno forse maggiore luce sulla costituzione e l'origine del sistema solare e dell'intero universo. (u. s.)

#### Un convegno nazionale sull'informazione nel novembre 1961

Il 14 luglio u. s. si è riunita presso il Comitato nazionale per la produttività la Commissione per lo studio e il coordinamento dei programmi d'informazione scientifica e tecnica.

La Commissione costituita nel luglio 1956, e composta dai rappresentanti del: Ministero Industria, Ministero Lavoro, Ministero Pubblica Istruzione, Confindustria, C.I.D.A., C.I.S.L., U.I.L., C.N.R., Istituto siderurgico Finsider e C.N.P., ha il compito di coordinare sul piano nazionale ed internazionale i programmi intesi ad incrementare l'informazione e documentazione tecnica e scientifica nei vari ambienti culturali ed economici del Paese: particolarmente per quanto riguarda la collaborazione fra i Centri di informazione e documentazione specializzati, l'insegnamento e la divulgazione delle tecniche dell'informazione, la diffusione dei mezzi e degli strumenti ausiliari della stessa.

Nella riunione del 14 luglio u. s. i membri della Commissione presenti hanno auspicato che, con la ripresa della normale attività da parte del C.N.P., vengano anche ripresi i lavori della Commissione che ha rappresentato fin dal 1956 un valido ed unico strumento esistente in Italia per lo studio delle tecniche dell'informazione e per la programmazione e organizzazione dei servizi connessi in base ad una precisa e rispondente metodologia.

La Commissione ha in linea di massima approvato la proposta di un Convegno Nazionale dell'Informazione da tenersi nel novembre 1961 e una serie di 3 corsi di aggiornamento per tecnici dell'informazione scientifica e tecnica in azienda. (i. s.)

#### Pila nucleare in una stazione meteorologica artica

A millecento chilometri a Nord del Circolo Polare Artico, sull'Isola di Graham, il Weather Bureau ha installato un osservatorio meteorologico automatico che potrà funzionare da solo per 10 anni, grazie all'utilizzazione di una batteria nucleare ad isotopi radioattivi che provvede a trasformare in elettricità le radiazioni emesse incessantemente da una fonte di 17.500 curie di stronzio-90.

La batteria ad isotopi è stata progettata, realizzata e sperimentata dalla MARTIN COMPANY di Baltimore su contratto della Commissione americana per l'Energia Atomica (AEC). Il generatore nucleare a conversione diretta è analogo allo « Snap 7 » che la Guardia Costiera degli Stati Uniti si accinge ad impiegare per la alimen-

tazione di impianti ausiliari automatici per la navigazione lungo le coste. Il « combustibile », costituito da pastiglie di titanato di stronzio, è contenuto in un recipiente di 53 centimetri per 127 di altezza in lega anticorrosiva di « hastelloy-C ». Sessanta paia di termocoppie di tellururo di piombo provvedono alla conversione diretta di elettricità delle radiazioni emesse dallo stronzio-90. Il generatore vero e proprio pesa 25 chili, ma con la schermatura esterna di piombo il peso dell'impianto aumenta di altri 735 chili.

La potenza della batteria nucleare (5 watt alla tensione di 4 volt) consente il funzionamento delle due trasmittenti abbinata alla stazione meteorologica, che ogni tre ore trasmettono i dati sulla temperatura, la pressione, e la velocità e la direzione del vento.

L'intera stazione meteorologica automatica è sistemata in un cilindro di metri 2,40 di altezza e 66 centimetri di diametro, interrato a sua volta nel terreno gelato a circa un metro e mezzo di profondità. La stazione verrà ispezionata una volta ogni due anni da specialisti provenienti dalla terraferma. (u. s.)

#### A 33 b.e.v. il più potente acceleratore del mondo

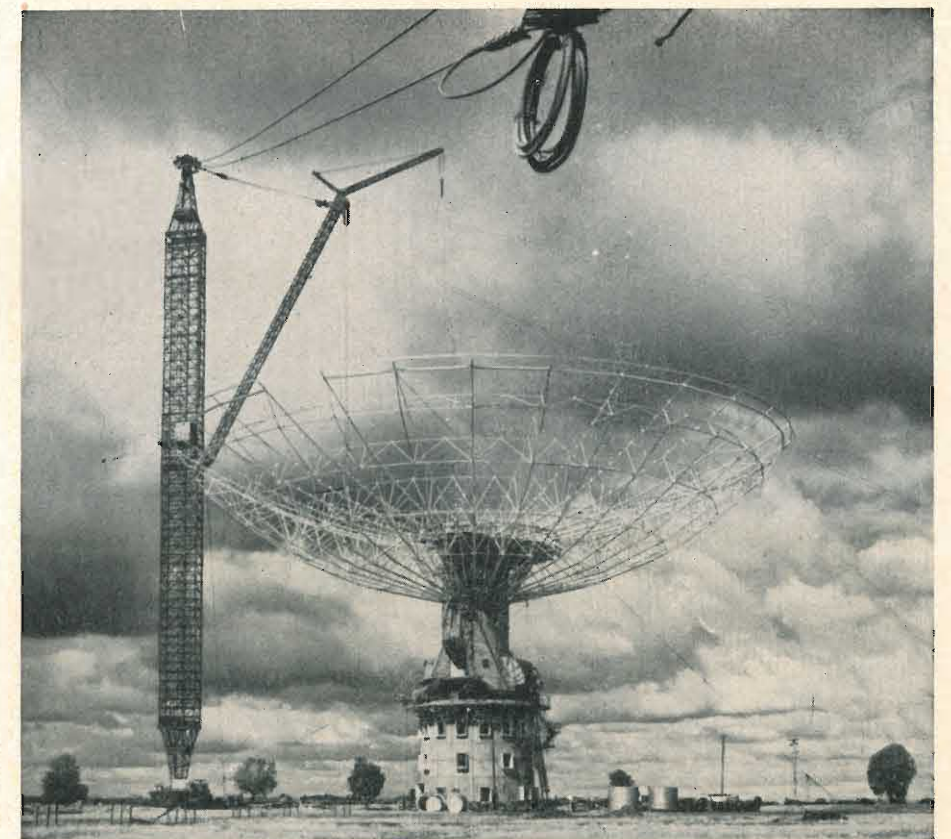
Il gigantesco acceleratore di particelle del Laboratorio Nazionale di Brookhaven ha raggiunto la potenza di 33 b.e.v. (miliardi di elettroni-volt), la massima che sia mai stata ottenuta in laboratorio.

L'apparato, costruito dalla Commissione americana per l'Energia Atomica (AEC) per studi ed esperienze sulle particelle sub-atomiche, ha sviluppato anche un fascio di particelle antimateria da 20 b.e.v.

Nell'impianto si utilizzano i protoni (uno dei due componenti fondamentali della materia) come « proiettili » destinati a bombardare e frantumare i nuclei degli atomi-bersaglio. Lo studio di queste collisioni fornisce un'eccellente opportunità per gettare nuova luce sulla costituzione fondamentale della materia.

L'acceleratore, del tipo a gradiente alternato, è sistemato in una galleria sotterranea circolare di oltre 800 metri di diametro. L'accelerazione delle particelle è ottenuta con successive « spinte » impartite dai 240 elettromagneti disseminati lungo l'intera macchina.

L'apparato, in funzione dal 29 luglio 1960 a regimi sempre più elevati, è stato inaugurato ufficialmente il 13 settembre, in occasione della Conferenza Internazionale sugli acceleratori ad alta energia, cui ha partecipato anche l'Italia con una delegazione ufficiale del CNEN. (u. s.)



L'Inghilterra fornirà apparecchiature elettroniche all'Australia per la costruzione di un radio-telescopio a Parkes, nel New South Wales, che dovrebbe entrare in funzione entro la fine dell'anno e che qui vediamo in stato di avanzato approntamento.



# Circuiti e parametri fondamentali dei transistori

(parte seconda di tre parti)

## 3. - STABILIZZAZIONE DEL PUNTO DI LAVORO IN CORRENTE CONTINUA

Nella fig. 9 è illustrato il sistema più semplice ma poco pratico per ottenere la polarizzazione del transistor nel punto di lavoro prescelto. La relazione tra corrente di base e corrente di collettore è indicata graficamente nelle caratteristiche di uscita del transistor e può essere espressa analiticamente nella forma seguente:

$$I_c = I'_{co} + \alpha' I_b$$

in cui  $I'_{co}$  ed  $\alpha'$  rappresentano rispettivamente la corrente inversa di saturazione del transistor ed il coefficiente di amplificazione di corrente. Questi due dati variano generalmente da transistor a transistor dello stesso tipo e, per uno stesso transistor, variano al variare della temperatura della giunzione. La corrente di collettore risulta così dalla somma della corrente inversa di saturazione  $I'_{co}$ , che circola nel transistor in assenza di polarizzazione ( $I_b =$

0), e della corrente di base moltiplicata per il guadagno di corrente del transistor.

Negli amplificatori di bassa frequenza le variazioni di  $I'_{co}$  causate dalla temperatura (v. fig. 8), come pure quelle dovute alla dispersione di caratteristica dei transistori di uno stesso tipo, vengono compensate introducendo una controreazione in corrente continua.

La necessità di una stabilizzazione in corrente continua può essere dimostrata con l'esempio seguente. Se un transistor tipo OC71 ha una corrente inversa di saturazione di  $150 \mu A$  ad una temperatura della giunzione di  $25^\circ C$ , detta corrente diventerà  $1,2 \text{ mA}$  a  $45^\circ C$  e  $2,4 \text{ mA}$  a  $55^\circ C$ . Questo aumento di corrente limiterebbe l'ampiezza del segnale amplificato fino al punto da impedire, nelle condizioni limite, qualsiasi amplificazione portando il transistor alla completa saturazione.

Oltre alle variazioni di  $I'_{co}$ , c'è da tener conto delle tolleranze di produzione di

(\*) La prima parte di questo articolo è stata pubblicata nel settembre 1961, n. 9, pagg. 402... 412. Ad essa rinviamo per le citazioni alle figure da 1 a 15 e per le tabelle 1 e 2.

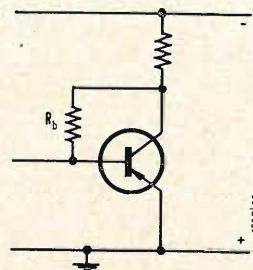


Fig. 16 - Metodo più semplice per ottenere la stabilizzazione del punto di lavoro del transistor.

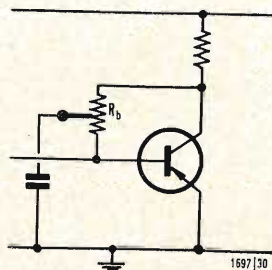


Fig. 18 - Circuito per evitare la controreazione in alternata.

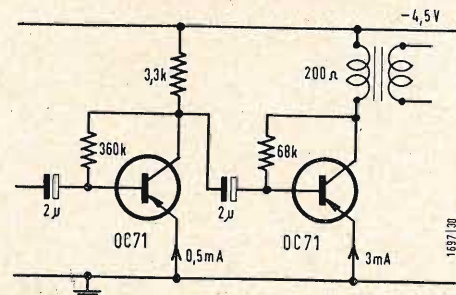


Fig. 17 - Amplificatore a due stadi della fig. 9 stabilizzato con la resistenza di reazione.

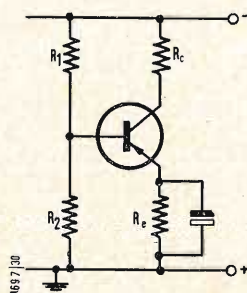


Fig. 19 - Altro sistema di polarizzazione che consente una migliore stabilità del transistor.

Tabella 3. - Dispersione nei valori di alcuni parametri dei transistori OC70 e OC71.

	OC 70		OC 71	
	20 ÷ 40 con $I_c = -0,5 \text{ mA}$		30 ÷ 75 con $I_c = -3 \text{ mA}$	
Fattore di amplificazione di corrente $f = 1000 \text{ Hz}$ , $T_{amb} = 25^\circ C$				
Correnti inverse di saturazione $V_c = -4,5 \text{ V}$ , $T_{amb} = 25^\circ C$ $I'_{co} = (\text{base comune})$ $I'_{co} = (\text{emettitore comune})$	nominale — $5 \mu A$ — $110 \mu A$	massimo — $12 \mu A$ — $225 \mu A$	nominale — $4,5 \mu A$ — $150 \mu A$	massimo — $12 \mu A$ — $325 \mu A$
Correnti di base $I_b$	— $10 \mu A$	— $250 \mu A$	— $10 \mu A$	— $250 \mu A$
Corrente di collettore	da — $210$ sino a — $650 \mu A$	da — $4,6$ sino a — $13,2 \text{ mA}$	da — $0,33$ sino a — $1,2 \text{ mA}$	da — $7,2$ sino a — $21 \text{ mA}$
Tensione di base	da — $75$ sino a — $150 \text{ mV}$	da — $200$ sino a — $385 \text{ mV}$	da — $80$ sino a — $155 \text{ mV}$	da — $210$ sino a — $385 \text{ mV}$

$\alpha'$  (da 30 ad 80 per l'OC71) e delle sue variazioni con la temperatura. Le tolleranze di produzione dell'OC70 e dell'OC71 sono riportate nella tabella 3.

### 3.1. - Stabilizzazione mediante resistenza di controreazione

Nella fig. 16 è illustrato il metodo più semplice che si può seguire per ottenere la stabilizzazione del punto di lavoro del transistor. La polarizzazione di base è ottenuta mediante una resistenza collegata tra la base stessa ed il collettore. Il suo valore può essere calcolato con la seguente formula:

$$R_b = \frac{V_c}{I_b}$$

cosicché se per esempio è richiesta una corrente di base di  $55 \mu A$  con una tensione di collettore di  $-4 \text{ V}$ , il valore corrispondente di  $R_b$  risulterebbe  $68 \text{ k}\Omega$  (fig. 17).

Il principio di funzionamento della controreazione è il seguente. Ogni aumento della corrente di collettore produce una diminuzione della tensione di collettore la quale a sua volta, per quanto sopra indicato, provoca una diminuzione della corrente di base, compensando così parzialmente l'aumento originario della corrente di collettore. Il guadagno della catena di reazione è

$$G = \alpha' \frac{R_c}{R_b}$$

e la variazione risultante della corrente di collettore si ottiene da quella originaria moltiplicata per il coefficiente  $1/(1 + \alpha' R_c/R_b)$  il cui reciproco, indicato solitamente con  $K$ , è conosciuto come fattore di stabilità e deve essere il più piccolo possibile. La stabilizzazione sarà tanto più efficiente quanto più elevato è il guadagno di corrente  $\alpha'$ ; d'altro canto la necessità di una

buona stabilizzazione sarà tanto più sentita quanto più basso è il valore di  $\alpha'$  e quanto più elevata è la corrente di dispersione  $I'_{co}$ . Queste ultime considerazioni valgono in generale per qualunque sistema di stabilizzazione.

Il circuito illustrato nella fig. 16 non può, in ogni caso, lavorare con una corrente di riposo inferiore a quella inversa di saturazione. Esso si presta per la realizzazione di un amplificatore con accoppiamento interstadiale a resistenza e capacità; l'accoppiamento a trasformatore è realizzabile con maggior difficoltà perchè il basso valore della resistenza dell'avvolgimento primario non consente di ottenere una sufficiente stabilizzazione del punto di lavoro.

Nel circuito sopra descritto è presente anche un certo grado di controreazione in corrente alternata. Essa tende a ridurre il guadagno dello stadio e la resistenza d'ingresso.

Volendo evitare la controreazione in alternata, la resistenza di base può essere disaccoppiata dividendola in due parti uguali e collegando il punto comune a massa attraverso un condensatore di capacità sufficiente a cortocircuitare i segnali alla più bassa delle frequenze della banda passante (figura 18).

Una formula più pratica per il calcolo della resistenza di controreazione è la seguente:

$$R_b = \frac{\alpha' (V_{cc} - I_c R_c)}{I_c - I'_{co}}$$

in cui  $V_{cc}$  è la tensione di alimentazione e  $I_c$  la corrente di collettore. L'espressione al numeratore  $(V_{cc} - I_c R_c)$  rappresenta la tensione al collettore, mentre la corrente di base è data da  $(I_c - I'_{co})/\alpha'$ . Il valore di  $I'_{co}$  da introdurre nella suddetta formula è quello corrispondente alla massima

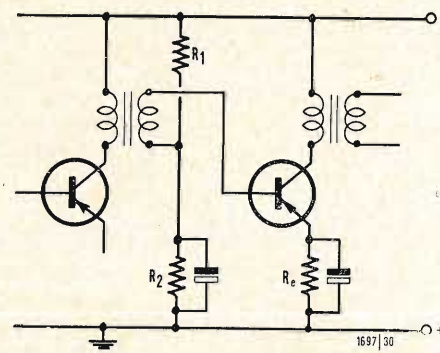


Fig. 20 - Circuito analogo a quello di fig. 19, ma adatto per accoppiamento a trasformatore.

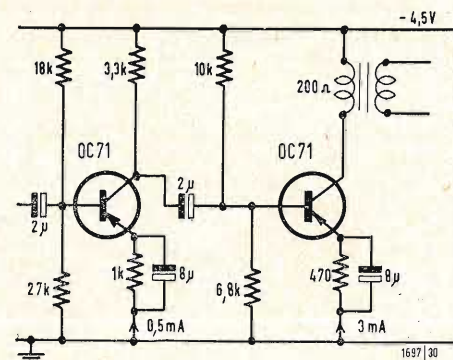


Fig. 21 - Amplificatore a due stadi della fig. 9 stabilizzato col sistema convenzionale (partitore di tensione e resistenza sull'emettitore)

temperatura di funzionamento. Il valore della corrente di collettore  $I_c$  da inserire nell'equazione è quello nominale di funzionamento.

L'espressione precedentemente stabilita mette in evidenza il fatto che il valore di  $R_b$  così determinato dipende direttamente dal valore di  $\alpha'$  (che può essere notevolmente diverso da transistore a transistore dello stesso tipo) ed inoltre è legato alle variazioni di  $I'_{co}$  con la temperatura. Con questo sistema di polarizzazione la corrente di collettore non può mai essere inferiore alla corrente inversa di saturazione  $I'_{co}$ .

### 3.2. - Stabilizzazione con partitore di tensione e resistenza sull'emettitore

Un sistema di polarizzazione che consente di ottenere una migliore stabilità del transistore e contemporaneamente permette il funzionamento a temperature più elevate è illustrato nelle figure 19 e 20, nelle quali è rappresentato rispettivamente uno stadio di amplificazione adatto per accoppiamento RC ed uno per accoppiamento a trasformatore.

La polarizzazione del transistore nel punto di lavoro prescelto è ottenuta mediante un partitore di tensione derivato sulla tensione di alimentazione  $R_1, R_2$ , ed una resistenza  $R_e$  inserita sull'emettitore cortocircuitata per le frequenze audio da un condensatore di opportuna capacità.

Il funzionamento del circuito è il seguente. Per ogni aumento della corrente di collettore si ha un aumento della tensione di emettitore che a sua volta provoca una diminuzione della tensione continua applicata tra base ed emettitore. Conseguentemente la corrente di collettore diminuisce, compensando almeno parzialmente l'aumento originario. A causa dell'andamento esponenziale della caratteristica d'in-

gresso  $I_b = f(V_{be})$ , il fenomeno sopra descritto provoca una considerevole diminuzione della corrente di base e pertanto la controreazione tendente a neutralizzare la variazione iniziale di corrente risulta molto efficace. Il metodo sopra descritto è adatto sia per stadi accoppiati a trasformatore che per quelli accoppiati a resistenza e capacità. L'amplificatore a due stadi illustrato nelle figg. 9 e 17, modificato nel modo sopra descritto, si trasforma in quello indicato nella fig. 21.

La stabilizzazione contro le variazioni della temperatura ambiente può essere ulteriormente migliorata sostituendo la resistenza  $R_e$  con un gruppo formato da una resistenza fissa ed una a coefficiente di temperatura negativo (termistore). Riferendoci alla fig. 22, si vede che quando si riduce la tensione di polarizzazione,  $V_{be}$ , la corrente di base diminuisce fino al punto da cambiare senso e diventare così positiva. Corrispondentemente la caratteristica di trasferimento, riportata in fig. 22a, mostra che per correnti di base positive il transistore può funzionare con una corrente di collettore il cui valore minimo può scendere fino a  $I'_{co}$  (corrente inversa di saturazione del diodo collettore-base). Questo ampio campo della corrente di collettore diventa particolarmente importante alle elevate temperature alle quali la corrente di dispersione  $I'_{co}$  può assumere valori molto elevati (2 o 3 mA per l'OC71). Col sistema sopra descritto si può ottenere, almeno teoricamente, qualsiasi grado di stabilizzazione. Il nuovo fattore di stabilità  $K$  è dato da:

$$1/[1 + \alpha' R_e / (R_b + r_b)]$$

in cui  $R_b$  è la resistenza equivalente del particolare di base ed è uguale a  $R_1 \cdot R_2 / (R_1 + R_2)$ ;  $r_b$  è la resistenza interna di base del transistore. Osservando la formula, sembrerebbe opportuno scegliere per  $R_b$  il valore più vasso possibile (e ciò per diminuire il valore

di  $K$ ), ma esistono a questo proposito le seguenti limitazioni:

1) un valore troppo basso di  $R_b$  può shuntare eccessivamente il segnale o provocare un eccessivo assorbimento di corrente dalla sorgente di alimentazione.

2) se  $R_b$  è dello stesso ordine di grandezza di  $r_b$ , le tolleranze di produzione di  $r_b$  possono provocare intollerabili variazioni della corrente di collettore. La stabilità migliora all'aumentare di  $\alpha'$  e di  $R_e$ , e col diminuire di  $R_b$ ; per  $R_b = 0$  il transistore risulta praticamente montato con base comune raggiungendo in queste condizioni il massimo grado di stabilità. Nel caso estremo opposto, se  $R_e = 0$ , ed  $R_b$  è molto grande, il transistore risulta montato praticamente con emettitore comune. Si vede così che col sistema di polarizzazione a partitore e resistenza inserita sull'emettitore si può ottenere qualsiasi grado di stabilità compreso tra quelli limite corrispondenti ai montaggi con base e con emettitore comune.

### 3.3 - Circuiti preferiti

Nella tabella 4 sono indicati alcuni valori di resistenza adatti per la realizzazione di amplificatori equipaggiati con il transistore OC71, per differenti valori della tensione di alimentazione e per accoppiamenti sia RC che a trasformatore. I valori delle resistenze sono stati calcolati in modo da assicurare una completa stabilità dello stadio fino ad una temperatura ambiente di 45 °C, tenendo conto anche delle peggiori caratteristiche che potrebbe presentare il transistore (valore più basso di  $\alpha'$ , valore più elevato di  $I'_{co}$ ). La stabilità dello stadio, nel caso di un transistore di caratteristiche medie, risulterà pertanto molto più elevata.

I dati sugli amplificatori RC riportati nella tabella 5 non contemplano tutta la gamma dei valori possibili della tensione di alimentazione. Scegliendo, quando è possibile, una tensione di alimentazione più elevata, si possono ottenere guadagni di potenza molto più elevati. Volendo utilizzare il transistore con tensioni di alimentazione più elevate del valore massimo indicato nei dati di pubblicazione, sarà necessario provocare una caduta di tensione nella resistenza di carico  $R_c$  e nella resistenza di emettitore. Il valore della resistenza di carico complessiva dovrà essere almeno pari a  $(V_{cc} - V_{ce\ max}) / I_{c\ nom}$ , e detto valore dovrà poi essere aumentato fino al valore standard immediatamente superiore o più ancora, per tener conto delle dispersioni di caratteristica del transistore e delle possibili variazioni della corrente di collettore. Il valore della massima tensione ammissibile per il transistore pone dunque dei limiti sulla scelta del punto di lavoro e non sulla tensione di alimentazione degli amplificatori accoppiati a resistenza e capacità. Per tensioni di alimentazione inferiori a 4,5 V il guadagno ottenibile si riduce a valori troppo bassi, perciò nella tabella 4 non sono stati inseriti altri dati. Tuttavia può essere a volte conveniente usare degli amplificatori RC anche a bassa tensione, come nel caso di apparecchi per protesi acustiche, nei quali, per necessità di spazio e di peso, si preferisce adottare l'amplificatore RC anziché quello ad accoppiamento con trasformatore, benchè quest'ultimo consenta di ottenere lo stesso guadagno di potenza con un minor numero di stadi di amplificazione. Nell'amplificatore riportato nella fig. 23 la tensione di batteria è 2,4 V e la catena di amplificazione è composta

di quattro stadi accoppiati a resistenza e capacità. L'accoppiamento a trasformatore consentirebbe, come s'è detto, di risparmiare uno stadio, con lo svantaggio però di un maggior peso ed ingombro ed il pericolo dell'instabilità derivante dalla rotazione di fase del segnale lungo la catena di amplificazione.

Il funzionamento a bassa tensione permette di limitare il consumo della batteria ed il costo di esercizio, sacrificando naturalmente una parte del guadagno ottenibile.

Nei primi due stadi di amplificazione la corrente di riposo è stata scelta di basso valore (0,3 mA) per ridurre al minimo il rumore di fondo proprio del transistore.

Descriveremo ora il metodo generale di progetto seguito per il calcolo dei componenti di due degli stadi di amplificazione i cui dati sono stati riportati nella tabella 4.

### 3.4. - Procedura da seguire nel progetto di amplificatori ad accoppiamento RC

Come amplificatore per segnali deboli è stato scelto l'esempio indicato col numero 1 nella tabella 4. La corrente di collettore è stata scelta del valore di 0,5 mA. Supposto di lavorare con una tensione di alimentazione di 4,5 V, si sceglierà la resistenza di emettitore  $R_e$  in modo che la tensione che si localizza ai suoi capi risulti circa 0,5-1,0 V.

Il progettista dovrà stabilire il valore massimo che può raggiungere la corrente nelle peggiori condizioni di funzionamento. Detto valore deve essere sufficientemente più basso della corrente di saturazione (che dipende a sua volta dal carico in c.c. del transistore)

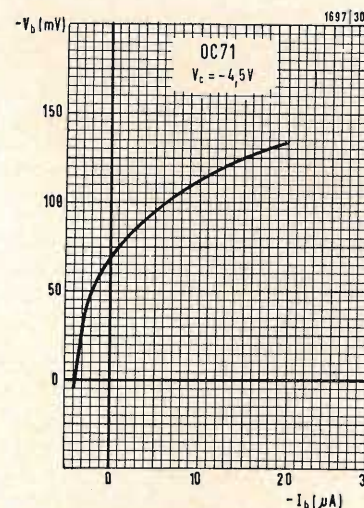


Fig. 22 - Caratteristica d'ingresso a scala ingrandita; è indicata la regione delle piccole correnti di base.

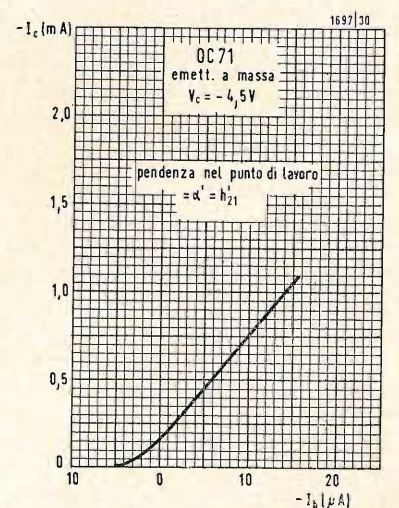


Fig. 22a - Curva caratteristica di trasferimento.

Tabella 4. - Circuiti raccomandati per l'OC71.

		$V_{cc}$	$R_e$	$R_1$	$R_2$	$R_c$	$I_{c\ nom}$	$I_{c\ q(max)}$	$V_{c\ q(min)}$	
									con $V_{cc\ nom}$	con $V_{cc\ min}$
Accoppiamento RC	1)	4,5 V	1 k $\Omega$	18 k $\Omega$	2,7 k $\Omega$	3,3 k $\Omega$	0,5 mA	0,87 mA	0,5 V	0,3 V
	2)	6,0 V	1 k $\Omega$	33 k $\Omega$	3,9 k $\Omega$	3,3 k $\Omega$	0,5 mA	0,98 mA	1,5 V	1,0 V
Accoppiamento a trasformatore	3)	1,5 V	1 k $\Omega$	4,7 k $\Omega$	3,3 k $\Omega$	200 $\Omega$	0,5 mA	0,83 mA	0,5 V	0,3 V
	4)	3,0 V	1 k $\Omega$	10 k $\Omega$	2,7 k $\Omega$	200 $\Omega$	0,5 mA	0,83 mA	0,5 V	0,3 V
	5)	4,5 V	470 $\Omega$	10 k $\Omega$	6,8 k $\Omega$	200 $\Omega$	3,0 mA	4,5 mA	1,5 V	1,0 V
	6)	6,0 V	470 $\Omega$	12 k $\Omega$	4,7 k $\Omega$	200 $\Omega$	3,0 mA	4,5 mA	3,0 V	2,0 V

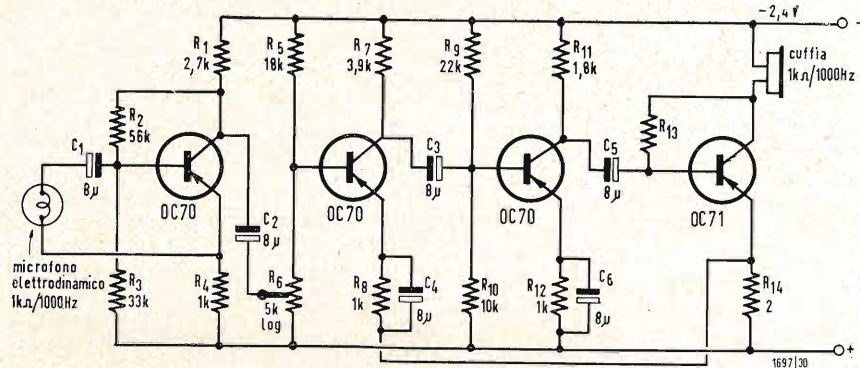


Fig. 23 - Amplificatore a quattro stadi, accoppiati RC per protesi acustiche. I primi tre stadi sono stabilizzati col sistema convenzionale. La resistenza  $R_4$  non è bypassata perchè il segnale è applicato direttamente tra base ed emettitore.

per consentire un'oscillazione della corrente, di sufficiente ampiezza, attorno al suo valore medio di riposo. Perciò si stabilirà dapprima l'ampiezza minima del segnale in tensione che si vuole sia disponibile ai capi del carico. Il punto di lavoro sulla retta di carico non dovrà perciò spostarsi oltre quello di coordinate  $I_{c\ q(max)}$ ,  $V_{c\ q(min)}$ .

**Minima tensione collettore-emettitore nelle condizioni di riposo,  $V_{c\ q(min)}$ .**  
Calcoliamo ora la tensione minima collettore-emettitore che si deve avere sul transistor in assenza di segnale. Detta tensione è data dalla somma della tensione di ginocchio ( $V_k$ ) e dell'ampiezza massima del segnale amplificato  $e_c$ :

$$V_{c\ q(min)} = V_k + e_c.$$

Si deve tuttavia tener presente che la tensione di batteria, coll'esaurirsi di quest'ultima, diminuisce e con essa diminuisce quasi proporzionalmente la corrente nel transistor. Per esempio, una batteria da 4,5 V può scendere a 3 V quando è scarica. La diminuzione della tensione di batteria si ripartisce proporzionalmente sul-

la resistenza di collettore ( $R_c$ ) e di emettitore ( $R_e$ ), e quindi anche la tensione applicata tra collettore ed emettitore si riduce nello stesso rapporto. Di conseguenza ne verrebbe ridotta l'ampiezza utile del segnale amplificato ( $e_c$ ).

Se lo stadio che si deve progettare è destinato a pilotarne uno successivo, anch'esso alimentato con la stessa batteria, si può procedere nel calcolo facendo riferimento alla tensione nominale di alimentazione poichè entrambi gli stadi sono soggetti alle stesse variazioni della tensione di alimentazione (l'ampiezza del segnale amplificato si riduce nei due stadi nella stessa proporzione).

Per assicurarsi che l'ampiezza del segnale amplificato non subisca limitazioni a causa dell'esaurimento della batteria, occorre aumentare il valore di  $V_{c\ q(min)}$ , precedentemente stabilito, moltiplicandolo per il rapporto tra la tensione nominale di batteria e la tensione a batteria scarica. Con questa correzione l'ampiezza del segnale utile disponibile ai capi del carico è garantita

anche quando la batteria ha raggiunto la fine della sua carica.

La tensione di ginocchio si suppone costante ma, perchè ciò corrisponda alla realtà, occorre considerare un valore di  $V_k$  sufficientemente elevato, per esempio 0,2 V per l'OC70 e OC71, e 0,4 V per l'OC72.

Per quanto sopra detto la tensione minima di collettore diventa:

$$V_{c\ q(min)} = (V_k + e_c) \times \text{Valore nominale di } V_{cc}$$

Valore di  $V_{cc}$  alla fine di vita della batt. Supposto  $V_k = 0,2$  V e fissato  $e_c = 0,1$  V si ottiene:

$$V_{c\ q(min)} = (0,2 + 0,1) \text{ V} \times 4,5/3,0 = 0,5 \text{ V}.$$

Si vede allora che, quando si tiene conto della diminuzione della tensione di batteria, il valore di  $V_{c\ q(min)}$  aumenta considerevolmente, e quindi si riduce l'ampiezza massima del segnale disponibile ai capi del carico. Se, al contrario, si può contare su una tensione di alimentazione pressochè costante, il calcolo della tensione  $V_{c\ q(min)}$  può essere fatto utilizzando la prima for-

mula indicata all'inizio del presente paragrafo.

**Massima corrente di riposo  $I_{c\ q(max)}$**

La resistenza di collettore  $R_c$  di uno stadio di amplificazione ad accoppiamento capacitivo deve essere scelta di valore elevato rispetto alla resistenza d'ingresso dello stadio successivo e, d'altra parte dovrà essere sufficientemente bassa per permettere l'escursione della tensione di collettore attorno al suo valore di riposo senza deformare la forma d'onda del segnale da amplificare. Supposto di aver scelto una resistenza di 3,3 k $\Omega$  al 10%, il valore da introdurre nei calcoli sarà 3,3 + 10 per cento (0,3) = 3,6 k $\Omega$ . Il valore della massima corrente di collettore viene quindi calcolato in tre stadi successivi a), b) e c), negli ultimi dei quali b) e c), la massima corrente risultante in a) viene ulteriormente ridotta per tener conto della eventuale variazione della tensione  $V_{be}$  e delle tolleranze dei componenti del circuito.

Si ha quindi:

$$a) I_{c\ q(max)} = \frac{V_{cc} - V_{c\ q(min)}}{R_e + R_c} = \frac{4,5 - 0,5 \text{ V}}{1 + 3,6 \text{ k}\Omega} = 0,87 \text{ mA}$$

Il valore sopra determinato deve essere ridotto della variazione che può subire la corrente di collettore a causa della variazione di  $V_{be}$  provocata dalla temperatura. Supposta una variazione massima di temperatura di 20 °C, e tenendo conto che si può ritenere di 2,5 mV/°C il coefficiente di temperatura della ten-

sione base-emettitore, si ha:

$$\Delta I_c = \Delta V_{be}/R_e = (2,5 \cdot 20)/1 = 50 \mu\text{A} = 0,05 \text{ mA}$$

dove per  $R_e$  si è assunto il valore di 1 k $\Omega$  col criterio precedentemente esposto. Allora si ottiene:

b)  $I_{c\ q(max)} = 0,87 - 0,05 = 0,82 \text{ mA}$   
Tenendo ancora conto delle tolleranze delle resistenze e supposto che queste siano al 5%, la massima variazione possibile della corrente di collettore da esse provocata non può essere superiore al 15%, perciò:

$$c) I_{c\ q(max)} = 0,82/1,15 = 0,71 \text{ mA}.$$

**Temperatura della giunzione**

La massima temperatura della giunzione del transistor si può allora calcolare nel modo seguente:

$$T_j = T_{amb(max)} + \theta \times I_{c\ q(max)} \times V_{c\ q(min)} = 45 \text{ }^\circ\text{C} + 0,4 \text{ }^\circ\text{C/mW} \times 0,87 \text{ mA} \times 0,5 \text{ V} \approx 45 \text{ }^\circ\text{C}.$$

Il calcolo di cui sopra è naturalmente valido solo se il grado di stabilità del circuito è tale da garantire che la corrente di collettore non possa mai superare il valore massimo precedentemente stabilito  $I_{c\ q(max)} = 0,87 \text{ mA}$  al punto a).

### 3.5. - Metodo grafico

Fissato  $I_{c\ q(max)} = 0,71 \text{ mA}$  e  $T_j = 45 \text{ }^\circ\text{C}$ , si ricava dalla fig. 24 il valore corrispondente del fattore di stabilità  $K$ , esso risulta uguale a 0,075. In corrispondenza della curva tracciata per  $R_e = 1 \text{ k}\Omega$ , dalla fig. 25 si ricava il valore di  $R_b = 2,4 \text{ k}\Omega$ , e successivamente, mediante i diagrammi della fig. 26, si ottengono i valori delle resistenze  $R_1$  ed  $R_2$ : rispettivamente di

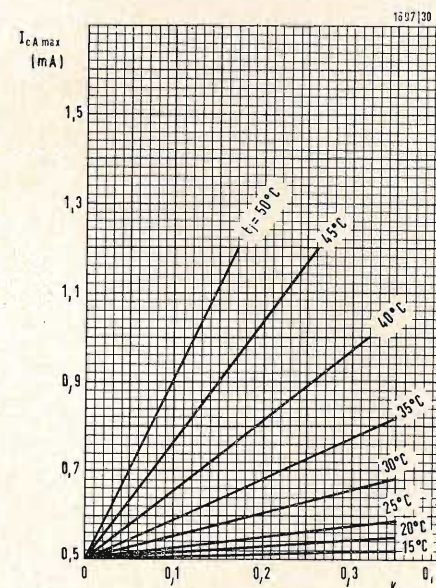


Fig. 24 - Grafico per il calcolo di  $K$  per una corrente nominale di collettore di 0,5 mA. Il grafico è valido per qualsiasi tensione di collettore.

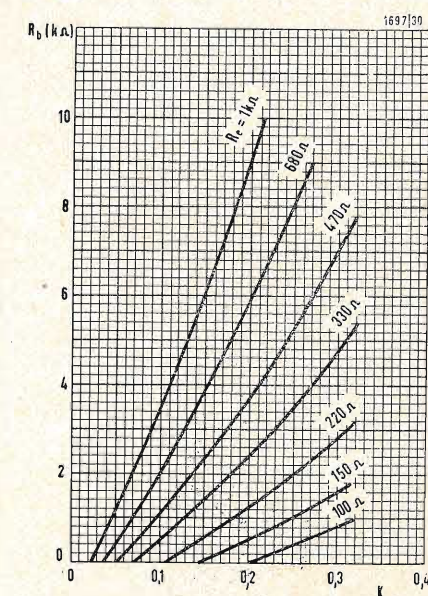


Fig. 25 - Grafico per il calcolo di  $R_b$  per una corrente di collettore di 0,5 mA. Il grafico è valido per qualsiasi tensione di collettore.

17,5 e 2,8 kΩ. Arrotondando al valore normalizzato immediatamente superiore per  $R_1$  e immediatamente inferiore per  $R_2$ , si ha:

$$R_1 = 18 \text{ k}\Omega; R_2 = 2,7 \text{ k}\Omega.$$

Se i valori di  $R_1$  ed  $R_2$  trovati col calcolo sono troppo lontani dai valori normalizzati, si scelgono, per entrambi, i valori immediatamente inferiori. Può capitare allora che la corrente circolante nel partitore assuma valori troppo elevati, o che il valore di  $R_2$  sia tale da cortocircuitare eccessivamente l'ingresso dello stadio (nel punto di lavoro scelto, la resistenza d'ingresso dell'OC71 è circa 2 kΩ). Per ovviare all'inconveniente suddetto si deve allora scegliere per  $R_c$  un valore più basso. Ciò permette di accettare una corrente di riposo massima ( $I_{cq(max)}$ ) di valore più elevato, ossia un grado di stabilità inferiore, e perciò i valori di  $R_1$  e  $R_2$  possono essere aumentati.

### 3.6. - Metodo matematico

Il fattore di stabilità  $K$  può essere calcolato nel modo seguente:

$$\Delta I_c = (I_{cq(max)} - I_{c(nom)}) = K(\Delta I'_{co} + \Delta \alpha'/\alpha' I_{c(nom)})$$

nella quale  $\Delta I'_{co}$  è la massima variazione che può verificarsi nella corrente inversa di saturazione a causa delle variazioni della temperatura ambiente;  $\Delta \alpha'$  è la massima variazione possibile di  $\alpha'$  prevista nelle tolleranze di produzione, ed il valore di  $\alpha'$  è il più basso che si possa avere tra i transistori di uno stesso tipo (nel caso in esame, l'OC71).

I valori di  $R_b$ ,  $R_1$  e  $R_2$  si calcolano mediante le seguenti formule:

$$R_b = \frac{\alpha' \cdot R_e}{1/K - 1} - r_b$$

$$R_1 = \frac{V_{cc} \times R_b}{I_c(R_b/\alpha' + R_e) + V_b - I'_{co} \times R_b}$$

$$R_2 = \frac{R_b \times R_1}{R_1 - R_b}$$

Vediamo subito un po' più da vicino l'espressione di  $\Delta I_c$  introdotta all'inizio del presente paragrafo. La massima variazione di  $I_c$  tollerabile in uno stadio di amplificazione con accoppiamento capacitivo è data dalla differenza tra il massimo valore consentito per la corrente di riposo ( $I_{cq(max)}$ ) e la corrente nominale ( $I_{c(nom)}$ ). Affinchè la suddetta variazione sia sufficientemente piccola, occorre che la  $I_{cq(max)}$  prevista sia la più piccola possibile e quindi che  $K$  abbia un basso valore. In assenza di stabilizzazione la massima variazione della corrente di collettore è data dalla somma della variazione della corrente inversa di saturazione ( $\Delta I'_{co}$ ) e dalla variazione che si può riscontrare nel valore della corrente nominale a causa delle tolleranze di produzione dei transistori (la seconda variazione è quin-

di quella che si prevede che possa verificarsi, rispetto al valore nominale prefissato, quando il transistoro che viene utilizzato ha un coefficiente di amplificazione diverso da quello previsto). Allora  $\Delta I_c$  senza stabilizzazione è:

$$\Delta I_c = \Delta I'_{co} + \Delta \alpha'/\alpha' \times I_{c(nom)}$$

Se, per esempio, la corrente di collettore in uno stadio non stabilizzato subisce una variazione di 2,5 mA, detta variazione si riduce a 0,75 mA quando il fattore di stabilità  $K$  è 0,3 ( $2,5 \times 0,3 = 0,75$ ). Pertanto il fattore di stabilità  $K$  dovrà essere scelto sufficientemente piccolo per contenere entro i limiti prefissati la eventuale variazione della corrente di riposo del transistoro.

### 3.7. - Procedura da seguire per il progetto di amplificatori con accoppiamento a trasformatore

Quando viene impiegato l'accoppiamento mediante trasformatore, la resistenza di collettore  $R_c$  (primario) è solitamente piccola (dell'ordine di po-

centinaia di ohm) e perciò non impone di per sé un limite massimo al valore della corrente di riposo  $I_{cq(max)}$ . Tuttavia non è consigliabile scegliere per  $I_{cq(max)}$  un valore troppo elevato a causa delle considerevoli variazioni che si potrebbero verificare nella resistenza d'ingresso con conseguente distorsione del segnale amplificato. Perciò, per uno stadio funzionante con una corrente di riposo nominale di 0,5 mA, è bene che il valore di  $I_{cq(max)}$  non superi 1 mA; corrispondentemente non dovrà superare 4,5 mA in un circuito previsto per funzionare con una corrente nominale di 3 mA. Fissati questi limiti, la procedura del calcolo è del tutto simile a quella seguita per gli amplificatori ad accoppiamento capacitivo.

#### Esempio

Facciamo riferimento ai dati riportati nella tabella 4 per il circuito N. 5. La tensione di alimentazione  $V_{cc}$  è -4,5 V la corrente nominale di collettore è 3 mA. La resistenza di emettitore è stata scelta del valore di 470 Ω al 5%; la caduta di tensione che si localizza ai suoi capi è perciò di 1,4 V, cui si aggiunge 0,6 V di caduta provocata dalla resistenza (200 Ω) del primario del trasformatore. La tensione disponibile tra collettore ed emettitore risulta perciò di 2,5 V. Prefissando a 1,6 V la tensione massima picco-picco del segnale amplificato si ha:

$$V_{cq(min)} = V_k + 1,6/2$$

$$= 0,2 + 0,8$$

$$= 1,0 \text{ V.}$$

Supposto che la tensione di batteria

(4,5 V) possa scendere fino a 3 V, il valore di cui sopra si riduce a:  $V_{cq(min)} = 1,0 \times 4,5/3,0 = 1,5 \text{ V}$ . Il valore massimo consentito per la corrente di riposo risulta allora:

$$a) I_{cq(max)} = \frac{4,5 - 1,5}{0,47 + 0,20} =$$

$$= 3/0,67 = 4,5 \text{ mA.}$$

Tenendo conto delle variazioni della tensione  $V_{be}$  con la temperatura si ha:

$$\frac{\Delta V_{be}}{R_e} = \frac{2,5 \text{ mV}/^\circ\text{C} \times (45^\circ\text{C} - 25^\circ\text{C})}{0,47 \text{ k}\Omega} =$$

$$= \frac{50 \text{ mV}}{0,47 \text{ k}\Omega} = 0,1 \text{ mA.}$$

E perciò:

$$(b) = 4,4 \text{ mA.}$$

Infine, utilizzando delle resistenze al 15% si ottiene:

$$c) I_{cq(max)} = 4,4/1,15 = 3,8 \text{ mA.}$$

La massima temperatura della giunzione risulta allora:

$$T_j = 45^\circ\text{C} + 0,4 \times 4,5 \times 1,5 = 45 + 2,7 = 48^\circ\text{C.}$$

Procedendo come per l'esempio precedente, sia graficamente che analiticamente, si ottiene:

$$K = 0,17;$$

$$R_b = 4,2 \text{ k}\Omega;$$

$$R_1 = 10,5 \text{ k}\Omega \cong 10 \text{ k}\Omega;$$

$$R_2 = 7,1 \text{ k}\Omega \cong 6,8 \text{ k}\Omega.$$

Risultando  $R_1$  ed  $R_2$  dello stesso ordine di grandezza, possono essere scelte col 10% di tolleranza senza temere di alterare negativamente il margine del 15% precedentemente stabilito per la eventuale variazione della corrente di collettore provocata dalle tolleranze dei componenti.

### 3.8. - Regola pratica

La procedura di calcolo precedentemente descritta è piuttosto laboriosa e richiede un certo tempo per essere condotta a termine. Pertanto, quando sarà possibile, si cercherà di usufruire i dati riportati nella tabella 5. Se si è costretti ad affrontare il progetto di un nuovo circuito, si può, in un primo tempo, seguire una regola approssimata che consente di stabilire rapidamente il valore dei componenti; detti valori verranno controllati più scrupolosamente, in un secondo tempo, nella fase di messa a punto finale del circuito. Si stabilisce dapprima la corrente nominale di collettore; la resistenza di emettitore  $R_e$  dovrà essere di valore tale da provocare una caduta di tensione ai suoi capi di 0,5-1,0 V (la tensione ai capi di  $R_e$  varia generalmente da 1/6 ad 1/2 della tensione di alimentazione, a seconda del grado di stabi-

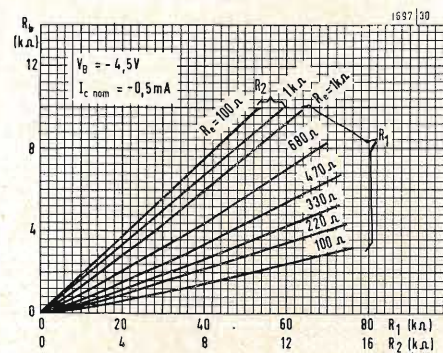


Fig. 26 - Grafici per il calcolo di  $R_1$  e  $R_2$  per  $I_c = 0,5 \text{ mA}$  e  $V_{ce} = 3 \text{ V}$ . (Le figure 24, 25 e 26 valgono per il transistoro OC 71 polarizzato con una corrente di collettore di 0,5 mA. La fig. 26 è valida per una tensione di collettore di -3 V. Cambiando le condizioni di polarizzazione i grafici possono essere ricostruiti in base alla formule indicate nel testo).

lità richiesto per il circuito). Dopo aver determinato  $R_c$ , si sceglie  $R_2 \cong 10 R_c$ .

Il valore di  $R_1$  deve essere regolato in modo che la corrente di collettore risulti quella precedentemente stabilita (questa operazione si fa inserendo un milliamperometro sul collettore e sostituendo provvisoriamente  $R_1$  con un potenziometro). Il fattore di stabilità  $K$  risulterà tanto più basso quanto più piccolo è il rapporto  $R_2/R_c$  e quanto più elevata è la caduta di tensione ai capi di  $R_c$ .

Il valore di  $R_1$  può essere anche calcolato nel modo seguente.

Dopo aver prefissato i valori di  $R_c$ ,  $R_2$ , e quello della corrente nominale di collettore, si procede come segue (v. fig. 19):

$$V_{e-massa} = I_e R_e \cong I_c R_e$$

$$V_{b-massa} = V_{e-massa} + V_{be}$$

nella quale  $V_{be}$  è la tensione base-emettitore dedotta dal diagramma della caratteristica d'ingresso del transistoro ( $V_{be} \cong 100 \text{ mV}$ ).

Corrente circolante in

$$R_2 = I_{R2} = V_{b-massa}/R_2$$

Corrente circolante in

$$R_1 = I_{R1} = I_{R2} + I_b$$

in cui la corrente si ricava dalla caratteristica mutua  $I_c = f(I_b)$  per la corrente di collettore prefissata.

Quindi:

$$R_1 = (V_{cc} - V_{b-massa})/I_{R1}$$

in cui  $V_{cc}$  è la tensione di alimentazione.

### 3.9. - Esempio pratico

Supponiamo che uno stadio di amplificazione ad accoppiamento capacitivo, sia equipaggiato con un OC71 e debba funzionare con una tensione di alimentazione di 7,5 V. Scegliamo per  $R_c$  il valore di 4,7 kΩ e supponiamo che con tale resistenza di carico l'escursione del segnale amplificato sia sufficiente per i nostri scopi. Con una corrente nominale di 0,5 mA la caduta ai capi del carico risulta quindi di 2,35 V; si sceglie allora  $R_e = 1 \text{ k}\Omega$ , ocsichè la caduta di tensione totale sulle resistenze  $R_c$  e  $R_e$  sarà  $2,35 + 0,5 = 2,85 \text{ V}$ . La caduta dei capi di  $R_e$  è perciò  $0,5/3 = 1/6$  della tensione finale della batteria quando questa si è scaricata.

La tensione che rimane tra collettore ed emettitore dell'OC71 è  $7,5 - 2,35 = 0,5 = 4,65 \text{ V}$ , mentre la corrente nominale è di 0,5 mA. Dalla caratteristica di uscita riportata in fig. 26a si ricava che la corrente di base necessaria (per  $I_c = 0,5 \text{ mA}$ ;  $V_c = 4,65 \text{ V}$ ) è di circa  $7 \mu\text{A}$ , cui corrisponde, sulla caratteristica d'entrata, una tensione  $V_{be}$  di 100 mV. Allora:

$$V_{b-massa} = V_{e-massa} + V_{be} = 0,5 \times 1 + 0,1 = 0,6 \text{ V.}$$

La corrente in  $R_2$  risulta allora:

$$I_{R2} = V_{b-massa}/R_2 = 0,6/10 R_e = 0,6/10 \text{ k}\Omega = 0,06 \text{ mA}$$

e la corrente in  $R_1$ :

$$I_{R1} = I_{R2} + I_b = 60 + 7 = 67 \mu\text{A}$$

perciò

$$R_1 = (V_{cc} - V_{b-massa})/I_{R1} = (7,5 - 0,6)/67 \mu\text{A} = 100 \text{ k}\Omega.$$

Riassumendo abbiamo:  $R_1 = 100 \text{ k}\Omega$ , 5%;  $R_2 = 100 \text{ k}\Omega$ , 5%;  $R_e = 1 \text{ k}\Omega$ , 5%. Seguendo la regola pratica precedentemente esposta non si tiene conto né delle tolleranze di produzione del transistoro né delle tolleranze di fabbricazione dei componenti. La stabilizzazione che si ottiene può considerarsi sufficiente per una temperatura ambiente variabile da  $15^\circ\text{C}$  a  $35^\circ\text{C}$ . Sebbene il campo di temperatura entro il quale è permesso il funzionamento del circuito non sia molto diverso da quello consentito col sistema di stabilizzazione più semplice (resistenza di reazione tra collettore e base del transistoro), il fattore di stabilità  $K$ , a pari condizioni di funzionamento, risulta nel secondo caso molto più basso e quindi il circuito molto più stabile.

Infatti, con i dati dell'esempio precedente si ha:

$$K = 1/[1 + \alpha'R_c/(R_b + r_b)] = 1/[1 + 130/(90 + 1,0)] = 0,25.$$

$$\text{in cui } R_b = \frac{100 \times 10}{100 + 10} = 9 \text{ k}\Omega,$$

$$r_b = 1 \text{ k}\Omega, \alpha' = 30$$

per il transistoro a più bassa amplificazione. Il valore di  $K$  risulta pertanto  $1/3,7 = 0,27$ . Cioè, se la corrente di collettore, per una ragione qualsiasi, tende a variare di 1 mA, la variazione reale si ridurrà a soli 0,27 mA.

Adottando il sistema di stabilizzazione con resistenza tra collettore e base si avrà:

$$R_b = \frac{V_{cb}}{I_b} = \frac{V_{cc} - V_{be}}{I_b} = \frac{(4,65 - 0,1) \text{ V}}{7 \mu\text{A}} = 650 \text{ k}\Omega.$$

cui corrisponde un valore di  $K$ :

$$K = 1/(1 + \alpha'R_c/R_b) = 1/(1 + 30 + 4,7/650) = 1/1,23 = 0,8$$

che è molto superiore a quello trovato in precedenza. Possiamo quindi concludere che il sistema di stabilizzazione mediante resistenza di reazione non garantisce una buona stabilità al circuito.

(continua)

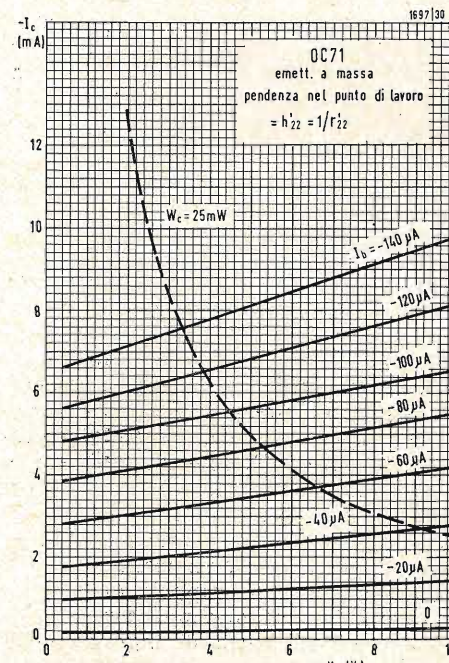
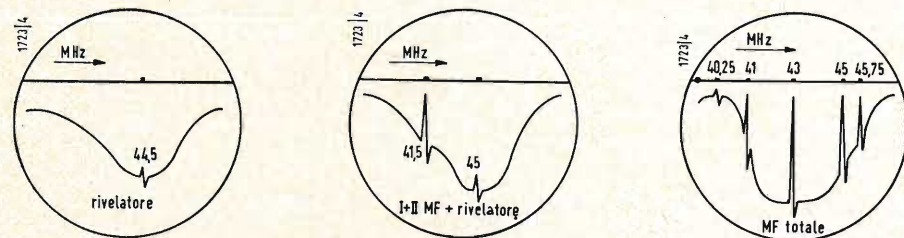


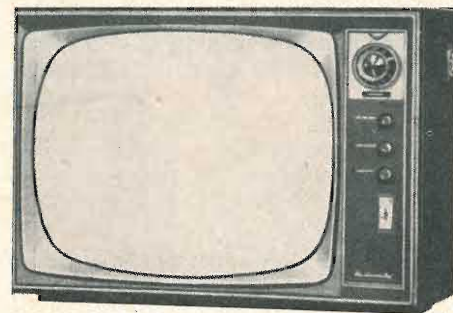
Fig. 26a - Curve caratteristiche di uscita del transistoro OC 71.

Piero Soati

# Note di servizio del ricevitore di TV Emerson 2051



Figg. 1, 2 e 3. — Curve di taratura



## 1. - CARATTERISTICHE GENERALI

Il ricevitore per Televisione EMERSON mod. 2051 il cui schema, come al solito, è riportato nella rubrica archivio schemi di questo stesso fascicolo, è adatto alla ricezione dei 12 canali VHF ed a richiesta dei canali UHF. Cinescopio alluminato da 17 pollici con deflessione 110°. Gruppo ad alta frequenza tipo cascode. Il circuito fa uso di 16 valvole e di quattro diodi a cristallo con complessive 24 funzioni di valvola. Altoparlante magnetodimamico avente un diametro di 130 millimetri. Circuito anti-disturbo. Antenna con presa per linee di alimentazione a 300 Ω. Alimentazione universale per reti c.a. da 110 a 220 V. Potenza assorbita circa 180 W. Mobile in legno di profondità ridottissima, con schienale in metallo. Dimensioni 53,5 × 34 × 32 centimetri. Peso 23 chilogrammi.

## 2. - VALVOLE

$V_{201}$  = 6BK7A gruppo RF;  $V_{202}$  = 6U8 gruppo RF;  $V_1$  = 6CB6 1° media frequenza;  $V_2$  = 6CB6 2° media frequenza;  $V_3$  = 6AM8 3° media frequenza e rivelatore;  $V_4$  = 6U8 limitatrice e preamplificatrice audio;  $V_5$  = 6BQ5 finale audio;  $V_6$  = 6BU8 gated e separatrice di sincronismi;  $V_7$  = 6CL6 finale video;  $V_8$  = 5U4GB raddrizzatrice;  $V_9$  = 6CG7 invertitrice sincr. oscillatrice verticale;  $V_{10}$  = 6CG7 oscillatrice orizzontale;  $V_{11}$  = 6DQ6A finale orizzontale;  $V_{12}$  = 6BQ5 finale verticale;  $V_{13}$  = 1B3 raddrizzatrice EAT;  $V_{14}$  6AX4GT damper;  $V_{15}$  = cinescopio 17BZP4; 2 diodi a cristallo tipo 2/0A79 e due diodi a cristallo tipo 0A81.

## 3. - TARATURA MEDIA FREQUENZA AUDIO

Tale taratura può essere seguita me-

dante l'uso di un voltmetro a valvola.

In primo luogo occorre sintonizzarsi su di un segnale piuttosto debole, tenendo l'antenna in modo che risulti scarsamente accoppiata al ricevitore. Successivamente si collega il voltmetro a valvola, con scala negativa ed in corrente continua, sulla griglia 2 della valvola 6U8 regolando i nuclei interni di  $T_1$  e  $T_2$  fino ad ottenere la massima lettura sullo strumento. Durante tale operazione occorre fare attenzione di non spostare i nuclei relativi la media frequenza video. Collegare il voltmetro a valvola, con scala negativa, sul lato superiore del potenziometro di volume e disaccordare il secondario del discriminatore, nucleo esterno, fino ad ottenere la massima lettura.

Accordare successivamente il primario, nucleo interno, per la massima lettura. Riaccordare il secondario del discriminatore per la minima lettura. In caso l'audio risultasse leggermente distorta ritoccare leggermente il nucleo relativo il secondario stesso fino ad eliminare l'inconveniente.

## 4. - TARATURA MEDIA FREQUENZA VIDEO

Per eseguire tale operazione in modo ortodosso occorre collegare l'oscillografo verticale, attraverso una resistenza da 10.000 Ω su  $R_6$  e l'oscillografo orizzontale all'uscita del dente di sega dello sweep. Collegare lo sweep alla griglia  $V_3$  della 6AM8A e regolare il nucleo  $T_3$  fino ad ottenere la curva di figura 1 con il marker a 44,5 MHz situato sul picco. Collegare una batteria da 3 V sul controllo automatico di sensibilità, con il positivo a massa e neutralizzare la trappola suono staccandone il relativo condensatore. Cortocircuitare il filtro di ingresso della media frequenza  $L_1$  e sconnettere il cavo del link dal gruppo a radio frequenza. Collegare lo sweep sulla gri-

glia di  $V_{11}$ , prima 6CB6 e regolare la sintonia di  $T_2$  facendo coincidere il marker a 45 MHz sul picco più alto, nonché la sintonia di  $T_1$  facendo coincidere il marker a 41,5 MHz sul picco più basso come visibile in figura 2. Ri-connettere il condensatore alla trappola suono, eliminare il corto circuito al filtro di ingresso e ricollegare il link sul gruppo a radio frequenza. Collegare lo sweep sul punto prova del gruppo a radio frequenza TP e tarare la trappola audio a 40,25 MHz, regolando successivamente i nuclei  $L_1$  e  $T_{203}$  fino ad ottenere la curva di risposta della figura 3. Assicurarsi che il livello della portante audio sia 1.20 del livello massimo di risposta. È assolutamente sconsigliabile tentare la regolazione dei nuclei di media frequenza osservando il relativo effetto sull'immagine.

## 5. - CONTROLLO DELLE TENSIONI

Nella Tabella 1 sono riportate le tensioni che si debbono riscontrare ai piedini delle varie valvole facendo uso di uno strumento da 20.000 Ω/V. Tutte

le misure indicate sono riferite verso massa.

## 6. - CONTROLLO RESISTENZE

Allo scopo di permettere una rapida individuazione di eventuali avarie e variazioni delle resistenze, nella Tabella 2 sono riportati i valori complessivi delle resistenze che si debbono riscontrare ai singoli piedini delle valvole mediante l'uso di un buon analizzatore. Tutti i valori delle resistenze si riferiscono, anche in questo caso, verso massa. Per l'esecuzione delle misure dovranno eseguirsi le seguenti modalità: disporre i seguenti potenziometri:  $R_{23}$  = 380.000 Ω, antidisturbo (circuito della  $V_6$ , 6BU8);  $R_3$  = 5 MΩ, sensibilità;  $R_{73}$  = 1 MΩ, frequenza verticale, tutti a destra.

$R_{55}$  = 200.000 kΩ, luminosità;  $R_{57}$  = 1 MΩ, volume;  $R_{59}$  = 1000 Ω, contrasto;  $R_{75}$  = 2 MΩ ampiezza verticale;  $R_{85}$  = 1500 Ω linearità verticale;  $R_{85}$  = 100.000 Ω frequenza orizzontale; tutti a sinistra.

Collegare una resistenza da 470 Ω fra il +250 e la massa. Durante le prove lasciare il giogo inserito.

Tabella I. — Tensioni misurabili sui piedini dei tubi.

Valvole	$P_1$	$P_2$	$P_3$	$P_4$	$P_5$	$P_6$	$P_7$	$P_8$	$P_9$	Funzioni
$V_1$ 6CB6	— 1	+ 0,2	6,3 ca	—	+ 120	+ 120	0	—	—	I M. F.
$V_2$ 6CB6	+ 120	+ 120	—	6,3 ca	+ 245	+ 245	+ 125	—	—	II M. F.
$V_3$ 6AM8	+ 1,6	—	+ 170	6,3 ca	—	+ 230	—	— 2,5	—	III M. F. rivelatore
$V_4$ 6U8	+ 25	—	+ 60	—	6,3 ca	+ 150	—	—	— 0,5	Limitatrice e Preamp. audio
$V_5$ 6BQ5	—	—	+ 8	6,3 ca	—	—	+ 220	—	+ 235	Finale audio
$V_6$ 6BU8	+ 160	+ 200	— 15	—	6,3 ca	+ 150	+ 160	+ 215	+ 150	Gated e sep. sincr.
$V_7$ 6CL6	+ 2,4	— 2,5	—	6,3 ca	—	+ 190	—	+ 190	—	Finale Video
$V_8$ 5U4GB	+ 240	+ 270	+ 270	280 ca	—	280 ca	—	+ 270	—	Raddrizzatrice
$V_9$ 6CG7	+ 6	— 30	—	—	6,3 ca	+ 80	+ 18	+ 19	—	Invertitrice sincr. oscill. verticale
$V_{10}$ 6CG7	+ 140	— 13	+ 7	—	6,3 ca	+ 180	+ 0,8	+ 7	—	Oscillatore orizzontale
$V_{11}$ 6DQ6A	+ 13	—	—	+ 170	— 22	— 22	6,3 ca	+ 13	—	Finale orizzontale
$V_{12}$ 6BQ5	—	+ 1,3	+ 12	6,3 ca	—	—	+ 250	—	+ 250	Finale verticale
$V_{14}$ 6AX4GT	—	—	—	—	+ 250	+ 250	—	6,3 ca	—	Damper
$V_{15}$ 17BZP4	—	—	480	160	—	—	+ 60	6,3 ca	—	Cinescopio

Tabella II. — Resistenze misurabili sui piedini dei tubi.

Valvole	$P_1$	$P_2$	$P_3$	$P_4$	$P_5$	$P_6$	$P_7$	$P_8$	$P_9$
$V_1$ 6CB6	173 k	56 Ω	—	—	—	—	—	—	—
$V_2$ 6CB6	50 k	—	—	—	1,7 k	1,7 k	—	—	—
$V_3$ 6AM8	120 Ω	0	33 k	—	—	2,2 k	0	4,7 k	0
$V_4$ 6U8	220 k	100 k	12 k	—	—	5 k	0	0	2,2 M
$V_5$ 6BQ5	—	470 k	220 Ω	—	—	—	—	2,4 k	1,6 k
$V_6$ 6BU8	6 k	8,5 k	1 M	—	—	14 k	400 k	30 k	4,7 M
$V_7$ 6CL6	340 Ω	4,7 k	—	—	—	4,6 k	0	23,5 k	0
$V_8$ 5U4GB	1,5 k	500 Ω	500 Ω	24 Ω	—	27 Ω	—	500 Ω	—
$V_9$ 6CG7	5,7 M	1,39 M	0	—	—	18,5 k	1 M	3,3 k	0
$V_{10}$ 6CG7	100 k	168 k	1,2 k	—	—	17,1 k	1,67 M	1,2 k	0
$V_{11}$ 6DQ6A	100 Ω	0	—	10 k	470 k	470 k	0	100 Ω	—
$V_{12}$ 6BQ5	—	4,7 M	1,68 k	—	—	—	850 Ω	—	—
$V_{14}$ 6AX4GT	—	—	1,20 M	—	470 Ω	—	0	0	—
$V_{15}$ 17BZP4	0	150 k	1,2 M	2,3 k	—	—	240 k	0	—

dott. ing. Pasquale Postorino

# Ricerca dei difetti nei pezzi metallici per via magnetoscopica\*

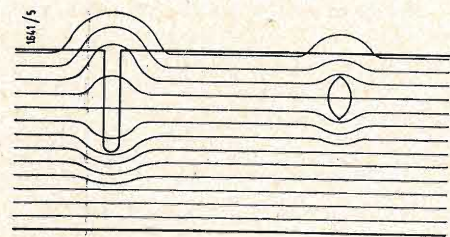


Fig. 1 - Ogni discontinuità in un pezzo sottoposto ad un campo magnetico è sede di fughe, che si materializzano con l'ausilio di piccole particelle di ferro in sospensione nell'olio.

L'INDUSTRIA esige, oggigiorno, dei pezzi — nella maggior parte dei casi in materiale magnetico, come ferro, acciaio, fusioni — di qualità — potremmo dire — perfetta. Durante i vari processi di fabbricazione questi pezzi vengono controllati per quanto riguarda l'aspetto, le dimensioni, la durezza; ma nessuno di questi controlli permette di stabilire se il pezzo è veramente « sano », cioè esente da incrinature interne, bolle d'aria, ecc. in quanto questi difetti non risultano ad un esame visivo.

Le conseguenze dovute a difetti di questo genere possono essere gravi. La rottura di un piccolo pezzo può far fermare una macchina; la riparazione poi di questa è sovente lunga e costosa, lasciando il personale inattivo e procurando ritardi nelle consegne e quindi, in definitiva, una considerevole perdita per il fabbricante.

Se il pezzo, poi, fa parte di un mezzo di trasporto (auto, ferrovie, aeroplani) la sua rottura può causare perdite di vite umane.

È perciò del tutto indispensabile potere eliminare tutti questi pezzi, che presentino un dato difetto. La magnetoscopia costituisce uno dei metodi più sicuri per ottenere, con semplicità rapidità e quindi economia, questo risultato.

## 1. - PRINCIPIO DELLA MAGNETOSCOPIA

Tutti sanno che un pezzo, sottoposto ad un campo magnetico, diventa sede di linee di forza, che si localizzano, nel pezzo stesso, se questo è esente da discontinuità. Se il metallo, invece, presenta una qualsiasi discontinuità, una parte delle linee di forza vengono deviate dal loro tragitto e « dirottano » verso l'esterno del pezzo, per ristabilirsi nel metallo, una volta superato il punto di discontinuità (fig. 1). Fenomeno questo ben conosciuto dagli elettronici, sempre preoccupati per gli inconvenienti dovuti ai flussi dispersi, generati dai loro circuiti magnetici. Nel nostro caso, in sostanza, si tratta di creare, temporaneamente, nei pezzi da controllare un campo magnetico. Ogni difetto nel metallo comporterà delle « fughe », che, una volta rivelate porteranno allo scarto del pezzo. Queste fughe vengono messe in evi-

denza spruzzando il pezzo magnetizzato con un liquido « rivelatore », costituito generalmente da una sospensione di piccolissime particelle di ferro in olio. Nel punto del pezzo dove si ha una fuga si formerà uno spettro, stante ad indicare che quel pezzo è da scartare.

## 2. - DISPOSITIVO DI MAGNETIZZAZIONE

Essendo i pezzi da controllare molto spesso di forma cilindrica, il processo di magnetizzazione risulta molto semplice. Esso consiste nel disporre il pezzo fra due elettrodi A e B, collegati ad un generatore di corrente alternata (fig. 2).

Nel pezzo si genererà un campo magnetico perpendicolare al senso di passaggio della corrente. Grazie al liquido rivelatore si potrà localizzare con molta facilità il punto, dove esiste una fuga magnetica, quindi un difetto.

Evidentemente i difetti più agevolmente individuabili saranno quelli, che hanno una direzione longitudinale. Quelli invece che presentano una direzione rigorosamente trasversale, non sono individuabili con un esame ottico. In realtà, però, questi ultimi sono molto rari.

Le figg. 3 e 4 fanno vedere come si presenta un'incrinazione di tempera e come appare dopo la rivelazione. Il difetto non è del tutto visibile, ma l'agglomeramento delle particelle di ferro permette di riconoscerlo senza fallo. La tensione relativa alla corrente che attraversa il pezzo in esame è molto bassa e non costituisce alcun pericolo per l'operatore.

## 3. - DESCRIZIONE E FUNZIONAMENTO DELL'APPARECCHIO

L'apparecchio industriale destinato al controllo di piccoli pezzi è essenzialmente costituito da:

a) uno zoccolo, che forma una vaschetta e racchiude l'equipaggiamento elettrico, la pompa e l'elettrodo inferiore. b) una testata, sulla quale sono fissati gli apparecchi di controllo e l'elettrodo superiore.

Lo zoccolo e la testata sono in fusione d'alluminio, gli spessori variano, in relazione ai pezzi ed in funzione della robustezza necessaria, da 5 a 15 mm.

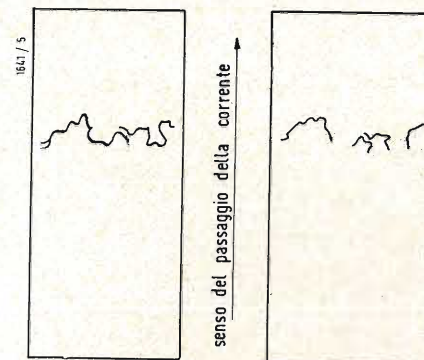


Fig. 3 e 4 - Un'incrinazione di tempera trasversale non dovrebbe essere normalmente rivelata (fig. 3); stante la sua forma e dopo spruzzamento da parte del rivelatore, essa comparirà, cioè nondimeno, come fa vedere la fig. 4

La pompa ha una capacità utile di 3 litri.

Essa permette di spruzzare i pezzi nelle migliori condizioni e possiede un dispositivo per mantenere continuamente in sospensione le particelle di ferro nell'olio, in modo da assicurare al rivelatore una costante omogeneità. Essendo in realtà il rivelatore un abrasivo, la pompa non ha alcun elemento in movimento a contatto di questo liquido.

## 4. - FUNZIONAMENTO

La messa a punto dell'apparecchio è molto semplice e rapida. Dopo aver messo l'interruttore sulla posizione « Fermo », l'operatore dispone il pezzo da controllare sull'elettrodo inferiore A. (fig. 5), sblocca l'elettrodo superiore B a mezzo della manetta, a sfera C, portandolo sul pezzo. Solleva di 10 mm l'insieme elettrodi e pezzo, premendo sulla leva di comando D e blocca di nuovo l'elettrodo superiore A con la sua manetta C.

Una volta terminata questa messa a punto, si regola l'intensità di corrente a mezzo del cursore E, portandolo su un segno di riscontro.

Per procedere al controllo, l'operatore dispone un pezzo sull'elettrodo inferiore e preme sulla leva. Il pezzo resta così serrato e viene quindi magnetizzato e spruzzato automaticamente dal liquido rivelatore.

Non premendo oltre sulla leva, l'operatore provoca l'arresto dello spruzzamento, della magnetizzazione e, a fondo corsa, il pezzo viene disserrato e messo da parte; l'apparecchio è così pronto per l'operazione seguente.

Date le dimensioni, l'apparecchio dovrebbe essere fissato su un banco di lavoro. Tuttavia, al fine di facilitare le operazioni, la ditta costruttrice, [S.R.E.M. 29, via des Crilles, Pantin (Seine)], ha realizzato un supporto provvisto di un pedale, collegato alla leva di comando da una piccola biella. Così l'operatore ha tutte e due le mani libere, una per prendere e sistemare i pezzi sull'elettrodo e l'altra per prelevarli e metterli — per esempio — su grate allo scopo predisposte.

## 5. - CARATTERISTICHE

La semplicità d'impiego dell'apparecchio è merito, in particolare, della concezione dei circuiti elettrici. Infatti, con il solo azionamento della leva o del pedale si ha il fissaggio del pezzo e quindi — soltanto quando questo è convenientemente stretto — la magnetizzazione e lo spruzzamento. Inversamente, quando l'operatore lascia la leva o il pedale, prima che il pezzo sia disserrato, si ha l'interruzione della magnetizzazione. Quando non c'è il pezzo, gli elettrodi non possono essere messi sotto tensione. Non è possibile

così generare alcun arco, scusabile di rovinare il pezzo e di fare qualche falsa manovra. L'apparecchio permette il controllo dei pezzi, aventi un diametro massimo di 50 mm e una lunghezza massima di 150 mm. Per pezzi molto piccoli, si può fissare sull'elettrodo inferiore un distanziatore troncoconico di bronzo, in modo che le dita dell'operatore possano lavorare agevolmente. Insistiamo sul fatto che, data la molto bassa tensione applicata agli elettrodi, il contatto delle dita con questi non procura alcun pericolo.

Per pezzi semplici, il ritmo di controllo è di circa 400 pezzi all'ora. Se all'operatore viene affiancato un « controllore », questo ritmo può salire a 1000 pezzi all'ora. L'intensità di magnetizzazione può essere regolata con continuità fino al valore massimo di 600 A.

L'apparecchio viene alimentato dalla rete — 50 Hz a 220 V monofase o trifase, oppure a 380 V trifase con neutro.

Apposite barrette permettono di predisporlo su uno dei tre tipi d'alimentazione.

## 6. - PEZZI SPECIALI

I liquidi rivelatori normalmente usati sono di colore nero o rosso. Per alcuni pezzi può essere consigliabile l'impiego della « luce nera ». In questi casi, bisogna usare un rivelatore « fluorescente », grazie al quale il difetto appare in un giallo luminoso sotto fondo violetto. In questo caso il controllo deve essere effettuato al buio con l'ausilio di un proiettore, provvisto di una ampolla di Wood.

## 7. - UTILIZZAZIONE INDUSTRIALI

È opportuno segnalare che l'apparecchio descritto è realizzato in una versione di capacità superiore, ma sono stati costruiti due modelli « mobili » basati sullo stesso principio ed adatti per il controllo di « pezzi difficili da maneggiare ». In questo caso la magnetizzazione viene effettuata con elettrodi polari fissi, o meglio per passaggio nel pezzo di corrente alternata o raddrizzata. Il pezzo viene esaminato « sezione per sezione ».

Il campo d'utilizzazione dei controllati magnetici è vasto: industria automobilistica, aeronautica, di macchine agricole, fabbriche di materiale navale, ferroviario, portuale, di motori per olii essenziali, elettriche, acciaierie, fonderie, ecc. ecc.

Questa lista, niente affatto limitativa, dimostra eloquentemente che il controllo di pezzi in materiale magnetico è giustamente considerato come una necessità da numerosissime industrie, preoccupate della qualità dei prodotti, che escano dalle loro fabbriche. A.

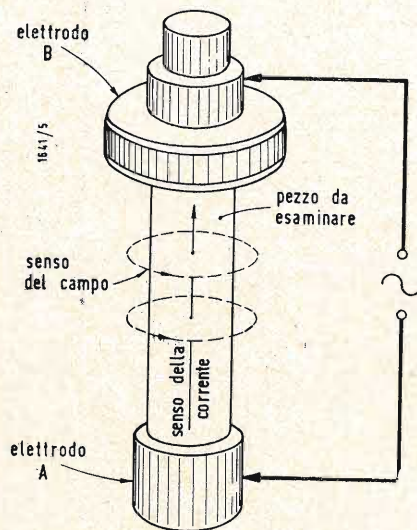


Fig. 2 - Un pezzo in materiale magnetico viene bloccato fra due elettrodi A e B, ai quali viene applicata una piccola tensione; la corrente molto alta che fluisce, crea un campo magnetico perpendicolare al senso di passaggio della corrente.

(\*) HENRY, J., Détection de défauts dans les pièces métalliques par magnétoscopie, « Electronique Industrielle », marzo-aprile 1961, pag. 96.

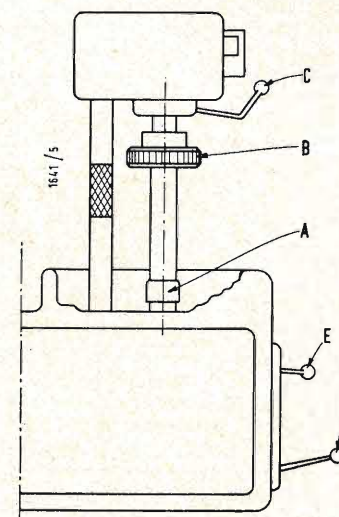
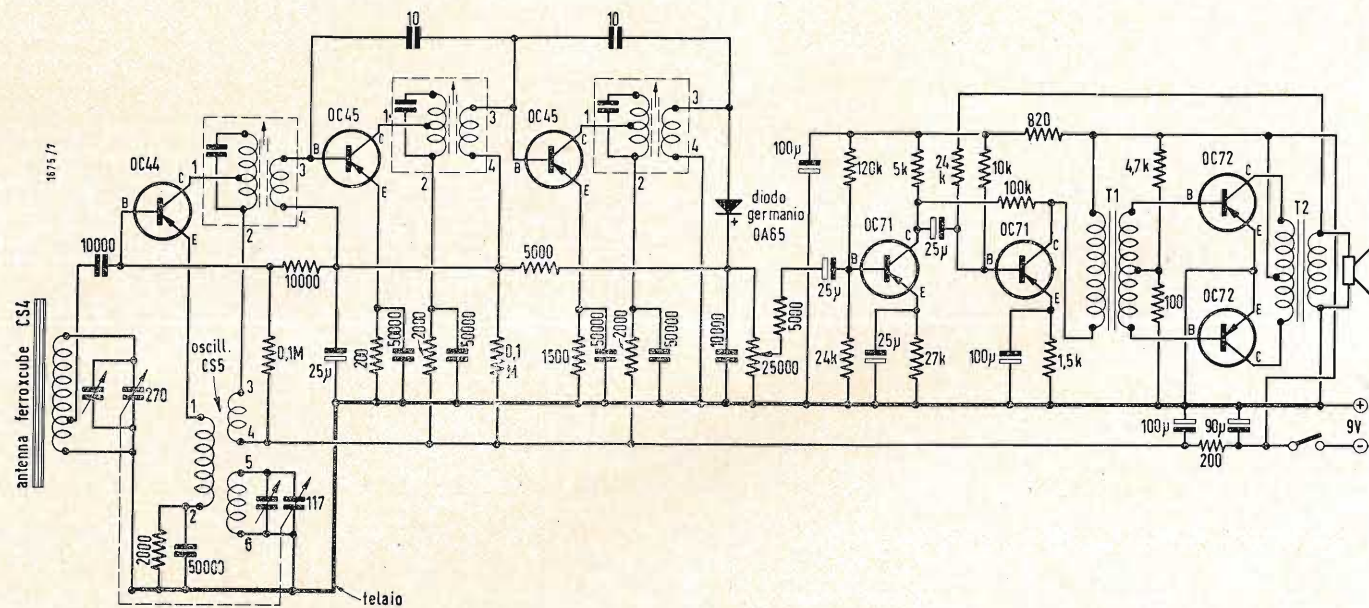


Fig. 5 - Rappresentazione del controllore contromag CV600. Si possono notare: i due elettrodi A e B, la manetta di bloccaggio dell'elettrodo superiore C e la leva di comando D.



**Commento alla Mostra Nazionale della Radio e TV**

(segue da pag. 433)

chieste di convertitori, si sta verificando una situazione di marasma tecnico alimentata da commercianti e piccoli produttori di pochi scrupoli desiderosi di sfruttare al massimo il momento.

Sono già apparsi in circolazione convertitori delle più strane fogge, senza la minima preoccupazione di attenuare le irradiazioni; sono in vendita correntemente dei tipi che verrebbero sicuramente bocciati dalle prevideenti norme tedesche.

Tutto ciò non solo non è commercialmente serio, ma è estremamente pericoloso per la collettività che, alle normali difficoltà tecniche della ricezione delle UHF, si vedrà aggiungere questa spiacevole e grave complicazione.

Secondo noi, l'unico mezzo attuale per ridurre se non scongiurare completamente questo pericolo è rappresentato da opportuni suggerimenti ed avvertimenti che la RAI dovrebbe inserire nella sua abituale propaganda tecnica per le ricezioni del 2° programma.

Dal canto nostro confidiamo che la nota scrupolosità e correttezza della grande maggioranza dei nostri produttori e commercianti restringa entro limiti trascurabili questo pericolo incombente.

Meglio dilazionare nel tempo, un impianto a regola d'arte, che eseguire subito un impianto irregolare e poco ortodosso.

A

**Radio-ricevitore tipo supereterodine a 7 transistori più un diodo per onde medie.**

0272 - Sig. G. Barrili - Napoli.

In questa rubrica abbiamo pubblicato numerosi schemi di apparecchi radiorecipienti a transistori e così pure apparecchi dello stesso tipo destinati al radiocomando. Per quanto riguarda la seconda parte della sua lettera posso assicurarla che la costruzione di un apparecchio a transistori non presenta difficoltà superiori alla costruzione di un apparecchio a tubi elettronici. Anzi, in linea di massima, la realizzazione è alquanto semplificata.

In figura 1 si riporta lo schema di un apparecchio per onde medie a 7 transistori più un diodo con push pull finale, come richiesto. I valori di tutti i componenti sono riportati direttamente sullo schema, dal quale è possibile rilevare come si sia fatto uso di un transistor OC44 avente funzione di amplificatore, oscillatore convertitore; due transistori OC45 assolvono alle funzioni di amplificatori di media frequenza, mentre il diodo OA86 funge da rivelatore. La parte a bassa frequenza comporta due transistori OC71, e due OC72 con funzioni di finali in push-pull. Come antenna si fa uso di una antenna CS4 ferroxcube della ditta S. CORBETTA (dimensioni 140x8). Della stessa ditta sono la bobina dell'oscillatore CS5, i cui avvolgimenti sono racchiusi in una coppetta di ferroxcube, ed i trasformatori di media frequenza a 470 kHz, 5001, 5002 e 5003 aventi le dimensioni di 14x14x21 millimetri. Il trasformatore di uscita è del tipo adatto ad un push-pull di OC72 e che si trova in commercio. L'alimentazione viene fornita da una pila a 9 V. Per una rapida ed esatta messa a punto del circuito oscillatore è consigliabile l'uso di transistori accuratamente selezionati. L'impiego di transistori di seconda scelta può condurre facilmente a risultati mediocri.

(P. Soati)

**Apparecchi del surplus: il ricevitore della Bendix Radio - RA 10-DB 0273 - Richiedenti diversi.**

Il ricevitore del surplus militare americano RA-10-DB, costruito dalla BENDIX RADIO

è adatto per la ricezione in telegrafia e telefonia sulle seguenti gamme: 1°) 150-400 kHz (2.000-750 metri); 2°) 400-1100 kHz (750-270 metri); 3°) 2-5 MHz (150-60 metri); 4°) 5-10 MHz (60-30 metri).

Il commutatore di gamma è comandato da un servo-motore il quale è visibile nello schema elettrico di figura 1, con la sigla B<sub>1</sub>. L'alimentazione è del tipo indipendente con una dinamo alimentata a 28 V. Essa naturalmente può essere vantaggiosamente sostituita con un alimentatore a valvola il cui schema riportiamo in figura 2. I filamenti delle valvole sono alimentati in serie a gruppi di quattro.

Lo stadio amplificatore a RF, costituito da una valvola 6SK7 - V<sub>1</sub>, può essere collegato ad un normale circuito di antenna oppure ad un telaio radiogoniometrico il quale sullo schema è indicato con L<sub>3</sub> e che è comandato da un relé elettromagnetico. Il diodo della valvola V<sub>9</sub> funge da limitatore di segnali nel caso di ricezioni molto forti. Nel circuito della valvola mescolatrice V<sub>2</sub>-6K8 il commutatore elettromagnetico K<sub>1</sub> permette l'inserimento di due cristalli per la prerogolazione di due stazioni delle gamme 3 e 4. I trasformatori di media frequenza (valvole V<sub>3</sub> e V<sub>4</sub>) sono accordati su 1630 kHz. La valvola V<sub>5</sub> fa parte del circuito rivelatore, CAV e preamplificatrice di BF; si tratta di una 6R7 che corrisponde alla 6Q7. Il circuito oscillatore per la ricezione dei segnali BFO, regolabile tramite L<sub>3</sub>, è costituito dalla V<sub>6</sub> (6C5). Lo stadio finale di BF comporta un tubo 6K6 (V<sub>7</sub>) al quale, tramite un adatto dispositivo, può essere collegato in parallelo un altro tubo 6K6 (V<sub>8</sub>).

L'uscita in cuffia è disponibile tanto per impedenza a 500 Ω quanto per impedenza a 4000 Ω. Ecco i valori dei vari componenti:

Resistenze: (qualora non sia indicato il valore del W, esso s'intende di 1/4 di W). R<sub>1</sub> = 300 Ω 10%; R<sub>2</sub> = 5 MΩ 10%; R<sub>3</sub> = 100.000 Ω 10%; R<sub>4</sub> = 250 Ω 10%; R<sub>5</sub> = 50.000 Ω 10%; R<sub>6</sub> = 1000 Ω 10%; R<sub>7</sub> = 15.000 Ω 10%; R<sub>8</sub> = 5 MΩ 10%; R<sub>9</sub> = 250 Ω 10%; R<sub>10</sub> = R<sub>12</sub> = 500.000 Ω 10%; R<sub>11</sub> = 1.000 Ω 10%; R<sub>13</sub> = 300 Ω 10%; R<sub>14</sub> = 100.000 Ω 10%; R<sub>15</sub> = 1.000 Ω 10%; R<sub>16</sub> = 35.000 Ω 10%; R<sub>17</sub> = 300 Ω 10%; R<sub>18</sub> = 100.000 Ω 10%; R<sub>19</sub> = 1000 Ω 10%; R<sub>20</sub> = 500.000 Ω 5%; R<sub>21</sub> = 500.000 Ω 5%; R<sub>22</sub> = 500.000 Ω

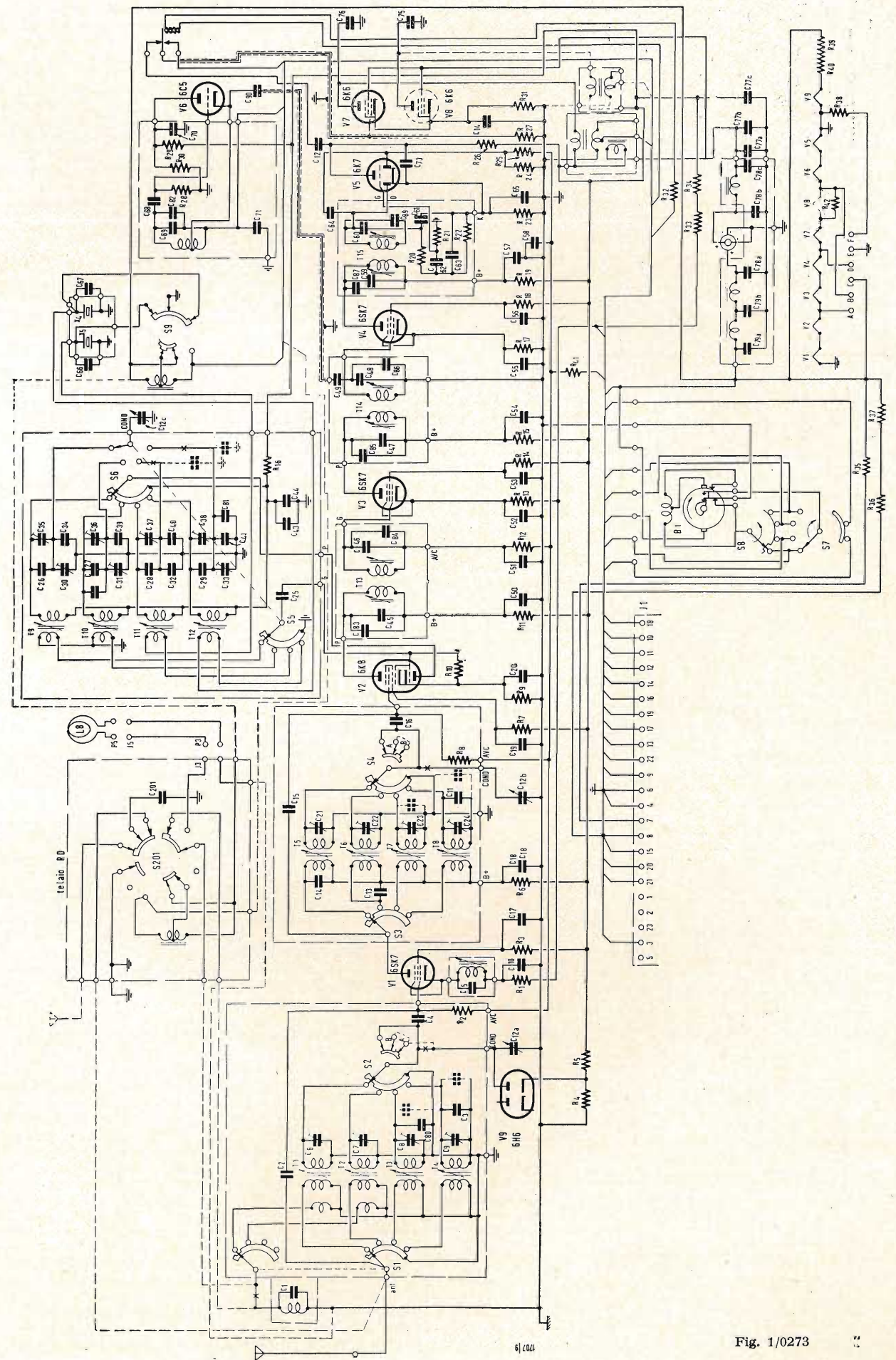


Fig. 1/0273

5%;  $R_{23} = 3.000 \Omega$  10%;  $R_{24} = R_{25} = 1 M\Omega$  10%;  $R_{26} = 25.000 \Omega$  10%;  $R_{27} = R_{29} = 500.000 \Omega$  10%;  $R_{28} = 500.000 \Omega$  10%;  $R_{30} = 75.000 \Omega$  10%;  $R_{31} = 500 \Omega$  10% 1W;  $R_{32} = 150 \Omega$  5% 5 W;  $R_{33} = 20.000 \Omega$  10% 1 W;  $R_{34} = 20.000 \Omega$  10% 1W;  $R_{35} = 120 \Omega$  2 W;  $R_{36} = 61 \Omega$  2 W;  $R_{37} = 71 \Omega$  3 W;  $R_{38} = 125 \Omega$  5% 5 W;  $R_{39} = 25 \Omega$  3 W;  $R_{40} = 50 \Omega$  5 W;  $R_{41} = 200.000 \Omega$  10%  $R_{42} = 15 \Omega$  5 W.

**Condensatori** (qualora non sia indicata la precisione s'intende del 10% e la tensione di 500 V).  $C_1 = 140 pF$  5%;  $C_2 = 100 pF$ ;  $C_3 = 100 pF$  5%;  $C_4 = 1000 pF$ ;  $C_5 = 1.000 pF$  2%;  $C_6, C_{21} = 25 pF$ , regolabile;  $C_7, C_{22} = 25 pF$ , regolabile;  $C_8, C_{23} = 25 pF$ , regolabile;  $C_9, C_{24} = 50 pF$ , regolabile;  $C_{10} = 0,1 \mu F$  400 V, carta;  $C_{11} = 50 pF$ , mica;  $C_{12} = ABC$  variabile a tre sezioni;  $C_{13} = 25 pF$ ;  $C_{14} = 500 pF$  5% mica;  $C_{15} = 5 pF$  mica;  $C_{16} = 1000 pF$ ;  $C_{17}, C_{18}, C_{19}, C_{20} = 0,1 \mu F$  carta 400 V;  $C_{25} = 250 pF$  mica;  $C_{26} = 45 pF$  2% ceramico;  $C_{27} = 85 pF$  2% mica;  $C_{28} = 500 pF$  2% mica;  $C_{29} = 1450 pF$  1% mica;  $C_{30}, C_{31}, C_{32}, C_{33} = 25 pF$  regolabile;  $C_{34} = 35 pF$  ceramico;  $C_{35}, C_{36} = 25 pF$  regolabile;  $C_{37}, C_{38} = 50 pF$  regolabile;  $C_{39} = 10 pF$  ceramico;  $C_{40} = 20 pF$ ;  $C_{41} = 30 pF$  5% ceramico;  $C_{43}, C_{44} = 10.000 pF$  2% mica;  $C_{45}, C_{46}, C_{47}, C_{48} = 115 pF$  2% mica;  $C_{49} = 1 pF$  ceramico;  $C_{50} = 0,1 \mu F$  400 V, carta;  $C_{51} = 20.000 pF$  400 V carta;  $C_{52}, C_{53}, C_{54}, C_{55}, C_{56}, C_{57}, C_{58} = 0,1 \mu F$  400 V carta;  $C_{59}, C_{60} = 115 pF$  2% mica;  $C_{61} = 150 pF$  mica;  $C_{62} = 10.000 pF$  300 V mica;  $C_{63}, C_{64} = 50 pF$  mica;  $C_{65} = 1 \mu F$  100 V carta;  $C_{66} = 75 pF$ , mica;  $C_{67} = 35 pF$  mica;  $C_{68} = 150 pF$  mica;  $C_{69} = 450 pF$  2% mica;  $C_{70}, C_{71} = 0,1 \mu F$  400 V carta;  $C_{72} = 0,01 \mu F$  5% 300 V;  $C_{73} = 500 pF$  5%;  $C_{74} = 5 \mu F$  50 V elettrolitico;  $C_{75} = 2000 pF$  5% mica;  $C_{76} = 2000 pF$  5% mica;  $C_{77} = ABC \times 30 \mu F$  350 V elettrolitico;  $C_{78} ABC = 3 \times 0,1 \mu F$  400 V carta;  $C_{79} AB = 2 \times 0,5 \mu F$  100 V carta;  $C_{80} = 20 pF$  mica;  $C_{81} = 30 pF$  5% ceramico;  $C_{82} = 50 pF$  5% ceramico;  $C_{83} = 10 pF$  ceramico;  $C_{84}, C_{85}, C_{86}, C_{87}, C_{88} = 10 pF$  ceramico;  $C_{89} = 30 pF$  5% ceramico;  $C_{90} = 20 pF$  mica;  $C_{201} = 100 pF$  mica.

**Bobine:**  $L_1$  = bobina ausiliaria telaio  $L_2$ ;  $L_3$  = bobina BFO;  $L_4$  = filtro AT, incorporato nel trasformatore di uscita  $T_{14}$ ;  $L_5$  = bobina di arresto AT;  $L_6, L_7$  = impedenza BT;  $L_8$  = telaio per radiogoniometro.

**Relè:**  $K_1$  = relé rotante 28 V;  $K_2$  = relé BF - 150  $\Omega$ ;  $K_{201}$  = relé rotante 28 V;  $B_1$  = motore 24/28 V 1,25 A.

**Principali modifiche consigliate:** Per i radiomatori mentre la gamma 4 permette l'ascolto in banda 40 e la gamma 3 quello in banda 80 metri, la gamma, 2 essendo di scarso interesse, può essere usata per la ricezione delle altre gamme dilettantistiche ed in particolare per i 20 ed i 15 metri. Naturalmente occorre sostituire le bobine dei circuiti interessanti. Di una certa utilità speciale, per la ricezione radiogoniometrica, può essere la gamma 1 relativa le onde lunghe. È consigliabile l'eliminazione del relé  $K_1$  dato che l'uso delle due frequenze prerogolate è di scarso interesse per il radioamatore. Nel caso poi che non interessi la ricezione radiogoniometrica si deve eliminare pure il relé rotante  $K_{201}$ . È opportuno inserire un potenziometro lineare da 10.000  $\Omega$  in modo che agisca sulla polarizzazione dei catodi delle valvole  $V_1$  e  $V_2$  come da figura 3. Sopprimendo il relé  $K_2$  e prolungando i punti a e b, tramite dei conduttori schermati, si collega ad essi un potenziometro a variazione logaritmica da 500.000  $\Omega$  per il controllo del volume in BF, come da figura 4. La qualità

in bassa frequenza può essere migliorata shuntando il condensatore relativo il catodo della valvola  $V_5$ ,  $C_{65}$  con un condensatore elettrolitico da 25  $\mu F$  30 V, avente il meno collegato a massa. Identica cosa deve essere fatta per il condensatore  $C_{74}$  shuntandolo con un elettrolitico da 50  $\mu F$  30 V sempre con il meno a massa. Volendo ascoltare le emissioni in altoparlante è sufficiente collegare ai morsetti 5 e 3 del trasformatore di uscita  $T_{15}$  un trasformatore avente un primario di 4/5000  $\Omega$  ed un secondario con 2,5  $\Omega$  di impedenza, come si osserva in figura 5.

(P. Soati)

**A proposito della ricezione del 2° canale. Impianti di antenna e dei convertitori.**

0274 - Sigg. M. D'Elia - Foggia; D. Chiacchio - Napoli

L'adattamento alla ricezione del 2° canale dei televisori mentre presenta notevoli difficoltà dal punto di vista teorico e precisamente per quanto concerne la progettazione e la costruzione dei sintonizzatori o dei convertitori, e perciò potrebbe essere senz'altro materia di un manuale, si riduce a poche note per quanto si riferisce alla installazione dei convertitori e degli impianti di antenna. Noi, dato che ci è stato richiesto anche da altri lettori, analizzeremo brevemente questi ultimi due problemi.

1°) Per la ricezione del 2° canale occorre naturalmente disporre di una nuova antenna direttiva adatta alla ricezione delle onde UHF. In commercio esiste ormai una numerosa serie di tali antenne adatte tanto alle zone in cui il segnale è abbastanza forte (ed anche in queste località l'uso di un'antenna esterna è sempre consigliabile per eliminare quegli inconvenienti ai quali è facile andare incontro con il solo uso di antenne interne) quanto alle zone marginali.

Nelle vicinanze di Foggia, ad esempio, dove i segnali del trasmettitore di M. Caccia sono alquanto buoni è consigliabile l'uso di un'antenna a due riflettori, un dipolo e nove direttori, il cui costo è molto limitato ed i risultati veramente buoni. Naturalmente questa nuova antenna può essere fissata allo stesso palo usato per l'antenna VHF, la qualcosa permette di rendere meno complicato e meno ingombrante l'impianto. Nelle figure comprese dal n° 1 al n° 7, sono visibili alcuni esempi di installazione UHF/VHF consigliati dalla DITTA NAPOLI. In figura 8 si riporta invece un esempio pratico e completo di installazione di antenna, simile a quello di fig. 1, dovuto alla ditta GBC e che ha il notevole vantaggio di usare oltre ad un solo palo, un unico cavo di discesa. Naturalmente le due antenne debbono essere perfettamente orientate verso i trasmettitori ricevuti così, ad esempio, mentre l'antenna VHF può essere orientata verso M. Sambuco quella relativa la UHF sarà orientata verso M. Caccia.

2°) Per quanto concerne la ricezione vera propria, tramite il ricevitore TV, dei programmi UHF si possono verificare tre casi distinti: a) *Ricevitore TV il quale dispone di circuito adatto per la ricezione dei canali UHF.* Evidentemente in questo caso non resta che di completare l'impianto di antenna ed il ricevitore è pronto per la ricezione del 2° canale. b) *Ricevitore TV predisposto per la ricezione dei canali UHF ma privo del relativo sintonizzatore.* Ciò si verifica qualora la casa costruttrice del televisore abbia provveduto ad applicare allo stesso quei dispositivi di commutazione atti ad eseguire il passaggio dalla ricezione dei canali VHF ai

canali UHF, delle prese di alimentazione anodica e dei filamenti, predisponendo pure il posto in cui il sintonizzatore deve essere collocato. In questo caso è quasi sempre consigliabile usare i sintonizzatori che sono forniti dalla casa costruttrice del televisore la qualcosa ha il pregio di facilitare tanto il montaggio quanto la messa a punto. Qualora sia impossibile seguire tale norma occorre tener presente che in commercio esistono dei sintonizzatori che sono facilmente applicabili a qualsiasi televisore predisposto, e che in casi particolari, si può fare ricorso anche all'uso di un convertitore come detto più avanti. c) *Il caso più comune è quello relativo i televisori i quali non posseggono dispositivi atti alla ricezione UHF e che non sono neanche predisposti all'installazione del sintonizzatore.*

In quest'ultimo caso, per quanto talvolta sia possibile l'installazione di un sintonizzatore, cosa che per molteplici ragioni è sconsigliabile, è comodo ed utile ricorrere all'installazione di uno dei convertitori che da tempo si trovano in commercio (anche se oggigiorno la forte richiesta ne ha diradato alquanto la loro disponibilità). Essi hanno il compito di convertire la frequenza dei canali UHF, che fanno parte della cosiddetta IV banda, in segnali aventi frequenze inferiori proprie dei canali VHF e che generalmente corrispondono ai canali A, B o C. In queste condizioni l'insieme convertitore-televisore si viene a comportare come un unico complesso a doppio cambio di frequenza. I convertitori UHF/VHF generalmente si valgono di valvole di nuova realizzazione, quali ad esempio

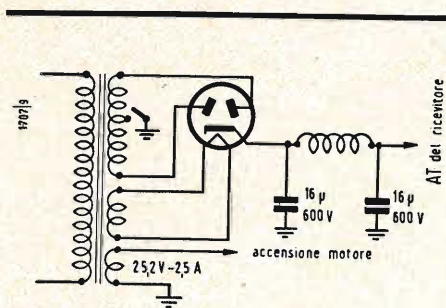


Fig. 2/0273

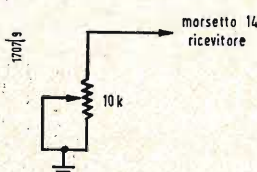


Fig. 3/0273

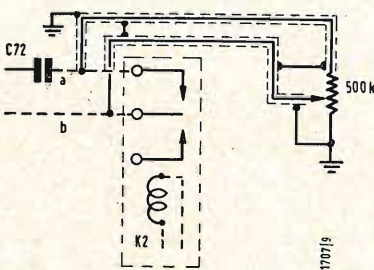


Fig. 4/0273

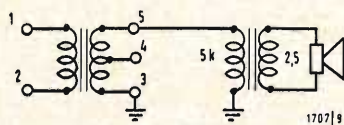


Fig. 5/0273

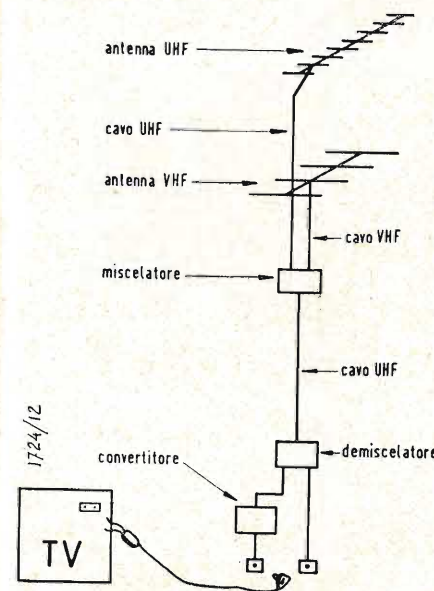


Fig. 1/0274

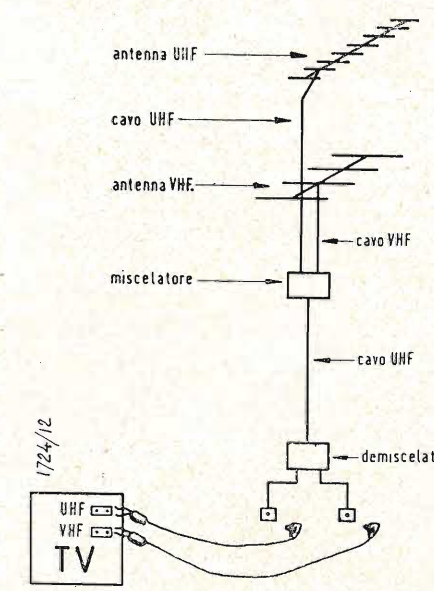


Fig. 2/0274

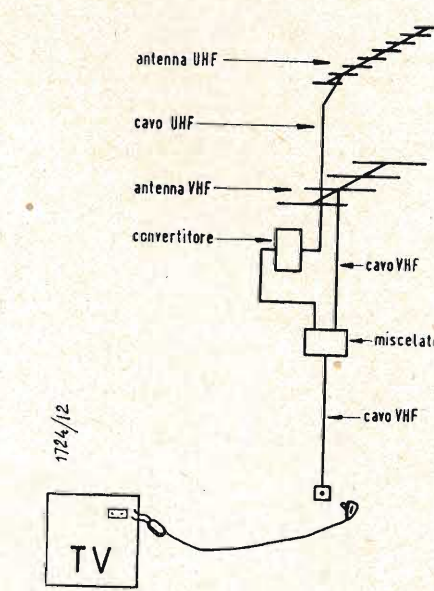


Fig. 3/0274

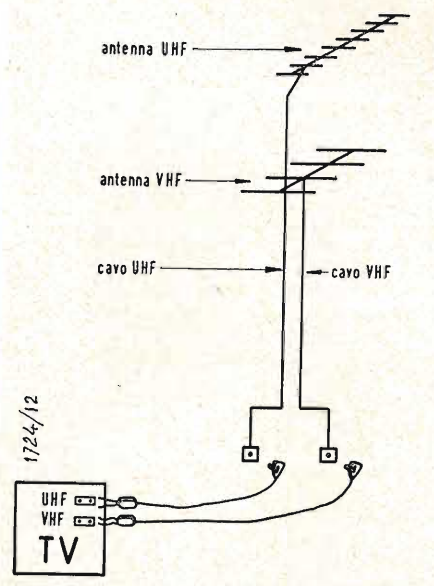


Fig. 4/0274

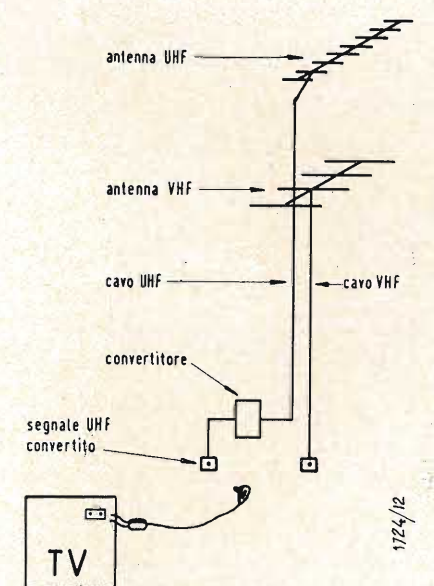


Fig. 5/0274

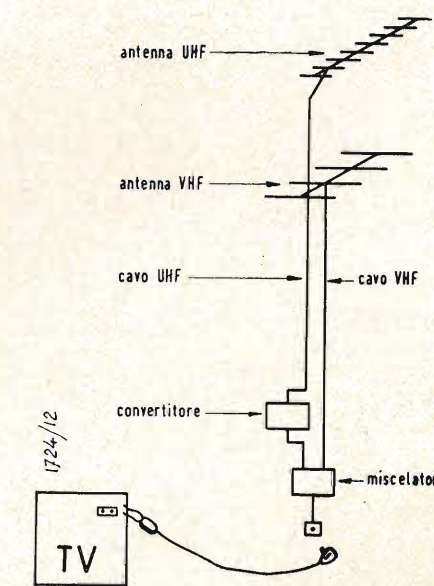


Fig. 6/0274



la PC86, un triodo che presenta un tempo di transito ed un fattore di rumore particolarmente ridotti. Un triodo PC86 viene usato come amplificatore con griglia a massa e l'altro come oscillatore per il cambio di frequenza. Un diodo a cristallo di germanio, del tipo 1N82 od altro similare, è adoperato per la conversione di frequenza. Si tratta di un sistema molto diffuso nella pratica delle UHF e che permette di avere un rumore di fondo veramente trascurabile (fig. 9).

È evidente che la costruzione di un simile apparecchio, date le frequenze che sono in gioco, presenta notevoli difficoltà che possono essere superate soltanto da laboratori specializzati e quindi è sconsigliabile a chi non disponga di adatte attrezzature.

A titolo di esempio riportiamo le principali caratteristiche del convertitore della DIRTA GBC. Onde stazionarie: valore medio 1,6, max, inferiore a 2,3; Rumore a 600 MHz circa  $17 \text{ kT}_0$ , equivalenti a 12,5 dB. Generalmente il rumore complessivo convertitore-TV non supera i  $18 \text{ kT}_0$ . Guadagno a 600 MHz: in tensione 3 volte, in potenza 9 volte; Stabilità oscillatore per variazioni di tensione anodica  $\pm 10\%$  (filamenti costanti) a 600 MHz  $\leq \pm 150 \text{ kHz}$ . Variazioni di alimentazione filamenti (anodica costante)  $\leq \pm 100 \text{ kHz}$  a 600 MHz. Variazioni globali di rete del  $10\% \leq \pm 200 \text{ kHz}$  a 600 MHz. Deriva termica, dopo 2' dall'accensione e fino a 60', con contemporaneo aumento di temperatura di  $25^\circ$ ,  $\pm 300 \text{ kHz}$  a 600 MHz. Radiazione a 600 MHz ed alla distanza di 3 metri,  $750 \mu\text{V/m}$ . Consumo 20 W.

Nella figura 10 è visibile lo schema completo di come deve essere accoppiato di un convertitore GBC M/360 ad un televisore ed alla relativa antenna.

Nei televisori che hanno molti anni di servizio, o che abbiano subito riparazioni, non è da escludere che la messa a punto, da parte di eventuali riparatori, sia stata limitata al canale VHF che interessa la zona. Si può quindi verificare il caso, tutt'altro che raro, che il canale che si desidera usare per ricevere i segnali UHF convertiti non sia a punto il che può disorientare l'installatore che orienti le ricerche del mancato funzionamento esclusivamente verso il convertitore. Perciò prima di eseguire l'impianto definitivo per l'installazione di un convertitore è opportuno accertarsi delle buone condizioni di funzionamento del televisore in tutti i canali VHF ed in modo particolare in quello destinato alla ricezione dei segnali convertiti.

(P. Soati)

**A proposito di un misuratore di campo per VHF e UHF.**

0275 - Sig. A. Gabrielli - Foggia.

Come avrà potuto osservare dalla bibliografia riportata in calce all'articolo al quale ella fa riferimento, il misuratore di campo per VHF e UHF SIMPSON 498-A è venduto in Italia dall'Agente esclusivo DOTT. ING. M. VIANELLO, Via L. Anelli 13 Milano.

Tutti i dati pubblicati nel succitato articolo naturalmente sono stati forniti dalla Ditta in questione e sono sufficienti per far apprezzare la bontà del circuito e dell'apparecchiatura. È evidente che per ovvie ragioni non sono stati comunicati altri dati, compresi quelli da lei richiesti; però, nel caso decidesse di acquistare lo strumento, la casa le fornirà tutti quei dati, schema compreso, che sono necessari per una sua eventuale riparazione.

(P. Soati)

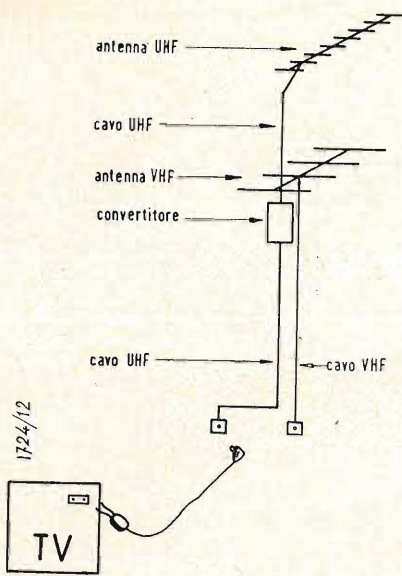


Fig. 7/0274

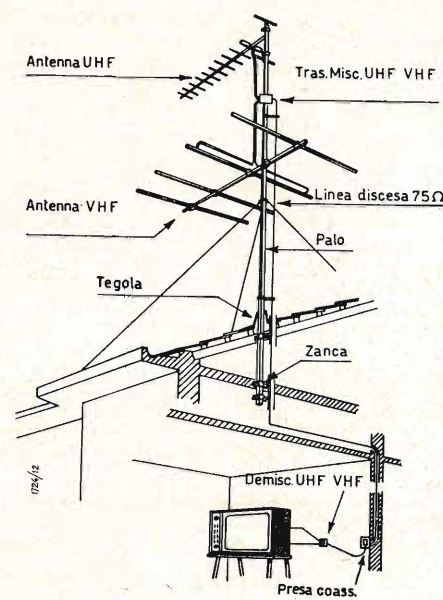
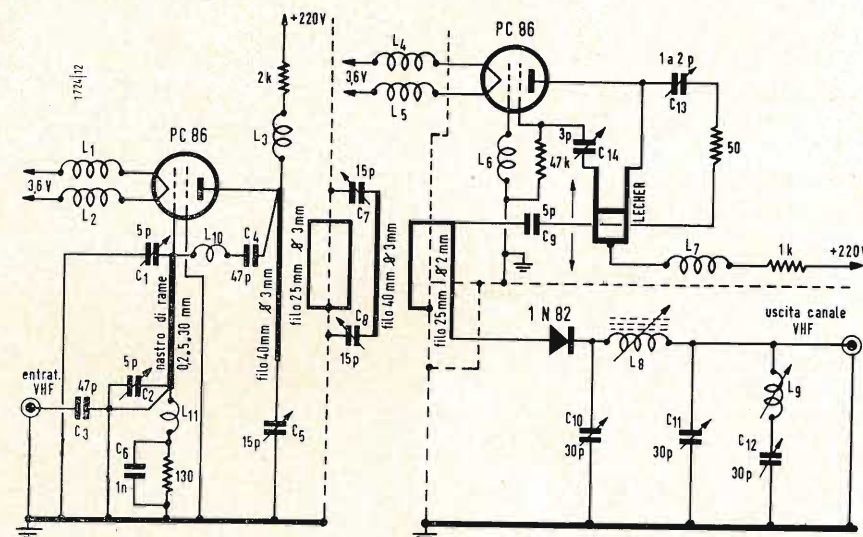


Fig. 8/0274



- $L_1=L_2=2 \cdot 12 \text{ sp. diam. } 3 \text{ mm bifilare } 0,3 \text{ sm. set.}$
- $L_4=L_5=L_1=L_2$
- $L_8=20 \text{ sp. diam. } 5 \text{ mm } 0,3 \text{ sm. set.}$
- $L_{10}=3 \text{ sp. diam. } 6 \text{ mm } 0,3 \text{ sm. set.}$
- $L_3=12 \text{ sp. diam. } 3 \text{ mm } 0,3 \text{ sm. set.}$
- $L_6=L_7=L_3$
- $L_9=1 \text{ sp. diam. } 2 \text{ mm } 0,3 \text{ sm. set.}$
- $L_{11}=12 \text{ sp. diam. } 2 \text{ mm } 0,2 \text{ sm. set.}$

Fig. 9/0274

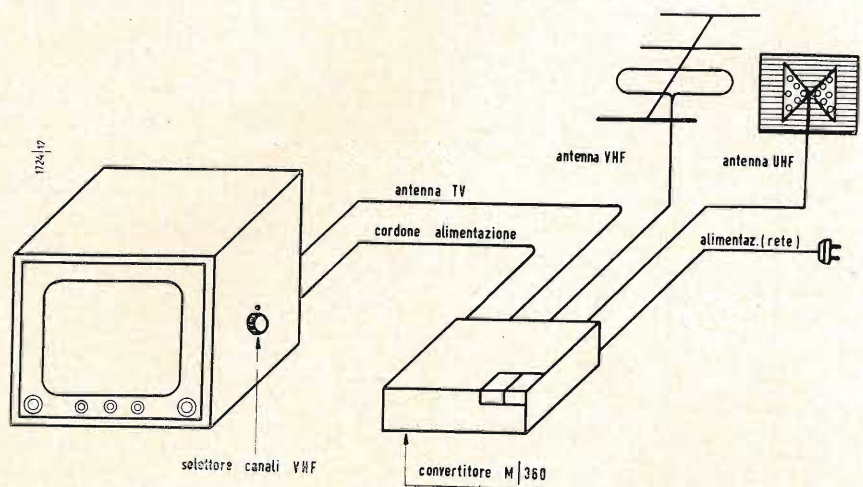


Fig. 10/0274

**Abbonati RAI-TV a fine agosto**

Gli abbonati alle radiodiffusioni in Italia alla data del 31 agosto 1961 hanno raggiunto la cifra di otto milioni 315.170 di cui due milioni 582.149 anche alla televisione. In confronto al 31 dicembre 1960 — a quanto informa la agenzia economica finanziaria — gli abbonati alle radio-diffusioni risultano aumentati di 309.802 e gli abbonati anche alla TV di 458.604.

Per un'esatta valutazione dell'incremento registrato nei primi otto mesi del corrente anno nel numero degli abbonati alle trasmissioni RAI-TV è da tener presente che in tutto l'anno 1960 gli abbonati alle radiodiffusioni aumentarono di 418.558 e quelli anche alla TV di 550.973.

(v. o.)

**Radio TV scolastica**

La RAI, coadiuvata dall'UER, organizzerà dal 3 al 9 dicembre 1961 a Roma un Congresso internazionale sulla radio e sulla TV scolastica al quale sono state invitate oltre cento organizzazioni. In pratica tale congresso farà il bilancio dei risultati ottenuti nel campo delle trasmissioni scolastiche e delle realizzazioni tecniche dei vari Enti partecipanti e traccierà un quadro delle necessità future.

(r. a.)

**Seconda rete francese**

Sembra ormai stabilito che un secondo canale televisivo entrerà in funzione in Francia entro il 1962. L'industria e il commercio del settore sono fin d'ora mobilitati per fronteggiare l'evento. Per quanto riguarda la « definizione » della tecnica di trasmissione è probabile che sia adottata quella a 625 linee.

(r. a.)

La GENERAL ELECTRIC CO. LTD. di Londra, ha costruito questo nuovo modello di ricevitore di TV a colori con schermo di 21 pollici, di dimensioni confrontabili con quelle di un normale televisore per bianco e nero. Il modello presentato è destinato ai mercati internazionali. Il progetto, facilitato dalla notevole esperienza raggiunta dalla British Broadcasting Co. nelle trasmissioni a colori, segue la tecnica della più assoluta compatibilità e si differenzia da un normale ricevitore di TV (per quanto riguarda l'utente) per la sola aggiunta di un comando per la regolazione della saturazione del colore. Il circuito comprende 33 tubi. Il consumo è di 450 W.

(u. b.)





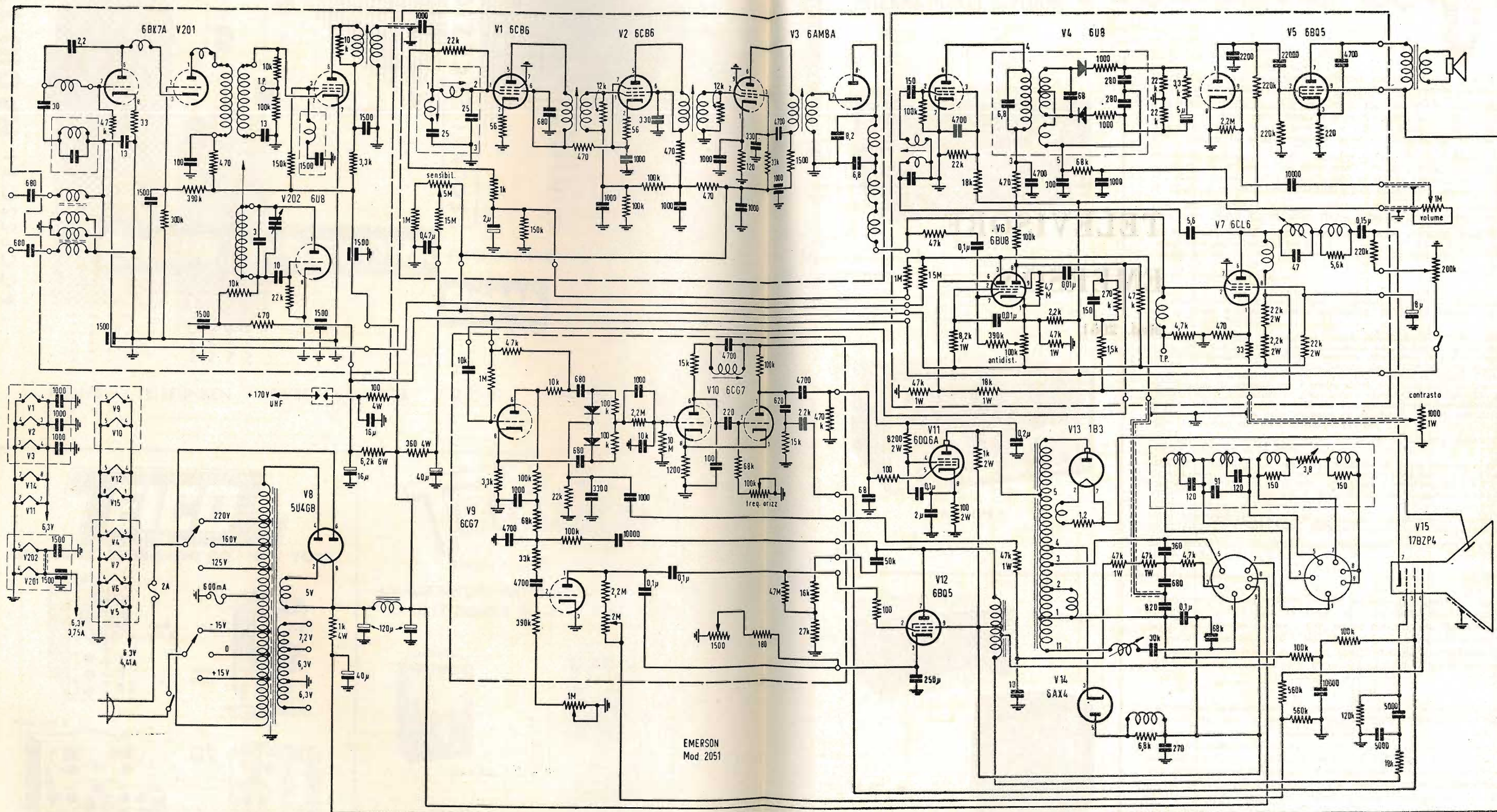


RADIOMARELLI  
M.A.-M.F. Modello RD 196

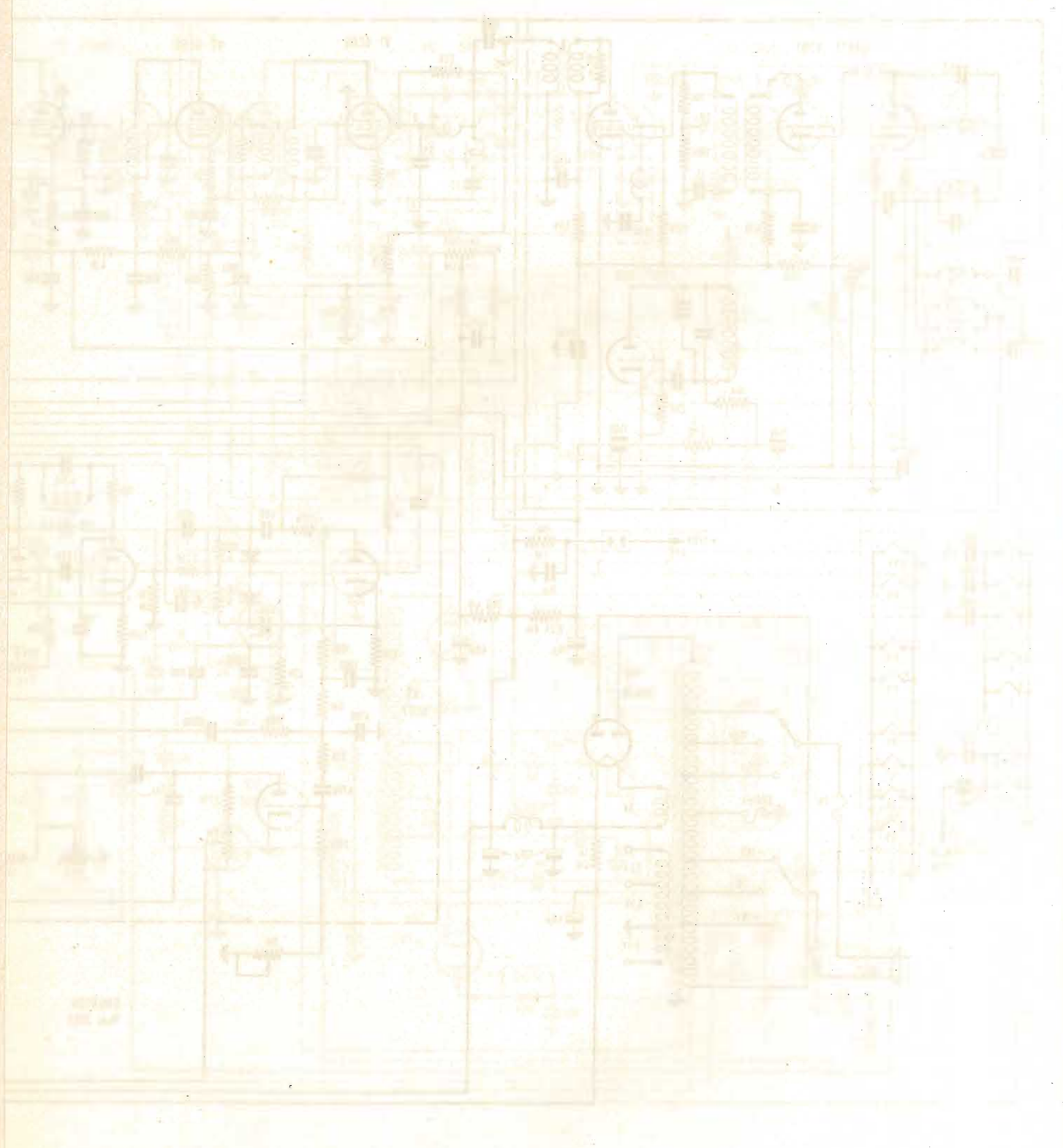
VOCE	●	●	●	●	●	●	●	●	●
BASSI	●	●	●	●	●	●	●	●	●
ALTI	●	●	●	●	●	●	●	●	●

OCZ	○	○	○	○	○	○	○	○	○
FONO	○	○	○	○	○	○	○	○	○
SPENTO	○	○	○	○	○	○	○	○	○

Schema elettrico del radiorecettore AM-FM, Radiomarelli, RD 196



Schema elettrico del ricevitore TV - EMERSON, mod. 2051



ACCESSORI RADIO TV

VALVOLE

TRANSISTORI

SCONTI ECCEZIONALI

TUBI TV

STUDIO PELLEGRINI

**RADIO ARGENTINA**

RICHIEDERE OFFERTA

**ROMA**

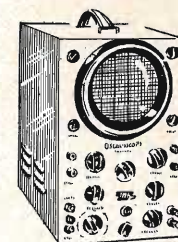
VIA TORRE ARGENTINA, 47

TEL. 565.989 - 569.998

PHILIPS TELEFUNKEN FIVRE A.T.E.S. R.C.A. R.C.A. SILVANIA DUMONT

**TEICO**

ELECTRONIC INSTRUMENT CO. - NEW YORK



Mod. 460 K

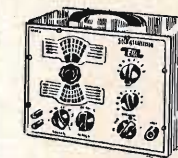


Mod. 232 K

Mod. 368 K



Mod. 324 K



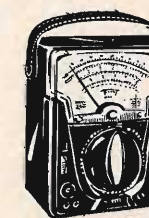
30 TIPI DI STRUMENTI, MONTATI O IN SCATOLA DI MONTAGGIO, TRA CUI ALCUNI NUOVISSIMI, PER LE PIU' VARIE MISURAZIONI E CONTROLLI - RADIO - TV - TELEGRAFIA, ecc.

Per caratteristiche, prezzi, consegna, ecc., rivolgersi a:

**TRIPLET**

Bluffton - Ohio U.S.A.

ANALIZZATORI UNIVERSALI E VOLTMETRI ELETTRONICI DI ALTA QUALITÀ



Mod. 631



Mod. 650

Mod. 310 (TASCABILE)



Mod. 630 A



DISTRIBUTORI PER L'ITALIA:

**PASINI & ROSSI**

GENOVA - Via S.S. Giacomo e Filippo, 31

Tel. 870410-893465

MILANO - Via A. Da Recanate, 4 Tel. 278855

G. Nicolao

## LA TECNICA DELL'ALTA FEDELTA'

Volume di pagg. VIII - 344

con 226 figure - formato 15,5 x 21

Prezzo L. 3.300

Editrice **Il Rostro** Via Senato 27 - Telefoni 702.908 - 798.230 **Milano**

Questo volume è dedicato al tecnico ed all'amatore, che desidera conoscere quanto è necessario per affrontare tecnicamente il campo nuovo della riproduzione ad elevata qualità musicale. La tecnica della registrazione, dal microfono al disco Hi-Fi, e quella della riproduzione, dal pick up ai circuiti equalizzatori, pre-amplificatori di potenza, ed infine la diffusione con sistemi multipli d'altoparlanti, per effetti «3D» e stereofonici, è trattata ampiamente, con abbondanza di schemi e dati pratici, non disgiunti dalle necessarie trattazioni teoriche. Un panorama di schemi dei più importanti apparecchi Hi-Fi del mondo, l'analisi delle due correnti, americana e germanica, lo studio dei circuiti dovuti ai più grandi nomi della tecnica di BF, Williamson, Leack, e molti altri, fanno inoltre del libro un manuale assai comodo anche per il tecnico più evoluto ed il radioriparatore. In esso sono riportati inoltre nuovissimi schemi a transistori, e le caratteristiche — in appendice — delle più diffuse valvole per Hi-Fi.



MILANO - Via Dezza 47 - Tel. 487.727 - 464.555

# ROCOL

Lubrificanti speciali al BISOLFURO DI MOLIBDENO prodotti dalla RÓCOL Ltd. Swellington - Leeds - England, l'industria inglese che PER PRIMA ha studiato e lanciato i lubrificanti molibdenizzati.

Una completa gamma di olii, grassi e paste al bisolfuro di molibdeno, specialmente preparati per le più gravose esigenze di lubrificazione e per la resistenza alle alte temperature. Prodotti particolarmente rispondenti ai requisiti di lubrificazione di macchine ad alta precisione.

Per maggiori dettagli, cataloghi, listini, dati tecnici, campioni, rivolgersi al rappresentante esclusivo per l'Italia:

**KIMATES S.p.A.**

Via F. Filzi, 27 - Telefoni 653.221 - 653.250  
MILANO

"*Iperrapido*"

Leggeri ...  
Perfetti!

**Saldatori  
istantanei**

Dott. Ing. **PAOLO AITA**  
Corso S. Maurizio 65 - TORINO - Telef. 82.344  
FABBRICA MATERIALI E APPARECCHI PER L'ELETTRICITA'



Effetto Corona  
Archi Oscuri  
Scintillamenti  
Scariche E AT  
nei televisori  
vengono eliminati  
spruzzando con:

**KRYLON TV**

Barattolo da 16 onces

Antifungo - Antiruggine

Concessionario di vendita per l'Italia:

**R. G. R.**

CORSO ITALIA, 35 - MILANO - TELEF. 8480580

FILI RAME ISOLATI IN SETA  
FILI RAME SMALTATI AUTOSALDANTI CAPILLARI DA 004 mm A 0,20

FILI RAME ISOLATI IN NYLON

FILI RAME SMALTATI OLEORESINOSI

Rag. **FRANCESCO FANELLI**

VIA MECENATE 84/9 - MILANO

TEL. 710.01

CORDINE LITZ PER TUTTE LE APPLICAZIONI ELETTRONICHE

**Astars** di ENZO NICOLA  
TELEVISORI DI PRODUZIONE PROPRIA  
e delle migliori marche nazionali e estere

SERVIZIO TECNICO ED ASSISTENZA:  
**Geloso - Radiomarelli - Telefunken**  
RAPPRESENTANZE con deposito:  
**IREL Altoparlanti - ICAR Condensatori**

Vernieri isolati in ceramica per tutte le applicazioni.  
Parti staccate per televisione - MF - UHF - trasmettitori  
- Controlli elettronici - Automatismi industriali ecc.

**ASTARS** Via Barbaroux, 9 - TORINO } tel. 519.974  
tel. 519.507

## TRASFORMATORI

serie complete per TV - F. M - A. M.  
Hi-Fi da 10/20 W.

per TRANSISTOR da 10 mW a 20 W.  
TRIFASI sino a 30 KVA.

STABILIZZATORI di tensione 10/500 VA.

*Interpellateci per i Vostri quesiti*

**TELEVOX** Via Iglesias 12 - MILANO

## TERZAGO TRANCIATURA S.p.A.

Milano - Via Taormina 28 - Via Cufra 23 - Tel. 606020-600191-606620

LAMELLE PER TRASFORMATORI DI QUALSIASI  
POTENZA TIPO CALOTE E SERRAPACCHI PER  
TRASFORMATORI LAVORI DI IMBOTTITURA

*La Società è attrezzata con mac-  
chinario modernissimo per lavo-  
razioni speciali e di grande serie*

# Gargaradio

R. GARGATAGLI

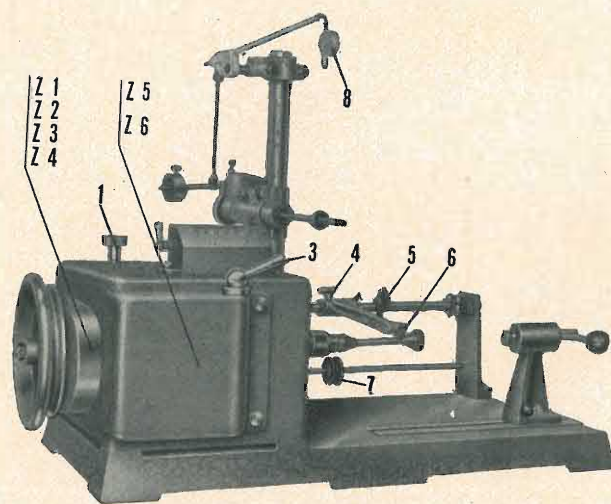
Via Palestrina, 40 - Milano - Tel. 270.888

**Bobinatrici per avvolgimenti lineari  
e a nido d'ape**

# Ing. R. PARAVICINI S.R.L.

MILANO  
Via Nerino, 8  
Telefono 803.426

## BOBINATRICI PER INDUSTRIA ELETTRICA



TIPO MP2A

**Tipo MP2A**  
Automatica a spire parallele per fili da 0,06  
a 1,40 mm.

**Tipo AP23**  
Automatica a spire parallele per fili da 0,06  
a 2 mm., oppure da 0,09 a 3 mm.

**Tipo AP23M**  
Per bobinaggi multipli.

**Tipo PV4**  
Automatica a spire parallele per fili fino a  
4,5 mm.

**Tipo PV7**  
Automatica a spire incrociate. Altissima pre-  
cisione. Differenza rapporti fino a 0,0003.

**Tipo AP9**  
Automatica a spire incrociate.

Automatismi per arresto a fine corsa ed  
a sequenze prestabilite.

**Tipo P1**  
Semplice con riduttore.

Portarocche per fili ultracapillari (0,015)  
medi e grossi.

## PER APPARECCHI - STRUMENTI - COMPONENTI RADIO E TELEVISIONE VI INDICHIAMO I SEGUENTI INDIRIZZI

### GRUPPI DI A. F.

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**RICAGNI - Milano**  
Via Mecenate, 71  
Tel. 720.175 - 720.736

### VALVOLE E TUBI CATODICI

**FIVRE - Milano**  
Via Guastalla, 2 - Tel. 700.335

**ITER - Milano**  
Via Visconte di Modrone, 36  
Tel. 700.131 - 780.388

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

### APPARECCHIATURE AD ALTA FEDELTA'

**ALLOCCIO BACCHINI - Milano**  
Via S. M. Beltrade, 1 - Tel. 872.733

**AUDIO - Torino**  
Via Goffredo Casalis, 41 - Tel. 761.133

**LESA - Milano**  
Via Bergamo, 21 - 554.342

**CGE - COMPAGNIA GENERALE DI E-  
LETTICITA' - Divisione beni di consu-  
mo - Milano - Via Gallarate, 103/5**  
Tel. 304.172 - 304.190/97/98

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**PRODEL - Milano**  
Via Monfalcone, 12  
Tel. 213.770 - 283.651

### REGISTRATORI

**AUDIO - Torino**  
Via Goffredo Casalis, 41 - Tel. 761.133

**CGE - COMPAGNIA GENERALE DI E-  
LETTICITA' - Divisione beni di consu-  
mo - Milano - Via Gallarate, 103/5**  
Tel. 304.172 - 304.190/97/98

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183

**LESA - Milano**  
Via Bergamo, 21 - Tel. 554.342

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

### BOBINATRICI

**GARGARADIO - Milano**  
Via Palestrina, 40 - Tel. 270.888

**GIACOM & MACCIONE - Milano**  
Corso Vercelli, 51 - Tel. 411.628

**PARAVICINI - Milano**  
Via Nerino, 8 - Tel. 803.426

**GIOCHI DI DEFLESSIONE  
TRASFORMATORI DI RIGA  
E.A.T. • TRASFORMATORI**

**ARCO - Firenze**  
Piazza Savonarola, 10 -  
Tel. 573.891 - 573.892

**ICAR - Milano**  
Corso Magenta, 65  
el. 872.870 - 896.926 - 898.871

**LARE - Milano**  
Via Marazzani, 8 - Tel. 240.469  
**Laboratorio avvolgimenti radio elet-  
trici**

**TELEVOX - Milano**  
Via Iglesias, 12 - Tel. 2.572.389  
**Trasformatori per Radio-TV Hi-Fi ecc.**

**TRASFORMATORI TORNAGHI  
Milano**  
Via Montevideo, 8 - Tel. 845.903

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**SAREA - Milano**  
Via S. Rosa, 14 - Tel. 390.903

**GIRADISCHI - AMPLIFICATORI  
ALTOPARLANTI  
E MICROFONI**

**AUDIO - Torino**  
Via Goffredo Casalis, 41 - Tel. 761.133  
**Amplificatori Marantz,  
Acoustic Research**

**EUROPHON - Milano**  
Via Mecenate, 86 - Tel. 717.192

**GARIS - Milano**  
Via Tito Livio, 15 - Tel. 553.909  
**Giradischi - Fonovalige**

**LESA - Milano**  
Via Bergamo, 21 - Tel. 554.342  
**Giradischi, altoparlanti, amplificatori**

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 6 - Tel. 69.94  
**Giradischi**

**PRODEL - Milano**  
Via Monfalcone, 12  
Tel. 283.651 - 283.770  
**Amplificatori**

### POTENZIOMETRI

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183

**ICAR - Milano**  
Corso Magenta, 65  
Tel. 872.870 - 898.871 - 896.926

**LESA - Milano**  
Via Bergamo, 21 - Tel. 554.342

**LIAR - Milano**  
Via B. Verro, 8 - Tel. 84.93.816

**MIAL - Milano**  
Via Fortezza, 11 - T. 25.71.631/2/3/4  
**Potenzimetri a grafite**

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

### ANTENNE

**AUTOVOX - Roma**  
Via Salaria, 981 - Tel. 837.091

**IAIRE - Torino**  
Tel. 690.377  
Uff.: Corso Moncalieri, 223  
Officina: Strada del Salino, 2  
**Antenne, amplificatori, accessori TV**

**I.O.M.S.A. S.p.A. - Milano**  
**Brevetti « TELEPOWER »**  
P.zza S. Maria Beltrade, 1 - T. 898.750

**NAPOLI - Milano**  
Viale Umbria, 80 - Tel. 573.049

### CONDENSATORI

**DUCATI - ELETTROTECNICA S.p.A.**  
Bologna  
Tel. 491.701 - Casella Postale 588

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183

**ICAR - Milano**  
Corso Magenta, 65  
Tel. 872.870 - 898.871 - 896.926

**MIAL - Milano**  
Via Fortezza, 11 - T. 25.71.631/2/3/4  
**Condensatori a mica, ceramici e in polistirolo**

**MICROFARAD - Milano**  
Via Derganino, 18/20 -  
Tel. 37.52.17 - 37.01.14

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**ROCOND** Faè di Longarone  
(Belluno)  
Tel. 14 - Longarone

### STABILIZZATORI DI TENSIONE

**CITE di O. CIMAROSTI - S. Margherita Ligure**  
Via Dogali, 50

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183

**LARE - Milano**  
Via Marazzani, 8 - Tel. 240.469  
**Laboratorio avvolgimenti radio elettrici**

**STARET - Milano**  
**di Ing. E. PONTREMOLI & C.**  
Via Cola di Rienzo, 35 - Tel. 425.757

**TELEVOX - Milano**  
Via Iglesias, 12 - Tel. 2.572.389  
**Stabilizzatori di tensione da 10 W a 500 W**

### RAPPRESENTANZE ESTERE

**AUDIO - Torino**  
Via Goffredo Casalis, 41 - Tel. 761.133  
**Audio Devices, nastri magnetici, dischi vergini, Scully, macchine per incidere dischi**

**CELADA - Milano**  
Viale Tunisia, 4 - Tel. 278.069

**CIFTE - Milano**  
Via Beatrice d'Este, 35 - Tel. 540.806 -  
Via Provana, 7 - Tel. 82.366 - **Torino**  
**Cinescopi, transistori, valvole**

**COMPAGNIA GENERALE RADIOFONICA - Milano**  
Piazza Bertarelli 1 - Tel. 871.808

**Radio a transistor - Registratori Sony Corporation - Tokio**

**EXHIBO ITALIANA - Milano**  
Via General Fara, 39 -  
Tel. 667.068 - 667.832

**AVO - N.S.F. - Sennheiser - Neuberger, ecc.**

**GALLETTI R. - Milano**  
Corso Italia, 35 - Tel. 84.80.580  
**Soluzioni acriliche per TV**

**Ing. S. e Dr. GUIDO BELOTTI - Milano**  
Piazza Trento, 8 - Tel. 542.051/2/3  
**Strumenti di misura**

Agenti per l'Italia delle Ditte: Weston - General Radio - Sangamo Electric - Evershed & Vignoles - Tinsley Co.

**LARIR - Milano**  
Piazza 5 Giornate, 1 - Tel. 795.763/2

**PASINI & ROSSI - Genova**  
Via SS. Giacomo e Filippo, 31 r -  
Telefono 83.465  
Via Recanati, 4 - Tel. 278.855 - **Milano**  
**Altoparlanti, strumenti di misura**

**SILVERSTAR - Milano**  
Via Visconti di Modrone, 21  
Tel. 792.791  
**Rappr. RCA**

**SIPREL - Milano**  
Via F.lli Gabba 1/a - Tel. 861.096/7

**Complessi cambiadischi Garrard, valigie grammofoniche Supravox**

**T. P. A. - Milano**  
Via Zuretti, 52 - Tel. 674.927  
**Registratori**

**VIANELLO - Milano**  
Via L. Anelli, 13 - Tel. 553.081  
Agente esclusivo per l'Italia della Hewlett-Packard Co.  
**Strumenti di misura, ecc.**

### RESISTENZE

**CANDIANI Ing. E. - Bergamo**  
Via S. Tomaso, 29 - Tel. 49.783

**ELECTRONICA METAL-LUX - Milano**  
Viale Sarca, 94 - Tel. 64.24.128

### STRUMENTI DI MISURA

**AESSE - Milano**  
Piazza Ercolea, 9  
Tel. 896.334 - 891.896

**BELOTTI - Milano**  
Piazza Trento, 8 - Tel. 542.051/2/3

**ELETTRONICA - STRUMENTI - TELECOMUNICAZIONI - Belluno**  
Via Fol, 14  
**Costruzioni Elettroniche Professionali**

**I.C.E. - Milano**  
Via Rutilia, 19/18 - Tel. 531.554/5/6

**INDEX - Sesto S. Giovanni**  
Via Boccaccio, 145 - Tel. 24.76.543  
**Ind. Costr. Strumenti Elettrici**

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**SEB - Milano**  
Via Savona, 97 - Tel. 470.054

**SIAE - Milano**  
Via Natale Battaglia, 12 - Tel. 287.145

**TES - Milano**  
Via Moscova, 40-7 - Tel. 667.326

**UNA - Milano**  
Via Cola di Rienzo, 53 a - Tel. 474.060

**VORAX-RADIO - Milano**  
Viale Piave, 14 - Tel. 793.505

### ACCESSORI E PARTI STACCATE PER RADIO E TV TRANSISTORI

**ASTARS RADIO di Enzo Nicola - Torino**  
Via Barbaroux, 9  
Tel. 519.974 - 519.507

**Parti staccate, valvole, tubi, pezzi di ricambio TV, transistori**

**BALLOR rag. ETTORE - Torino**  
Via Saluzzo, 11 - Tel. 651.148-60.038  
**Parti staccate, valvole, tubi, scatole montaggio TV**

**ENERGO - Milano**  
Via Carnia, 30 - Tel. 287.166  
**Filo autosaldante**

**F.A.C.E. STANDARD - Milano**  
Viale Bodio, 33  
**Componenti elettronici ITT STANDARD**

**FANELLI - Milano**  
Via Mecenate, 84-9 - Tel. 710.012  
**Fili isolati in seta**

**FAREF - Milano**  
Via Volta, 9 - Tel. 666.056

**ISOLA - Milano**  
Via Palestro, 4 - Tel. 795.551/4  
**Lastre isolanti per circuiti stampati**

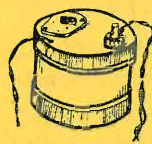
**LESA - Milano**  
Via Bergamo, 21 - Tel. 554.342

**LIAR - Milano**  
Via Bernardino Verro, 8 - T. 84.93.816  
**Prese, spine speciali, zoccoli per tubi 110**

**MARCUCCI - Milano**  
Via F.lli Bronzetti, 37 - Tel. 733.774

**MELCHIONI - Milano**  
Via Friuli, 16 - Tel. 585.893





ALIMENTATORE in alterna per SONY ed altri tipi di ricevitori fino ad 8 transistori a 9 V. Elimina la batteria e riduce a zero il costo d'esercizio. Cambio tensioni per 125, 160 e 220 V. Munito di interruttore e lampada spia. Contro rimessa anticipata L. 1.980; contrassegno L. 2.100.

**MICRON TV - Industria 65 - ASTI**

**MOLINARI ALESSANDRO - Milano**  
Via Catalani, 75 - Tel. 24.01.80  
Fusibili per radiotelevisione

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 3 - Tel. 69.94

**RADIO ARGENTINA - Roma**  
Via Torre Argentina, 47 - Tel. 565.989

**RES - Milano**  
Via Magellano, 6 - Tel. 696.894  
Nuclei ferromagnetici

**S.A.C.E. CRYSTAL di G. F. Serri & C. Livorno** - Via Micheli 28 - Tel. 22.517  
Cristalli di quarzo per tutte le applicazioni

**SOCIETA' GENERALE SEMICONDU-TORI S.p.A. - S.G.S. - Agrate - Milano**  
Via C. Olivetti, 1 - Tel. 65.341/4  
Uff. di Milano: Via C. Poma, 61  
Tel. 723.977 - 730.874

Semiconduttori professionali - diodi - transistori e raddrizzatori al germanio e al silicio.

**SINTOLVOX s.r.l. - Milano**  
Via Privata Asti, 12 - Tel. 462.237  
Apparecchi radio televisivi, parti staccate

**SUVAL - Milano**  
Via Dezza, 47 - Tel. 487.727  
Fabbrica di supporti per valvole radiofoniche

**TERZAGO TRANCIATURE S.p.A. Milano** - Via Cufra, 23 - Tel. 606.020  
Lamelle per trasformatori per qualsiasi potenza e tipo

**VORAX RADIO - Milano**  
Viale Piave, 14 - Tel. 793.505

**AUTORADIO  
TELEVISORI  
RADIOGRAMMOFONI  
RADIO A TRANSISTOR**

**ALLOCCIO BACCHINI - Milano**  
Via S. M. Beltrade, 1 - Tel. 872.733

**AUTOVOX - Roma**  
Via Salaria, 981 - Tel. 837.091  
Televisori, Radio, Autoradio

**CGE - COMPAGNIA GENERALE DI E-LETTRICITA' - Divisione beni di consumo - Milano** - Via Gallarate, 103/5  
Tel. 304.172 - 304-190/97/98

**CONDOR - Milano**  
Via Ugo Bassi, 23-A  
Tel. 600.628 - 694.267

**EKCOVISION - Milano**  
Viale Tunisia, 43 - Tel. 637.756

**EUROPHON - Milano**  
Via Mecenate, 86 - Tel. 717.192

**EUROVIDEON - Milano**  
Via Taormina, 38 - Tel. 683.447

**GELOSO - Milano**  
Viale Brenta, 29 - Tel. 563.183  
Televisori, Radio, Radiogrammofoni

**ITELECTRA - Milano**  
Via Teodosio, 96 - Tel. 287.028  
Televisori, Radio

**MINERVA - Milano**  
Viale Liguria, 26 - Tel. 850.389

**NOVA - Milano**  
Piazza Princ. Clotilde, 2 - Tel. 664.938  
Televisori, Radio

**PHILIPS - Milano**  
Piazza IV Novembre, 6 - Tel. 69.94  
Televisori, Radio, Radiogrammofoni

**PRANDONI DARIO - Treviglio**  
Via Monte Grappa, 14 - Tel. 30.66/67  
Produttrice degli apparecchi Radio TV serie Trans Continents Radio e Nuclear Radio Corporation

**PRODEL - Milano**  
Via Monfalcone, 12  
Tel. 283.651 - 283.770

**ROBERT BOSCH S.p.A. - Milano**  
Via Petitti, 15 - Tel. 36.96  
Autoradio **BLAUPUNKT**

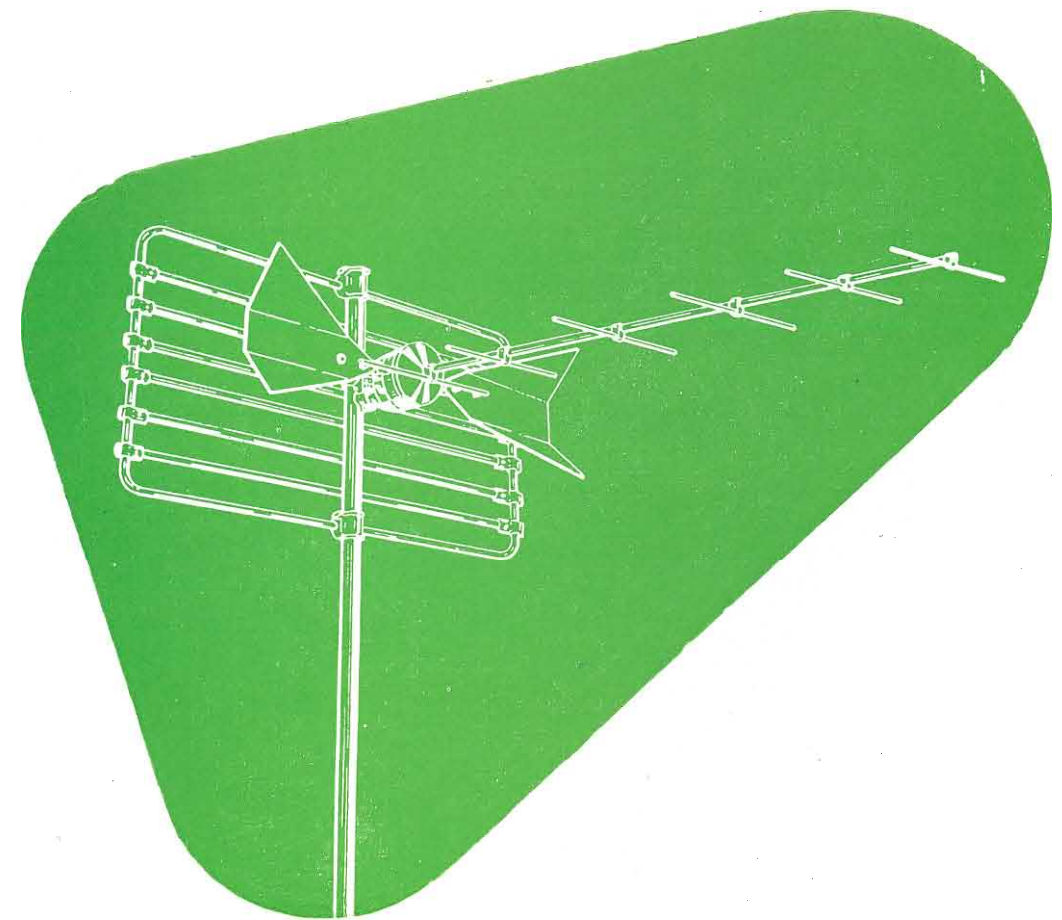
**SINUDYNE - S.E.I. - Ozzano Em. (Bo-logna)**  
Tel. 891.101  
Televisori, Radio, Radiogrammofoni

**T. P. A. - Milano**  
Via Zuretti, 52 - 674.927  
Televisori **BELL TELEVISION**

**ULTRAVOX - Milano**  
Via G. Jan, 5 - Tel. 222.142 - 228.327

**VEGA RADIO TELEVISIONE - Milano**  
Via Pordenone, 8  
Tel. 23.60.241/2/3/4/5  
Televisori, Radio, Radiogrammofoni

Pubblichiamo dietro richiesta di molti dei nostri Lettori questa rubrica di indirizzi inerenti le ditte di Componenti, Strumenti e Apparecchi Radio e TV. Le Ditte che volessero includere il loro nominativo possono farne richiesta alla « Editrice Il Rostro » Via Senato, 28 - Milano, che darà tutti i chiarimenti necessari.



**Antenne UHF**

per la ricezione del 2° programma TV  
Tutti gli accessori per impianti UHF

- Miscelatori
- Convertitori
- Demiscelatori
- Cavi



**LIONELLO NAPOLI**

**MILANO - Viale Umbria 80 - Telefono 573049**

NOSTRI RAPPRESENTANTI

Lazio - Umbria:  
**RADIO ARGENTINA**  
Via Torre Argentina 47  
**ROMA** - Tel. 565989

Campania - Calabria - Abruzzi:  
**TELESFERA** di Giovanni De Martino  
Via Ernesto Capocci 17  
**NAPOLI** - Tel. 325580



# COMUNICATO STRAORDINARIO

## UNA GRANDE EVOLUZIONE NEL CAMPO DEI TESTER ANALIZZATORI !!!

La I.C.E. sempre all'avanguardia nella costruzione degli Analizzatori più completi e più perfetti, e da molti concorrenti sempre puerilmente imitata, è ora orgogliosa di presentare ai tecnici di tutto il mondo il nuovissimo **SUPERTESTER BREVETTATO mod. 680 C** dalle innumerevoli prestazioni e **CON SPECIALI DISPOSITIVI E SPECIALI PROTEZIONI STATICHE CONTRO I SOVRACCARICHI** allo strumento ed al raddrizzatore!

Oltre a ciò e malgrado i continui aumenti dei costi, la I.C.E. è riuscita, per l'alto livello raggiunto nell'automazione, a **RIDURRE ANCORA I PREZZI** dei nuovi Tester Analizzatori pur aumentandone ancora notevolmente le caratteristiche tecniche, le portate, le doti estetiche e di robustezza.

IL SUPERTESTER I.C.E. MOD. 680 C con sensibilità di 20.000 Ohms per Volt è:

IL TESTER PER I RADIOTECNICI ED ELETTROTECNICI PIU' ESIGENTI!

IL TESTER MENO INGOMBRANTE (mm. 126 x 85 x 28) CON LA PIU' AMPIA SCALA!

(stessa ampiezza dei precedenti modelli 680 B e 630 B pur avendone quasi dimezzato l'ingombro!)

IL TESTER DALLE INNUMEREVOLI PRESTAZIONI (nove campi di misura e 44 portate!)

IL TESTER PIU' ROBUSTO, PIU' SEMPLICE, PIU' PRECISO!

IL TESTER SENZA COMMUTATORI e quindi eliminazione di guasti meccanici, di contatti imperfetti, e minor facilità di errori nel passare da una portata all'altra

### CARATTERISTICHE TECNICHE:

Speciale circuito elettrico Brevettato di nostra esclusiva concezione che unitamente ad un limitatore statico permette allo strumento indicatore ed al raddrizzatore a lui accoppiato, di poter sopportare sovraccarichi accidentali od erronei anche cento volte superiori alla portata scelta!

Pannello superiore interamente in CRISTAL antiurto che con la sua perfetta trasparenza consente di sfruttare al massimo l'ampiezza del quadrante di lettura ed elimina completamente le ombre sul quadrante; eliminazione totale quindi anche del vetro sempre soggetto a facilissime rotture o scheggiature e della relativa fragile cornice in bachelite opaca.

Strumento antiurto con speciali sospensioni elastiche.

Scatola base in un nuovo materiale plastico infrangibile.

Letture Ohmetriche da 1 Ohm fino a 10 Megaohms direttamente con la sola alimentazione della batteria interna da 3 Volts e fino a 100 Megaohms con alimentazione

dalla rete luce. Possibilità di misurare perfino i decimi di Ohm!!!

Le indicazioni al fianco delle relative boccole sono eseguite in rosso per tutte le misure in corrente alternata ed in bianco su fondo nero per tutte le misure in corrente continua. Ciò rende ancora più veloce e più semplice l'individuazione della portata che si desidera impiegare e ne riduce notevolmente gli errori di manovra

Letture dirette di frequenza, di capacità, di potenza d'uscita e di reattanza.

### 9 CAMPI DI MISURA E 44 PORTATE !!!

**VOLTS C. C.:** 7 portate: con sensibilità di 20.000 Ohms per Volt: 100 mV - 2 V. - 10 - 50 - 200 - 500 e 1000 V. C.C.

**VOLTS C. A.:** 6 portate: con sensibilità di 4.000 Ohms per Volt: 2 - 10 - 50 - 250 - 1000 e 2500 Volts C.A.

**mA. C. C.:** 6 portate: 50  $\mu$ A. - 500  $\mu$ A. - 5 mA - 50 mA. - 500 mA. e 5 A. C.C.

**Ohms:** 6 portate: 4 portate:  $\Omega \times 1$  -  $\Omega \times 10$  -  $\Omega \times 100$  -  $\Omega \times 1000$  con alimentazione a mezzo pila interna da 3 Volts

1 portata: Ohms per 10.000 a mezzo alimentazione rete luce (per letture fino a 100 Megaohms)

1 portata: Ohms diviso 10 - Per misure di decimi di Ohm - Alimentazione a mezzo stessa pila interna da 3 Volts.

**RIVELATORE DI REATTANZA:** 1 portata: da 0 a 10 Megaohms

**CAPACITA':**

4 portate: (2 da 0 a 50.000 e da 0 a 500.000 pF. a mezzo alimentazione rete luce

2 da 0 a 15 e da 0 a 150 Microfarad con alimentazione a mezzo pila interna)

**FREQUENZA:**

3 portate: 0  $\div$  50; 0  $\div$  500 e 0  $\div$  5.000 Hz.

**V. USCITA:**

6 portate: 2 - 10 - 50 - 250 - 1000 e 2500 V.

**DECIBELS:**

5 portate: da - 10 dB a + 62 dB.

Inoltre vi è la possibilità di estendere le portate suaccennate anche per misure di 25.000 Volts C.C. per mezzo di puntale per alta tensione mod. 18 I.C.E. del costo di L. 2.980 e per **misure Amperometriche in corrente alternata** con portate di 250 mA.; 1 Amp.; 5 Amp.; 25 Amp.; 50 Amp.; 100 Amp. con l'ausilio del nostro trasformatore di corrente mod. 616 del costo di L. 3.980.

Il nuovo SUPERTESTER I.C.E. MOD. 680 C Vi sarà compagno nel lavoro per tutta la Vostra vita. Ogni strumento I.C.E. è garantito

**PREZZO SPECIALE**

propagandistico per radiotecnici, elettrotecnici e rivenditori **L. 10.500 !!!** franco nostro stabilimento completo di

puntali, pila e manuale d'istruzione. Per pagamenti all'ordine od alla consegna **OMAGGIO DEL RELATIVO ASTUCCIO** antiurto ed antimacchia in resinpelle speciale resistente a qualsiasi strappo o lacerazione.

Per i tecnici con minori esigenze la I.C.E. può fornire anche ... altro tipo di Analizzatore e precisamente il mod. 60 con sensibilità di **5000 Ohms per Volt** identico nel formato e nelle doti meccaniche al mod. 680 C ma con minori prestazioni e minori portate (25) al prezzo di sole L. 6.900 franco stabilimento - astuccio compreso. Listini dettagliati a richiesta.



I.C.E.

INDUSTRIA COSTRUZIONI ELETTROMECCANICHE - MILANO - VIA RUTILIA, 19/18 - TELEF. 531.554/5/6